



DESKJET INK ADVANTAGE 4615/4625

Kasutusjuhend





HP Deskjet Ink Advantage
4615 All-in-One series/HP
Deskjet Ink Advantage 4625
e-All-in-One series

Kasutusjuhend

Autoriõiguse teave

© 2012, autoriõigus Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Hewlett-Packard Company teated

Käesolevas dokumendis sisalduvat teavet võidakse muuta ilma sellest ette teatamata.

Kõik õigused kaitstud. Käesoleva materjali reprodutseerimine, adapteerimine või tõlkimine ilma Hewlett-Packardi eelneva kirjaliku loata on keelatud, välja arvatud autorikaitseseadustega lubatud määral.

Ainsad HP toodetele ja teenustele kehtivad garantiid on toodud nende toodete ja teenustega kaasasolevates garantiivaldustes. Käesolevas dokumendis avaldatud ei või mingil juhul tõlgendada täiendava garantii pakkumisena. HP ei vastuta selles dokumendis leiduda võivate tehniliste või toimetuslike vigade ega väljajäätude eest.

Kaubamärgiteave

Windows, Windows XP ja Windows Vista on Microsoft Corporationi USA-s registreeritud kaubamärgid.

ENERGY STAR ja ENERGY STAR-i märk on USA-s registreeritud märgid.

Ohutusteave



Seadme kasutamisel täitke alati elementaarseid ohutusnõudeid, et vähendada tulekahju- või elektrilöögi ohtu.

1. Lugege hoolikalt läbi kõik printeri dokumentides esitatud suunised ja veenduge, et olete neist aru saanud.
2. Järgige kõiki tootele märgitud hoiatusi ja suuniseid.
3. Enne seadme puhastamist lülitage see vooluvõrgust välja.
4. Ärge paigaldage ega kasutage seadet vee lähedal või märgade kätega.
5. Paigaldage seade turvaliselt kindlale pinnale.
6. Paigaldage seade ohutusse kohta, et keegi ei saaks juhtme peale astuda ega selle taha komistada ja et juhe ei saaks kahjustada.
7. Kui seade ei tööta tavapäraselt, vt [Probleemi lahendamine](#).
8. Seadme sees olevaid osi ei saa kasutaja ise hooldada ega parandada. Pöörduge vastava kvalifikatsiooniga tugipersonali poole.

Hõlbustusvahendid

Printer sisaldab mitmesuguseid funktsioone, mis muudavad selle

erivajadusega inimestele kergemini kasutatavaks.

Visuaalsus

Printeri tarkvara saavad opsüsteemi hõlbustusvõimaluste ja -funktsioonide kaudu kasutada ka nägemispuude või halva nägemisega inimesed. Samuti toetab seade enamikke abitehnoloogiate, nt ekraaniriidereid, punktikirjariidereid ja hääle teksti teisendamise rakendusi. Värvipimedate kasutajate jaoks on tarkvaras ja printeri juhtpaneelil kasutatavatel vahekaartidel ja värvilistel nuppudel lihttekst või ikoonisildid, mis seletavad vastava nupu otstarvet.

Mobiilsus

Liikumispuudega kasutajad saavad tarkvarafunktsioone rakendada klaviatuurikäskudega. Tarkvara toetab ka Windowsi hõlbustusfunktsioone, nt nakkeklahve, tumblerklahve, filterklahve ja hiireklahve. Printeri luuke, nuppe, paberisalvesid ja -juhikuid saavad hõlpsasti kasutada ka piiratud jõu- ja ulatusvõimega inimesed.

Tugiteenused

Lisateavet printeri hõlbustusfunktsioonide ja HP tegevuse kohta ligipääsetavuse tagamiseks leiate HP veebisaidilt www.hp.com/accessibility.

Mac OS X-i hõlbustusfunktsioonide kohta leiate teavet Apple'i veebisaidilt www.apple.com/accessibility.

Sisukord

1 Alustamine

Hõlbustusvahendid.....	9
Ökoloogilisus.....	10
Toitehaldus.....	10
Prinditarvikute säästlik kasutamine.....	10
Printeri osad.....	11
Eestvaade.....	11
Prinditarvikute asukohad.....	12
Tagantvaade.....	12
Printeri juhtpaneeli kasutamine.....	13
Nuppude ja tulede ülevaade.....	13
Printeri seadete muutmine.....	14
Režiimi valimine.....	14
Režiimisätete muutmine.....	14
Printeri seadete muutmine.....	14
HP digitaallahendused.....	14
Skannimine arvutisse.....	15
HP digitaalne faks (Faksi PC-sse ja Faksi Mac-i).....	15
Prindikandja valimine.....	15
Printimiseks ja paljundamiseks soovitatavad paberid.....	15
Soovitatavad fotoprindipaberid.....	17
Vihjeid kandjate valimiseks ja kasutamiseks.....	18
Originaali asetamine klaasile.....	18
Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse (ADF).....	19
Kandjate sisestamine.....	20
Standardformaadis kandja sisestamine.....	20
Ümbrike sisestamine.....	22
Kaartide ja fotopaberi sisestamine.....	23
Printeri hooldus.....	25
Skanneri klaasi ja kaane sisekülje puhastamine.....	25
Väliskülje puhastamine.....	26
Automaatse dokumendisöoturi (ADF-i) puhastamine.....	27
Printeri uuendamine.....	29
Printeri väljalülitamine.....	29

2 Printimine

Dokumentide printimine.....	30
Dokumentide printimine (Windows).....	30
Dokumentide printimine (Mac OS X).....	31
Brošüüride printimine.....	31
Brošüüride printimine (Windows).....	32
Brošüüride printimine (Mac OS X).....	32

Ümbrikutele printimine.....	33
Ümbrikutele printimine (Windows).....	33
Ümbrikutele printimine (Mac OS X).....	34
Fotode printimine.....	34
Fotode printimine fotopaberile (Windows).....	34
Fotode printimine fotopaberile (Mac OS X).....	35
Ääristeta dokumentide või fotode printimine	36
Ääristeta dokumentide või fotode printimine (Windows).....	36
Ääristeta dokumentide või fotode printimine (Mac OS X).....	36
3 Skannimine	
Originaaldokumendi skannimine.....	38
Skannimine arvutisse.....	38
Skannimine funktsiooni Webscan (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series) abil.....	39
Dokumentide skannimine redigeeritavaks tekstiks.....	40
Dokumentide skannimine redigeeritava tekstina.....	40
Suunised dokumentide skannimiseks redigeeritava tekstina.....	41
4 Paljundamine	
Dokumentide kopeerimine.....	43
Kopeerimise sätete muutmine.....	43
5 Faks	
Faksi saatmine.....	45
Faksilogi saatmine printeri juhtpaneelilt.....	45
Faksi saatmine.....	46
Faksi saatmine kasutades käsitsivalimist.....	46
Faksi saatmine mälust.....	47
Faksi ajastamine hilisemaks saatmiseks.....	47
Faksi saatmine mitmele adressaadile.....	49
Faksi saatmine arvutist.....	49
Faksi käsitsi saatmine telefonilt.....	50

Faksi vastuvõtmine.....	51
Faksi käsitsi vastuvõtmine.....	51
Varufaksi seadistamine.....	52
Mälusolevate fakside korduvprintimine.....	53
Faksi vastuvõtmine pollimisega.....	53
Fakside edasisuunamine teisele numbrile.....	54
Vastuvõetavate fakside paberiformaadi määramine.....	54
Automaatse vähenduse seadmine sissetulevatele faksidele.....	55
Soovimatute faksinumbrite blokeerimine.....	55
Numbrite lisamine rämpsfaxinumbrite loendisse.....	55
Numbrite eemaldamine rämpsfaxinumbrite loendist.....	56
Rämpsfaxi loendi printimine.....	56
Fakside vastuvõtmine arvutis rakendusega HP Digital Fax (funktsioonid Fax to PC (Faksi PC-sse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i)).....	56
Nõuded funktsioonide Fax to PC (Faksi PC-sse) ja Fax to Mac (Faksi Mac-i) kasutamiseks.....	57
Funktsioonide Fax to PC (Faksi PC-sse) ja Fax to Mac (Faksi Mac-i) aktiveerimine.....	57
Funktsioonide Fax to PC (Faksi PC-sse) ja Fax to Mac (Faksi Mac-i) sätete muutmine.....	58
Kiirvalimiskirjete seadistamine.....	59
Kiirkontaktide seadistamine ja muutmine.....	59
Kiirkontaktide rühmkirjete seadistamine ja muutmine.....	60
Kiirkontaktide kirjete kustutamine.....	60
Kiirvalimiskirjeloendi printimine.....	61
Faksisätete muutmine.....	61
Faksipäise seadistamine.....	61
Vastuvõtturežiimi seadistamine (automaatvastaja).....	62
Enne vastamist oodatavate helinate arvu seadmine.....	62
Eristava helina vastamise helinamustri muutmine.....	62
Valimistüübi seadistamine.....	63
Kordusvalimise valikute seadistamine.....	63
Faksimiskiiruse seadistamine.....	64
Faksi helitugevuse seadistamine.....	65
Veaparandusrežiimi seadistamine.....	65
Faksi- ja digitaalsed telefoniteenused.....	65
Faksimine üle Interneti.....	66
Faksilogi tühjendamine.....	66
Kõnede ajaloo vaatamine.....	67
Aruannete kasutamine.....	67
Faksikinnituste printimine.....	67
Faksi tõrkearuannete printimine.....	68
Faksilogi printimine ja vaatamine.....	69
Viimase faksitoimingu üksikasjade printimine.....	69
Helistaja ID aruande printimine.....	69
T30 faksiaruande printimine.....	69
6 HP ePrint	
Teenuse HP ePrint seadistamine.....	70
Teenuse HP ePrint seadistamine HP printeritarkvara abil.....	70
Teenuse HP ePrint seadistamine printeri juhtpaneeli abil.....	71
Teenuse HP ePrint seadistamine sisseehitatud veebiserveri abil.....	71

Teenuse HP ePrint kasutamine.....	72
Printimine teenuse HP ePrint abil.....	72
Printeri e-posti aadressi leidmine.....	73
Teenuse HP ePrint väljalülitamine.....	73
Veebiteenuste eemaldamine.....	73
7 Töö tindikassettidega	
Teave tindikassettide ja prindipea kohta.....	74
Ligikaudsete tinditasemetete kontrollimine.....	75
Tindikassettide vahetamine.....	75
Prinditarvikute hoidmine.....	77
Kasutusteabe kogumine.....	77
8 Probleemi lahendamine	
HP tugi.....	79
Elektroonilise toe kasutamine.....	80
HP tugiteenused telefonitsi.....	80
Enne helistamist.....	81
Telefoni teel osutatava teeninduse periood.....	81
Tugiteenuste telefoninumbrid.....	81
Kui telefoni teel osutatava teeninduse periood on lõppenud.....	83
Tõrkeotsingu näpunäited ja ressursid.....	83
Printeri probleemide lahendamine.....	83
Printer lülitub ootamatult välja.....	84
Printerist kostab ootamatut müra.....	84
Joondamine nurjus.....	84
Printer ei reageeri (midagi ei prindita).....	84
Seade prindib aeglaselt.....	85
Lehe tühjana või osaliselt täidetuna printimine.....	86
Midagi puudub või on lehel valesti.....	86
Teksti või graafika asukoht on vale.....	87
Prindikvaliteedi tõrkeotsing.....	88
Paberi etteandmisprobleemide lahendamine.....	90
Kopeerimisprobleemide lahendamine.....	92
Seadmest ei välju ühtki eksemplari.....	92
Koopiad on tühjad.....	92
Suurust on vähendatud.....	93
Kehv kopeerimiskvaliteet.....	93
Seade prindib pool leheküljest ja väljastab siis paberi.....	94
Paberi sobimatus.....	94
Skannimisprobleemide lahendamine.....	94
Skanner ei skanni midagi.....	95
Skannimisele kulub liiga palju aega.....	95
Osa dokumendist ei skannitud või tekst puudub.....	96
Teksti ei saa muuta.....	96
Kuvatakse tõrketeateid.....	97
Skannitud pildi kvaliteet on kehv.....	97
Skannimistulemus on ilmsete defektidega.....	99
Faksimisprobleemide lahendamine.....	99
Faksi test nurjus.....	100

Teenuse HP ePrint ja HP veebisaitide probleemide lahendamine.....	113
Teenuse HP ePrint (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series) probleemide lahendamine.....	114
HP saitide probleemide lahendamine.....	115
Traadita ühenduse probleemide lahendamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).....	115
Traadita ühenduse üldine tõrkeotsing.....	115
Traadita ühenduse täpne tõrkeotsing.....	116
1. punkt. Kontrollige, kas arvuti on võrku ühendatud.....	117
2. punkt. Veenduge, et printer on võrku ühendatud.....	117
3. punkt. Kontrollige, ega tulemüüritarkvara ühendust ei blokeeri.....	118
4. punkt. Veenduge, et printer on sidusrežiimis ja töövalmis.....	119
5. punkt. Veenduge, et printeri traadita versioon on seatud printeri vaikdraiveriks (ainult Windowsi puhul).....	119
6. punkt. Veenduge, et arvuti on võrguga ühendatud virtuaalse eravõrgu kaudu.....	120
Pärast probleemide lahendamist	120
Tulemüüri konfigureerimine nii, et see töötab printeritega.....	121
Printeri haldusprobleemide lahendamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).....	122
Sisseehitatud veebiserverile puudub juurdepääs.....	122
Installimisprobleemide tõrkeotsing.....	123
Riistvarainstalli soovitused.....	123
HP tarkvara installimisalased soovitused.....	124
Võrguprobleemide lahendamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).	124
Printeri olekuraporti mõistmine.....	125
Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).....	127
HP tarkvara desinstallimine ja uuestiinstallimine.....	128
Prindipea hooldus.....	129
Prindipea puhastamine.....	129
Prindipea joondamine.....	130
Prindikvaliteedi raporti printimine ja analüüs.....	131
Prindikvaliteedi aruande printimine.....	132
Prindikvaliteedi diagnostikalehe hindamine.....	133
Ummistuste eemaldamine.....	137
Paberiummistuste kõrvaldamine.....	138
Paberiummistuste vältimine.....	139

A Tehniline teave

Garantiiteave.....	141
Hewlett-Packardi piiratud garantiivaldus.....	142
Tindikasseti garantiiteave.....	143

Printeri tehnilised andmed.....	144
Füüsilised spetsifikatsioonid.....	144
Toote funktsioonid ja omadused.....	144
Protsessori ja mälu tehnilised andmed.....	145
Nõuded süsteemile.....	145
Võrguprotokolli spetsifikatsioonid.....	145
Sisseehitatud veebiserveri spetsifikatsioonid.....	146
Kandja spetsifikatsioonid.....	146
Toetatud kandjate spetsifikatsioonid.....	146
Miinimumveeriste määramine.....	149
Printimisspetsifikatsioonid.....	149
Paljundusandmed.....	150
Faksi tehnilised andmed.....	150
Skannimisandmed.....	150
Teenuse HP ePrint tehnilised andmed (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).....	151
HP veebisaidi spetsifikatsioonid.....	151
Keskkonnaalased spetsifikatsioonid.....	151
Elektrilised andmed.....	151
Mürasaaste andmed.....	152
Regulatiivne teave.....	153
Regulatiivne mudelinumber.....	153
FCC teatis.....	154
Märkus kasutajatele Koreas.....	154
VCCI (Class B) teatis ühilduvuse kohta kasutajatele Jaapanis.....	154
Teatis toitejuhtme kohta kasutajatele Jaapanis.....	155
Müranivoo avaldus Saksamaa jaoks.....	155
Selgitav märkus välisseadmete korpuste kohta Saksamaa jaoks.....	155
Teave USA telefonivõrgu kasutajatele: FCC nõuded.....	156
Teave Kanada telefonivõrgu kasutajatele.....	157
Teave Saksamaa telefonivõrgu kasutajatele.....	157
Teave Euroopa Majanduspiirkonnas asuvatele kasutajatele.....	158
Austraali traatfaksiteave.....	158
Euroopa Liidu regulatiivsed märkused.....	158
Regulatiivsed teated traadita toodetele.....	159
Kokkupuude raadiosageduskiirgusega.....	160
Teave Brasiilias asuvatele kasutajatele.....	160
Teave Kanadas asuvatele kasutajatele.....	160
Teave Taiwanis asuvatele kasutajatele.....	161

Keskkonnasäästlik tootmisprogramm.....	162
Paberikasutus.....	162
Plastmaterjalid.....	162
Materjalide ohutuskaardid.....	162
Taaskäitlusprogramm.....	162
HP Inkjet tarvikute taaskäitlusprogramm.....	162
Erakasutuses olevate heitseadmete käitlemine Euroopa Liidus.....	163
Tarbitav energia.....	163
Keemilised ained.....	164
Akuteave.....	164
Akude kasutusest kõrvaldamine Taiwanis.....	164
Teave kasutajatele Californias.....	164
Akude kasutusest kõrvaldamine Hollandis.....	165
Euroopa Liidu akudirektiiv.....	166
RoHS märkused (ainult Hiina).....	167
RoHS-märkused (ainult Ukraina).....	167
Kolmandate osapoolte litsentsid.....	168
B HP tarvikud ja lisaseadmed	
Prinditarvikute ostmise võrgus.....	176
Tarvikud.....	176
Tindikassetid.....	176
HP prindikandjad.....	177
C Faksi täiendav seadistus	
Fakside seadistamine (paralleeltüüpi telefonisüsteemid).....	178
Valige oma kodu või kontori jaoks õige faksiseadistus.....	179
Variant A. Eraldi faksiliin (telefonikõnesid ei saada).....	182
Variant B. Seadme seadistamine DSL-liinile.....	183
Variant C. Seadme seadistamine PBX-telefonisüsteemi või ISDN-liiniga.....	184
Variant D. Faks koos samal liinil oleva eristavate helinate teenusega.....	185
Variant E. Jagatud telefoni-/faksiliin.....	186
Variant F. Ühine telefoni-/faksiliin koos kõnepostiga.....	187
Variant G. Ühine faksiliin arvutimodemiga (telefonikõnesid vastu ei võeta).....	188
Seadme seadistamine arvuti sissehelistamismodemiga ühiskasutatavale liinile.....	189
Seadme seadistamine arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatavale liinile.....	190
Variant H. Ühine telefoni-/faksiliin koos arvutimodemiga.....	191
Arvuti sissehelistamismodemiga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin.....	191
Arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin.....	193
Variant I. Ühine telefoni-/faksiliin koos automaatvastajaga.....	195
Variant J. Ühine telefoni-/faksiliin koos arvutimodemi ja automaatvastajaga.....	196
Arvuti sissehelistamismodemiga ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin.....	196
Arvuti DSL/ADSL-modemi ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin.....	199
Variant K. Arvuti sissehelistamismodemiga, kõnepostiga ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin.....	200
Jadatüüpi faksi seadistamine.....	202
Testige faksi seadistust.....	203

D Võrgu seadistamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)

Seadme traadita sideühenduse seadistamine.....	204
Enne alustamist.....	204
Seadistage printeri oma traadita võrgus.....	205
Printeri seadistamine HP printeri tarkvara abil (soovitatav).....	205
Seadme ühendamine funktsiooni WiFi Protected Setup (WiFi kaitstud seadistus) kaudu.....	205
Printeri ühendamine nupumeetodiga.....	205
Printeri ühendamine PIN-koodi meetodiga.....	206
Printeri seadistamine sisseehitatud veebiserveri kaudu.....	206
Ühendusviisi muutmine.....	206
Traadita ühenduse testimine.....	207
Suunised traadita võrgu turvalisuse tagamiseks.....	207
Turvasätete ülevaade.....	207
Riistvara aadresside lisamine traadita ruuterisse (MAC-aadresside filter).....	208
Muud traadita side turvalisuse suunised.....	208
Suunised traadita võrkude häirete vähendamiseks.....	208
Võrgu põhisätete muutmine.....	209
Võrgusätete vaatamine ja printimine.....	209
Traadita võrgu saatja sisse- ja väljalülitamine.....	209
Täpsemate võrgusätete muutmine.....	209
IP-sätete vaatamine.....	209
IP-sätete muutmine.....	210
Võrgusätete lähtestamine.....	210


E Printeri haldamisvahendid

Toolbox (Windows).....	211
HP Utility (Mac OS X) (HP utilit (Mac OS X)).....	211
Sisseehitatud veebiserver (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).....	211
Teave präänikute (cookies) kohta.....	212
Sisseehitatud veebiserveri avamine.....	212
Tähestikuline register.....	222

1 Alustamine

Käesolev juhend sisaldab teavet printeri kasutamise ja probleemide lahendamise kohta.

- [Hõlbustusvahendid](#)
- [Ökoloogilisus](#)
- [Printeri osad](#)
- [Printeri juhtpaneeli kasutamine](#)
- [HP digitaallahendused](#)
- [Prindikandja valimine](#)
- [Originaali asetamine klaasile](#)
- [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#)
- [Kandjate sisestamine](#)
- [Printeri hooldus](#)
- [Printeri uuendamine](#)
- [Printeri väljalülitamine](#)

 **Märkus.** Kui ühendate printeri arvutiga, millel on opsüsteemid Windows XP Starter Edition, Windows Vista Starter Edition või Windows 7 Starter Edition, ei pruugi kõik funktsioonid olla rakendatavad. Lisateavet leiate jaotisest [Nõuded süsteemile](#).

Hõlbustusvahendid

Printer sisaldab mitmesuguseid funktsioone, mis muudavad selle erivajadusega inimestele kergemini kasutatavaks.

Visuaalsus

HP tarkvara saavad opsüsteemi hõlbustusvõimaluste ja -funktsioonide kaudu kasutada ka nägemispuude või halva nägemisega inimesed. Tarkvara toetab ka enamikke abitehnoloogiaid, nt ekraaniriidereid, punktkirjariidereid ja hääle tekstiks teisendamise rakendusi. Värvipimedate kasutajate jaoks on HP tarkvaras ja printeri juhtpaneelil kasutatavatel vahekaartidel ja värvilistel nuppudel lihttekst või ikoonisildid, mis seletavad vastava nupu otstarvet.

Mobiilsus

Liikumispuudega kasutajad saavad HP tarkvara funktsioone rakendada klaviatuurikäskudega. HP tarkvara toetab ka Windowsi hõlbustusfunktsioone, nt nakkeklahve, tumberklahve, filterklahve ja hiireklahve. Printeri luuke, nuppe, paberisalvesid ja -juhikuid saavad hõlpsasti kasutada ka piiratud jõu- ja ulatusvõimega inimesed.

Tugiteenused

Lisateavet printeri hõlbustusfunktsioonide ja HP tegevuse kohta ligipääsetavuse tagamiseks leiate HP veebisaidilt www.hp.com/accessibility.

Mac OS X-i hõlbustusfunktsioonide kohta leiate teavet Apple'i veebisaidilt www.apple.com/accessibility.

Ökoloogilisus

Ettevõtte Hewlett-Packard eesmärk on toota kvaliteetseid tooteid keskkonnale ohutul viisil. Seadme kavandamisel peetakse silmas, et selle osi saaks korduvkasutada. Lisateavet leiate jaotisest [Keskkonnasäästlik tootmisprogramm](#).

HP aitab klientidel vähendada nende ökoloogilist jalajälge. HP on välja toonud järgmised öko-näpunäited, mis aitavad teil oma printimisvalikuid hinnata ja nende keskkonnamõju vähendada.

Lisateavet HP keskkonnaalaste algatuste kohta leiate veebisaidilt www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/.


Toitehaldus

Elektrienergia säästmiseks on printeril järgmised funktsioonid.

Unerežiim

Unerežiimis väheneb seadme energiatarve. Pärast algseadistust lülitub printer unerežiimi, kui 5 minuti jooksul tegevust ei toimu.


Unerežiimi lülitumise ooteaja muutmine

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval seadistusnupp .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Preferences** (Eelistused), valige **Sleep** (Unerežiim), seejärel tehke sobiv valik.

Ajastatud sisse- ja väljalülitamine

Kasutage printeri ajastatud sisse- ja väljalülitamise funktsiooni ning seejärel valige päevad ja kellaaeg printeri automaatseks sisse- ja väljalülitamiseks. Näiteks võite ajastada printeri sisse lülituma esmaspäevast reedeni kell 8.00 ja välja lülituma kell 20.00. Sedasi toimides saate öösiti ja nädalavahetustel energiat säästa.

Printeri ajastatud sisse- ja väljalülitamise konfigureerimine

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval seadistusnupp .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Schedule On/Off** (Ajastatult sisse/ välja), seejärel valige printeri sisse- ja väljalülitumise aeg.

Prinditarvikute säästlik kasutamine

Prinditarvikute, nagu tint ja paber, säästlikuks kasutamiseks proovige järgmist.

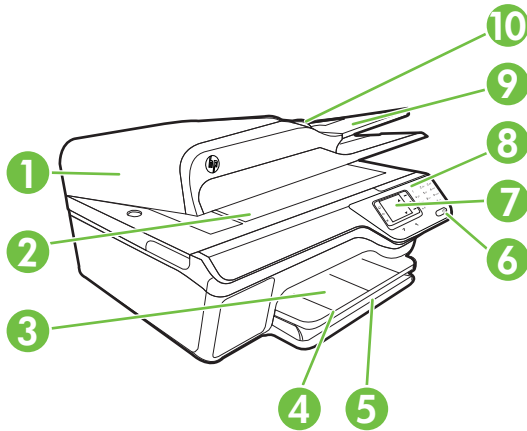
- Määrake prindirežiimiks mustandisäte. Mustandisättega printimisel kulub tinti vähem.
- Ärge puhastage prindipead ilma vajaduseta. See tähendaks tindi raiskamist ja tindikassettide tööea lühenemist.
- Vähendage paberikulu ja printige paberi mõlemale poolele. Kõigepealt võite printida paaritu leheküljenumbri lehed, siis pöörata paberid ümber ja printida paaris numbriga lehed.

Printeri osad

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

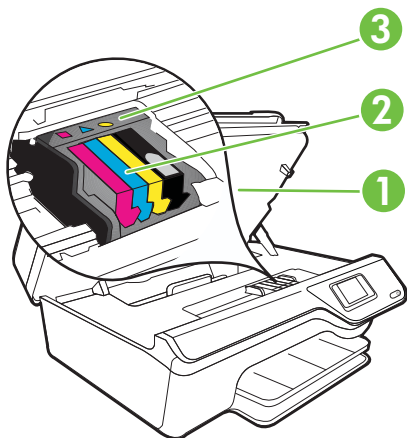
- [Eestvaade](#)
- [Prinditarvikute asukohad](#)
- [Tagantvaade](#)

Eestvaade



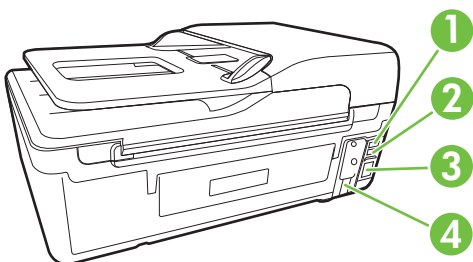
1	Automaatne dokumendisöötur (ADF)
2	Skanneri klaas
3	Väljastussalv
4	Väljastussalve pikendi
5	Söötesalv
6	Toitenupp
7	Juhtpaneeli ekraan
8	Juhtpaneel
9	Dokumendisöötur
10	Laiusejuhikud

Prinditarvikute asukohad



1	Tindikasseti juurdepääsuluuk
2	Tindikassetid
3	Prindipea

Tagantvaade



1	Faksi port (2-EXT)
2	Faksi port (1-LINE)
3	Universaal-jadasiini port (USB-port)
4	Toitesisend

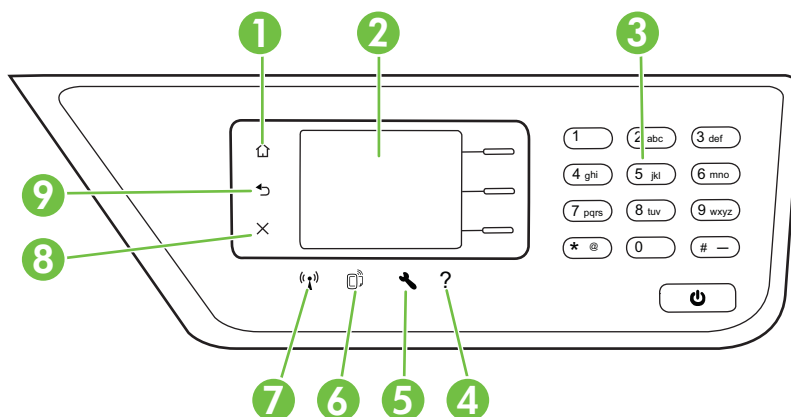
Printeri juhtpaneeli kasutamine

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Nuppude ja tulede ülevaade](#)
- [Printeri seadete muutmine](#)

Nuppude ja tulede ülevaade


Järgnevad skeemid ja seonduvad tabelid annavad kiirülevaate printeri juhtpaneeli funktsioonidest.



Silt	Nimi ja kirjeldus
1	Avakuva nupp: mis tahes muult ekraanilt avalehele naasmiseks.
2	Juhtpaneeli näidik: kuvab menüüsuvandid.
3	Nupustik: kasutage numbrite ja teksti sisestamiseks.
4	Spikrinupp: nupu avakuval vajutamisel avaneb spikri menüü. Kui vajutate kuvadel (v.a lähtekuva) spikrinuppu, kuvatakse parajasti avatud kuva kohta abiteavet.
5	Seadistusnupp: nupu avakuval vajutamisel avaneb seadistusmenüü aruannete koostamiseks ja muude hooldussätete valimiseks. Kui vajutate seda nuppu kopeerimis-, faksimis- või skannimismenüüs, avanevad vastavad sätted.
6	Nupp HP ePrint: avab HP ePrint menüü. Lisateavet leiate jaotisest HP ePrint . Nupuga on varustatud vaid seade HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series.
7	Traadita ühenduse nupp: vajutage seda nuppu, et vaadata või printida ülevaadet traadita ühenduse kohta või siseneda seadistus- või võrgumenüüsse. Nupuga on varustatud vaid seade HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series.
8	Tühistusnupp: töö peatamiseks, menüüst või sätetest väljumiseks.
9	Tagasiliikumisenupp: eelmisesse menüüsse naasmiseks.

Printeri seadete muutmine

Printeri režiimi ja sätete muutmiseks, aruannete printimiseks ja tootealase abi saamiseks kasutage juhtpaneeli.

 **Nõuanne.** Kui printer on arvutiga ühendatud, saate printeri sätteid muuta ka arvutis olevate HP tarkvaravahenditega. Lisateavet nende tööriistade kohta vt [Printeri haldamisvahendid](#).


See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Režiimi valimine](#)
- [Režiimisätete muutmine](#)
- [Printeri seadete muutmine](#)


Režiimi valimine



Juhtpaneeli avakuva kuvab printeri kasutatavad režiimid, näiteks **Copy** (Paljundamine), **Fax** (Faksimine) ja **Scan** (Skannimine).

Režiimi valimiseks vajutage soovitud režiimist paremale jäävat nuppu. Töö lõpuleviimiseks järgige juhtpaneelil kuvatavaid suuniseid. Pärast töö lõppemist kuvatakse juhtpaneelil uuesti avakuva.

Režiimide vahetamiseks vajutage printeri juhtpaneelil nuppu  (Avakuva), et naasta avakuvale, seejärel vajutage sobiva režiimi kõrval olevat nuppu.


Režiimisätete muutmine



1. Pärast režiimi valimist vajutage seadistusnuppu , liikuge sätete vahel ning valige vahetatav säte.
2. Sätete muutmiseks järgige ekraanil olevaid suuniseid.

 **Märkus.** Eelmisesse menüüsse naasmiseks vajutage .

Printeri seadete muutmine

Printeri sätete muutmiseks või aruannete printimiseks kasutage seadistusmenüüs olevaid suvandeid.

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Ekraanist paremale jäävaid nuppe kasutades sirvige ning valige sätteid või suvandeid.

 **Märkus.** Eelmisesse menüüsse naasmiseks vajutage nuppu  (tagasiliikumisnupp).

HP digitaallahendused

Printer sisaldab hulgaliselt digitaalseid lahendusi, mis aitavad teie tööd lihtsustada ning sujuvamaks muuta.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Skannimine arvutisse](#)
- [HP digitaalne faks \(Faksi PC-sse ja Faksi Mac-i\)](#)

Skannimine arvutisse

Lihtsalt astuge printeri juurde, vajutage juhtpaneeli nuppu ning skannige dokumendid otse arvutisse. Seejärel manustage skannitud dokumendid e-kirja ja jagage neid kolleegidega.

Lisateavet leiate jaotisest [Skannimine](#).

HP digitaalne faks (Faksi PC-sse ja Faksi Mac-i)

Ärge kaotage enam kunagi olulisi fakse, mis on kogemata valesse paberivirna sattunud!

Fakside automaatseks vastuvõtmiseks ja arvutisse salvestamiseks valige funktsioon Fax to PC (Faksi arvutisse) või Fax to Mac (Faksi Maci). Funktsioonidega Fax to PC (Faksi arvutisse) ja Fax to Mac (Faksi Maci) saate muretult fakside digitaalkoopiad arvutisse talletada ega pea neid enam paberil alles hoidma. Lisaks saate te fakside printimise välja lülitada, mis aitab säästa paberit ja tinti ning vähendab paberiprahi tekkimist.

Lisateavet leiate jaotisest [Fakside vastuvõtmine arvutis rakendusega HP Digital Fax](#) (funktsioonid Fax to PC (Faksi PC-sse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i)).

Prindikandja valimine

Printeris saab edukalt kasutada enamikku kontoris kasutatavaid kandjaid. Enne suurte koguste ostmist katsetage printimist alati paberinäidiste peal. Parima prindikvaliteedi tagamiseks kasutage HP kandjaid. HP kandjate kohta leiate lisateavet HP veebisaidilt www.hp.com.



HP soovib tavaliste dokumentide printimiseks ja paljundamiseks kasutada ColorLoki logoga tavapaberit. Kõiki ColorLoki logoga pabereid on eraldi testitud, et nende usaldusväärsus ja printimiskvaliteet vastaksid kõrgetele standarditele ning et printida täpseid, erksavärvilisi ja tugevalt mustade toonidega dokumente, mis kuivavad kiiremini kui tavapaber. Küsige suurematelt paberitootjatelt ColorLoki logoga pabereid, mis on saadaval erineva suuruse ja kaaluga.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Printimiseks ja paljundamiseks soovitatavad paberid](#)
- [Soovitatavad fotoprindipaberid](#)
- [Vihjeid kandjate valimiseks ja kasutamiseks](#)

Printimiseks ja paljundamiseks soovitatavad paberid

Kui soovite parimat prindikvaliteeti, siis HP soovib HP pabereid, mis on loodud spetsiaalselt teie printitava projekti tüübi jaoks.


Olenevalt teie riigist/regionist ei pruugi kõik neist paberitest saadaval olla.

HP voldikpaber HP kõrgetasemeline paber	Need paberid on läikepinnaga või matid kahepoolseks kasutamiseks mõeldud paberid. Sellised paberid sobivad hästi kvaliteetsete reklaammaterjalide (näiteks brošüüride ja reklaamlehtede) ning graafika (aruannete kaaned ja kalendrid) printimiseks.
HP Premium ettekandepaber HP kõrgetasemeline paber	Need on rasked kahepoolsed matid paberid, mis sobivad ideaalselt esitluste, ettepanekute, aruannete ja infolehtede printimiseks. Paberid on rasked ja seega muljet avaldava välimuse ning tundega.
HP säravvalge tindiprinteri paber	HP Bright White Inkjet Paper esitab värvid kontrastselt ja teksti selgepiirilisel. Paber on piisavalt läbipaistmatu kahepoolseks värviliseks printimiseks nii, et läbikumavus puudub, mistõttu see sobib ideaalselt infolehtede, aruannete ja reklaamlehtede printimiseks. See kasutab ColorLoki tehnoloogiat, mistõttu värvid ei määri, mustad toonid on selgemad ning värvid eredamad.
HP printimisepaber	HP printimisepaber on mitmeotstarbeline kvaliteetpaber. Sellele paberile printimisel on kujutis selgem kui neil dokumentidel, mis on printitud standardsele mitmeotstarbelisele koopiapaberile. See kasutab ColorLoki tehnoloogiat, mistõttu värvid ei määri, mustad toonid on selgemad ning värvid eredamad.
HP kontoripaber	HP kontoripaber on mitmeotstarbeline kvaliteetpaber. See sobib paljundamiseks, mustandite, märkmete ja muude igapäevaste dokumentide printimiseks. See kasutab ColorLoki tehnoloogiat, mistõttu värvid ei määri, mustad toonid on selgemad ning värvid eredamad.
HP makulatuurist valmistatud kontoripaber	HP makulatuurist valmistatud paber on mitmeotstarbeline kvaliteetpaber, milles on 30% ulatuses ümbertöödeldud kiudainet. Selles on kasutatud tehnoloogiat ColorLok, mistõttu määrdumist esineb vähem, mustad toonid on tumedamad ja värvid eredamad.
Fotopaber HP Premium Plus	HP parim fotopaber on ideaalne professionaalse kvaliteediga fotode printimiseks. Sellel on koheselt kuivav kattekiht, mis võimaldab väljatrükke hõlpsalt ilma määrdumiseta käsitseda. Paber on vee-, määrdumis-, sõrmejälje- ja niiskuskindel. See on saadaval erinevates suurustes, sealhulgas A4, 8,5 x 11 tolli, 10 x 15 cm (4 x 6 tolli), 13 x 18 cm (5 x 7 tolli), ning kaht tüüpi kattepinna – läikiv või poolläikiv (satäänmatt). Kauakestvate dokumentide saavutamiseks on paber happevaba.
Fotopaber HP Advanced	Paks fotopaber annab kiiresti kuivava tulemuse ning on seetõttu hõlpsalt käsitsetatav ega määri. Paber on vee-, määrdumis-, sõrmejälje- ja niiskuskindel. Printitud dokumendid näivad professionaalses fotolaboris tehtud piltidega üsna sarnased. See on saadaval erinevates suurustes, sealhulgas A4, 8,5 x 11 tolli, 10 x 15 cm (4 x 6 tolli), 13 x 18 cm (5 x 7 tolli), ning kaht tüüpi kattepinna – läikiv või poolläikiv (satäänmatt). Kauakestvate dokumentide saavutamiseks on paber happevaba.
HP igapäevane fotopaber	Printige odavalt igapäevaseid pilte, kasutades igapäevaseks foto printimiseks mõeldud paberit. See taskukohane fotopaber kuivab kiiresti ning on seetõttu kergesti käsitsetatav. Kasutades seda paberit ükskõik millise tindiprinteriga, on tulemuseks teravad ja selged pildid. Saadaval poolläikega suuruses 8,5 x 11 tolli, A4, 4 x 6 tolli ja 10 x 15 cm. See on happevaba paber ning sobib hästi dokumentide säilitamiseks.

(jätkub)

HP triigitavad siirdepildid	HP triigitavad siirdepildid (värviiliste või heledate või valgete kangaste jaoks) on ideaalseks lahenduseks digifotode kandmiseks T-särkidele.
-----------------------------	--

HP pabereid ja muid tarvikuid saate tellida aadressilt www.hp.com. Klõpsake linki **Tooted & teenused** ning valige **Tindi- ja laserkassetid & paber**.

 **Märkus.** Momendil on HP veebisaidi mõned osad saadaval ainult inglise keeles.


Soovitavad fotoprintipaberid

Kui soovite parimat printikvaliteeti, soovitab HP kasutada HP pabereid, mis on välja töötatud spetsiaalselt printitava projekti tüübi jaoks.

Olenevalt teie riigist/regioonist ei pruugi kõik neist paberitest saadaval olla.

Fotopaber HP Premium Plus	HP parim fotopaber on ideaalne professionaalse kvaliteediga fotode printimiseks. Sellel on koheselt kuivav kattekiht, mis võimaldab väljatrukke hõpsalt ilma määrumiseta käsitseda. Paber on vee-, määrumis-, sõrmejälje- ja niiskuskindel. See on saadaval erinevates suurustes, sealhulgas A4, 8,5 x 11 tolli, 10 x 15 cm (4 x 6 tolli), 13 x 18 cm (5 x 7 tolli), ning kaht tüüpi kattepinna – läikiv või poolläikiv (satäänmatt). Kauakestvate dokumentide saavutamiseks on paber happevaba.
Fotopaber HP Advanced	Paks fotopaber annab kiiresti kuivava tulemuse ning on seetõttu hõpsalt käsitsetav ega määri. Paber on vee-, määrumis-, sõrmejälje- ja niiskuskindel. Printitud dokumendid näivad professionaalses fotolaboris tehtud piltidega üsna sarnased. See on saadaval erinevates suurustes, sealhulgas A4, 8,5 x 11 tolli, 10 x 15 cm (4 x 6 tolli), 13 x 18 cm (5 x 7 tolli), ning kaht tüüpi kattepinna – läikiv või poolläikiv (satäänmatt). Kauakestvate dokumentide saavutamiseks on paber happevaba.
HP igapäevane fotopaber	Printige odavalt igapäevaseid pilte, kasutades igapäevaseks foto printimiseks mõeldud paberit. See taskukohane fotopaber kuivab kiiresti ning on seetõttu kergesti käsitsetav. Kasutades seda paberit ükskõik millise tindiprinteriga, on tulemuseks teravad ja selged pildid. Saadaval poolläikega suuruses 8,5 x 11 tolli, A4, 4 x 6 tolli ja 10 x 15 cm. See on happevaba paber ning sobib hästi dokumentide säilitamiseks.
HP säästu- fotokomplektid	HP fotode printimise mugavad komplektpakid Photo Value Pack sisaldavad HP originaaltindikassette ja HP fotopaberit Advanced Photo Paper, mis aitavad teil hoida kokku aega, mis kuluks HP printeriga taskukohaste ja professionaalse kvaliteediga fotode printimiseks vahendite leidmiseks. Originaalsed HP tindid ja HP Advanced Photo Paper on kujundatud koos töötamiseks, et teie fotod oleksid kaua kestvad ja värviküllased iga printimise järel. Suurepärase puhkusepiltide printimiseks või mitmete piltide jagamiseks.

HP pabereid ja muid tarvikuid saate tellida aadressilt www.hp.com. Klõpsake linki **Tooted & teenused** ning valige **Tindi- ja laserkassetid & paber**.

 **Märkus.** Momendil on HP veebisaidi mõned osad saadaval ainult inglise keeles.

Vihjeid kandjate valimiseks ja kasutamiseks

Parimate prinditulemuste saamiseks järgige alltoodud suuniseid.

- Kasutage alati printeri nõuetele vastavat kandjat. Lisateavet leiате jaotisest Kandja spetsifikatsioonid.
- Asetage sisendsalve või automaatsesse dokumendisööturisse korraga vaid üht tüüpi kandjaid.
- Kandjate salvedesse ja automaatsesse dokumendisööturisse asetamisel veenduge, et kandjad on õigesti sisestatud. Lisateavet vt Kandjate sisestamine või Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse (ADF).
- Ärge koormake salve ega automaatset dokumendisööturit (ADF-i) üle. Lisateavet vt Kandjate sisestamine või Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse (ADF).
- Ummistuste, madala prindikvaliteedi ja muude printimisprobleemide ennetamiseks ärge sisestage salvedesse või ADF-i järgmisi kandjaid.
 - Mitmeosalised kokkuvolditavad vormid
 - Kahjustatud, rullis või kortsus kandja
 - Väljalõigete või aukudega kandja
 - Tugeva tekstuuri-, reljeef- või tinti halvasti vastuvõtva pinnaga kandja
 - Liiga kerge või kergestiveniv kandja
 - Kandjad, mille küljes on klambrid



Märkus. Nendele suunistele mittevastavaid lehekülgi sisaldavate dokumentide skannimiseks, kopeerimiseks või faksimiseks kasutage skanneri klaasi Lisateavet leiате jaotisest Originaali asetamine klaasile.

Originaali asetamine klaasile

Saate paljundada, skannida või faksida dokumente, kui asetate need skanneri klaasile.



Märkus. Paljud erifunktsioonid ei tööta õigesti, kui klaas ja kaane alus pole puhtad. Lisateavet leiате jaotisest Printeri hooldus.

Märkus. Enne printeri kaane tõstmist eemaldage dokumendisööturist kõik originaaldokumendid.

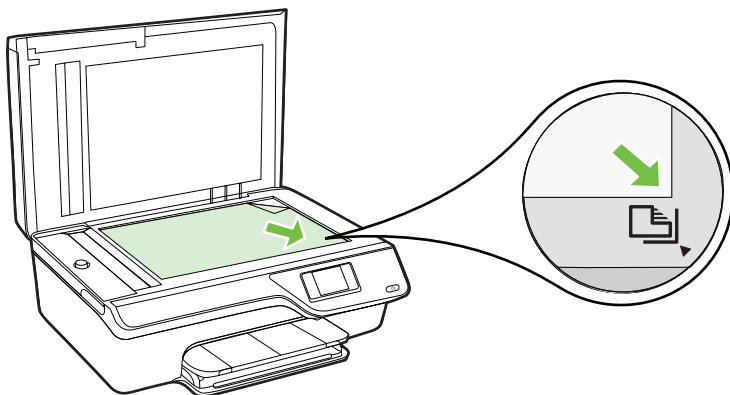
Originaali asetamine klaasile

Kasutage allolevaid näpunäiteid originaali asetamiseks skanneri klaasile.

1. Kergitage skanneri kaant.
2. Asetage originaal, prinditav pool all.



Nõuanne. Lisateavet originaali asetamise kohta leiате klaasi serva lähedale pressitud suunistest.



3. Sulgege kaas.

Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse (ADF)

Saate paljundada, skannida või faksida dokumente, asetades need automaatsesse dokumendisööturisse.

⚠ Ettevaatust. Ärge asetage automaatsesse dokumendisööturisse fotosid, sest need võivad viga saada. Kasutage ainult sellist kandjat, mida printer toetab. Lisateavet leiate jaotisest [Vihjeid kandjate valimiseks ja kasutamiseks](#).

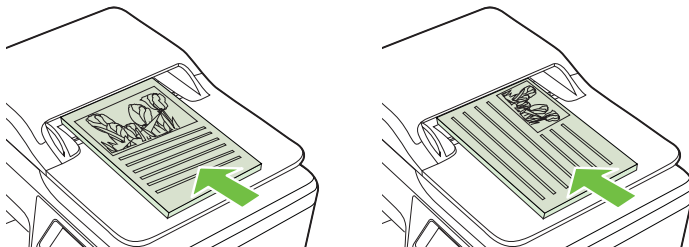
📄 Märkus. Automaatses dokumendisööturi (ADF) kaudu saab skannida, kopeerida ja faksida ainult ühepoolseid dokumente. ADF ei toeta kahepoolseid dokumente.

📄 Märkus. Teatud funktsioonid (nt paljundusfunktsioon **Fit to Page (Sobita lehele)**) ei tööta, kui asetate originaalid automaatsesse dokumendisööturisse (ADF). Originaalid tuleb asetada klaasile.


Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse

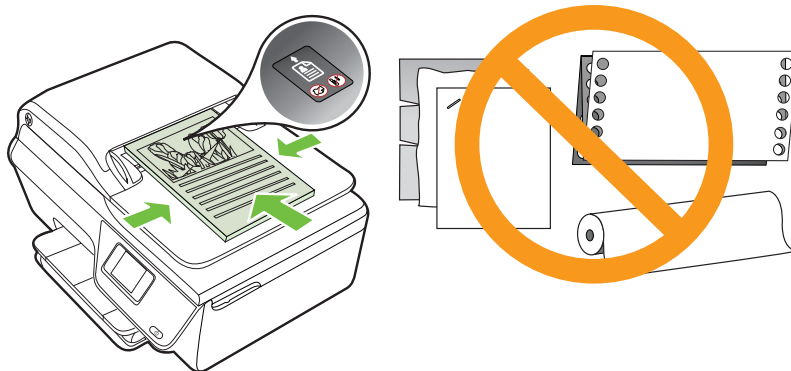
Dokumendi sisestamiseks automaatsesse dokumendisööturisse kasutage alltoodud näpunäiteid.

1. Sisestage originaaldokument, prinditav pool üleval, dokumendisööturisse.
 - a. Püstpaigutusega originaaldokumendi sisestamisel sööturisse jälgige, et dokumendi ülemine serv siseneks ees. Rõhtpaigutusega originaaldokumendi sisestamisel sööturisse jälgige, et dokumendi vasak serv siseneks ees.



- b. Sisestage paber ADF-i, kuni kuulete helisignaali või näete ekraanil teadet sisestatud lehtede tuvastamise kohta.

 **Nõuanne.** Lisateavet automaatsesse dokumendisööturisse originaalide sisestamise kohta leiate dokumendisööturile pressitud jooniselt.




2. Nihutage laiusejuhikuid sissepoole, kuni need peatuvad paberi vasak- ja parempoolse ääre vastas.

Kandjate sisestamine

Sellest jaotisest leiate suunised kandja printerisse sisestamise kohta.

- [Standardformaadis kandja sisestamine](#)
- [Ümbrike sisestamine](#)
- [Kaartide ja fotopaberi sisestamine](#)

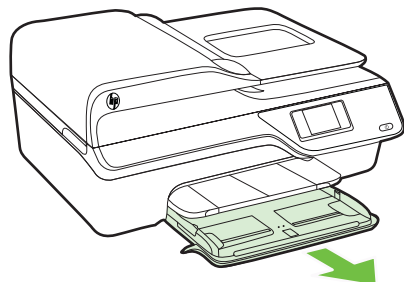
 **Märkus.** See printer ei toeta kohandatud suurusega kandjale printimist.

Standardformaadis kandja sisestamine

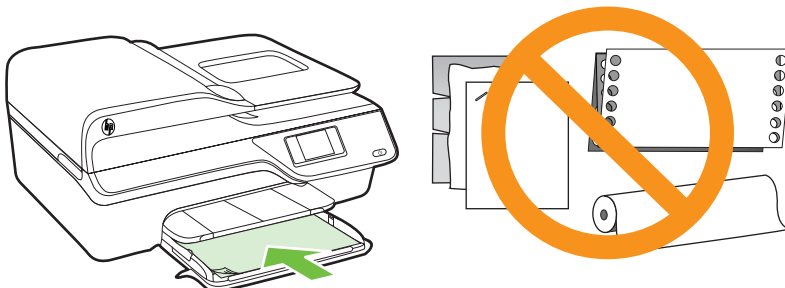
Standardsuuruses kandja sisestamine


Järgige toodud näpunäiteid kandjate sisestamiseks.

1. Tõmmake sisendsalv võimalikult välja.

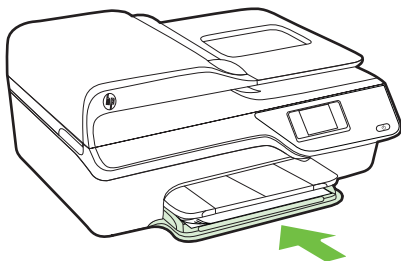


2. Nihutage paberi laiusjuhik võimalikult kaugemale välja.
3. Asetage salve kandja, prinditav pool all.
Veenduge, et paberipakk on sisestatud printerisse võimalikult kaugemale ja jääb salve märgistusjoone piiresse.

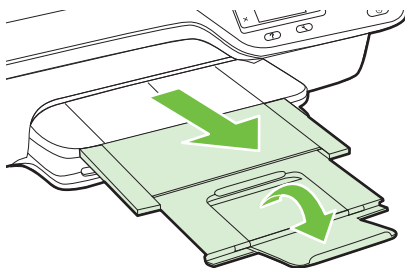


 **Märkus.** Ärge sisestage paberit seadme printimise ajal.

4. Libistage salve paberijuhikuid, kuni need puudutavad prindikandjate servi.
5. Lükake sisendsalve sisse, kuni see paika klõpsab.



6. Tõmmake salve pikendi välja.

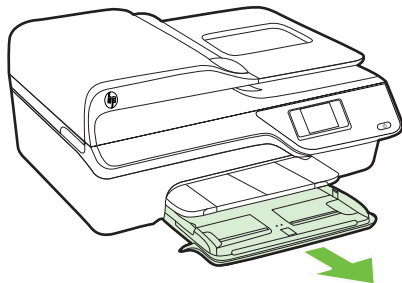


Ümbrike sisestamine

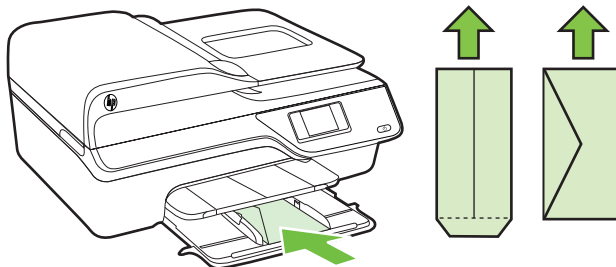
Ümbrike sisestamiseks


Järgige ümbriku sisestamisel neid suuniseid.

1. Tõmmake sisendsalv võimalikult välja.

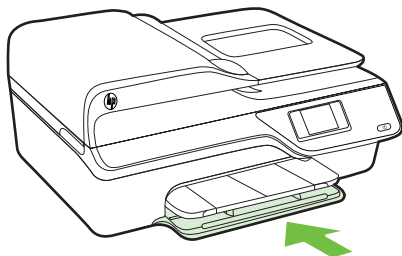


2. Tõmmake söötesalve laiusjuhikud võimalikult kaugemale välja.
3. Sisestage ümbrikud, prindipool all, nagu joonisel näidatud. Veenduge, et ümbrik ei ületa salve märgistusjoont.

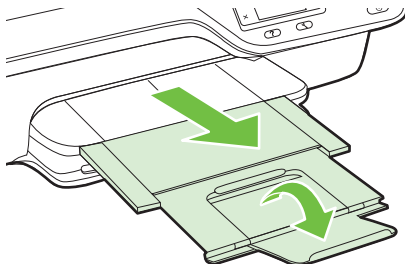


 **Märkus.** Ärge sisestage ümbrikke seadme printimise ajal.

4. Libistage salve paberijuhikuid, kuni need puudutavad ümbrikupakki
5. Lükake sisendsalve sisse, kuni see paika klõpsab.



6. Tõmmake salve pikendi välja.

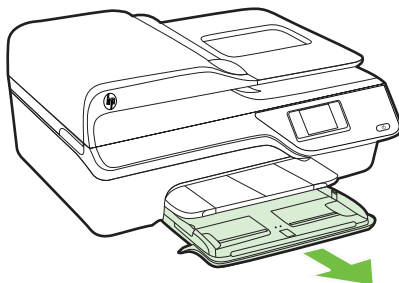


Kaartide ja fotopaberi sisestamine

Kaartide ja fotopaberite sisestamiseks

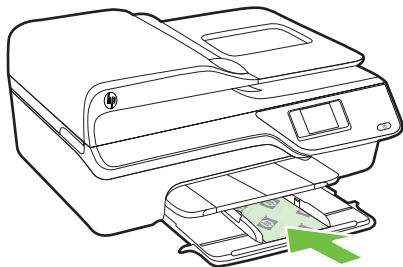
Järgige toodud näpunäiteid fotopaberi sisestamiseks.


1. Tõmmake sisendsalv võimalikult välja.



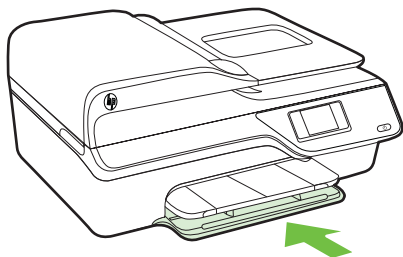
2. Tõmmake söötesalve laiusjuhik võimalikult kaugele välja.

3. Asetage salve kandja, prinditav pool all.
Veenduge, et paberipakk on sisestatud printerisse võimalikult kaugemale ja jääb salve märgistusjoone piiresse. Kui fotopaberil on ühes küljes sakk, veenduge, et sakk oleks suunatud printeri esiosa poole.

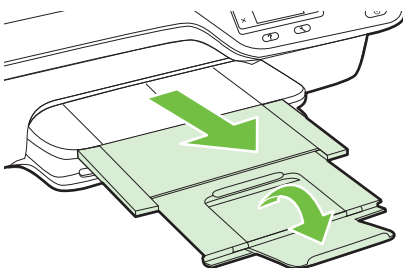


 **Märkus.** Ärge sisestage paberit seadme printimise ajal.

4. Libistage salve paberijuhikuid, kuni need puudutavad prindikandjate servi.
5. Lükake sisendsalve sisse, kuni see paika klõpsab.



6. Tõmmake salve pikendi välja.



Printeri hooldus

Käesolevast jaotisest leiata suunised, kuidas printerit parimas töökorras hoida. Nimetatud lihtsaid hooldustöid viige läbi vastavalt vajadusele.

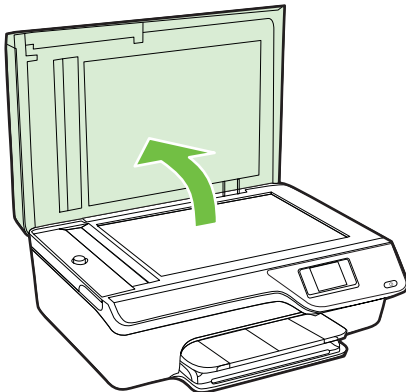
- Skanneri klaasi ja kaane sisekülje puhastamine
- Väliskülje puhastamine
- Automaatse dokumendisööteri (ADF-i) puhastamine

Skanneri klaasi ja kaane sisekülje puhastamine

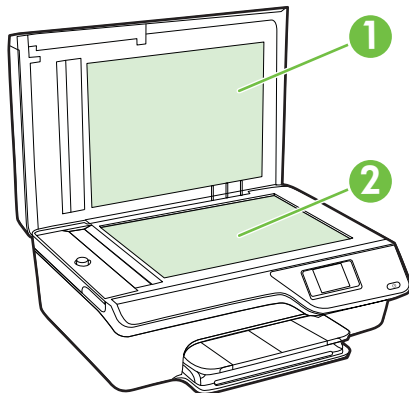
Klaasil või katteplaadil või raamil olev tolm või mustus aeglustab seadme tööd, vähendab skannimise kvaliteeti ja mõjutab erifunktsioonide (nt koopia mahutamise teatud formaadis paberile) töötamise täpsust.

Skanneri klaasi ja kaane sisekülje puhastamine

1. Lülitage printer välja.
Lisateavet leiata jaotisest Printeri väljalülitamine.
2. Kergitage skanneri kaant.



3. Puhastage klaasi ja kaane sisekülge pehme, ebemevaba riidelapiga, mida on niisutatud pehmetoimelise klaasipuhastusvahendiga.




1	Kaane sisekülg
2	Skanneri klaas

⚠ **Ettevaatust.** Puhastage skanneri klaasi ainult klaasipuhastusvahendiga. Ärge kasutage klaasi puhastamiseks abrasiivaineid, atsetooni, benseeni ega süsiniktetrakloriidi – need võivad skanneri klaasi kahjustada. Hoiduge isopropüülalkoholi kasutamast, kuna see võib klaasile jätta triipe.

Ettevaatust. Ärge pihustage klaasipuhastusvahendit otse klaasile. Kui klaasile kanda liiga suur kogus puhastusainet, võib see klaasi alla voolata ja skannerit kahjustada.

-
4. Kuivatage klaas ja kaane sisekülg kuiva, pehme, ebemevaba lapiga.
 5. Sulgege skanneri kaas ja lülitage printer sisse.

Väliskülje puhastamine

⚠ **Hoiatus!** Enne printeri puhastamist lülitage see  (Toide) välja ja eraldage toitejuhe elektrivõrgu pistikupesast.

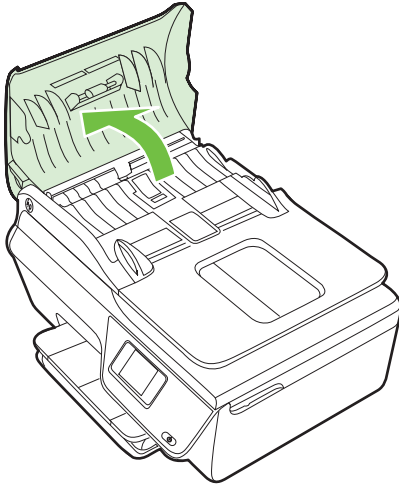
Tolmu ja plekkide eemaldamiseks korpuse välispindadelt kasutage pehmet, niisket ja ebemevaba riidelappi. Jälgige, et seadme sisemusse ega juhtpaneelile ei satuks vedelikke.

Automaatse dokumendisööteri (ADF-i) puhastamine

Kui automaatne dokumendisöötur tõmbab sisse mitu lehte või ei tõmba sisse tavapaberit, võite ADF-i puhastada.

Automaatse dokumendisööteri puhastamine

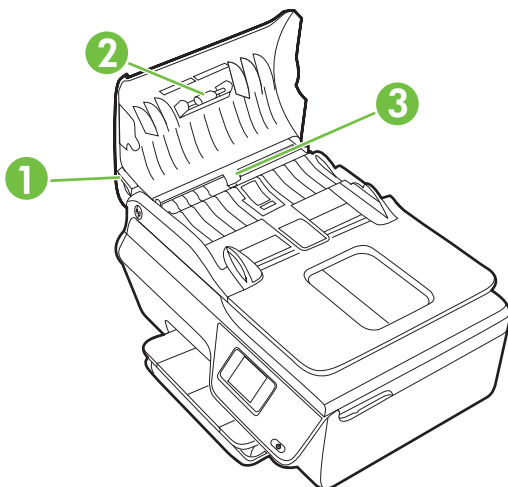
1. Lülitage printer välja.
Lisateavet leiate jaotisest [Printeri väljalülitamine](#).
2. Eemaldage ADF-ist dokumendid.
3. Kergitage ADF-i kaant.



4. Võtke puhas ebamevaba riidelapp, niisutage seda destilleeritud veega ja pigistage liigne vesi välja.
5. Pühkige mustus rullidelt ja eralduspadjakeselt niiske lapiga.

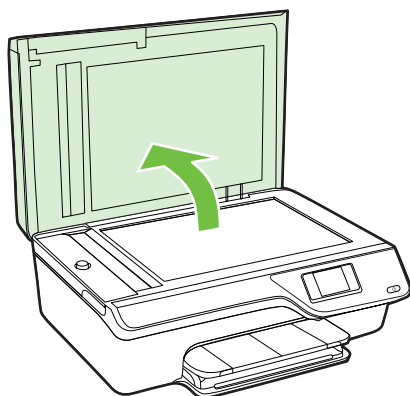


Märkus. Kui mustus ei tule destilleeritud veega maha, proovige isopropüülalkoholiga (piiritusega).

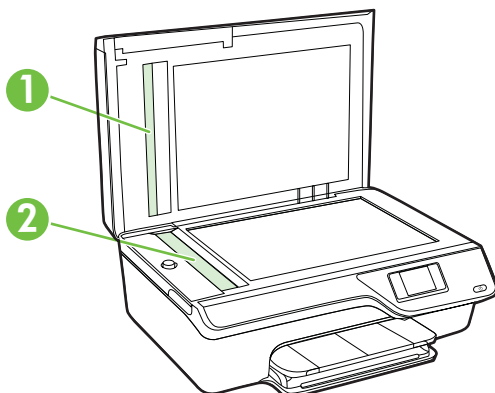


1	ADF-i kaas
2	Rullid
3	Eralduspadjake

6. Sulgege ADF-i kaas.
7. Kergitage skanneri kaant.



8. Puhastage ADF-i külgmist riba ja klaasriba.



1	ADF-i külgmist riba
2	Klaasriba

9. Sulgege skanneri kaas ja lülitage printer sisse.



Printeri uuendamine

HP töösuunaks on pidev printeri efektiivsuse suurendamine ja uute funktsioonide pakkumine. Kui printer on võrguga ühendatud ja veebiteenused on lubatud, võite otsida ja installida printeri uuendusi.


Printeri uuendamiseks toimige järgmiselt.


1. Vajutage printeri juhtpaneelil nuppu  (ePrint) ja seadistusnuppu , seejärel vajutage valikust **Printer Updates** (Printeriuuendused) paremale jäävat nuppu.
2. Vajutage valikust **Check for Update Now** (Otsi kohe uuendust) paremale jäävat nuppu, seejärel järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Printeriuuenduste automaatotsingu lubamiseks toimige järgmiselt.

1. Vajutage printeri juhtpaneelil nuppu  (ePrint), seejärel vajutage seadistusnuppu .
2. Valige parempoolsete nuppude abil **Printer Update** (Printeri uuendus) ja siis **Auto Update: Off (Automaatuuendus: väljas) ning valige On (Sees)**.

Printeri väljalülitamine






Lülitage printer  (Toide) välja. Enne toitejuhtme eemaldamist või pikenduse väljalülitamist oodake, kuni toitetuli kustub.


-  **Ettevaatust.** Kui lülitate printeri valesti välja, ei liigu prindikelk õigesse asendisse ja põhjustab probleeme tindikassettide ja prindikvaliteediga.

2 Printimine

Enamuse prindisätetega tegeleb tarkvararakendus automaatselt. Muutke sätteid käsitsi ainult juhul, kui soovite muuta prindikvaliteeti, prindite eritüüpi paberile või kasutate erivõimalusi. Dokumentidele sobivaima prindikandja valimise kohta leiate lisateavet jaotisest [Prindikandja valimine](#).

Valige prinditöö:


	Dokumentide printimine
	Brošüüride printimine
	Ümbrikutele printimine
	Fotode printimine
	Ääristeta dokumentide või fotode printimine

 **Märkus.** See printer ei toeta kohandatud suurusega kandjale printimist.

Dokumentide printimine


Järgige kasutatava operatsioonisüsteemi suuniseid.

- [Dokumentide printimine \(Windows\)](#)
- [Dokumentide printimine \(Mac OS X\)](#)

 **Nõuanne.** Printer toetab HP teenust HP ePrint. Selle abil saate printida dokumente HP ePrinti toega printerist ükskõik mis ajal ja kohast, ilma et vajaksite mingit lisatarkvara või -printeridraivereid. Lisateave: [HP ePrint](#).


Dokumentide printimine (Windows)


1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
2. Klõpsake tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsku **Print** (Prindi).
3. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.

4. Sätete muutmiseks klõpsake nuppu, mis avab dialoogiakna **Properties** (Atribuudid).
Olenevalt tarkvararakendusest võib selle nupu nimi olla **Properties** (Atribuudid), **Options** (Suvandid), **Printer Setup** (Printeri seadistus), **Printer** või **Preferences** (Eelistused).
 5. Paberi orientatsiooni muutmiseks valige sakk **Layout** (Paigutus); paberillika, suuruse, kandjatüübi ja kvaliteedisätete muutmiseks valige sakk **Paper/Quality** (Paber/kvaliteet). Klõpsake mustvalgelt printimiseks nuppu **Advanced** (Täpsemalt) ja muutke seejärel suvandit **Print in Grayscale** (Prindi hallskaalas).
-
-  **Märkus.** Kui soovite kasutada printimiseks ainult musta tinti, klõpsake nuppu **Advanced** (Täpsemalt). Rippmenüüst **Print in Grayscale** (Halliskaalas printimine) valige **Black Ink Only** (Ainult must tint), seejärel klõpsake nuppu **OK**.
-
6. Klõpsake nuppu **OK**.
 7. Printimise alustamiseks klõpsake **Print** (Prindi) või **OK**.

Dokumentide printimine (Mac OS X)

1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
 2. Paberiformaadi valimine
 - a. Valige tarkvararakenduse menüüst **File** (Fail) valik **Page Setup** (Lehekülje seadistus).


 **Märkus.** Kui te ei leia menüüvalikut **Page Setup** (Lehekülje seadistus), vaadake punkti 3.

 - b. Veenduge, et hüpikmenüüst **Format for** (Vorming) on valitud soovitud printer.
 - c. Valige hüpikmenüüst **Paper Size** (Paberiformaat) teile meelepärane paberisuurus ja seejärel klõpsake **OK**.
 3. Klõpsake oma tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsul **Print** (Prindi).
 4. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
 5. Valige hüpikmenüüst **Paper Size** (Paberiformaat) paberisuurus (kui kasutatav).
 6. Muutke hüpikmenüü iga suvandi printimise seaded oma projektile sobivaks.
-
-  **Märkus.** Kui te ei näe valikuid, klõpsake hüpikmenüü **Printer** kõrval olevat sinist kolmnurka või suvandit **Show Details** (Kuva üksikasjad).
-
7. Printimise alustamiseks klõpsake **Print** (Prindi).


Brošüüride printimine

Järgige kasutatava operatsioonisüsteemi suuniseid.

- [Brošüüride printimine \(Windows\)](#)
- [Brošüüride printimine \(Mac OS X\)](#)

 **Nõuanne.** Printer toetab HP teenust HP ePrint. Selle abil saate printida dokumente HP ePrinti toega printerist ükskõik mis ajal ja kohast, ilma et vajaksite mingit lisatarkvara või -printeridraivereid. Lisateave: [HP ePrint](#).


Brošüüride printimine (Windows)

 **Märkus.** Kõigi prinditööde prindisätete määramiseks tehke muudatused müügikomplekti kuuluvas HP tarkvaras. Lisateavet HP tarkvara kohta vaadake jaotisest [Printeri haldamisvahendid](#).

1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
2. Klõpsake tarkvararakenduse menüüs **File (Fail)** käsku **Print (Prindi)**.
3. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
4. Sätete muutmiseks klõpsake nuppu, mis avab dialoogiakna **Properties (Atribuudid)**.
Olenevalt tarkvararakendusest võib selle nupu nimi olla **Properties (Atribuudid)**, **Options (Suvandid)**, **Printer Setup (Printeri seadistus)**, **Printer** või **Preferences (Eelistused)**.
5. Paberi orientatsiooni muutmiseks valige sakk **Layout (Paigutus)**; paberiallika, suuruse, kandjatüübi ja kvaliteedisätete muutmiseks valige sakk **Paper/Quality (Paber/kvaliteet)**. Klõpsake mustvalgelt printimiseks nuppu **Advanced (Täpsemalt)** ja muutke seejärel suvandit **Print in Grayscale (Prindi hallskaalas)**.
6. Klõpsake nuppu **OK**.
7. Printimise alustamiseks klõpsake **Print (Prindi)** või **OK**.

Brošüüride printimine (Mac OS X)

1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
2. Paberiformaadi valimine
 - a. Valige tarkvararakenduse menüüst **File (Fail)** valik **Page Setup (Lehekülje seadistus)**.

 **Märkus.** Kui te ei leia menüüvalikut **Page Setup (Lehekülje seadistus)**, vaadake punkti 3.

- b. Veenduge, et hüpikmenüüst **Format for (Vorming)** on valitud soovitud printer.
 - c. Valige hüpikmenüüst **Paper Size (Paberiformaat)** teile meelepärane paberisuurus ja seejärel klõpsake **OK**.
3. Klõpsake oma tarkvararakenduse menüüs **File (Fail)** käsul **Print (Prindi)**.
 4. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
 5. Valige hüpikmenüüst **Paper Size (Paberiformaat)** paberisuurus (kui kasutatav).
 6. Klõpsake hüpikmenüüs valikut **Paper Type/Quality (Paberi tüüp/kvaliteet)** ning valige järgmised sätted.
 - **Paper Type: (Paberi tüüp)** sobiv brošüüripaberi tüüp
 - **Quality: (Kvaliteet) Normal (Tavaline)** või **Best (Parim)**

 **Märkus.** Kui te ei näe valikuid, klõpsake hüpikmenüü **Printer** kõrval olevat sinist kolmnurka või suvandit **Show Details (Kuva üksikasjad)**.


7. Valige muud soovitud printimissätted ning klõpsake printimise alustamiseks nuppu **Print (Prindi)**.

Ümbrikutele printimine

Vältige alltoodud omadustega ümbrikke.

- Väga libe kattepinna
- Isekleepuvad liimid, labad või aknad
- Paksud, ebaühtlased või keerdunud servad
- Kortsus, rebenenud või kahjustatud

Veenduge, et printerisse asetatavate ümbrike volditud servad on teravad.


 **Märkus.** Ümbrikutele printimise kohta lisateabe saamiseks vaadake kasutatava tarkvararakendusega kaasasolevat dokumentatsiooni.

Järgige kasutatava operatsioonisüsteemi suuniseid.

- [Ümbrikutele printimine \(Windows\)](#)
- [Ümbrikutele printimine \(Mac OS X\)](#)

Ümbrikutele printimine (Windows)


1. Laadige ümbrikud salve, prindipool all. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
2. Klõpsake tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsku **Print** (Prindi).
3. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
4. Sätete muutmiseks klõpsake nuppu, mis avab dialoogiakna **Properties** (Atribuudid).
Olenevalt tarkvararakendusest võib selle nupu nimi olla **Properties** (Atribuudid), **Options** (Suvandid), **Printer Setup** (Printeri seadistus), **Printer** või **Preferences** (Eelistused).
5. Valige saki **Layout** (Paigutus) alt orientatsiooniks **Landscape** (Horisontaalpaigutus).
6. Klõpsake valikut **Paper/Quality** (Paber/kvaliteet) ning valige loendist **Paper Size** (Paberi suurus) vastav ümbrikutüüp.


 **Nõuanne.** Muid printimistöö suvandeid saate muuta dialoogiakna muudel sakkidel olevate funktsioonide abil.

7. Klõpsake **OK** ning seejärel printimise alustamiseks **Print** (Prindi) või **OK**.

Ümbrikutele printimine (Mac OS X)

1. Sisestage ümbrikud salve. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
 2. Paberiformaadi valimine
 - a. Valige tarkvararakenduse menüüst **File** (Fail) valik **Page Setup** (Lehekülje seadistus).

 -  **Märkus.** Kui te ei leia menüüvalikut **Page Setup** (Lehekülje seadistus), vaadake punkti 3.


 - b. Veenduge, et hüpikmenüüst **Format for** (Vorming) on valitud soovitud printer.
 - c. Valige hüpikmenüüst **Paper Size** (Paberisuurus) sobiv ümbrikuformaad ja klõpsake **OK**.
3. Klõpsake oma tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsul **Print** (Prindi).
4. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
5. Valige hüpikmenüüst **Paper Size** (Paberisuurus) sobiv ümbrikuformaad (kui kasutatav).
6. Valige suvand **Orientation** (Orientatsioon).
-
-  **Märkus.** Kui te ei näe valikuid, klõpsake hüpikmenüü **Printer** kõrval olevat sinist kolmnurka või suvandit **Show Details** (Kuva üksikasjad).
-
7. Valige muud soovitud printimissätted ning klõpsake printimise alustamiseks nuppu **Print** (Prindi).

Fotode printimine

Ärge jätke kasutamata fotopaberit söötesalve. Paber võib hakata lakkima, mis võib halvendada printitöö kvaliteeti. Fotopaber peab enne printimist olema sirge.

Järgige kasutatava operatsioonisüsteemi suuniseid.

- [Fotode printimine fotopaberile \(Windows\)](#)
- [Fotode printimine fotopaberile \(Mac OS X\)](#)

 **Nõuanne.** Printer toetab HP teenust HP ePrint. Selle abil saate printida dokumente HP ePrinti toega printerist ükskõik mis ajal ja kohast, ilma et vajaksite mingit lisatarkvara või -printeridraivereid. Lisateave: [HP ePrint](#).


Fotode printimine fotopaberile (Windows)

1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
2. Klõpsake tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsul **Print** (Prindi).
3. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
4. Sätete muutmiseks klõpsake suvandil, mis avab printeri dialoogiakna **Properties** (Atribuudid).
Olenevalt tarkvararakendusest võib selle suvandi nimi olla **Properties** (Atribuudid), **Options** (Suvandid), **Printer Setup** (Printeri seadistus), **Printer** või **Preferences** (Eelistused).
5. Valige sakil **Paper/Quality** (Paber/kvaliteet) olevast rippmenüüst **Media** (Kandja) sobiv fotopaberi tüüp.


6. Klõpsake **Advanced** (Täpsemalt) ja valige seejärel **Best** (Parim) või **Maximum DPI** (Maksimaalne DPI), mis asuvad rippmenüüs **Output Quality** (Väljundi kvaliteet).
7. Mustvalge foto printimiseks klõpsake rippmenüüd **Grayscale** (Hallskaala) ja valige seejärel üks järgmistest suvanditest.
High-Quality Grayscale (Kõrgkvaliteetne hallskaala): selle valiku korral kasutatakse fotode mustvalgeks printimiseks kõiki võimalikke värve. See tekitab sujuvad ja naturaalsed halli varjundid.
8. Klõpsake **OK** ning seejärel printimise alustamiseks **Print** (Prindi) või **OK**.

Fotode printimine fotopaberile (Mac OS X)

1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
2. Paberiformaadi valimine
 - a. Valige tarkvararakenduse menüüst **File** (Fail) valik **Page Setup** (Lehekülje seadistus).

 **Märkus.** Kui te ei leia menüüvalikut **Page Setup** (Lehekülje seadistus), vaadake punkti 3.


 - b. Veenduge, et hüpikmenüüst **Format for** (Vorming) on valitud soovitud printer.
 - c. Valige hüpikmenüüst **Paper Size** (Paberiformaat) teile meelepärane paberisuurus ja seejärel klõpsake **OK**.
3. Klõpsake oma tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsul **Print** (Prindi).
4. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
5. Valige hüpikmenüüst **Paper Size** (Paberiformaat) vastav paberisuurus (kui kasutatakse).
6. Klõpsake hüpikmenüüs valikut **Paper Type/Quality** (Paberi tüüp/kvaliteet) ning valige järgmised sätted.
 - **Paper Type: (Paberi tüüp)** sobiv fotopaberi tüüp
 - **Quality: (Kvaliteet)** **Best** (Parim) või **Maximum dpi** (Maksimaalne dpi)

 **Märkus.** Kui te ei näe valikuid, klõpsake hüpikmenüü **Printer** kõrval olevat sinist kolmnurka või suvandit **Show Details** (Kuva üksikasjad).

7. Vajadusel muutke foto- ja värvivalikuid.
 - a. Klõpsake menüü **Color Options** (Värvisuvandid) kõrval olevat avamiskolmnurka ja valige funktsiooni **Photo Fix** (Fotoparendus) suvandid.
 - **Väljas:** kujutist ei muudeta automaatselt.
 - **Sees:** fokuseerib kujutist automaatselt; reguleerib mõõdukalt kujutise teravapiirilisust.
 - b. Foto mustvalgena printimiseks valige hüpikmenüüs **Color** (Värv) suvandit **Grayscale** (Hallskaala) ning seejärel valige üks järgmistest suvanditest.
High Quality (Kõrgkvaliteetne): foto hallskaalas printimiseks kasutatakse kõiki saadaolevaid värve. See tekitab sujuvad ja naturaalsed halli varjundid.
8. Valige muud soovitud printimissätted ning klõpsake printimise alustamiseks nuppu **Print** (Prindi).

Ääristeta dokumentide või fotode printimine

Ääristeta printimine võimaldab printida teatud tüüpi fotopaberite ja paljude standardformaadis kandjate servadele.

 **Märkus.** Enne ääristeta dokumendi printimist avage fail tarkvararakenduses ning määrake kujutise formaat. Veenduge, et formaat vastaks kandja formaadile, millele pildi printida soovite.

Märkus. Kõik rakendused ei toeta ääristeta printimist.

Järgige kasutatava operatsioonisüsteemi suuniseid.


- Ääristeta dokumentide või fotode printimine (Windows)
- Ääristeta dokumentide või fotode printimine (Mac OS X)

Ääristeta dokumentide või fotode printimine (Windows)

1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest Kandjate sisestamine.
2. Klõpsake tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsku **Print** (Prindi).
3. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
4. Sätete muutmiseks klõpsake nuppu, mis avab dialoogiakna **Properties** (Atribuudid).
Olenevalt tarkvararakendusest võib selle nupu nimi olla **Properties** (Atribuudid), **Options** (Suvandid), **Printer Setup** (Printeri seadistus), **Printer** või **Preferences** (Eelistused).
5. Klõpsake sakk **Paper/Quality** (Paber/kvaliteet) ja klõpsake seejärel nuppu **Advanced** (Täpsemalt).
6. Klõpsake suvandis **Borderless Printing** (Ääristeta printimine) valikut **Print Borderless** (Prindi ääristeta) ja klõpsake seejärel **OK**.
7. Valige hüpikloendist **Media** (Kandja) soovitud paberitüüp.
8. Klõpsake **OK** ning seejärel printimise alustamiseks **Print** (Prindi) või **OK**.

Ääristeta dokumentide või fotode printimine (Mac OS X)

1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest Kandjate sisestamine.
2. Valige ääristuseta paberi formaat.
 - a. Valige tarkvararakenduse menüüst **File** (Fail) valik **Page Setup** (Lehekülje seadistus).

 **Märkus.** Kui te ei leia menüüvalikut **Page Setup** (Lehekülje seadistus), vaadake punkti 3.

- b. Veenduge, et hüpikmenüüst **Format for** (Vorming) on valitud soovitud printer.
- c. Valige hüpikmenüüst **Paper Size** (Paberiformaat) kasutatav ääristuseta paberi formaat ja seejärel klõpsake **OK**.
3. Klõpsake oma tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsul **Print** (Prindi).
4. Veenduge, et valitud on printer, mida soovite kasutada.
5. Valige hüpikmenüüst **Paper Size** (Paberiformaat) paberisuurus (kui kasutatav).

6. Klõpsake hüpikmenüüs valikut **Paper Type/Quality** (Paberi tüüp/kvaliteet) ning valige järgmised sätted.
 - **Paper Type: (Paberi tüüp)** sobiv paberi tüüp
 - **Kvaliteet: Best** (Parim) või **Maximum dpi** (Maksimaalne dpi)




Märkus. Kui te ei näe valikuid, klõpsake hüpikmenüü **Printer** kõrval olevat sinist kolmnurka või suvandit **Show Details** (Kuva üksikasjad).

7. Veenduge, et märkeruut **Print Borderless** (Ääristeta printimine) on märgitud.
8. Vajadusel klõpsake menüü **Color Options** (Värvivalikud) kõrval olevat avamiskolmnurka ja valige funktsiooni **Photo Fix** (Fotoparendus) suvandid.
 - **Väljas:** kujutist ei muudeta automaatselt.
 - **Sees:** fokuseerib kujutist automaatselt; reguleerib mõõdukalt kujutise teravapiirilistust.
9. Valige muud soovitud printimissätted ning klõpsake printimise alustamiseks nuppu **Print** (Prindi).

3 Skannimine

Printeri juhtpaneeli saate kasutada dokumentide, fotode ja muude originaalide skannimiseks ning mitmesse sihtkohta, näiteks arvuti kausta, saatmiseks. Neid originaale saate skannida oma arvutist, kasutades selleks kas printeriga kaasas olevat HP tarkvara või TWAIN- või WIA-ühilduvusega programme.

Dokumentide skannimisel saate kasutada HP tarkvara, et skannida dokumendid formaati, mida saate otsida, kopeerida, asetada ja redigeerida.

 **Märkus.** HP skannimistarkvara ei toeta Mac OS X-iga arvutitel TWAIN- ja WIA-skannimist.

Märkus. Mõned skannifunktsioonid on kättesaadavad pärast HP tarkvara installimist.


Kui teil on dokumentide skannimisel probleeme, vaadake jaotist [Skannimisprobleemide lahendamine](#).

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Originaaldokumendi skannimine](#)
- [Skannimine funktsiooni Webscan \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\) abil](#)
- [Dokumentide skannimine redigeeritavaks tekstiks](#)

Originaaldokumendi skannimine

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

 **Märkus.** Printer ja arvuti peavad olema ühendatud ja sisse lülitatud.

Märkus. Kui skannite originaali juhtpaneelilt või arvutist HP printimistarkvara abil, siis peab enne skannimist müügi komplekti kuuluv HP tarkvara olema installitud ja käivitatud. Lisaks peab Windowsi opsüsteemiga arvutites HP tarkvara eelnevalt käivitatud olema.

Märkus. Kui skannite ääristeta originaali, asetage originaal skanneri klaasile, mitte ADF-i (automaatsesse dokumendisööturisse).

-
- [Skannimine arvutisse](#)


Skannimine arvutisse

Originaali skannimine arvutisse printeri juhtpaneelilt

1. Asetage oma originaal klaasi ülemisse paremasse nurka või automaatsesse dokumendisööturisse (ADF), prinditav pool all. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
2. Vajutage nuppu valikust **Scan** (Skannimine) paremal ja valige arvuti, kuhu skannida.
3. Vajadusel muutke skannimisvalikuid.
4. Vajutage nuppu valikust **Start Scan** (Alusta skannimist) paremal.


Originaali skannimine HP printeritarkvara abil

1. Asetage oma originaal klaasi ülemisse paremasse nurka või automaatsesse dokumendisööturisse (ADF), prinditav pool all. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
2. Avage arvutis HP skannimistarkvara.
 - **Windows:** klõpsake arvuti töölaual nupul **Start**, valige **Programms** (Programmid) või **All Programs** (Kõik programmid), valige oma HP printeri kaust ja seejärel **HP Scan**.
 - **Mac OS X:** topeltklõpsake ikooni **HP Scan 3**. See ikoon on kaustas **Hewlett-Packard**, mis asub kõvaketta ülemisel tasandil kaustas **Applications** (Rakendused).
3. Valige skannitud pildi otsetee. Muutke vajadusel skannisätteid.
4. Skannimise alustamiseks klõpsake käsku **Scan** (Skanni).

 **Märkus.** Te saate HP tarkvara abil skannida dokumente redigeeritavaks tekstiks vormingus, mis võimaldab teil skannitud dokumendis kasutada otsingu-, kopeerimis-, kleepimis- ja redigeerimisfunktsioone. Kasutage seda vormingut, et redigeerida kirju, ajaleheväljalõikeid ja paljusid teisi dokumente. Lisateavet leiate jaotisest [Dokumentide skannimine redigeeritavaks tekstiks](#).

Skannimine funktsiooni Webscan (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series) abil


Webscan (veebiskannimine) on manus-veebiserveri (Embedded Web Server) funktsioon, mis võimaldab skannida fotosid ja dokumente veebibrauseri abil printerist arvutisse. See funktsioon on kasutatav ka siis, kui te pole arvutisse printeritarkvara installinud.

 **Märkus.** Kui te ei saa sisseehitatud veebiserveris funktsiooni Webscan avada, võib teie võrguhaldur olla selle välja lülitanud. Lisateabe saamiseks võtke ühendust võrguhalduriga või isikuga, kes võrgu seadistas.

Lisateavet leiate jaotisest [Sisseehitatud veebiserver \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#).

Skannimine Webscani abil

1. Asetage oma originaal klaasi ülemisse paremasse nurka või automaatsesse dokumendisööturisse (ADF), prinditav pool all. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
2. Avage manus-veebiserver. Lisateavet leiate jaotisest [Sisseehitatud veebiserver \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#).
3. Klõpsake vahekaardil **Scan** (Skannimine), siis vasakul paanil suvandil **Webscan**, muutke vajadusel sätteid ja seejärel klõpsake käsul **Start Scan** (Alusta skannimist).

 **Nõuanne.** Dokumentide redigeeritava tekstina skannimiseks peate installima printeriga kaasasolnud HP tarkvara. Lisateavet leiate jaotisest [Dokumentide skannimine redigeeritavaks tekstiks](#).

Dokumentide skannimine redigeeritavaks tekstiks

Dokumentide skannimisel saate kasutada HP tarkvara, et skannida dokumendid formaati, mida saate otsida, kopeerida, asetada ja redigeerida. Nii saate redigeerida kirju, ajaleheväljalõikeid ja paljusid muid dokumente.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Dokumentide skannimine redigeeritava tekstina](#)
- [Suunised dokumentide skannimiseks redigeeritava tekstina](#)

Dokumentide skannimine redigeeritava tekstina

Järgige dokumentide skannimisel redigeeritava tekstina järgmisi suuniseid.

Järgige kasutatava operatsioonisüsteemi suuniseid.

Windows

1. Asetage oma originaal klaasi ülemisse paremasse nurka või automaatsesse dokumendisööturisse (ADF), prinditav pool all. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
2. Klõpsake arvuti töölaua nupul **Start**, valige **Programms** (Programmid) või **All Programs** (Kõik programmid), valige oma HP printeri kaust ja seejärel **HP Scan**.
3. Valige skannimisel kasutatava redigeeritava teksti tüüp.

Kui soovite...	Toimige järgmiselt
Ekstraktida ainult teksti, säilitamata originaali vorminguid.	Valige loendist otsetee Save as Editable Text (OCR) (Salvesta redigeeritava tekstina (OCR)) ja seejärel rippmenüüst File Type (Failitüüp) suvand Text (.txt) (Tekst .txt)).
Ekstraktida teksti, säilitades osa originaali vormingutest.	Valige loendist otsetee Save as Editable Text (OCR) (Salvesta redigeeritava tekstina (OCR)) ja seejärel rippmenüüst File Type (Failitüüp) suvand Rich Text (.txt) (Rikastekst (.txt)). Või Valige loendist otsetee Save as PDF (Salvesta PDF-ina) ja seejärel rippmenüüst File Type (Failitüüp) suvand Searchable PDF (.pdf) (Otsitav PDF (.pdf)).

4. Skannimise alustamiseks klõpsake käsku **Scan** (Skanni) ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Mac OS X

1. Asetage oma originaal klaasi ülemisse paremasse nurka või automaatsesse dokumendisööturisse (ADF), prinditav pool all. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
2. Topeltklõpsake ikooni **HP Scan 3**. See ikoon asub kaustas **Hewlett-Packard**, mis asub kõvaketta ülemisel tasandil kaustas **Applications** (Rakendused).

3. Klõpsake menüüs **HP Scan** suvandil **Preferences** (Eelistused).
4. Valige hüpikmenüüst **Presets** (Eelsätted) eelsäte **Documents** (Dokumendid).
5. Skannimise alustamiseks klõpsake käsku **Scan** (Skanni).
6. Kui skannimine on valmis, klõpsake rakenduse HP Scan tööriistaribal nuppu **Save** (Salvesta).
7. Valige skannimisel kasutatava redigeeritava teksti tüüp.

Kui soovite...	Toimige järgmiselt
Ekstraktida ainult teksti, säilitamata originaali vorminguid.	Valige hüpikmenüüst Format (Vorming) säte TXT .
Ekstraktida teksti, säilitades osa originaali vormingutest.	Valige hüpikmenüüst Format (Vorming) säte RTF või PDF-Searchable (PDF – otsitav).

8. Klõpsake käsul **Save** (Salvesta).

Suunised dokumentide skannimiseks redigeeritava tekstina

Selleks, et tarkvara konverteeriks dokumendid edukalt, tehke järgmist.

- **Veenduge, et skanneri klaas või automaatse dokumendisöötori (ADF) aken on puhas.**
 Dokumendi skannimisel skannitakse ka skanneri klaasil või ADF-i aknal olevad plekid või tolm ning see võib takistada tarkvaral dokumendi konvertimist redigeeritavaks tekstiks.
 Lisateavet skanneriklaasi ja ADF-i puhastamise kohta leiate jaotistest [Skanneri klaasi ja kaane sisekülje puhastamine](#) ja [Automaatse dokumendisöötori \(ADF-i\) puhastamine](#).
- **Veenduge, et dokument on korralikult sisestatud.**
 Dokumentide skannimisel ADF-i redigeeritavaks tekstiks tuleb originaal automaatsesse dokumendisööturisse asetada ülemine pool ees ja esikülg ülal. Skanneri klaasilt skannimisel tuleb originaal asetada nii, et selle ülaosa oleks vastu skanneri klaasi paremat äärt.
 Samuti veenduge, et dokument ei ole viltu. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
- **Veenduge, et dokumendil olev tekst on selge.**
 Dokumendi edukaks konvertimiseks redigeeritavaks tekstiks peab originaal olema puhas ja kõrge kvaliteediga. Kui tarkvara ei suuda dokumenti konvertida, võivad põhjused olla järgmised.
 - Originaali tekst on kahvatu või kipras.
 - Tekst on liiga väike.
 - Dokumendi struktuur on liiga keeruline.
 - Tekst on tihedalt paigutatud. Näiteks juhul, kui teksti konvertimise käigus mõni tähemärk kaob või kombineerub, võib „rn”-i asemel ilmuda „m”.
 - Tekstil on värviline taust. Värvilised taustad võivad põhjustada esiplaanil olevate kujutiste ülemäärast sulandumist.

- **Valige õige profiil.**


Veenduge, et valisite otsetee või eelsätte, mis lubab skannimist redigeeritava tekstina. Need suvandid kasutavad skannisäätteid, mis on mõeldud teie OCR skannimise kvaliteedi maksimeerimiseks. Windowsis kasutage otseteid **Editable Text (OCR)** (Redigeeritav tekst (OCR)) või **Save as PDF** (Salvesta PDF-ina). Mac OS X-is kasutage eelsätet **Documents** (Dokumendid).

- **Salvestage oma fail sobivas vormingus.**

Kui soovite ekstraktida vaid dokumendis oleva teksti, säilitamata originaaldokumendi vorminguid, valige tavateksti vorming (nt **Text (.txt)** või **TXT**). Kui soovite ekstraktida teksti ja säilitada ka osa originaaldokumendi vormingust, valige rikasteksti vorming (nt **Rich Text (.rtf)** või **RTF**) või otsitava PDF-i vorming (**Searchable PDF (.pdf)** või **PDF-Searchable**).

4 Paljundamine

Saate teha kvaliteetseid värvilisi ja mustvalgeid paljundustöid mitmesugust tüüpi ja eri formaadis paberile.

 **Märkus.** Kui kopeerite faksi saabumise ajal parajasti dokumenti, siis salvestatakse faks kopeerimise lõppemiseni printeri mälusse. See võib vähendada mälusse salvestatud faksilehekülgede arvu.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:


- [Dokumentide kopeerimine](#)
- [Kopeerimise sätete muutmine](#)

Dokumentide kopeerimine


Seadme juhtpaneelilt saab kvaliteetselt paljundada.

Dokumentide kopeerimine

1. Kontrollige, et peasalves oleks paberit. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
2. Asetage originaal skanneri klaasile, paljundatav pool all, või pange see automaatsesse dokumendisööturisse (ADF), paljundatav pool üleval. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).

 **Märkus.** Foto kopeerimisel asetage foto skanneri klaasile esikülg allapoole, nagu näidatud skanneri klaasi äärel oleval ikoonil.

3. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Copy** (Kopeeri) paremale jäävat nuppu.
4. Muutke täiendavaid sätteid. Lisateavet leiate jaotisest [Kopeerimise sätete muutmine](#).
5. Kopeerimise alustamiseks vajutage valikust **Black Copy** (Mustvalge koopia) või **Color Copy** (Värviline koopia) paremale jäävat nuppu.

 **Märkus.** Kui teil on värviline originaal, teeb funktsiooni **Black Copy** (Mustvalge koopia) valimine värvilisest originaalist mustvalge koopia, samas kui funktsioon **Color Copy** (Värviline koopia) teeb värvilisest originaalist täisvärvides koopia.

Kopeerimise sätete muutmine



Saate kopeerimistöid kohandada erinevate printeri juhtpaneelil olevate sätete abil, kaasa arvatud järgmised.

- Eksemplaride arv
- Kooapiaberi formaat
- Kooapiaberi tüüp


- Kopeerimise kiirus või kvaliteet
- Heledamad/tumedamad sätted
- Originaalide formaadi muutmine erinevatele paberitele mahtumiseks

Saate neid sätteid kasutada üksikute kopeerimistööde puhul või salvestada sätted tulevaste tööde vaikesäteteks.

Kopeerimissätete muutmine üksiku töö jaoks


1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Copy** (Kopeeri) paremale jäävat nuppu.
2. Vajutage seadistusnuppu , seejärel valige paremale jäävate nuppudega muudetav kopeerimisfunktsiooni säte.
3. Vajutage tagasiliikumisenuppu , seejärel vajutage valikust **Black Copy** (Mustvalge koopia) või **Color Copy** (Värviline koopia) paremale jäävat nuppu.

Praeguste sätete salvestamine vaikesätetena edaspidiste tööde tarvis

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Copy** (Kopeeri) paremale jäävat nuppu.
2. Vajutage seadistusnuppu , seejärel valige paremale jäävate nuppudega muudetav kopeerimisfunktsiooni säte.
3. Liikuge parempoolsete nuppudega valikule **Set As New Defaults** (Määra uue vaikevalikuna), seejärel nuppu valiku **Yes** (Jah) kõrval.

5 Faks

Võite kasutada printerit, et fakse (sh värvifakse) saata ja vastu võtta. Teil on võimalik ajastada fakse nende saatmiseks hilisemal ajal ning seadistada kiirvalimiskirjeid fakside saatmiseks sagelikasutatavatele numbritele hõlpsalt ja kiiresti. Paljusid faksisätteid (nt eraldusvõimet ja heledamate ja tumedamate osade vahelist kontrastsust) saate seadistada juhtpaneeli kaudu.

 **Märkus.** Enne faksimise alustamist veenduge, et olete seadme faksimiseks õigesti seadistanud. Võisite seda teha juba algse seadistamise käigus kas juhtpaneelilt või seadmega kaasas olnud HP tarkvara abil. Faksi seadistuse õigsust saate kontrollida juhtpaneelilt, käivitades faksiseadistustesti. Lisateavet faksitesti kohta vaadake jaotises [Testige faksi seadistust](#).

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Faksi saatmine](#)
- [Faksi vastuvõtmine](#)
- [Kiirvalimiskirjete seadistamine](#)
- [Faksisätete muutmine](#)
- [Faksi- ja digitaalsed telefoniteenused](#)
- [Faksimine üle Interneti](#)
- [Faksilogi tühjendamine](#)
- [Kõnede ajaloo vaatamine](#)
- [Aruannete kasutamine](#)

Faksi saatmine

Faksi võite saata mitmel erineval viisil. Juhtpaneeli kaudu saate seadmega saata nii mustvalgeid kui ka värvilisi fakse. Lisaks saate faksi saata ühendatud telefoni abil ka käsitsi. Nii saate enne faksi saatmist adressaadiga rääkida.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Faksilogi saatmine printeri juhtpaneelilt](#)
- [Faksi saatmine arvutist](#)
- [Faksi käsitsi saatmine telefonilt](#)


Faksilogi saatmine printeri juhtpaneelilt


See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Faksi saatmine](#)
- [Faksi saatmine kasutades käsitsivalimist](#)
- [Faksi saatmine mälust](#)
- [Faksi ajastamine hilisemaks saatmiseks](#)
- [Faksi saatmine mitmele adressaadile](#)

Faksi saatmine

Kirjeldatud viisil saate seadme juhtpaneeli kaudu hõlpsalt saata ühe- või mitmeleheküljelisi mustvalgeid või värvilisi fakse.

 **Märkus.** Kui vajate fakside saatmise kohta printitud kinnitust, lubage faksi kinnitus **enne** fakside saatmist. Lisateavet leiate jaotisest [Faksikinnituste printimine](#).

 **Nõuanne.** Saate faksi saata ka käsitsi oma telefonilt või käsitsivalimisfunktsiooni kasutades. Need funktsioonid võimaldavad kontrollida valitavate numbrite vaheliste pauside pikkusi. Samuti on neist funktsioonidest kasu siis, kui kasutate kõne eest tasumiseks kõnekaarti ja peate kõne võtmisel reageerima toonsignaalidele.


Faksi saatmine printeri juhtpaneelilt

1. Asetage oma originaal klaasi ülemisse paremasse nurka või automaatsesse dokumendisööturisse (ADF), printitav pool all.


Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).

2. Vajutage avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu

3. Sisestage numbriklahvide abil faksinumber.


 **Nõuanne.** Sisestatavasse faksinumbrisse pausi lisamiseks vajutage korduvalt nuppu *, kuni ekraanile ilmub sidekriips (-).

4. Vajutage valikust **Start Fax** (Alusta faksimist) paremale jäävat nuppu, seejärel vajutage nuppu valiku **Black** (Mustvalge) või **Color** (Värviline) kõrval.

 **Nõuanne.** Kui saaja teatab teie saadetud faksi halvast kvaliteedist, võite proovida muuta oma faksi eraldusvõimet või kontrastsust.

Faksi saatmine kasutades käsitsivalimist


Käsitsivalimine võimaldab printeri kõlarite vahendusel kuulda valimistoone, telefoni päringuid ja muid helisid. Nii saate numbri valimise ajal küsimustele reageerida, samuti numbrivalimise tempot ise reguleerida.

 **Nõuanne.** Kui te kasutate kõnekaarti ning viivitate kõnekaardi PIN-koodi sisestamisega liiga kaua, võib seade alustada faksitoonide saatmist ja kõnekaardikeskus ei pruugi teie PIN-koodi ära tunda. Sellise juhtumi ärahoidmiseks saate luua kiirvalimiskirje ja talletada sinna ka oma kõnekaardi PIN-koodi. Lisateavet leiate jaotisest [Kiirvalimiskirjete seadistamine](#).

 **Märkus.** Veenduge, et heli oleks sisse lülitatud, et kuulda tooni.

Faksi käsitsivalimisega saatmine seadme juhtpaneelilt


1. Asetage originaalid.
Lisateavet vt Originaali asetamine klaasile või Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse (ADF).
2. Valige avakuval parempoolsete nuppudega valikud **Fax** (Faks) ja **Start Fax** (Alusta faksimist), seejärel valige **Black** (Mustvalge) või **Color** (Värviline).
 - Kui seade tuvastab automaatsesse dokumendisööturisse sisestatud originaali, kuulete valimistooni.
 - Kui asetate originaali skanneriklaasile, valige **Fax from Glass** (Faksi klaasilt).
3. Kui kuulete valimistooni, sisestage printeri juhtpaneeli nupustikult number.
4. Järgige esineda võivaid viipasid.

 **Nõuanne.** Kui kasutate faksi saatmiseks kõnekaarti ja olete oma kõnekaardi PIN-koodi salvestanud kiirvalimiskirjena, vajutage siis, kui teil palutakse PIN-kood sisestada, nuppu **Quick Contacts** (Kiirkontaktid), et valida kiirvalimiskirje, millesse olete oma PIN-koodi salvestanud.


Faks saadetakse siis, kui vastuvõtja faksiaparaat vastab.

Faksi saatmine mälust

Võite mustvalge faksi seadme mällu skannida ja selle mälust saata. See funktsioon on kasulik, kui aadressaadi faksinumber on hõivatud või ajutiselt kättesaamatu. Printer skannib originaalid mällu ja saadab need siis, kui aadressaadi faksiseadmega õnnestub ühendus luua. Kui printer on lehed mällu skanninud, võite originaalid dokumendisööturist või skanneri klaasilt ära võtta.

 **Märkus.** Mälust saate saata ainult mustvalge faksi.


Fakside saatmine mälust

1. Asetage originaalid.
Lisateavet vt Originaali asetamine klaasile või Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse (ADF).
2. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu.
3. Vajutage seadistusnuppu , seejärel valige parempoolsete nuppudega valik **Scan and Fax** (Skannimine ja faksimine).
4. Valige suvand **Sens Fax** (Saada faks).
5. Sisestage nupustikuga faksinumber või vajutage nuppu valiku **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) kõrval ja valige number telefoniraamatust või eelnevalt valitud või vastuvõetud numbrite loendist.
6. Vajutage nuppu valikust **Start Fax Black** (Alusta mustvalget faksimist) paremal. Printer skannib originaalid mällu ja saadab faksi ära, kui vastuvõtja faksiaparaat on saadaval.

Faksi ajastamine hilisemaks saatmiseks


Mustvalge faksi võite ajastada saatmiseks kuni 24 tunni jooksul. Nii saate mustvalget faksi saata hiljem (nt öhtul, kui telefoniliinid on vähem hõivatud või kui kõnetariif on madalam). Printer saadab faksi määratud ajal.

Korruga saate ajastada vaid ühe faksi saatmise. Kui faks on ajastatud, saate siiski jätkata fakside tavalist saatmist.


 **Märkus.** Te saate ajastatud fakse saata ainult mustvalgetena.

Märkus. Enne funktsiooni kasutamist peate määrama printerile kuupäeva ja kellajaaja.

Faksi ajastamine seadme juhtpaneelilt

1. Asetage originaalid.
Lisateavet vt Originaali asetamine klaasile või Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse (ADF).
2. Vajutage avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu
3. Vajutage seadistusnuppu , seejärel valige parempoolsete nuppudega valik **Send Fax Later** (Saada faks hiljem).
4. Sisestage noolenuppudega saatmisaeg, seejärel vajutage nuppu **OK**.
5. Sisestage nupustikuga faksinumber või vajutage nuppu valiku **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) kõrval ja valige number telefoniraamatust või eelnevalt valitud või vastuvõetud numbrite loendist.
6. Vajutage nuppu valikust **Start Fax Black** (Alusta mustvalget faksimist) paremal. Seade skannib kõik lehed ja ajastuse aeg kuvatakse ekraanil. Seade saadab faksi määratud ajal.

Ajastatud faksi tühistamine


1. Vajutage ekraanil teadet **Send Fax Later** (Saada faks hiljem).
– VÕI –
Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu. Vajutage seadistusnuppu , seejärel valige parempoolsete nuppudega valik **Send Fax Later** (Saada faks hiljem).
2. Valige **Cancel Scheduled Fax** (Tühista ajastatud faksi saatmine).

Faksi saatmine mitmele adressaadile

Faksi saate saata korraga mitmele adressaadile, rühmitades üksikud kiirvalimiskirjed rühma kiirvalimiskirjeteks. Lisateavet leiate jaotisest [Kiirvalimiskirjete seadistamine](#).


Faksi saatmine mitmele adressaadile kasutades kiirvalimiskirjete rühma

1. Asetage originaalid.
Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
2. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval nuppu **Fax** (Faks), valige **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) ja **Phone Book** (Telefoniraamat), seejärel valige adressaatide rühm.
3. Vajutage nuppu **Start Fax** (Alusta faksimist) ning seejärel valikut **Black** (Mustvalge).
Printer saadab dokumendi kõigile kiirvalimisrühma numbritele.

 **Märkus.** Mälumahu piiratuse tõttu saate mustvalgete fakside saatmiseks kasutada ainult rühma kiirvalimiskirjeid. Seade skannib faksi mällu ja siis valib esimese faksinumbri. Kui ühendus on loodud, saadetakse faks ära ja valitakse järgmine number. Kui number on kas kinni või ei vasta, toimib seade vastavalt sätetele **Busy Redial (Hõivatud numbri kordusvalimine)** ja **No Answer Redial (Vastamata jäetud numbril kordusvalimine)**. Kui ühendust luua ei õnnestu, valitakse järgmine number ja koostatakse tõrkearuanne.

Faksi saatmine arvutist

Võite dokumendi arvutist faksida, mistõttu pole seda vaja välja printida ja printerist faksina saata.

 **Märkus.** Arvutist saadetud faksid kasutavad printeri faksiühendust ega vaja Internetti või arvutimodemit. Seetõttu veenduge, et printer on ühendatud töötava telefoniliiniga ning faksifunktsioon on seadistatud ja toimib vigadeta.


Selle funktsiooni kasutamiseks peate müügikomplekti kuuluvalt HP tarkvara-CD-lt installima printeritarkvara.

Windows

1. Avage arvutis dokument, mida soovite faksida.
2. Klõpsake tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsku **Print** (Prindi).
3. Loendist **Name** (Nimi) valige printer, mille nimes sisaldub sõna „**fax**” (faks).
4. Sätete muutmiseks (näiteks, kas dokument faksitakse mustvalgena või värvilisena), klõpsake nuppu, mis avab dialoogiakna **Properties** (Atribuudid). Olenevalt tarkvararakendusest võib selle nupu nimi olla **Properties** (Atribuudid), **Options** (Suvandid), **Printer Setup** (Printeri seadistus), **Printer** või **Preferences** (Eelistused).
5. Pärast sätete muutmist klõpsake **OK**.
6. Klõpsake **Print** (Prindi) või **OK**.
7. Sisestage adressaadi faksinumber või muu teave, muutke vajalikke täiendavaid faxisätteid ja klõpsake **Send Fax** (Saada faks). Printer alustab faksinumbri valimist ja dokumenti faksimist.

Mac OS X

1. Avage arvutis dokument, mida soovite faksida.
2. Klõpsake oma tarkvararakenduse menüüs **File** (Fail) käsul **Print** (Prindi).
3. Valige printer, mille nimes on “**(Fax)**”(Faks).
4. Valige sätte **Orientation** (Orientatsioon) all olevast hüpikmenüüst valik **Fax Recipients** (Faksi adressaadid).

 **Märkus.** Kui teil ei õnnestu hüpikmenüüd leida, klõpsake suvandi **Printer selection** (Printerivalik) kõrval olevat kolmnurka või klõpsake valikut **Show Details** (Kuva üksikasjad).

5. Sisestage faksinumber ja muu vajalik teave väljadele ja klõpsake **Add to Recipients** (Lisa adressaatidesse).
6. Valige **Fax Mode** (Faksirežiim) ja muud soovitud faksisuvandid ning klõpsake seejärel **Send Fax Now** (Saada faks kohe), et alustada faksinumbri valimist ja dokumendi faksimist.


Faksi käsitsi saatmine telefonilt

Faksi käsitsi saatmine võimaldab teil vastuvõtjale helistada ja temaga enne faksi saatmist rääkida. Sellest on kasu juhul, kui tahate vastuvõtjat enne faksi saatmist sellest teavitada.


Sõltuvalt faksi saaja faksi häälestusest võib faksi saaja kas vastata telefonile või võtab kõne vastu faksiaparaat. Kui telefonile vastab inimene, võite enne faksi saatmist temaga vestelda. Kui kõnele vastab faksiaparaat, saate saata faksi otse aparaadile, kui kuulete vastuvõtva faksi faksitööne.

Faksi käsitsisaatmine telefonilt

1. Asetage oma originaal klaasi ülemisse paremasse nurka või automaatsesse dokumendisööturisse (ADF), printitav pool all.
Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
2. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu.
3. Valige seadmega ühendatud telefoni klahvide abil soovitud number.

 **Märkus.** Faksi käsitsi saatmisel ärge kasutage seadme juhtpaneelil olevat nupustikku. Adressaadi numbri valimiseks peate kasutama oma telefoni klahvistikku.

4. Kui kõnele vastab adressaat, võite enne faksi saatmist vestelda.

 **Märkus.** Kui kõnele vastab faksiaparaat, kuulete läbi telefonitoru vastuvõtva faksi faksitööne. Faksi saatmiseks jätkake järgmise sammuga.

5. Kui olete valmis faksi saatma, vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu, seejärel vajutage valikust **Black** (Mustvalge) või **Color** (Värviline) paremale jäävat nuppu.

Kui rääkisite enne faksi saatmist adressaadiga, teatage talle, et ta peab pärast faksitööne kuulmist vajutama oma faksiaparaadil nuppu **Start** (Alusta).

Telefoniliin on faksimise kestel vaikne. Sel ajal võite telefonitoru hargile panna. Kui soovite adressaadiga kõnet jätkata, jääge kuni faksi ülekande lõpuni liinile.

Faksi vastuvõtmine

Fakse saate vastu võtta automaatselt või käsijuhtimisel. Kui lülitate valiku **Automaatvastaja** (Automaatne vastamisfunktsioon) välja, peate fakse vastu võtma käsitsijuhtimisel. Kui lülitate valiku **Automaatvastaja** (Automaatne vastamisfunktsioon) sisse (vaikesäte), vastab seade automaatselt sissetulevatele kõnedele ja lülitub pärast sättega **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** määratud helinate arvu möödumist välja. (Sätte **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** vaikeväärtus on 5 helinat.) Lisateavet leiате jaotisest Faksisätete muutmise.

Kui võtate vastu Legal-formaadis või suurema faksi ja teie printer pole seadistatud Legal-formaadis paberit kasutama, vähendab printer faksi nii, et see mahub seadmesse sisestatud paberile. Kui olete valiku **Automatic Reduction (Automaatvähendus)** välja lülitanud, prindib seade faksi kahele lehele.



Märkus. Kui kopeerite faksi saabudes dokumenti, siis talletatakse faks seadme mällu, kuni kopeerimine on lõpetatud. See võib vähendada mälusse salvestatud faksilehekülgede arvu.

- [Faksi käsitsi vastuvõtmine](#)
- [Varufaksi seadistamine](#)
- [Mälusolevate fakside korduvprintimine](#)
- [Faksi vastuvõtmine pollimisega](#)
- [Fakside edasisuunamine teisele numbrile](#)
- [Vastuvõetavate fakside paberiformaadi määramine](#)
- [Automaatse vähenduse seadmine sissetulevatele faksidele](#)
- [Soovimatute faksinumbrite blokeerimine](#)
- [Fakside vastuvõtmine arvutis rakendusega HP Digital Fax \(funktsioonid Fax to PC \(Faksi PC-sse\) või Fax to Mac \(Faksi Mac-i\)\)](#)

Faksi käsitsi vastuvõtmine

Poolelioleva telefonivestluse ajal saab teie vestluspartner teile seni, kuni te pole ühendust katkestanud, faksi saata. Seda toimingut nimetatakse faksi käsitsisaatmiseks. Käsitsi saadetava faksi vastuvõtmiseks täitke käesolevas jaotises antud suunised.

Fakse saate käsitsi vastu võtta telefonilt, mis on

- ühendatud otse printeriga (porti 2-EXT);
- samal telefoniliinil, kuid pole printeriga otse ühendatud.


Faksi vastuvõtmine käsitsi

1. Veenduge, et printer on sisse lülitatud ja põhisalve on sisestatud paber.
2. Eemaldage dokumendisööturi salvest kõik originaalid, kui neid sinna on jäänud.
3. Määrake sätte **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** väärtuseks suurem arv, et jõuaksite sissetulevale kõnele vastata enne seadet. Võite ka sätte **Automaatvastaja** välja lülitada – siis ei vasta seade sissetulevatele kõnedele automaatselt.


4. Kui olete saatjaga telefoniühenduses, paluge tal vajutada oma faksiaparaadil nuppu **Start** (Alusta).
5. Kui kuulete saatva faksiaparaadi faksitoone, tehke järgmist.
 - a. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu, seejärel valikust **OK** paremale jäävat nuppu ning valikust **Receive Fax Manually** (Võta faks käsitsi vastu) paremale jäävat nuppu.
 - b. Kui seade alustab faksi vastuvõttu, võite kas toru hargile asetada või liinile ootama jääda. Telefoniliinilt ei kosta faksi edastamise ajal midagi.

Varufaksi seadistamine

Sõltuvalt eelistustest ja turvanõuetest saate seadistada printeri vastuvõetud fakse talletama.

 **Märkus.** Kui faksi varundamine on sisse lülitatud ning lülitate printeri välja, kustutatakse mälust kõik faksid, kaasa arvatud need faksid, mida seade võis vastu võtta tõrke ajal ja mis ei ole veel välja printitud. Peate väljaprintimata fakside saatjaid paluma printimata jäänud dokumendid uuesti saata. Vastuvõetud fakside loendi vaatamiseks printige faksilogi **Fax Log (Faksilogi)**; **Fax Log (Faksilogi)**; jääb kustutamata ka siis, kui lülitate seadme välja.


Faksivastuvõtu varundamise seadmine juhtpaneelilt

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Advanced Setup** (Täiustatud seadistamine), seejärel valige **Backup Fax Reception** (Vastuvõetud fakside varundamine).
3. Leidke ja valige nõutud säte, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

On (Sees)	<p>Vaikesäte. Kui funktsiooni Backup fax (Faksivastuvõtu varundamine) režiimiks on On (Sees), talletab seade kõik vastuvõetud faksid mällu. Nii saate kuni 30 viimati printitud faksi uuesti printida (juhul, kui need on mälus alles).</p> <p>Märkus. Kui mälu saab täis, kirjutab seade uute fakside saabumisel kõige vanemad ja juba printitud faksid üle. Kui mälu saab printimata fakse täis, ei vasta seade enam faksikõnedele.</p> <p>Märkus. Kui vastuvõetav faks osutub liiga mahukaks (nt detailne värvifoto), võidakse see mälumahu piirangutest tulenevalt mällu mitte talletada.</p>
On Error Only (Ainult tõrke korral)	<p>Selle valiku puhul talletab seade faksid mällu ainult juhul, kui esineb tõrkeolukord, mis takistab seadmel fakse printida (nt siis, kui seadmes saab paber otsa). Seade jätkab fakside vastuvõtmist seni, kuni mälus on ruumi. (Kui mälu saab täis, ei vasta seade enam faksikõnedele.) Niipea, kui tõrkeolukord on kõrvaldatud, printitakse mällu talletatud faksid automaatselt ja kustutatakse seejärel mälust.</p>
Off (Väljas)	<p>Fakse ei talletata kunagi mälus. Nt võite soovida valiku Backup fax (Faksivastuvõtu varundamine) turvalisuse huvides välja lülitada. Kui tekib seadme printimist takistav tõrkeolukord (nt paberi otsasaamise korral), lakkab seade faksikõnedele vastamast.</p>



Mälus olevate fakside korduvprintimine

Kui funktsioon **Backup Fax Reception** (Varufaksi vastuvõtmine) on lülitatud režiimi **On (Sees)**, salvestatakse saabuvad faksid mälu sõltumata sellest, kas seadmes on tõrge või mitte.

 **Märkus.** Pärast mälu täissaamist kirjutatakse uute fakside vastuvõtmisel kõige vanemad ja juba printitud faksid üle. Kui mälu saab printimata fakse täis, ei võta seade uusi fakse vastu enne mälu talletatud fakside väljaprintimist. Võib juhtuda, et soovite mälu talletatud fakse kustutada kas turvalisuse või privaatsuse huvides.


Sõltuvalt mälu olevate fakside suurusest, on võimalik välja printida kuni kaheksa viimatiprintitud faksi, kui need on veel mälu alles. Näiteks võib teil olla vaja printida faksi uuesti, kui olete kaotanud koopia oma viimasest väljatrükist.

Mälu olevate fakside uuestiprintimine juhtpaneelilt


1. Kontrollige, et peasalves oleks paberit. Lisateavet leiate jaotisest Kandjate sisestamine.
2. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
3. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Tools** (Faksi tööriistad), seejärel valige **Reprint Faxes in Memory** (Printi mälu olevad faksid uuesti).
Faksid printitakse vastuvõtmisele vastupidises järjekorras, st viimasena vastu võetud faks printitakse esimesena, jne.
4. Kui soovite mälu olevate fakside taasprintimise peatada, vajutage  (Tühista).

Faksi vastuvõtmine pollimisega

Pollimine on toiming, mille käigus printer saab küsida teiselt faksiaparaadilt saatmisjärjekorras oleva faksi saatmist. Kui kasutate funktsiooni **Poll to Receive (Vastuvõtu pollimine)**, helistab printer määratud faksinumbritele ja küsib neilt fakse. Määratud faksiaparaat peab olema häälestatud pollimisele ja sisaldama saatmisvalmis faksi.

 **Märkus.** Printer ei toeta pollimispäasukoode. Veenduge, ega pollitav faksiseade pole seadistatud pääsukoodi edastama (ega ole vaikekoodi muudetud), muidu ei saa seade faksi vastu võtta.

Pollimise seadistamine fakside vastuvõtuks juhtpaneelilt


1. Vajutage avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu
2. Vajutage seadistusnuppu , seejärel liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Poll to Receive** (Vastuvõtu pollimine).
3. Sisestage teise faksiaparaadi faksinumber.
- Või -
Vajutage valikust **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) paremale jäävat nuppu ja valige number menüüst **Phone Book** (Telefoniraamat) või **Call History** (Kõnelogi).
4. Vajutage valikust **Start Fax Black** (Alusta mustvalget faksimist) paremale jäävat nuppu.

Fakside edasisuunamine teisele numbrile

Saate seadme seadistada fakse teisele faksinumbrile edasi suunama. Vastuvõetud värvifaks saadetakse edasi mustvalgena.

Veendumaks, et faksiaparaat teie edasisaadetavad faksid vastu võtab, saatke testfaks.

Fakside suunamine juhtpaneelilt

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Advanced Setup** (Täiustatud seadistamine), seejärel valige **Fax Forwarding** (Faksi edastamine).
3. Faksi printimiseks ja edastamiseks valige **On-Print Forward** (Edasta prinditav), faksi edastamiseks valige **On Forward** (Edasta).



Märkus. Kui seade ei saa faksi määratud faksiseadmele saata (nt kui see on väljalülitatud), prindib seade faksi. Kui seadistate seadme vastuvõetud fakside tõrkearuandeid printima, prindib seade ka tõrkearuande.

4. Vastava viiba ilmumisel sisestage faksinumber, mis suunatud faksid vastu võtab, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.. Sisestage kõigi järgmiste viipade jaoks vajalik teave: alguskuupäev, -kellaaeg, lõpukuupäev ja -kellaaeg.
5. Fakside suunamine on aktiivne. Kinnitamiseks vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Kui printer lülitub faksi edastamise seadistamisel toitekatkestuse tõttu välja, salvestab seade faksi edastussätte ja telefoninumbri. Kui toide taastatakse, on faksi edastamise sätteks endiselt **On** (Sees).



Märkus. Võite fakside suunamise tühistada, kui valite menüüst **Fax Forwarding** (Fakside suunamine) sätte **Off** (Väljas).


Vastuvõetavate fakside paberiformaadi määramine

Võite vastuvõetud fakside jaoks määrata paberiformaadi. Valitav paberiformaat peaks vastama peasalve sisestatud paberi formaadile. Fakse saab printida ainult paberile formaadis Letter, A4 või Legal.



Märkus. Kui põhisalves on faksi vastuvõtmise ajal vales formaadis paber, siis faksi ei prindita ja näidikul kuvatakse tõrketeade. Asetage sotesalve Letter-, A4- või Legal-formaadis paber ja vajutage faksi printimiseks nuppu **OK**.


Vastuvõetavatele faksidele paberiformaadi seadistamine juhtpaneelilt

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **Fax Paper Size** (Faksipaberi suurus).
3. Leidke ja valige soovitud suvand, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Automaatse vähenduse seadmine sissetulevatele faksidele


Säte **Automatic Reduction (Automaatvähendus)** määratleb, mida seade võtab ette juhul, kui saabub paberi vaikeformaadi jaoks liiga suur faks. See säte on vaikimisi sisse lülitatud, mis tähendab, et sissetuleva faksi kujutist vähendatakse võimalusel nii, et see mahub ühele lehele. Kui see funktsioon on välja lülitatud, printitakse esimesele lehele mitte-mahtunud teave järgmisele lehele. Funktsioonist **Automatic Reduction (Automaatvähendus)** on kasu siis, kui võtate vastu Legal-formaadis faksi, kuid põhisalve on sisestatud Letter-formaadis paber.

Automaatse vähendamise sisselülitamine juhtpaneelilt

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Advanced Setup** (Täiustatud seadistamine), seejärel valige **Automatic Reduction** (Automaatvähendus).
3. Sirvige ja valige **On** (Sees) või **Off** (Väljas), seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Soovimatute faksinumbrite blokeerimine

Kui olete oma telefoniteenuse pakkuvalt tellinud helistaja ID-teenuse, saate teatud faksinumbrid blokeerida, nii et seade ei prindi edaspidi neilt numbritelt saabuvaid fakse. Kui saabub uus faksikõne, võrdleb seade numbrit teie seadistatud soovimatute faksinumbrite loendis sisalduvate numbritega, et määrata, kas kõne tuleks blokeerida. Kui number ühtib blokeeritud faksinumbrite loendis oleva numbriga, siis faksi ei prindita. (Blokeeritavate faksinumbrite maksimaalne arv on mudeliti erinev.)

 **Märkus.** Seda funktsiooni ei toetata kõigis riikides/regioonides.


Märkus. Kui loendisse Caller ID (Helistaja ID) ei ole lisatud ühtegi telefoninumbrit, siis eeldatakse, et te ei ole teenust Caller ID (Helistaja ID) tellinud.

- [Numbrite lisamine rämpsfaksinumbrite loendisse](#)
- [Numbrite eemaldamine rämpsfaksinumbrite loendist](#)
- [Rämpsfaksi loendi printimine](#)

Numbrite lisamine rämpsfaksinumbrite loendisse

Võite spetsiifilised numbrid blokeerida, lisades need rämpsfaksiloendisse.

Numbrite lisamine rämpsfaksinumbrite loendisse

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **Junk Fax Setup** (Rämpsfaksi seadistamine).
3. Kuvatakse teade, mis ütleb, et rämpsfakside blokeerimiseks on vaja helistaja ID-teenust. Jätkamiseks vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.
4. Sirvige ja valige **Add to Junk List** (Lisa rämpsfaksi loendisse).

5. Et valida blokeeritav faksinumber helistajatunnuste loendist, valige **Select from Caller ID History** (Vali number helistajatunnuste registrist).
- või -
Blokeeritava faksinumbri käsitsi sisestamiseks valige **Enter new number** (Sisesta uus number).
6. Pärast blokeeritava faksinumbri sisestamist vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.




Märkus. Veenduge, et sisestate faksinumbri näidikul kuvatu järgi, mitte vastuvõetud faksi päise järgi, kuna need numbrid ei pruugi olla ühesugused.

Numbrate eemaldamine rämpsfaxinumbrite loendist

Kui te ei soovi faksinumbrit edaspidi blokeerida, saate numbri rämpsfaxside loendist kustutada.


Numbrate eemaldamine rämpsfaxinumbrite loendist

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **Junk Fax Setup** (Rämpsfaxi seadistamine).
3. Sirvige ja valige **Remove from Junk List** (Kustuta rämpsfaxside loendist).
4. Leidke eemaldatav number ja vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Rämpsfaxi loendi printimine

Kasutage järgmist moodust blokeeritud rämpsfaxinumbrite printimiseks.

Rämpsfaxi loendi printimine


1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **Junk Fax Setup** (Rämpsfaxi seadistamine).
3. Valige **Print Reports** (Aruannete printimine) ja seejärel **Junk List** (Rämpsfaxi loend).

Fakside vastuvõtmine arvutis rakendusega HP Digital Fax (funktsioonid Fax to PC (Faksi PC-sse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i))

Kui printer on USB-kaabli abil arvutiga ühendatud, saate kasutada rakendust HP Digital Fax (funktsioonid Fax to PC (Faksi arvutisse) või Fax to Mac (Faksi Maci), et fakse arvutis automaatselt vastu võtta ja salvestada. Funktsioonidega Fax to PC (Faksi arvutisse) ja Fax to Mac (Faksi Maci) saate muretult fakside digitaalkoopiad arvutisse talletada ega pea neid enam paberil alles hoidma.

Vastuvõetud faksid salvestatakse TIFF-failivormingus (siltkuva failivorming). Kui faks on vastu võetud, siis kuvatakse ekraanile teade koos kausta lingiga, kuhu faks salvestati.

Failidele antakse nimi järgmise meetodiga: XXXX_YYYYYYYY_ZZZZZ.tif, kus X on saatja teave, Y on kuupäev, ja Z on faksi vastuvõtmise aeg.

 **Märkus.** Fax To PC (Faksi arvutisse) ja Fax to Mac (Faksi Maci) on kasutatavad ainult mustvalgete fakside vastuvõtmiseks. Värvifaksid prinditakse, kuid neid ei salvestata arvutisse.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Nõuded funktsioonide Fax to PC \(Faksi PC-sse\) ja Fax to Mac \(Faksi Mac-i\) kasutamiseks](#)
- [Funktsioonide Fax to PC \(Faksi PC-sse\) ja Fax to Mac \(Faksi Mac-i\) aktiveerimine](#)
- [Funktsioonide Fax to PC \(Faksi PC-sse\) ja Fax to Mac \(Faksi Mac-i\) sätete muutmine](#)

Nõuded funktsioonide Fax to PC (Faksi PC-sse) ja Fax to Mac (Faksi Mac-i) kasutamiseks

- Administratiivarvuti, millest funktsioon Fax to PC (Faksi arvutisse) või Fax to Mac (Faksi Maci) aktiveeriti, peab alati töötama. Funktsioonidel Fax to PC (Faksi arvutisse) või Fax to Mac (Faksi Maci) saab olla ainult üks administratiivarvuti.
- Sihtkataloogi sisaldav arvuti või server peab kogu aeg töötama. Samuti ei tohi arvuti olla puhke- või uinakurežiimis, sest sellisel juhul ei saa sinna fakse salvestada.
- Failijagamine peab olema aktiivne ning Windowsi (SMB) jagatud kataloog peab olema kirjutusligipääsuga.
- Paber tuleb sisestada sisendsalve. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).

Funktsioonide Fax to PC (Faksi PC-sse) ja Fax to Mac (Faksi Mac-i) aktiveerimine

Windowsiga arvutil võite funktsiooni Fax to PC (Faksi arvutisse) aktiveerimiseks kasutada digitaalset faksiseadistuse viisardit (Digital Fax Setup Wizard). Macintoshiga arvutis võite kasutada rakendust HP Utility (HP utiliit).

Funktsiooni Fax to PC (Faksi PC-sse) seadistamine (Windows)

1. Klõpsake arvuti töölaual nuppu **Start**, valige **Programs** (Programmide) või **All Programs** (Kõik programmid), seejärel valige HP printeri kaust ja viimaks HP printeri valik.
2. Valige avanenud aknast valik **Print, Scan & Fax** (Printimine, skannimine, faksimine) ja siis menüüst **Fax** (Faksimine) valik **Digital Fax Setup Wizard** (Digifaksi seadistusviisard).
3. Järgige ekraanile ilmuvaid suuniseid.

Funktsiooni Fax to Mac seadistamine (Mac OS X)


1. Avage rakendus HP Utility (HP utiliit). Lisateavet leiate jaotisest [HP Utility \(Mac OS X\) \(HP utiliit \(Mac OS X\)\)](#).
2. Klõpsake HP utiliidi tööriistaribal olevat ikooni **Applications** (Rakendused).
3. Topeltklõpsake ikooni **HP Setup Assistant** (HP seadistusabiline) ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.


Funktsioonide Fax to PC (Faksi PC-sse) ja Fax to Mac (Faksi Mac-i) sätete muutmine

Rakenduse Digital Fax Setup Wizard (Digitaalse faksiseadistuse viisard) abil saate funktsiooni Fax to PC (Faksi arvutisse) sätteid oma arvutist alati uuendada. Funktsiooni Fax to Mac (Faksi Mac-i) sätteid saate uuendada rakenduse HP Utility (HP utiliit) abil.

Arvutisse või Mac-i faksimise ja fakside printimise saab keelata printeri juhtpaneeli kaudu.

Sätete muutmine printeri juhtpaneeli kaudu

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **HP Digital Fax** (HP digitaalfaksimine).
3. Valige säte, mida soovite muuta. Te saate muuta järgmisi sätteid.
 - **View Settings (Sätete vaatamine):** selle arvuti nime vaatamine, mis on seadistatud funktsioonide Fax to PC (Faksi arvutisse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i) kasutamiseks.
 - **Disable Digital Fax (Keela digitaalfaksimine):** funktsiooni Fax to PC (Faksi arvutisse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i) väljalülitamine.

 **Märkus.** Funktsioonide Fax to PC (Faksi PC-sse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i) käivitamiseks kasutage oma arvutis olevat HP tarkvara.

- **Fax Print (Faksi printimine): On/Off (Sees(Väljas):** kasutage seda suvandit fakside printimiseks nende vastuvõtmisel. Kui te lülitate printimise välja, prinditakse värvilisi fakse endiselt edasi.


Sätete muutmine HP tarkvara kaudu (Windows)

1. Klõpsake arvuti töölaual nuppu **Start**, valige **Programs** (Programmid) või **All Programs** (Kõik programmid), seejärel valige HP printeri kaust ja viimaks HP printeri valik.
2. Valige avanenud aknast valik **Print, Scan & Fax** (Printimine, skannimine, faksimine) ja siis menüüst **Fax** (Faksimine) valik **Digital Fax Setup Wizard** (Digifaksi seadistusviisard).
3. Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Sätete muutmine rakenduse HP Utility kaudu (Mac OS X)


1. Avage rakendus HP Utility (HP utiliit). Lisateavet leiate jaotisest [HP Utility \(Mac OS X\) \(HP utiliit \(Mac OS X\)\)](#).
2. Klõpsake HP utiliidi tööriistaribal olevat ikooni **Applications** (Rakendused).
3. Topeltklõpsake ikooni **HP Setup Assistant** (HP seadistusabiline) ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Funktsiooni Fax to PC (Faksi PC-sse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i) väljalülitamine

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **HP Digital Fax** (HP digitaalfaksimine).
3. Sirvige ja valige **Disable Digital Fax** (Keela digitaalfaksimine).

Kiirvalimiskirjete seadistamine

Teil on võimalik seadistada sageli kasutatavad faksinumbreid kiirvalimiskirjetena. Nii saate neid numbreid printeri juhtpaneeli kaudu kiiresti valida.

 **Nõuanne.** Lisaks kiirvalimiskirjete loomisele ja haldamisele printeri juhtpaneelil võite selleks kasutada ka arvutis olevaid tööriistu, näiteks printeriga kaasas olevat HP tarkvara ja printeri manus-veebiserverit (EWS). Lisateavet leiate jaotisest Printeri haldamisvahendid.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:


- [Kiirkontaktide seadistamine ja muutmine](#)
- [Kiirkontaktide rühmkirjete seadistamine ja muutmine](#)
- [Kiirkontaktide kirjete kustutamine](#)
- [Kiirvalimiskirjeloendi printimine](#)

Kiirkontaktide seadistamine ja muutmine

Saate faksinumbreid salvestada kiirkontaktidena.

Kiirkontaktide seadistamine

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu, seejärel vajutage valikust **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) paremale jäävat nuppu.
2. Valige parempoolsete nuppudega **Phone Book** (Telefoniraamat), seejärel valige **Add Contact** (Lisa kontakt).
3. Sisestage faksinumber, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

 **Märkus.** Kaasake kindlasti ka pausid või muud nõutud numbrid (nt suunanumber, kodukeskjaama väliste numbrite valimise kood (enamasti 9 või 0) või kaugekõnekood).

4. Sisestage kontakti nimi, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Kiirkontaktide muutmine

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu, seejärel vajutage valikust **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) paremale jäävat nuppu.
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Phone Book Setup** (Telefoniraamatu seadistamine), **Add/Edit Contact** (Lisa/muuda kontakt), seejärel valige **Individual Contacts** (Individuaalsed kontaktid).

3. Leidke muudetav kontakt, sisestage uus faksinumber (vajadusel), seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.



Märkus. Kaasake kindlasti ka pausid või muud nõutud numbrid (nt suunanumber, kodukeskjaama väliste numbrite valimise kood (enamasti 9 või 0) või kaugekõnekood).

4. Sisestage kontakti nimi (vajadusel), seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Kiirkontaktide rühmkirjete seadistamine ja muutmine

Saate seadistada faksinumbrid või faksinumbrite rühmad kiirkontaktidena.

Kiirkontaktide rühmkirjete seadistamine



Märkus. Enne rühma kiirvalimiskirje loomist peab teil loodud olema vähemalt üks kiirkontakt.

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu, seejärel vajutage valikust **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) paremale jäävat nuppu.
2. Sirvige paremapoolsete nuppudega ja valige **Group Contacts** (Rühmkontaktid) ning **Add Group** (Lisa rühm).
3. Leidke kirjed, mida soovite kiirkontaktide rühma lisada, seejärel valige **Done** (Valmis).
4. Sisestage rühmale nimi, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Kiirkontaktide rühmkirjete muutmine

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu, seejärel vajutage valikust **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) paremale jäävat nuppu.
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Phone Book Setup** (Telefoniraamatu seadistamine), **Add/Edit Contact** (Lisa/muuda kontakt), seejärel valige **Group Contacts** (Rühmkontaktid).
3. Valige rühm, mida soovite muuta. Kui soovite kirjeid rühma lisada või neid sealt eemaldada, valige lisatavad või eemaldatavad kirjed, seejärel valige **Done** (Valmis).
4. Sisestage rühmale uus nimi (vajadusel), seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Kiirkontaktide kirjete kustutamine

Kiirkontakti kirje või rühmkirje kustutamiseks toimige järgmiselt.


1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu, seejärel vajutage valikust **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) paremale jäävat nuppu.
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Phone Book Setup** (Telefoniraamatu seadistamine) ning **Delete Contacts** (Kustuta kontaktid).
3. Valige kirjed, mida soovite kustutada, seejärel valige **Done** (Valmis).
4. Kinnitamiseks vajutage valikust **Yes** (Jah) paremale jäävat nuppu.



Märkus. Rühmkirje kustutamisel individuaalseid kirjeid ei kustutata.

Kiirvalimiskirjeloendi printimine

Kõigi seadistatud kiirvalimiskirjete loendi printimiseks tehke järgmist.

1. Sisestage paber salve. Lisateavet leiate jaotisest Kandjate sisestamine.
2. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
3. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Reports** (Faksi aruanded), seejärel valige **Phone Book List** (Telefoniraamatu loend).


Faksisätete muutmine

Pärast seadme alustusjuhendis kirjeldatud suuniste järgimist kasutage algsätete muutmiseks või uute faksivalikute konfigureerimiseks järgnevaid sätteid.


- [Faksipäise seadistamine](#)
- [Vastuvõtturežiimi seadistamine \(automaatvastaja\)](#)
- [Enne vastamist oodatavate helinate arvu seadmine](#)
- [Eristava helina vastamise helinamustri muutmine](#)
- [Valimistüübi seadistamine](#)
- [Kordusvalimise valikute seadistamine](#)
- [Faksimiskiiruse seadistamine](#)
- [Faksi helitugevuse seadistamine](#)
- [Veaparandusrežiimi seadistamine](#)

Faksipäise seadistamine

Faksipäis teie nime ja faksinumbriga prinditakse iga saadetava faksi ülaserava. HP soovib faksipäise seadistamiseks kasutada müügikomplekti kuuluvat HP tarkvara. Soovi korral saate faksipäise seadistada ka allpool kirjeldatud viisil juhtpaneeli kaudu.

 **Märkus.** Teatud riikides/regioonides on fakside päiseteabe sisu seadusega kehtestatud.

Faksipäise seadmine või muutmine


1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **Fax Header** (Faksipäis).
3. Sisestage enda või ettevõtte nimi, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.
4. Sisestage faksinumber, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Vastuvõtorežiimi seadistamine (automaatvastaja)

Vastamisrežiim määratleb, kas seade vastab sissetulevatele kõnedele või mitte.

- Kui soovite, et seade vastaks faksikõnedele **automaatselt**, lülitage sisse säte **Automaatvastaja**. Seade vastab automaatselt kõigile sissetulevatele tava- ja faksikõnedele.
- Kui soovite fakse **käsitsi** vastu võtta, lülitage säte **Automaatvastaja** välja. Faksikõne vastuvõtmiseks peate ise kohal olema, vastasel juhul ei võta seade fakse vastu.

Vastamisrežiimi seadmine


1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine) ning **Auto Answer** (Automaatne vastamine).
3. Valige **On** (Sees) või **Off** (Väljas).

Enne vastamist oodatavate helinate arvu seadmine

Kui lülitate sisse sätte **Automaatvastaja**, saate määrata mitme helina järel seade automaatselt kõnele vastab.

Säte **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** on oluline, kui automaatvastaja on printeriga samale telefoniliinile ühendatud. Näiteks võite seadistada automaatvastaja kõnet vastu võtma mõne helina järel ja printeri maksimaalse helinate arvu järel. Kõnele vastab automaatvastaja ning printer jälgib liini. Kui seade tuvastab faksitoonid, võtab see faksi vastu. Kui kõne on tavakõne, salvestab automaatvastaja sissetuleva sõnumi.


Enne vastamist oodatavate helinate arvu määramine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **Rings to Answer** (Helinaid vastamiseks).
3. Valige soovitud helinate arv, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.


Eristava helina vastamise helinamustri muutmine

Teatud telefoniettevõtted pakuvad klientidele eristava helina teenust, mis võimaldab kasutada samal telefoniliinil mitut telefoninumbrit. Kui tellite selle teenuse, määratakse igale numbrile erinev helinamuster.


HP soovib lasta määrata telefoniettevõttel faksinumbri kaksik- või kolmikhelina. Kui seade tuvastab talle määratud eristava helina, vastab see kõnele ja võtab faksi vastu.


 **Nõuanne.** Samuti võite printeri juhtpaneelil funktsiooni Ring Pattern Detection (Helinamustri tuvastamine) abil määrata iseloomuliku helina. Selle funktsiooniga tunneb ja salvestab printer sissetuleva kõne helinamustri ning selle kõne põhjal määrab faksikõnedele automaatselt teie telefoniettevõtte määratud eristava helinamustri.

Kui teil pole eristava helina teenust, valige vaikesäte, milleks on **All Rings (Kõik helinad)**.

 **Märkus.** Printer ei saa fakse vastu võtta, kui põhitelefoni ei ole hargil.

Helinatüübi muutmine eristatavaks helinaks

1. Veenduge, et olete seadme seadnud faksidele automaatselt vastama.
2. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
3. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine) ning **Advanced Setup** (Täiustatud seadistamine).
4. Vajutage valikust **Distinctive Ring** (Eristav helin) paremale jäävat nuppu. Kuvatakse teade, mis ütleb, et seda sätet tohiks muuta vaid siis, kui teil on ühel telefoniliinil mitu numbrit.
5. Vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu, seejärel valige jätkamiseks **Yes** (Jah).
6. Tehke ühte järgmistest toimingutest.
 - Valige helinamuster, mille teie telefoniettevõtte on faksikõnedele määranud.
- Või -
 - Valige **Auto Detect** (Automaatne tuvastamine) ja järgige printeri juhtpaneelil kuvatavaid suuniseid.

 **Märkus.** Kui funktsioon Ring Pattern Detection (Helinamustri tuvastamine) ei tuvasta helinamustrit või kui loobute funktsioonist enne selle lõpetamist, määratakse helinamuster automaatselt vaikeväärtusele **All Rings** (Kõik helinad).


Märkus. Kui kasutate PBX telefonisüsteemi, kus sise- ja väliskõnedele on määratud erinev helinatoon, peate faksi numbrile helistama välisnumbrilt.

Valimistüübi seadistamine

Kasutage seda toimingut toonivalimise või impulssvalimisrežiimi seadistamiseks. Tehases seadistatud sätteks on **Tone** (Toon). Muutke see säte vaid juhul, kui teate, et teie telefoniliin ei saa toonivalimist kasutada.

 **Märkus.** Impulssvalimise valik pole kõigis riikides/regioonides saadaval.


Valimistüübi seadmine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **Dial Type** (Valimistüüp).
3. Valige **Tone Dialing** (Toonivalimine) või **Pulse Dialing** (Impulssvalimine).

Kordusvalimise valikute seadistamine

Kui printer ei saanud faksi saata, sest vastuvõttev faksiaparaat ei vastanud või oli hõivatud, proovib printer uuesti valida, võttes aluseks kordusvalimise sätteid kinnise tooni ja vastuseeta jäämise korral. Kasutage valikute sisse-väljalülitamiseks järgnevat toimingut.

Kordusvalimise valikute seadistamine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Advanced Setup** (Täiustatud seadistamine), seejärel valige **Busy Redial** (Hõivatud numbriga kordusvalimine) või **No Answer Redial** (Vastamata jäetud numbriga kordusvalimine).
 - **Busy redial** (Hõivatud numbriga kordusvalimine): kui see valik on sisselülitatud, valib seade hõivatud signaali saamisel automaatselt uuesti. Tehases seadistatud sätteks on **On** (Sees).
 - **No answer redial** (Vastamata jäetud numbriga kordusvalimine): kui see valik on sisselülitatud, valib seade vastuvõtva faksi mittevastamisel automaatselt uuesti. Tehases seadistatud sätteks on **Off** (Väljas).
3. Leidke ja valige sobivad valikud, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Faksimiskiiruse seadistamine

Saate seadistada teie seadme ja muude faksiaparaatide vaheliseks sideks määratava faksiside edastus- ja vastuvõtukiiruse.


Kui kasutate ühte järgnevatest, võib vajalikuks osutuda faksisidekiiruse sätte muutmine aeglasemaks.

- Internetitelefoni teenus
- Kodukeskjaam
- Fax over Internet Protocol (FoIP)
- ISDN (Integrated services digital network)-teenus

Kui täheldate fakside saatmisel ja vastuvõtmisel probleeme, proovige kasutada madalamat faksimiskiirust. Järgnevas tabelis on toodud saadaolevad faksi edastuskiiruse sätted.

Faksi edastuskiiruse säte	Faksi edastuskiirus
Fast (Kiire)	v.34 (33600 boodi)
Medium (Keskmine)	v.17 (14400 boodi)
Slow (Aeglane)	v.29 (9600 boodi)


Faksikiiruse seadmine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Advanced Setup** (Täiustatud seadistamine), seejärel valige **Fax Speed** (Faksikiirus).
3. Leidke ja valige soovitud suvand, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Faksi helitugevuse seadistamine

Kasutage seda meetodit faksi helitugevuse suurendamiseks või vähendamiseks. Näiteks võite soovida suurendada valimistooni tugevust käsitsivalimisega saatmisel.

Faksi helitugevuse seadistamine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Basic Setup** (Tavaseadistus), seejärel valige **Fax Sound Volume** (Faksi helitugevus).
3. Valige **Soft** (Vaikne), **Loud** (Vali) või **Off** (Väljas), seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.


Veaparandusrežiimi seadistamine

Error Correction Mode (Veaparandusrežiim – ECM) (Ennetav veaparandus – ECM) hoiab ära andmete moonumise edastuse käigus, korraldades andmevoos ülekantavate andmeplokkide uuestisaatmise niipea, kui edastusel tuvastatakse vigu. Telefonikulusid see ei suurenda, pigem võib heade telefoniliinide puhul neid isegi vähendada. Kehva kvaliteediga telefoniliinidel pikendab ECM saatmisaega ja suurendab telefonikulusid, kuid andmete saatmine on töökindlam. Vaikesätteks on **On (Sees)**. Lülitage veaparandus (ECM) välja ainult juhul, kui see märgatavalt suurendab telefonikulusid ning olete madalamate kulude nimel nõus madalama edastuskvaliteediga.

Enne veaparanduse (ECM) väljalülitamist võtke arvesse alljärgnevat. Kui lülitate veaparanduse (ECM) välja:

- Saadetavate ja vastuvõetavate fakside kvaliteet ja ülekandekiirus muutuvad.
- Funktsiooni **Fax Speed (Faksimiskiirus)** sätteks valitakse automaatselt **Medium (Keskmine)**.
- Te ei saa värvilisi fakse enam saata ega vastu võtta.

ECM-sätte muutmine juhtpaneelilt

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Advanced Setup** (Täiustatud seadistamine), seejärel valige **Error Correction Mode** (Veaparandusrežiim).
3. Valige **On (Sees)** või **Off (Väljas)**, seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.


Faksi- ja digitaalsed telefoniteenused

Paljud telefoniettevoõtted pakuvad oma klientidele näiteks järgmisi digitaalseid telefoniteenuseid.

- DSL: digitaalne abonentliiniteenus (DSL) telefoniettevoõttelt. (DSL-teenust võidakse teie riigis/regioonis nimetada ka ADSL-teenuseks.)
- PBX. kodukeskjaamaga (PBX) telefonisüsteem.

- ISDN: integreeritud teenustega digitaalvõrgu süsteem (ISDN).
- FoIP: odav telefoniteenus, mis lubab teil Interneti kaudu printeriga fakse saata ja vastu võtta. Selle meetodi nimeks on Fax over Internet Protocol (FoIP) (Faks Interneti kaudu). Lisateavet leiate jaotisest Faksimine üle Interneti.

HP printerid on spetsiaalselt loodud kasutamiseks koos traditsioonilise analoogtelefoni teenustega. Kui olete digitaaltelefoni keskkonnas (näiteks DSL/ADSL, PBX või ISDN), peate printeri faksiseadistuste tegemiseks kasutama digitaal-analoogfiltreid või konvertereid.


 **Märkus.** HP ei garanteeri printeri ühilduvust kõikide digitaalvõrkude ja operaatoritega, digitaalkeskkondadega ega kõikide digitaal-analoogkonverteritega. Pakutavatele võrguteenustele tuginevate seadistussuvandite leidmiseks on soovitatav nõu pidada otse telefonioperaatoriga.


Faksimine üle Interneti

Võimalik, et saate tellida odavama telefoniteenuse, mis lubab teil Interneti kaudu seadme abil fakse saata ja vastu võtta. Selle meetodi nimeks on Fax over Internet Protocol (FoIP) (Faks Interneti kaudu).

Töenäoliselt kasutate (telefoniettevõtte võimaldatud) FoIP teenust, kui:

- Valite koos faksinumbriga spetsiaalse pääsukoodi; või
- Teil on IP-terminal, mis võtab ühendust Internetiga ja millel on faksiühenduse jaoks analoogtelefonipistikupesad.

 **Märkus.** Fakse on võimalik saata ja vastu võtta vaid siis, kui ühendate telefonijuhnte seadme "1-LINE" märgistusega porti. See tähendab, et Interneti-ühendus peab olema loodud kas läbi terminaliseadme (millel on faksiühenduste jaoks tavalised analoogtelefonipistikupesad) või telefoniettevõtte.

 **Nõuanne.** Tavalise faksiedastuse tugi üle mis tahes Interneti-protokolliga telefonisüsteemide on sageli piiratud. Kui teil tekib faksimisel probleeme, proovige kasutada madalamat faksimiskiirust või keelata faksi veaparandusrežiim (ECM). ECMi väljalülitamisel ei saa te aga saata ega vastu võtta värvifakse. Lisateavet faksikiiruse muutmise kohta vt jaotisest Faksimiskiiruse seadistamine. Lisateavet ECMi kasutamise kohta vt jaotisest Veaparandusrežiimi seadistamine.


Kui teil on küsimusi Interneti-faksiteenuse kohta, siis võtke ühendust selle tehnilise toe või oma kohaliku teenusepakkujaga.

Faksilogi tühjendamine

Faksilogi tühjendamiseks toimige järgmiselt.


 **Märkus.** faksilogi kustutamine kustutab ka kõik mällu talletatud faksid.

Faksilogi tühjendamine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Tools** (Faksi tööriistad), seejärel valige **Clear Fax Log** (Tühjenda faksilogi).

Kõnede ajaloo vaatamine

Kõigi printerist tehtud kõnede loendi vaatamiseks kasutage järgmist moodust.

 **Märkus.** Kõneajalugu ei saa printida. Seda saab ainult printeri juhtpaneeli ekraanil vaadata.

Kõnede ajaloo vaatamine

1. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Fax** (Faks) paremale jäävat nuppu.
2. Vajutage valikust **Quick Contacts** (Kiirkontaktid) paremale jäävat nuppu, seejärel valige **Call History** (Kõnelogi).

Aruannete kasutamine

Saate seadme seadistada nii, et seade prindiks iga saadetud ning vastuvõetud faksi kohta automaatselt tõrke- ja kinnitusaruanded. Samuti on võimalik vajaduse korral süsteemi aruandeid käsitsi printida. Need aruanded annavad printeri kohta kasulikku süsteemiteavet.

Vaikimisi prindib seade aruande ainult siis, kui faksi saatmisel või vastuvõtul ilmneb probleeme. Iga toimingu järel kuvatakse seadme juhtpaneelil korraks kinnitusteade, mis näitab, kas faksi saatmine õnnestus.

 **Märkus.** Kui aruanne on loetamatu, saate kontrollida tinditaset juhtpaneelilt või HP tarkvarast. Lisateavet leiate jaotisest [Printeri haldamisvahendid](#).

Märkus. Tinditaseme hoiatused ja tähised pakuvad oletatavaid väärtusi vaid planeerimiseesmärkideks. Kui kuvatakse madala tinditaseme hoiatusteade, hoidke võimaliku printimisviivituse vältimiseks asenduskassett käepärast. Tindikassette ei pea asendama enne, kui prindikvaliteet muutub vastuvõetamatuks.

Märkus. Veenduge, et prindipead ja tindikassetid on heas töökorras ja õigesti paigaldatud. Lisateavet leiate jaotisest [Töö tindikassetidega](#).

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Faksikinnituste printimine](#)
- [Faksi tõrkearuannete printimine](#)
- [Faksilogi printimine ja vaatamine](#)
- [Viimase faksitoimingu üksikasjade printimine](#)
- [Helistaja ID aruande printimine](#)
- [T30 faksiaruande printimine](#)

Faksikinnituste printimine


Kui soovite fakside saatmise õnnestumise kohta prinditud kinnitust, valige **On (Fax Send) (Sees (faksi saatmisel))** või **On (Send and Receive) (Sees (saatmisel ja vastuvõtmisel))**, et lubada fakside kinnitamine **enne** fakside saatmist.

Vaikimisi on faksi kinnituse sätteks **On (Fax Send) (Sees (faksi saatmisel))**.




Märkus. Saate lisada faksi esimese lehe kujutise faksi saatmise kinnituse (Fax Sent Confirmation) aruandesse, kui valite **On (Fax Send)** (Sees (faksi saatmisel)) või **Send and Receive** (Saatmisel ja vastuvõtmisel), ning kui kasutate suvandit **Scan and Fax** (Skannimine ja faksimine).

Faksikinnituse lubamine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Reports** (Faksi aruanded), seejärel valige **Fax Confirmation** (Faksikinnitus).
3. Valige üks järgmiste valikute seast.

Off (Väljas)	Ei prindi faksikinnitust fakside saatmisel ega vastuvõtmisel.
On (Fax Send) (Sees (faksi saatmisel))	Prindib iga saadetud faksi kohta kinnitusaruande. See on vaikesäte.
On (Fax Receive) (Sees (faksi vastuvõtmisel))	Prindib iga vastuvõetud faksi kohta kinnitusaruande.
On (Send and Receive) (Sees (saatmisel ja vastuvõtmisel))	Prindib faksikinnituse kõigi saadetud ja vastuvõetud fakside kohta.


Faksi kujutise lisamine aruandesse

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Reports** (Faksi aruanded), seejärel valige **Fax Confirmation** (Faksikinnitus).
3. Valige **On (Fax Send)** (Sees (faksi saatmine)) või **On (Send and Receive)** (Sees (saatmine ja vastuvõtmine)), seejärel valige **Fax Confirmation with image** (Faksi kinnitamine pildiga).

Faksi tõrkearuannete printimine

Saate seadme configureerida nii, et see prindiks edastamise või vastuvõtmise käigus tuvastatud tõrke korral aruande automaatselt.

Seadme seadistamine faksitõrgete aruande automaatseks printimiseks

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Reports** (Faksi aruanded), seejärel valige **Fax Error Report** (Faksi tõrkearuanded).
3. Valige üks järgmiste valikute seast.


On (Send and Receive) (Sees)	Prinditakse iga faksitõrke esinemisel.
---	--

(saatmisel ja vastuvõtmisel))	
Off (Väljas)	Välja ei prindita ühtegi tõrkearuannet.
On (Fax Send) (Sees (faksi saatmisel))	Prinditakse iga saatmistõrke korral. See on vaikesäte.
On (Fax Receive) (Sees (faksi vastuvõtmisel))	Aruanne prinditakse iga faksi vastuvõtmisel tekkiva tõrke korral.

Faksilogi printimine ja vaatamine

Saate printida faksilogisid nii vastuvõetud kui ka saadetud fakside kohta.


Faksilogi printimine juhtpaneelilt

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Reports** (Faksi aruanded), seejärel valige **Fax Log** (Faksilogi).

Viimase faksitoimingu üksikasjade printimine

Viimase faksitoimingu aruanne sisaldab viimase faksitoimingu üksikasju, nt faksinumbrit, lehekülgede arvu ja faksi olekut.


Viimase faksitoimingu aruande printimine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Reports** (Faksi aruanded), seejärel valige **Last Transaction** (Viimane toiming).

Helistaja ID aruande printimine

Kasutage järgmist moodust helistaja ID faksinumbrite printimiseks.


Helistaja ID ajalooaruande printimine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Reports** (Faksi aruanded), seejärel valige **Caller ID Report** (Helistajatunnuse aruanne).

T30 faksiaruande printimine

T30 faksiaruande printimiseks toimige järgmiselt.


T30 faksiaruande printimine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Fax Setup** (Faksi seadistamine), **Fax Reports** (Faksi aruanded), seejärel valige **T30 Fax Trace Report** (T30 faksiaruanne).

6 HP ePrint

HP ePrint on HP tasuta teenus, mille abil saate printida HP ePrinti toetava printeriga igast kohast, kust saate saata e-kirju. Lihtsalt saate dokumendid ja fotod veebiteenuste lubamisel printerile määratud e-posti aadressile. Täiendavaid draivereid ega tarkvara pole vaja.

Kui olete ePrintCenteri konto saamiseks registreerunud (www.eprintcenter.com), saate sisse logida, vaadata oma HP ePrinti printimistöö olekut, hallata HP ePrinti printerijärjekorda, määrata, kes saab printeri HP ePrinti e-posti aadressi printimiseks kasutada, ning HP ePrinti kasutamiseks abi saada.

 **Märkus.** Teenust HP ePrint toetab vaid seade HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series.

Märkus. Teenuse HP ePrint kasutamiseks peab printer olema ühendatud Interneti-ligipääsu võimaldavasse võrku. neid veebifunktsioone ei saa kasutada siis, kui printer on ühendatud USB-kaabliga.


See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Teenuse HP ePrint seadistamine](#)
- [Teenuse HP ePrint kasutamine](#)
- [Veebiteenuste eemaldamine](#)

Teenuse HP ePrint seadistamine

Teenuse HP ePrint seadistamiseks kasutage ühte järgmistest meetoditest.

- [Teenuse HP ePrint seadistamine HP printeritarkvara abil](#)
- [Teenuse HP ePrint seadistamine printeri juhtpaneeli abil](#)
- [Teenuse HP ePrint seadistamine sisseehitatud veebiserveri abil](#)

 **Märkus.** Enne teenuse HP ePrint seadistamist veenduge, et teil on olemas traadita Interneti-ühendus.

Teenuse HP ePrint seadistamine HP printeritarkvara abil

Printeriga kaasnenud HP printeri tarkvara võite lisaks printeri põhifunktsioonide lubamisele kasutada ka teenuse HP ePrint seadistamiseks. Kui te ei seadistanud teenust HP ePrint siis, kui installisite HP tarkvara oma arvutisse, võite sellegipoolest seda tarkvara teenuse HP ePrint seadistamiseks kasutada.

Teenuse HP ePrint seadistamiseks järgige oma operatsioonisüsteemis järgmisi suuniseid.

Windows

1. Klõpsake arvuti töölaual valikut **Start**, valige **Programs** (Programmide) või **All Programs** (Kõik programmid), valige suvand **HP**, siis oma printeri kaust ja seejärel valige oma printeri nimega ikoon.
2. Valige avanenud aknast valik **Print, Scan & Fax** (Printimine, skannimine, faksimine) ja siis menüüst **Print** (Printimine) valik **ePrint Setup** (ePrinti seadistus). Avaneb printeri sisseehitatud veebiserver.
3. Klõpsake vahekaardi **Web Services** (Veebiteenused) jaotises **Web Services Settings** (Veebiteenuste sätted) käsku **Setup** (Seadistus) ja vajutage **Continue** (Jätka).
4. Klõpsake valikut **Accept Terms of Use and Enable Web Services** (Nõustu kasutustingimustega ja luba veebiteenused), seejärel klõpsake valikut **Next** (Edasi).
5. Klõpsake nuppu **Yes** (Jah), et lubada printeril tooteuundusi automaatselt otsida ja installida.
6. Kui võrk kasutab Interneti-ühenduse loomiseks proksisätteid, siis sisestage need sätted.
7. Seadistuse lõpetamiseks järgige teabelehel olevaid suuniseid.


Mac OS X


- ▲ Veebiteenuste seadistamiseks ja haldamiseks operatsioonisüsteemis Mac OS X võite kasutada printeri sisseehitatud veebiserverit. Lisateavet leiate jaotisest Teenuse HP ePrint seadistamine sisseehitatud veebiserveri abil.

Teenuse HP ePrint seadistamine printeri juhtpaneeli abil

Printeri juhtpaneeli abil on lihtne teenust HP ePrint seadistada ja hallata.

Teenuse HP ePrint seadistamiseks toimige järgmiselt.

1. Veenduge, et printer on ühendatud Interneti.
2. Vajutage printeri juhtpaneelil  (HP ePrint).
3. Kasutustingimustega nõustumiseks vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.
4. Tulevikus tehtavate uuenduste vastuvõtmiseks vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.
Prinditakse teabeleht.
5. Seadistuse lõpetamiseks järgige prinditud teabelehel olevaid suuniseid.

 **Märkus.** Kui võrk kasutab Interneti-ühenduse loomiseks proksisätteid, siis sisestage need sätted.

Teenuse HP ePrint seadistamine sisseehitatud veebiserveri abil

Teenuse HP ePrint seadistamiseks ja haldamiseks võite kasutada printeri sisseehitatud serverit.


Teenuse HP ePrint seadistamiseks toimige järgmiselt.

1. Avage sisseehitatud veebiserver. Lisateavet leiate jaotisest Sisseehitatud veebiserver (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).
2. Klõpsake vahekaardi **Web Services** (Veebiteenused) jaotises **Web Services Settings** (Veebiteenuste sätted) käsku **Setup** (Seadistus) ja vajutage **Continue** (Jätka).
3. Klõpsake valikut **Accept Terms of Use and Enable Web Services** (Nõustu kasutustingimustega ja luba veebiteenused), seejärel klõpsake valikut **Next** (Edasi).
4. Klõpsake nuppu **Yes** (Jah), et lubada printeril tooteuudusi automaatselt otsida ja installida.
5. Kui võrk kasutab Interneti-ühenduse loomiseks proksisätteid, siis sisestage need sätted.
6. Seadistuse lõpetamiseks järgige teabelehel olevaid suuniseid.

Teenuse HP ePrint kasutamine

Teenuse HP ePrint kasutamiseks veenduge, et teil on täidetud järgmised tingimused.


- Interneti- ja e-posti-toega arvuti või mobiilsideseade
- Teenuse HP ePrint toega printer, milles on veebiteenused lubatud

 **Nõuanne.** Lisateabe saamiseks teenuse HP ePrint sätete haldamiseks ja konfigureerimiseks ning uusimate funktsioonidega tutvumiseks külastage abikeskust ePrintCenter (www.eprintcenter.com).


Printimine teenuse HP ePrint abil

Dokumentide printimiseks teenuse HP ePrint abil järgige järgmisi suuniseid.

1. Avage arvutis või mobiilsideseadmes oma e-postirakendus.



 **Märkus.** Lisateavet e-postirakenduse kasutamise kohta arvutis või mobiilsideseadmes leiate rakendusega kaasnevatest dokumentidest.

2. Koostage uus e-kiri ja lisage sellele prinditav fail. Teenuse HP ePrint abil prinditavate failide loendi ja suuniste teenuse kasutamiseks leiate jaotisest Teenuse HP ePrint tehnilised andmed (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).
3. Sisestage printeri e-posti aadress e-kirja väljale „Adressaat” ja seejärel saatke e-kiri ära.

 **Märkus.** Kui väljadel "Saaja" või "Cc" on mitu e-posti aadressi, siis ePrinti server neid e-kirju prinditööna ei aktsepteeri. Sisestage väljale "Saaja" üksnes oma HP printeri e-posti aadress. Ärge sisestage teistele väljadele mingeid adressaate.



Printeri e-posti aadressi leidmine


Printeri e-posti aadressi saamiseks sooritage järgmised sammud.

1. Vajutage printeri juhtpaneelil nuppu  (HP ePrint), seejärel vajutage seadistusnuppu .
2. E-posti aadressi vaatamiseks kasutage parempoolseid nuppe ja valige **Display Email Address** (Kuva e-posti aadress).
-Või-
Printeri e-posti aadressi kohandamiseks kasutage parempoolseid nuppe ja valige **Print Info Page** (Prindi teabeleht). Prinditakse teabeleht, mis sisaldab printeri koodi ja juhtnõore e-posti aadressi kohandamiseks.

Teenuse HP ePrint väljalülitamine



Teenuse HP ePrint väljalülitamiseks toimige järgmiselt.

1. Vajutage printeri juhtpaneelil nuppu  (HP ePrint), seejärel vajutage seadistusnuppu .
2. Valige parempoolsete nuppudega **ePrint: On (Sees)**.
3. Valige **Off** (Väljas), seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

 **Märkus.** Kõigi veebiteenuste eemaldamiseks vaadake [Veebiteenuste eemaldamine](#).

Veebiteenuste eemaldamine

Kõigi veebiteenuste eemaldamiseks järgige järgmisi suuniseid.

1. Vajutage printeri juhtpaneelil nuppu  (HP ePrint), seejärel vajutage seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Remove Web Services** (Eemalda veebiteenused), seejärel vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

7 Töö tindikassettidega

Seadme parima prindikvaliteedi tagamiseks peate aeg-ajalt sooritama teatud lihtsaid hooldustoiminguid.

Prindikvaliteedi probleemide lahendamiseks vt [Prindikvaliteedi tõrkeotsing](#).

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Teave tindikassettide ja prindipea kohta](#)
- [Ligikaudsete tinditasemete kontrollimine](#)
- [Tindikassettide vahetamine](#)
- [Prinditarvikute hoidmine](#)
- [Kasutusteabe kogumine](#)

Teave tindikassettide ja prindipea kohta

HP tindikassettide korrashoiuks ja ühtlaselt kõrge prindikvaliteedi säilitamiseks järgige alltoodud nõuandeid.

- Selle kasutusjuhendi suunised kehtivad tindikassettide vahetamise kohta ega ole mõeldud esmakordseks paigaldamiseks.
- Kui teil on vaja vahetada tindikassetti, siis ärge eemaldage eelmist kassetti enne, kui uus on paigaldamiseks valmis.

⚠ Ettevaatust. Ärge jätke prindikassetti pikaks ajaks seadmest välja. See võib kahjustada nii printerit kui ka tindikassetti.

- Hoidke kõiki tindikassette kinnistes algpakendites, kuni neid vaja läheb.
- Säilitage tindikassette samades karpides nagu poes, karbi puudumise korral siit allpool.
- Lülitage printer õigesti välja. Lisateavet leiate jaotisest [Printeri väljalülitamine](#).
- Hoidke tindikassette toatemperatuuril (15-35 °C või 59-95 °F).
- Kassette pole vaja vahetada enne, kui prindikvaliteet on muutunud ebarahuldavaks; prindikvaliteedi märkimisväärne halvenemine võib olla tingitud ühe või mitme kasseti tühjenemisest. Selle põhjuseks võib olla ka ummistunud prindipea. Lahenduseks on eeldatava tindikoguse kontrollimine ja prindipea puhastamine. Printipea puhastamisel kasutatakse tinti.
- Ärge puhastage prindipead ilma vajaduseta. See tähendaks tindi raiskamist ja tindikassettide tööea lühenemist.

- Käsitsege tindikassette ettevaatlikult. Nende pillamine, raputamine või karm kohtlemine paigalduse ajal võib põhjustada printimisel ajutisi probleeme.
- Et vältida printeri transportimisel tindilekkeid printerist või muid kahjustusi, toimige järgmiselt.
 - Lülitage printer kindlasti välja, vajutades nuppu **Power** (Toide). Prindipea peab paiknema paremal pool hooldusasendis. Lisateavet leiate jaotisest [Printeri väljalülitamine](#).
 - Jätke tindikassetid seadmed ja prindipea paigaldatuna.
 - Printerit transportide ühetasasel pinnasel; seda ei tohi asetada küljele, selili, esiküljele ega tagurpidi.

Seostuvad teemad


- [Ligikaudsete tinditasemete kontrollimine](#)
- [Prindipea hooldus](#)

Ligikaudsete tinditasemete kontrollimine

Tinditasemete ligikaudseks kontrollimiseks võite kasutada printeri juhtpaneeli, tarkvara või sisseehitatud veebiserverit. Lisateavet printeri tarkvara või sisseehitatud veebiserveri kasutamise kohta leiate jaotisest [Printeri haldamisvahendid](#). Selle teabe vaatamiseks saate printida ka printeri olekulehe (vaadake [Printeri olekuraporti mõistmine](#)).

Tinditasemete kontrollimine juhtpaneelilt


1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Ink Information** (Tinditeave), seejärel valige **Estimated Ink Levels** (Hinnangulised tinditasemed).

 **Märkus.** Tinditaseme hoiatused ja tähised pakuvad oletatavaid väärtusi vaid planeerimisesmärgideks. Kui kuvatakse madala tinditaseme hoiatusteadet, hoidke võimaliku printimisviivituse vältimiseks asenduskassett käepärast. Kassette pole vaja asendada enne prindikvaliteedi halvenemist.

Märkus. Kui olete paigaldanud uuestitüüpi või taastatud tindikassetti või kassetti, mida on kasutatud teises seadmes, on võimalik, et tinditaseme indikaator töötab ebatäpselt või ei toimi.

Märkus. Prindikassettides olevat tinti kasutatakse printimistoimingutes mitmel viisil, nt toimingu lähtestamisel, mille käigus valmistatakse seade ja tindikassetid printimiseks ette, ja prindipea hooldamisel, et hoida tindipihustid puhtana ja et tint voolaks ühtlaselt. Lisaks sellele jääb kassetti pärast selle kasutamist tindijääk. Lisateavet vt www.hp.com/go/inkusage.


Tindikassettide vahetamine

 **Märkus.** Lisateavet kasutatud tindivarude taaskäitluse kohta vt [HP Inkjet tarvikute taaskäitlusprogramm](#).

Kui teil ei ole veel printeri jaoks varutindikassette, siis vt [HP tarvikud ja lisaseadmed](#).

 **Märkus.** Praegu on mõned HP veebisaidi osad saadaval ainult inglise keeles.


Märkus. Kõik tindikassetid ei ole kõigis riikides/regioonides saadaval.

 **Ettevaatust.** Ärge eemaldage prindikasseti enne, kui uus kasset on olemas. Ärge jätke prindikasseti pikaks ajaks seadmest välja. See võib kahjustada nii printerit kui ka tindikasseti.

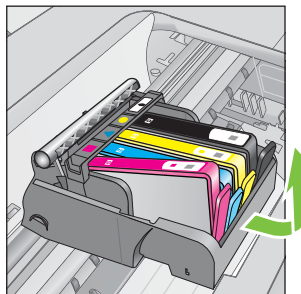
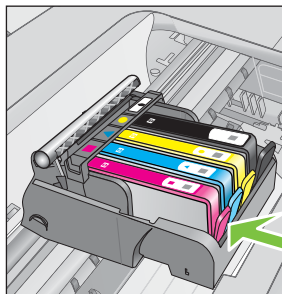
Kasutage järgmisi näpunäiteid tindikassetide vahetamiseks.

Tindikassetide väljavahetamine


1. Veenduge, et printer on sisse lülitatud.
2. Avage tindikasseti luuk.

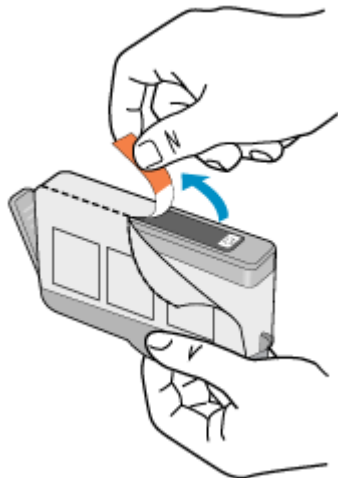
 **Hoiatus!** Enne jätkamist oodake, kuni prindikelk seiskub.

3. Tindikasseti vabastamiseks vajutage kasseti ees olevat sakkii, seejärel eemaldage kasset pesast.

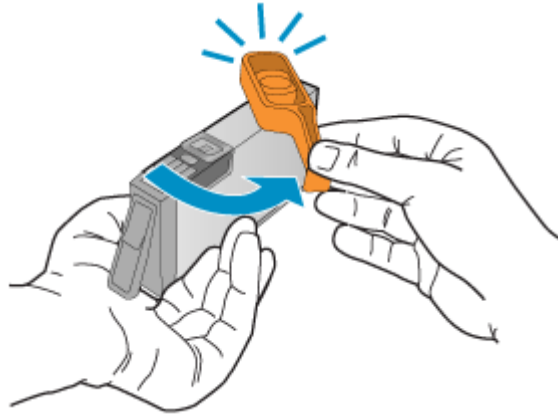


4. Eemaldage uus tindikasset pakendist, tõmmates selleks oranž riba tagasi, et eemaldada plastikliint tindikassetilt.

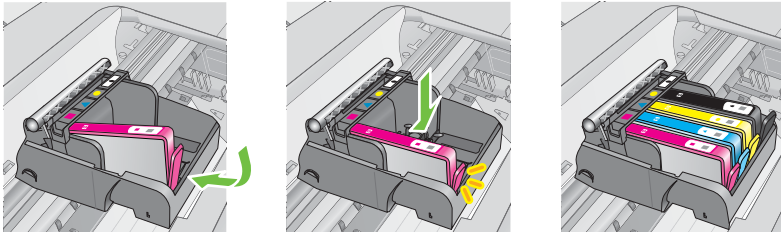
 **Märkus.** Veenduge, et olete oranži riba täielikult eemaldanud ja silt on kergelt rebenenud enne, kui järgmises sammus oranži korgi eemaldate, vastasel juhul hakkab tint lekkima.



5. Keerake oranži otsakut ja murdke see ära.



6. Kasutades abina värvilisi ikoone, libistage tindikassett tühja pessa, kuni see sinna kindlalt kinnitub.
Veenduge, et sisestate tindikasseti pessa, mille ikoon ja värv langevad kokku paigaldatava kasseti omadega.



7. Korrake iga vahetatava tindikasseti korral punktides 3 kuni 6 kirjeldatud suuniseid.
8. Sulgege prindikassettide juurdepääsuluuk.

Seostuvad teemad

[HP tarvikud ja lisaseadmed](#)

Prinditarvikute hoidmine

Tindikassetid võite jätta printerisse pikemaks ajaks. Tindikasseti optimaalse funktsionaalsuse tagamiseks lülitage printer kindlasti õigesti välja. Lisateavet leiate jaotisest [Printeri väljalülitamine](#).

Kasutusteabe kogumine

Selle toote HP kassetid sisaldavad mäluikiipi, mis võtab osa toote talitlusest.

Lisaks kogub nimetatud mälukiip piiratud hulgal teavet printeri kasutamise kohta, nt: kasseti esmapaigaldamise ja viimase kasutamiskorra kuupäev, kassetiga printitud lehekülgede arv, tindihulk lehel, kasutatud printimisrežiimid, esinenud printimistõrked ja printerimudel. See teave aitab tulevikus HP-l kavandada printereid, mis vastavad meie klientide printimisvajadustele.


Kasseti mälukiibilt kogutud andmed ei sisalda teavet, mida saab kasutada kliendi identifitseerimiseks või kasseti või printeri kasutaja tuvastamiseks.


Mälukiipe kogub HP kassetidest, mis antakse ära HP tasuta tagastus- ja ümbertöötlusprogrammi raames (HP Planet Partners: www.hp.com/recycle). Neid mälukiipe loetakse ja uuritakse selleks, et HP saaks tulevikus veelgi kvaliteetsemaid printereid valmistada. HP partneritel, kes kassetide käitlusse kaasatud on, võib olla juurdepääs nendele andmetele.

Samuti võib kolmandatel osapooltel olla juurdepääs kiibile talletatud anonüümsele teabele. Kui eelistate juurdepääsu kõnealusele teabele keelata, võite kiibi talitlusvõimetuks teha. Kuid pärast kiibi talitlusvõimetuks tegemist ei saa kasseti enam HP printeriga kasutada.

Kui te ei soovi, et teie kohta anonüümseid andmeid kogutakse, siis võite keelata printeri kasutusteabe talletamise mälukiibile.

Kasutusteabe kogumise väljalülitamine

1. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Preferences** (Eelistused), seejärel valige **Cartridge Chip Info** (Tindikasseti mälukiibi teave).
3. Kasutusteabe kogumise väljalülitamiseks vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

 **Märkus.** Kui olete kasutusteabe talletamise mälukiibile välja lülitanud, on siiski võimalik kasseti HP printeris kasutada.

8 Probleemi lahendamine

Jaotises antakse ülevaade levinumate probleemide võimalikest lahendustest. Kui teie printer ei tööta õigesti ja need soovitusel ei lahendanud probleemi, proovige leida abi HP tugiteenustest.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [HP tugi](#)
- [Tõrkeotsingu näpunäited ja ressursid](#)
- [Printeri probleemide lahendamine](#)
- [Prindikvaliteedi tõrkeotsing](#)
- [Paberi etteandmisprobleemide lahendamine](#)
- [Kopeerimisprobleemide lahendamine](#)
- [Skannimisprobleemide lahendamine](#)
- [Faksimisprobleemide lahendamine](#)
- [Teenuse HP ePrint ja HP veebisaitide probleemide lahendamine](#)
- [Traadita ühenduse probleemide lahendamine \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#)
- [Tulemüüri konfigureerimine nii, et see töötaks printeritega](#)
- [Printeri haldusprobleemide lahendamine \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#)
- [Installimisprobleemide tõrkeotsing](#)
- [Printeri olekuraporti mõistmine](#)
- [Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#)
- [HP tarkvara desinstallimine ja uuestiinstallimine](#)
- [Prindipea hooldus](#)
- [Ummistuste eemaldamine](#)

HP tugi

Kui teil on probleem, järgige neid suuniseid

1. Lugege printeriga kaasnenud dokumentatsiooni.
2. Külitage HP võrgutoe veebisaiti aadressil www.hp.com/go/customer-care. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist. HP võrgutugi on kättesaadav kõigile HP klientidele. Veebileht on kiireim alati värskete tooteteabe ning asjatundlike nõuannete allikas, mis hõlmab järgmisi funktsioone.
 - Kiire juurdepääs tugiteenust osutavatele asjatundjatele
 - HP tarkvara ja draiveri värskendused HP printerile
 - Kasulik tavaprobleemide veaotsinguteave
 - Ennetavad printeri uuendused, tugiteatised ja HP uudised, mis on saadaval, kui HP printeri registreerite

Lisateavet leiате jaotisest Elektroonilise toe kasutamine.

3. Helistage HP tugikeskusesse. Klienditoe võimalused ja kättesaadavus erinevad, sõltuvalt printerist, riigist/piirkonnast ja suhtluskeelest. Lisateavet leiате jaotisest HP tugiteenused telefonitsi.

Elektroonilise toe kasutamine

Tugiteenuste ja garantii kohta leiате teavet HP veebisaidilt www.hp.com/go/customercare. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist. Valige vastava suunise saamisel oma riik/piirkond ja klõpsake seejärel **Contact HP** (HP kontakt), et saada lisateavet tehnilisele toele helistamise kohta.

Sellelt veebisaidilt leiате teavet tehnilise toe kohta, draivereid, kulumaterjale, tellimisteavet ja muid võimalusi, näiteks järgmist.

- Juurdepääsu elektroonilistele tootetoole lehtedele
- Saate HP-le saata oma küsimused e-posti teel
- Saate küsida HP tehnikaspetsialistidelt nõu võrguveestluse kaudu
- Saate kontrollida HP tarkvaravärskenduste saadavust

Abi võite saada ka HP tarkvara (Windowsile või Mac OS X-ile) kaudu, kus esitatakse lihtsaid järk-järgulisi lahendusi tavalistele printimisprobleemidele. Lisateavet leiате jaotisest Printeri haldamisvahendid.


Klienditoe võimalused ja kättesaadavus erinevad, sõltuvalt printerist, riigist/piirkonnast ja suhtluskeelest.

HP tugiteenused telefonitsi

Tugiteenuste telefoninumbrid ja nende maksumused kehtivad kasutusjuhendi trükkimise ajal ja ainult tavatelefonilt helistades. Mobiiltelefonide jaoks võivad rakenduda muud tariifid.

HP värskema tugiteenuste telefoninumbrite ja hinnakirja saamiseks vaadake veebilehte www.hp.com/go/customercare.

Garantiiaja jooksul saate abi küsida HP klienditeeninduskeskusest (HP Customer Care Center).

 **Märkus.** HP ei paku telefoniteenuseid Linuxis printimise korral. Tugi asub veebiaadressil: <https://launchpad.net/hplip>. Klienditoe kasutamiseks klõpsake nuppu **Ask a question** (Küsi küsimus).

Veebileht HPLIP ei paku tuge Windows ega Mac OS X operatsioonisüsteemidele. Kui olete nende kasutaja, vaadake veebilehte www.hp.com/go/customercare.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Enne helistamist](#)
- [Telefoni teel osutatava teeninduse periood](#)
- [Tugiteenuste telefoninumbrid](#)
- [Kui telefoni teel osutatava teeninduse periood on lõppenud](#)

Enne helistamist

Helistage HP klienditoe telefonil, kui olete arvuti ja printeri juures. Olge valmis edastama järgmist teavet.

- Mudelinumber
- Seerianumber (asub printeri tagaküljel või all)
- Probleemi ilmnmisel kuvatavaid teateid
- Vastuseid järgmistele küsimustele:
 - Kas seda tõrget on ka varem ette tulnud?
 - Kas saate seda vajadusel uuesti tekitada?
 - Kas lisasite probleemi ilmnmisega enam-vähem samal ajal või pisut enne seda arvutisse uut riist- või tarkvara?
 - Kas enne selle olukorra tekkimist ilmnes veel midagi (nagu näiteks äikesetorm või printeri liigutamine)?

Telefoni teel osutatava teeninduse periood

Aasta aega on võimalik saada telefonituge Põhja-Ameerikas, Kagu-Aasias ja Ladina-Ameerikas (sealhulgas Mehhikos).

Tugiteenuste telefoninumbrid

Paljudes piirkondades osutab HP garantiiaja jooksul telefonitsi tugiteenuseid tasuta. Kõik alltoodud tugiteenusenumbrid ei pruugi siiski olla tasuta.

Tugiteenuste telefoninumbrite värskeima loendi leiata veebilehelt www.hp.com/go/customer-care. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.




www.hp.com/support

Africa (English speaking)	(0027)112345872	Lietuva	8 800 10000 +370 5 2103333
Africa (francophone)	0033 1 4993 9230	Jamaica	1-800-711-2884
021 672 280		日本	0120-96-1665
Algérie	021 67 22 80 الجزائر	한국	1588-3003
Argentina (Buenos Aires)	54-11-4708-1600	Luxembourg (Français)	900 40 006 0.15 €/min
Argentina	0-800-555-5000	Luxemburg (Deutsch)	900 40 007 0.15 €/Min
Australia	1300 721 147	Madagascar	262 262 51 21 21
Australia (out-of-warranty)	1902 910 910	Magyarország	06 40 200 629 7,2 HUF/perc vezeték nélküli telefonra
Österreich	0820 874 417 doppelte Österreich	Malaysia	1800 88 8588
Белоруссия	(375) 17 328 4640	Maurice	262 262 210 404
172 12 049		México (Ciudad de México)	55-5258-9922
België (Nederlands)	078 600 019 0.0546 euro/min piekuren 0.0273 euro/min daluren	México	01-800-472-68368
Belgique (Français)	078 600 020 0.0546 euro/min heures de pointe 0.0273 euro/min heures creuses	Maroc	0801 005 010
България	0 700 1 0404	Nederland	+31 (0)90 2020 165 0.10 €/min
Hrvatska	0800 223213	New Zealand	0800 441 147
Brasil (Sao Paulo)	55-11-4004-7751	Nigeria	(01) 271 2320
Brasil	0-800-709-7751	Norge	815 62 070 starter på 0,59 Kr per min., deretter 0,39 Kr per min. Fra mobiltelefon gjelder mobiltelefonakster.
Canada	1-(800)-474-6836 (1-800 hp invent)	24791773	فلسطين
Central America & The Caribbean	www.hp.com/la/soporte	Panamá	1-800-711-2884
Chile	800-360-999	Paraguay	009 800 54 1 0006
中国	800-820-6616	Perú	0-800-10111
中国	400-885-6616	Philippines	2 867 3551
Colombia (Bogotá)	571-606-9191	Polska	(22) 583 43 73 Koszt połączenia - z tel. stacjonarnego jak za 1 inputs wg taryfy operatora - z tel. komórkowego wg taryfy operatora.
Colombia	01-800-51-4746-8368	Portugal	808 201 432 Custo: 8 cêntimos no primeiro minuto e 3 cêntimos restantes minutos
Costa Rica	0-800-011-1046	Puerto Rico	1-877-232-0589
Česká republika	420 810 222 222 1.53 CZn/min	00974 - 44761936	قطر
Danmark	70 20 28 45 Opkald: 0,145 (kr. pr. min.) Pr. min. mandt 08.00-19.30: 0,25 Pr. min. øvrige tidspunkter: 0,125	República Dominicana	1-800-711-2884
Eesti	372 6813 823	Reunion	0820 890 323
Ecuador (Andinetel)	1-999-119 999 800-711-2884	România	0801 033 390 (021 204 7090) 0,029 pe minut
Ecuador (Pacifitel)	1-800-225-528 528 800-711-2884	Россия (Москва)	(495) 777 3284
02 691 0602		Россия (Санкт-Петербург)	(812) 332 4240
El Salvador	800-6160	800 897 1415	السعودية
España	902 010 059 Coste horario normal (de 8:00 a 20:00) 6,73 cts/min Coste horario reducido 4,03 cts/min Coste de establecimiento de llamada 8,33 cts	Singapore	+65 6272 5300
France	0969 320 435 Tarif local	Srbija	0700 301 301
Deutschland	01805 65 21 80 0,14 €/Min aus dem deutschen Festnetz - bei Anrufen aus Mobilfunknetzen können andere Preise gelten	Slovenská republika	0850 111 256 miestna tarifa
Ελλάδα	801-11-75400 0,30 Ευρώ/λεπτό	Slovenija	01 432 2001
Κύπρος	800 9 2654	South Africa (RSA)	0860 104 771 Calls at Local Rate
Guatemala	1-800-711-2884	Suomi	0203 667 67 0,0147€/min
香港特別行政區	(852) 2802 4098	Sverige	0771-20 47 65 0,23 kr/min
India	1-800-425-7737	Schweiz (Deutsch)	0848 672 672 8Rp./Min
India	91-80-28526900	Suisse (Français)	0848 672 672 0,08CHF/min
Indonesia	+62 (21) 350 3408	臺灣	0800-010055 (免費)
+971 4 224 9189		Түштүк	+66 (2) 353 9000
+971 4 224 9189		071 891 391	تونس
+971 4 224 9189		Trinidad & Tobago	1-800-711-2884
+971 4 224 9189		Tunisie	23 927 000
+971 4 224 9189		Türkiye	0(212) 444 0307 Yerel numara: 444 0307 0,08 TL/ok, yerel numara (İstanbul, Bursa, Ankara ve İzmir) ve 0,10 TL ulusal ücret
+971 4 224 9189		Україна	38 (044) 230-51-06
Ireland	1890 923 902 Calls cost Cost 5.1 cent peak / 1.3 cent off-peak per minute	الإمارات العربية المتحدة	600 54 47 47
Italia	848 800 871 costo telefonico locale	United Kingdom	0844 369 0369 0.50 £ p/min
Казахстан	+7 7172 978 177	United States	1-(800)-474-6836
00965 22423814		Uruguay	0004-054-177
Latvija	8000 80 12 67 030 721	Venezuela (Caracas)	58-212-278-8666
00961 1 217970		Venezuela	0-800-474-68368
		Việt Nam	+84 88234530


Kui telefoni teel osutatava teeninduse periood on lõppenud

Pärast telefonitoe perioodi on saadaval lisatasu eest HP lisaabi. Abi võite saada ka HP võrgutoe veebisaidilt: www.hp.com/go/customercare. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist. Pöörduge oma HP edasimüüja poole või helistage oma riigi/piirkonna tugiteenuste telefonil, et teenindusvõimaluste kohta rohkem teada saada.

Tõrkeotsingu näpunäited ja ressursid

 **Märkus.** Mitmed järgmistest toimingutest vajavad HP tarkvara. Kui te ei installinud HP tarkvara, saate seda teha printeriga kaasas oleva HP tarkvara-CD abil või laadida HP tarkvara alla HP tugiteenuste veebilehelt, mis asub aadressil www.hp.com/go/customercare. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.

Kui alustate printimisprobleemi tõrkeotsingut, kontrollige alljärgnevat.

- Paberiummistuse korral vt [Ummistuste eemaldamine](#).
- Paberi etteandeprobleemide (paberi viltu- või kaasatõmbamine) korral vt [Paberi etteandmisprobleemide lahendamine](#).
-  (Toide) põleb püsivalt. Seadme esmakordsel sisselülitamisel pärast tindikassettide paigaldamist kulub seadme algväärtustamiseks umbes 9 minutit.
- Veenduge, et toitejuhe ja muud kaablid on korras ja printeriga korralikult ühendatud. Kontrollige, kas printer on korralikult ühendatud töötavasse vahelduvvooluvõrgu pistikupesasse ja on sisse lülitatud. Nõudeid toitevõrgule vt [Elektrilised andmed](#).
- Kontrollige, kas kandja on söötesalve õigesti sisestatud ja et printeris pole paberiummistust.
- Kontrollige, kas kõik kleplindid ja kogu pakkematerjal on eemaldatud.
- Printer on määratud praegu kasutatavaks või vaikeprinteriks. Windowsis määrake seade vaikeprinteriks kaustas **Printers** (Printerid). Opsüsteemi Mac OS X puhul määrake see vaikeprinteriks menüü **System Preferences** (Süsteemieelistused) jaotises **Print & Fax** (Printimine ja faksimine) või **Print & Scan** (Printimine ja skannimine). Lisateabe saamiseks vaadake oma arvuti dokumentatsiooni.
- Kui kasutate arvutis Windowsi, vaadake, ega seadme olekuks ole **Pause Printing** (Peatatud).
- Kontrollige, ega teie arvutis ole toimingu ajal korraga lahti liiga palju programme. Sulgege need programmid, mida te ei kasuta või taaskäivitage arvuti enne toimingu uuestikäivitamist.

Printeri probleemide lahendamine

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Printer lülitub ootamatult välja](#)
- [Printerist kostab ootamatut müra](#)
- [Joondamine nurjus](#)
- [Printer ei reageeri \(midagi ei prindita\)](#)

- [Seade prindib aeglaselt](#)
- [Lehe tühjana või osaliselt täidetuna printimine](#)
- [Midagi puudub või on lehel valesti](#)
- [Teksti või graafika asukoht on vale](#)

Printer lülitub ootamatult välja

Kontrollige toite olemasolu ja toiteühendusi


Kontrollige, kas printeri toitejuhe on korralikult ühendatud töötavasse pistikupesasse. Nõudeid toitevõrgule vt [Elektrilised andmed](#).

Printerist kostab ootamatut müra

Printerist võib kostuda ootamatut müra. Need on seotud printeri prindipeade automaatsete hooldusfunktsioonidega.



Märkus. Printeri võimaliku kahjustamise vältimiseks:

Ärge lülitage printerit hooldustööde teostamise ajal välja. Kui soovite printeri välja lülitada, oodake selle täielikku naasmist ooterežiimi ja alles siis vajutage  (Toide). Lisateavet leiate jaotisest [Printeri väljalülitamine](#).

Veenduge, et kõik tindikassetid on paigaldatud. Kui mõni kassett puudub, sooritab printer prindipeade kaitsmiseks lisahoolduse.

Joondamine nurjub

Kui joondamistoiming nurjub, veenduge, et olete sisendsalve asetanud kasutamata valge tavapaberi. Joondamine nurjub, kui sisendsalve on sisestatud värviline paber.

Kui joondamine nurjub korduvalt, peate prindipead puhastama. Prindipea puhastamiseks vaadake jaotist [Prindipea puhastamine](#).

Kui prindipea puhastamine ei lahenda probleemi, võtke ühendust HP klienditoega. Avage veebiaadress www.hp.com/go/customercare. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist. Valige küsimisel oma riik/regioon ning seejärel klõpsake nuppu **Contact HP** (HP kontakt) telefoni teel pakutava tehnilise toe kohta teabe saamiseks.

Printer ei reageeri (midagi ei prindita)

Prinditööd on prindijärjekorras kinni

Avage prindijärjekord, tühistage kõik dokumendid ja taaskäivitage arvuti. Proovige pärast arvuti taaskäivitust uuesti printida. Lisateavet leiate opsüsteemi spikrist.

Kontrollige printeri seadistust.

Lisateavet leiate jaotisest [Tõrkeotsingu näpunäited ja ressursid](#).

Kontrollige HP tarkvara installi

Kui printer printimise ajal välja lülitatakse, kuvatakse arvuti ekraanil hoiatusteade. Vastasel juhul pole printeri müügikomplekti kuuluv HP tarkvara õigesti installitud. Selle

probleemi lahendamiseks desinstallige kogu HP tarkvara täielikult ja installige see siis uuesti. Lisateavet leiate jaotisest [HP tarkvara desinstallimine ja uuestiinstallimine](#).

Kontrollige kaabliühenduste korrasolekut

- Veenduge, et USB-kaabel on korralikult ühendatud.
- Kui printer on ühendatud võrku, kontrollige järgmist:
 - Vaadake printeri tagaküljel olevat võrguühenduse märgutuld.
 - Veenduge, et te ei kasuta printeri ühendamiseks telefoni ühendusjuhet.

Kontrollige, kas teie arvutil on tulemüür

Tulemüüritarkvara on turbeprogramm, mis kaitseb arvutit võrgurünnakute eest. Tulemüür võib sealjuures takistada ka arvuti ja printeri ühendust. Kui te ei saa printeriga ühendust, proovige tulemüür ajutiselt välja lülitada. Kui probleem püsib, ei ole tulemüür sideprobleemi põhjuseks. Lülitage tulemüür uuesti tööle.

Seade prindib aeglaselt

Kui seade prindib väga aeglaselt, proovige järgmisi lahendusi.

- [Lahendus 1. Kasutage väiksemat prindikvaliteedisätet](#)
- [Lahendus 2. Kontrollige tinditaset](#)
- [Lahendus 3. Pöörduge HP toe poole](#)

Lahendus 1. Kasutage väiksemat prindikvaliteedisätet


Lahendus.: Kontrollige prindikvaliteedisätet. **Best** (Parim) ja **Maximum dpi** (Maksimaalne dpi) pakuvad parimat kvaliteeti, kuid on aeglasemad kui **Normal** (Tavaline) või **Draft** (Mustand). **Draft** (Mustand) pakub suurimat prindikiirust.


Põhjus.: Prindikvaliteedisäte oli liiga kõrge.

Kui see ei lahendanud probleemi, proovige järgmist lahendust.

Lahendus 2. Kontrollige tinditaset

Lahendus.: Kontrollige tindikassettide hinnangulist tinditaset.

 **Märkus.** Tinditaseme hoiatused ja tähised pakuvad oletatavaid väärtusi vaid planeerimiseesmärkideks. Kui kuvatakse madala tinditaseme teade, hoidke võimaliku printimisviivituse vältimiseks asenduskassett käepärast. Tindikassette ei pea asendama enne, kui prindikvaliteet muutub vastuvõetamatuks.

 **Ettevaatus.** Ärge eemaldage prindikassetti enne, kui uus kassett on olemas. Ärge jätke prindikassetti pikaks ajaks seadmest välja. See võib kahjustada nii printerit kui ka tindikassetti.

Lisateavet vt

[Ligikaudsete tinditasemete kontrollimine](#)

Põhjus.: Tindikassettides võib tinti vähe olla. Tühjade kassettidega printimine aeglustab printerit.

Kui see ei lahendanud probleemi, proovige järgmist lahendust.

Lahendus 3. Pöörduge HP toe poole

Lahendus.: Pöörduge abi saamiseks HP klienditeenindusse.

Minge aadressile: www.hp.com/go/customercare. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.




Kui küsitakse, valige oma riik/regioon ning seejärel klõpsake telefoni teel pakutava tehnilise toe kohta teabe saamiseks linki **Contact HP** (HP kontakt).

Põhjus.: Printeri probleem.

Lehe tühjana või osaliselt täidetuna printimine

Prindipea puhastamine

Sooritage prindipea puhastustoiming. Kui printerit ei lülitatud korralikult välja, tuleb prindipead võib-olla puhastada.

 **Märkus.** Prindikvaliteedi probleemid nagu tühjad või osaliselt printitud leheküljed võivad ilmnedagi, kui printerit ei lülitata korralikult välja. Prindipea puhastamine võib need probleemid lahendada, kuid eelkõige aitab probleeme ära hoida printeri korrektne väljalülitamine. Lülitage printer alati välja printeril asuva nupu  (Toide) abil. Enne toitejuhtme eraldamist või pikenduse väljalülitamist oodake, kuni tuli nupu  (Toide) märgutuli kustub.

Kontrollige kandja sätteid

- Kontrollige, kas printeri draiveris on valitud printeri salvedesse sisestatud kandjale vastavad prindikvaliteedisätted.
- Kontrollige, kas printeri draiveris valitud kandja formaat langeb kokku salve asetatud kandja formaadiga.

Seadmesse haaratakse rohkem kui üks leht

Lisateavet paberisöötmisega seotud probleemide kohta vt [Paberi etteandmisprobleemide lahendamine](#).

Failis on tühi lehekülg

Veenduge, et failis pole tühja lehekülge.

Midagi puudub või on lehel valesti

Kontrollige prindikvaliteedi diagnostikalehte

Printige prindikvaliteedi diagnostikaleht ja otsustage, kas kasutada prindikvaliteedi parendamiseks hooldustööriistu. Lisateavet leiate jaotisest [Prindikvaliteedi raporti printimine ja analüüs](#).

Kontrollige veeriste sätteid

Kontrollige, et dokumendile määratud veeriste sätted ei välju seadme prinditavalt alalt. Lisateavet leiате jaotisest Miinumveeriste määramine.

Kontrollige värvilise printimise sätteid

Kontrollige, et prindidraiveris ei ole valitud säte **Print in Grayscale** (Prindi hallskaalas).

Kontrollige printeri asukoha valikut ja USB-kaabli pikkust

Tugevad elektromagnetväljad (neid võivad tekitada näiteks USB-kaablid) võivad mõnikord väljaprintidil moonutusi tekitada. Paigutage printer elektromagnetväljade allikast kaugemale. Lisaks sellele on elektromagnetväljade tõttu tekkiva müra vähendamiseks soovitatav kasutada alla 3 m pikkusi USB-kaableid.

Kontrollige paberiformaati

Veenduge, et valitud paberiformaat vastab tegelikult sisestatud kandjatele.

Teksti või graafika asukoht on vale

Kontrollige, kuidas kandja on sisestatud

Veenduge, et kandja pikkuse- ja laiusejuhikud on tihedalt vastu kandjapaki servi ja et salve ei ole sisestatud liiga palju paberit. Lisateavet leiате jaotisest Kandjate sisestamine.

Kontrollige kandja formaati

- Kui dokumendi formaat on suurem kui teie kasutatava kandja formaat, võib osa leheküljest olla "ära lõigatud".
- Kontrollige, kas printeri draiveris valitud kandja formaat langeb kokku salve asetatud kandja formaadiga.

Kontrollige veeriste sätteid

Kui osa tekstist või graafikast on ära lõigatud lehekülje äärealalt, kontrollige, et dokumendi veeriste sätted ei ületa teie printeri maksimaalse prinditava ala piirjooni. Lisateavet leiате jaotisest Miinumveeriste määramine.


Kontrollige lehekülje paigutuse sätet

Kontrollige, kas rakenduses valitud kandja formaadi ja paigutuse sätted langevad kokku printeri draiveri sätetega. Lisateavet leiате jaotisest Printimine.

Kontrollige printeri asukoha valikut ja USB-kaabli pikkust

Tugevad elektromagnetväljad (neid võivad tekitada näiteks USB-kaablid) võivad mõnikord väljaprintidil moonutusi tekitada. Paigutage printer elektromagnetväljade allikast kaugemale. Lisaks sellele on elektromagnetväljade tõttu tekkiva müra vähendamiseks soovitatav kasutada alla 3 m pikkusi USB-kaableid.

Kui eeltoodud lahendustest ei ole abi, võib probleemi põhjuseks olla rakenduse suutmatus prindisätteid õigesti interpreteerida. Teadaolevate tarkvarakonfliktide kohta lugege versioonimärkmetest, rakenduse dokumentatsioonist või pöörduge abi saamiseks tarkvara tootja poole.

 **Nõuanne.** Kui kasutate opsüsteemiga Windows arvutit, külastage HP võrgutoe veebisaiti aadressil www.hp.com/go/customer-care. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.

Prindikvaliteedi tõrkeotsing


Väljatrükkide kvaliteedi parandamiseks proovige selles jaotises olevaid lahendusi.

- [Lahendus 1. Veenduge, et kasutate HP originaaltindikassette](#)
- [Lahendus 2. Kontrollige tinditaset](#)
- [Lahendus 3. Kontrollige sisendsalve sisestatud paberit](#)
- [Lahendus 4. Kontrollige paberi tüüpi](#)
- [Lahendus 5. Kontrollige prindisätteid](#)
- [Lahendus 6. Prindikvaliteedi raporti printimine ja analüüs](#)
- [Lahendus 7. Pöörduge HP toe poole](#)

Lahendus 1. Veenduge, et kasutate HP originaaltindikassette

Lahendus.: Kontrollige, kas kasutate HP originaaltindikassette.

HP soovib kasutada HP originaaltindikassette. Ehtsad HP tindikassetid on mõeldud HP printerite tarbeks ja testitud nendega koos, et teil oleks hõlpsam ikka ja jälle häid tulemusi saada.

 **Märkus.** HP ei saa anda garantiid teiste tootjate tarvikute kvaliteedile ega töökindlusele. Garantii ei kata mitte-HP tinditarvikute kasutamisest tingitud printeri hooldus- ja parandustöid.

Kui arvate, et ostsite ehtsad HP tindikassetid, avage aadress


www.hp.com/go/anticounterfeit


Põhjus.: Kasutati mitte-HP tinti.

Kui see ei lahendanud probleemi, proovige järgmist lahendust.

Lahendus 2. Kontrollige tinditaset

Lahendus.: Kontrollige tindikassettide hinnangulist tinditaset.

 **Märkus.** Tinditaseme hoiatused ja tähised pakuvad oletatavaid väärtusi vaid planeerimiseesmärkideks. Kui kuvatakse madala tinditaseme hoiatusteade, hoidke võimaliku printimisviivituse vältimiseks asenduskassett käepärast. Tindikassette ei pea asendama enne, kui prindikvaliteet muutub vastuvõetamatuks.

 **Ettevaatust.** Ärge eemaldage prindikassetti enne, kui uus kassett on olemas. Ärge jätke prindikassetti pikaks ajaks seadmest välja. See võib kahjustada nii printerit kui ka tindikassetti.

Lisateavet vt

[Ligikaudsete tinditasemete kontrollimine](#)

Põhjus.: Tindikassettides võib tinti vähe olla.

Kui see ei lahendanud probleemi, proovige järgmist lahendust.

Lahendus 3. Kontrollige sisendsalve sisestatud paberit

Lahendus.: Veenduge, et paber on õigesti sisestatud ning pole kortsus ega liiga paks.

- Sisestage paber salve, prindipool all. Kui kasutate näiteks läikega fotopaberit, sisestage see nii, et läikega pool jääb allapoole.
- Veenduge, et paber on sisendsalves siledalt ega ole kortsus. Kui paber on prindipeale printimise ajal liiga lähedal, võib tint määruda. See võib juhtuda, kui paber on tõstetud, kortsus või väga paks, näiteks kirjaümbrik.

Lisateavet vt

Kandjate sisestamine

Põhjus.: Paber sisestati valesti või oli kortsus või liiga paks.

Kui see ei lahendanud probleemi, proovige järgmist lahendust.

Lahendus 4. Kontrollige paberi tüüpi

Lahendus.: HP soovib kasutada HP pabereid või muid ColorLok-tehnoloogia abil valmistatud pabereid, mis teie seadmele sobivad. Kõiki ColorLoki logoga pabereid on eraldi testitud, et nende usaldusväärsus ja printimiskvaliteet vastaksid kõrgetele standarditele ning et printida täpseid, erksavärvilisi ja tugevalt mustade toonidega dokumente, mis kuivavad kiiremini kui tavapaber.

Veenduge, et paber, millele prindite, on sile. Piltide printimisel annab parima tulemuse HP Advanced Photo Paper (HP täiustatud fotopaber).

Hoidke erikandjaid originaalpakendis suletavas kilekotis, sirgel pinnal ja jahedas, kuivas kohas. Kui olete valmis printima, eemaldage ainult paber, mida te kavatsete kohe kasutada. Kui olete printimise lõpetanud, pange kasutamata fotopaberid kilekotti tagasi. See hoiab ära fotopaberi kaardumise.

Lisateavet vt

Prindikandja valimine

Põhjus.: Söötesalve on asetatud valet tüüpi paber.

Kui see ei lahendanud probleemi, proovige järgmist lahendust.

Lahendus 5. Kontrollige prindisätteid

Lahendus.: Kontrollige prindisätteid.

- Kontrollige prindisätteid, et näha, kas värvisätted on valed. Kontrollige näiteks, ega dokument pole seatud printima hallskaalas. Või kontrollige, kas värvisätete (nagu küllastus, eredus või värvitoon) seadeks on määratud värvide muutmise.
- Kontrollige prindikvaliteedisätet, et veenduda, kas see vastab seadmesse sisestatud paberi tüübile. Kui värvid segunevad, peate ehk valima madalama prindikvaliteedisätte. Või valige kõrgkvaliteetse foto printimisel suurem säte ja seejärel veenduge, et sisendsalve on sisestatud selline fotopaber nagu HP Advanced Photo Paper (HP täiustatud fotopaber).



Märkus. Mõnedel arvutiekraanidel võivad värvid tunduda teistsugused kui väljaprintidel. Sellisel juhul pole viga seadmes, prindisätetes ega tindikassettides. Edasine tõrkeotsing pole vajalik.

Lisateavet vt

Prindikandja valimine

Põhjus.: Määrati valed prindisätted.

Kui see ei lahendanud probleemi, proovige järgmist lahendust.

Lahendus 6. Prindikvaliteedi raporti printimine ja analüüs

Lahendus.: Prindikvaliteedi diagnostikaleht aitab määrata, kas printimissüsteem töötab õigesti. Lisateavet leiate jaotisest Prindikvaliteedi raporti printimine ja analüüs.

Põhjus.: Prindikvaliteediprobleeme võivad põhjustada paljud tegurid: tarkvarasätted, halva kvaliteediga pildifail või printimissüsteem ise.

Lahendus 7. Pöörduge HP toe poole

Lahendus.: Pöörduge abi saamiseks HP klienditeenindusse.

Minge aadressile: www.hp.com/go/customercare. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.

Kui küsitakse, valige oma riik/regioon ning seejärel klõpsake telefoni teel pakutava tehnilise toe kohta teabe saamiseks linki **Contact HP** (HP kontakt).

Põhjus.: Printeri probleem.

Paberi etteandmisprobleemide lahendamine



Nõuanne. Vaadake HP võrgutoe veebisaiti aadressil www.hp.com/go/customercare, et leida kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.

Printer või salv ei toeta sisestatud kandjat

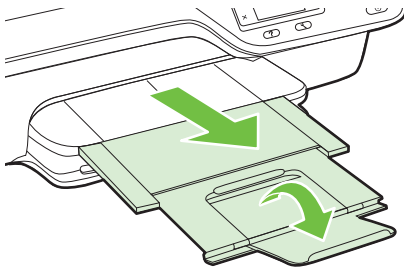
Kasutage ainult sellist kandjat, mida printer ja salv toetavad. Lisateavet leiate jaotisest Kandja spetsifikatsioonid.

Salvest ei tõmmata andmekandjat sisse

- Veenduge, et salves oleks kandjat. Lisateavet leiate jaotisest Kandjate sisestamine. Lehitsege kandjat enne selle sisestamist.
- Veenduge, et paberijuhikud on salves seatud kohakuti sisestatava kandja formaadi jaoks õigete märgenditega. Ühtlasi veenduge, et juhikud on vastu paberipakki, kuid ei suru seda liiga tugevasti.
- Veenduge, et salve sisestatud kandja ei ole kaardus. Painutage kandjat kaardumisele vastupidises suunas.

Kandja ei välju seadmest õigesti

- Veenduge, et väljundsalve pikendus on täielikult välja tõmmatud. Vastasel juhul võib prinditav leht printerist välja kukkuda.



- Võtke liigsed lehed väljastussalvest ära. Salve mahub ainult teatud kogus lehti.

Lehed tõmmatakse viltu

- Veenduge, et salvedesse sisestatud kandja on paberijuhikutega joondatud. Vajaduse korral võtke salved seadmest välja ja sisestage kandja õigesti, tagades, et paberijuhikud on õigesti reguleeritud.
- Sisestage kandjat seadmesse ainult siis, kui see seisab jõude.

Sisse tõmmatakse korraga mitu lehte

- Lehitsege kandjat enne selle sisestamist.
- Veenduge, et paberijuhikud on salves seatud kohakuti sisestatava kandja formaadi jaoks õigete märgenditega. Ühtlasi veenduge, et juhikud on vastu paberipakki, kuid ei suru seda liiga tugevasti.
- Veenduge, et salve poleks pandud liiga palju paberit.
- Optimaalse tulemuse ja efektiivsuse huvides kasutage ainult HP kandjat.

Kopeerimisprobleemide lahendamine


Kui järgmistest teemadest pole abi, vt HP tugiteenuste kohta jaotist [HP tugi](#).

- [Seadmest ei välju ühtki eksemplari](#)
- [Koopiad on tühjad](#)
- [Suurust on vähendatud](#)
- [Kehv kopeerimiskvaliteet](#)
- [Seade prindib pool leheküljest ja väljastab siis paberi](#)
- [Paberi sobimatus](#)

Seadmest ei välju ühtki eksemplari

- **Kontrollige toite olemasolu**
Veenduge, et toide on olemas ja et toitejuhe on kindlalt ühendatud.
- **Kontrollige seadme olekut**
 - Seade võib olla hõivatud mõne muu toiminguga. Vaadake seadme juhtpaneelilt teavet seadme toimingute oleku kohta. Oodake, kuni kõik käimasolevad toimingud lõpule jõuavad.
 - Seadmes võib olla ummistus. Veenduge, et seadmes ei ole ummistust. Vaadake [Ummistuste eemaldamine](#).
- **Kontrollige salvesid**
Veenduge, et kandja oleks salve sisestatud. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).

Koopiad on tühjad

- **Kontrollige kandjat**
Veenduge, et printerisse sisestatud kandja tüüp ja suurus vastavad prinditavale dokumendile. Näiteks, kui prindite Letter-formaadis dokumenti, kuid printerisse on sisestatud A4-formaadis paber, võib printer väljastada tühja lehe. Toetatavad HP kandjatüübid ja formaadid leiate jaotises [Kandja spetsifikatsioonid](#).
- **Kontrollige sätteid**
Kontrastsuse säte võib olla seatud liiga heledaks. Vajutage printeri juhtpaneeli avakuval valikust **Copy** (Kopeeri) paremale jäävat nuppu. Vajutage seadistusnuppu , leidke ja valige **Lighter/Darker** (Heledam/tumedam), seejärel kasutage tumedamate koopiade valmistamiseks nooli.
- **Kontrollige salvesid**
Kui paljundate automaatse dokumendisööteri kaudu, veenduge, et originaalid oleksid õigesti sisestatud. Lisateavet leiate jaotisest [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).

Suurust on vähendatud

- Skannitud kujutise vähenemist võib põhjustada printeri juhtpaneeli rakendatud vähendus-/suurendus- või mõni muu paljundusfunktsioon. Kontrollige paljundustöö jaoks valitud sätteid, veendumaks, et need on määratud normaalsuuruse jaoks.
- Kui kasutate Windowsi arvutit, võib HP tarkvara olla seadistatud skannitud kujutist vähendama. Muutke vajadusel sätteid.

Kehv kopeerimiskvaliteet

Parandage paljunduskvaliteeti järgmiste suuniste abil

- Kasutage kvaliteetseid originaale. Koopia väljanägemine oleneb originaali kvaliteedist ja formaadist. Reguleerige koopia eredust paljundusmenüüs **Copy**. Kui originaal on liiga kahvatu, võib juhtuda, et paljundamisel ei õnnestu seda kompenseerida isegi kontrastsuse reguleerimisega.
- Sisestage kandja õigesti. Kui kandja on valesti sisestatud, võib see viltu minna ja põhjustada ebaselgeid kujutisi. Lisateavet leiate jaotisest Kandja spetsifikatsioonid.
- Kasutage varueksplari või tehke see originaalide kaitsmiseks.

Kontrollige printerit

- Skanneri kaas ei pruugi olla õigesti suletud.
- Skanneri klaas või kaane alus või raam võib vajada puhastamist. Lisateavet leiate jaotisest Skanneri klaasi ja kaane sisekülje puhastamine.
- Võimalik, et automaatne dokumendisõotur vajab puhastamist. Lisateavet leiate jaotisest Automaatse dokumendisõoturi (ADF-i) puhastamine.

Kontrollige sätteid

Puuduvate või luitunud dokumentide põhjuseks võib olla sätte **Fast** (Kiire; annab tulemuseks mustandi kvaliteediga eksemplari) kasutamine. Muutke sätte väärtuseks kas **Normal** (Tavaline) või **Best** (Parim).

Printige prindikvaliteedi diagnostikaleht ning järgige kvaliteediprobleemide lahendamiseks sellel olevaid suuniseid. Lisateavet leiate jaotisest Prindikvaliteedi raporti printimine ja analüüs.

• Vertikaalsed valged või ähmased triibud

Kandja ei vasta Hewlett-Packardi kandja tehnilistele andmetele (näiteks võib kandja olla liiga niiske või jämedakoeline). Lisateavet leiate jaotisest Kandja spetsifikatsioonid.

• Liiga hele või tume

Proovige paljunduse kontrasti- ja kvaliteedisätteid reguleerida.

• Soovimatud jooned

Skanneri klaas, kaane alus või raam võib vajada puhastamist. Lisateavet leiate jaotisest Printeri hooldus.

• Mustad punktid või jooned

Skanneri klaasile või kaane siseküljele võib olla sattunud tinti, liimi, korrektuurivedelikku või mõnd muud soovimatut ainet. Proovige printerit puhastada. Lisateavet leiate jaotisest Printeri hooldus.

- **Koopia on kaldus või viltu**

Kui kasutate ADF-i, siis kontrollige järgmist.

- Veenduge, et automaatse dokumendisõoturi söötesalv pole liiga täis.
- Veenduge, et automaatse dokumendisõoturi pikkuse- ja laiusejuhikud on tihedalt vastu kandjapaki servi.

Lisateavet leiate jaotisest Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisõoturisse (ADF).

- **Ebaselge tekst**

- Proovige paljunduse kontrasti- ja kvaliteedisätteid reguleerida.
- Vaikimisi kasutatav parendussäte võib antud printitöö jaoks mitte sobida. Kontrollige sätet ja muutke seda vajadusel, et teksti või fotosid parendada. Lisateavet leiate jaotisest Kopeerimise sätete muutmise.

- **Ebatäielik tekst või joonised**

Proovige paljunduse kontrasti- ja kvaliteedisätteid reguleerida.

- **Suured mustad kirjatüübid paistavad laigulised (mitte siledad)**

Vaikimisi kasutatav parendussäte võib antud printitöö jaoks mitte sobida. Kontrollige sätet ja muutke seda vajadusel, et teksti või fotosid parendada. Lisateavet leiate jaotisest Kopeerimise sätete muutmise.

- **Heledatele või keskmise tugevusega hallidele aladele tekivad horisontaalsed teralised või valged ribad**

Vaikimisi kasutatav parendussäte võib antud printitöö jaoks mitte sobida. Kontrollige sätet ja muutke seda vajadusel, et teksti või fotosid parendada. Lisateavet leiate jaotisest Kopeerimise sätete muutmise.

Seade prindib pool leheküljest ja väljastab siis paberi

Kontrollige tindikassette

Veenduge, et tindikassetid on õigesti paigaldatud ja et neis on piisavalt tinti. Lisateavet vt Printeri haldamisvahendid ja Printeri olekuraporti mõistmine.


HP ei saa tagada muude tootjate toodetud tindikassettide kvaliteeti.

Paberi sobimatus

Kontrollige sätteid

Kontrollige, et sisestatud kandja formaat ja tüüp sobib juhtpaneeli sätetega.

Skannimisprobleemide lahendamine

 **Nõuanne.** Vaadake HP võrgutoe veebisaiti aadressil www.hp.com/go/customer-care, et leida kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud printiprobleemide lahendamist.

- Skanner ei skanni midagi
- Skannimisele kulub liiga palju aega
- Osa dokumendist ei skannitud või tekst puudub
- Teksti ei saa muuta

- Kuvatakse tõrketeateid
- Skannitud pildi kvaliteet on kehv
- Skannimistulemus on ilmsete defektidega

Skanner ei skanni midagi

- **Kontrollige originaali**
Veenduge, et originaal on õigesti paigutatud. Lisateavet vt Originaali asetamine klaasile või Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse (ADF).
- **Kontrollige printeriit**
Seade võib olla väljumask uinakurežiimist pärast jõudeolekut, mistõttu kõik toimingud sooritatakse teatud viivitusega. Oodake, kuni printeri ekraanile ilmub avakuva.
- **Kontrollige HP tarkvara**
Veenduge, et printeri müügikomplekti kuuluv HP tarkvara on õigesti installitud. Kui printer töötab võrgus ning teil ei õnnestu dokumenti printeri juhtpaneelilt Windowsi arvutisse skannida, kontrollige, kas skannimine on HP tarkvaras lubatud. Klõpsake arvuti töölaual olles **Start**, valige **Programms** (Programmid) või **All Programs** (Kõik programmid), valige HP printeri kaust ja seejärel printer. Valige **Print, Scan & Fax** (Printimine, skannimine ja faksimine) ja siis menüüst **Scan** (Skannimine) valik **Manage Scan to Computer** (Arvutisse skannimise haldus).



Märkus. Skannimine töötab arvutis taustaprotsessina. Kui skannite harva, võite selle funktsiooni välja lülitada.

Skannimisele kulub liiga palju aega

Kontrollige sätteid

- Kui määrate liiga suure eraldusvõime, võtab skannimine kauem aega ja saadavad failid on mahukamad. Heade tulemuste saamiseks ärge seadke eraldusvõimet suuremaks kui vaja. Kiiremaks skannimiseks saate eraldusvõimet vähendada.
- Kui skannite pilti tarkvara TWAIN abil, saate sätteid muuta nii, et originaali skannitakse mustvalgelt. Lisateavet vt programmi TWAIN elektroonilisest spikrist (Help).

Osa dokumendist ei skannitud või tekst puudub

- **Kontrollige originaali**
 - Veenduge, et originaal on õigesti paigutatud. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
 - Kui skannisite dokumenti automaatselt dokumendisööturist, proovige dokumenti skannida skanneri klaasilt. Lisateavet leiate jaotisest [Originaali asetamine klaasile](#).
 - Värviline taust võib põhjustada esiplaanil oleva kujutise sulandumist tausta. Proovige sätteid reguleerida enne originaali skannimist või kujutist parendada pärast originaali skannimist.
- **Kontrollige sätteid**
 - Veenduge, et HP skannimistarkvaras määratud skannimissuurus on originaali skannimiseks piisav.
 - Kui kasutate HP printeri tarkvara, võivad HP printeri tarkvara sätted olla vaikimisi seadistatud automaatselt sooritama muid funktsioone kui need, mida üritate rakendada. Suuniseid atribuutide muutmise kohta vt HP printeri tarkvara elektroonilisest spikrist.

Teksti ei saa muuta

- Veenduge, et OCR on installitud.
 - Veenduge, et OCR on installitud.

Windows: klõpsake töölaual nuppu **Start**, valige **Programms** (Programmid) või **All Programs** (Kõik programmid), klõpsake valikut **HP**, valige oma printeri nimi ja seejärel klõpsake valikut **Printer Setup & Software** (Printeri seadistus ja tarkvara). Klõpsake **Add More Software** (Lisa veel tarkvara), valige **Customize Software Selections** (Muuda tarkvaravalikuid) ning veenduge, et valik OCR on märgitud.

Mac OS X: kui installisite HP tarkvara miinimumsättega, võis OCR jääda installimata. Tarkvara installimiseks sisestage HP tarkvara-CD arvuti optilisse draivi, topeltklõpsake CD-l olevat ikooni HP Installer (HP installirakendus) ja valige vastava küsimuse ilmunisel valik **HP Recommended Software** (HP soovituslik tarkvara).
 - Kui skannite originaali, veenduge, et valite tarkvaras dokumenditüübi, mis loob redigeeritava teksti. Kui tekst liigitatakse graafikaks, ei teisendata seda tekstiks.

- Kui te kasutate eraldi OCR-i (optiline tekstituvastus) programmi, siis võib OCR-i programm olla seotud tekstitöötlusprogrammiga, mis ei toeta OCR-i ülesandeid. Lisateavet leiate OCR-i programmiga kaasnenud dokumentatsioonist.
- Veenduge, et olete valinud OCR-i keele, mis ühtib skannitud dokumendis kasutatud keelega. Lisateavet leiate OCR-i programmiga kaasnenud dokumentatsioonist.
- **Kontrollige originaale**
 - Dokumentide skannimisel ADFist redigeeritavaks tekstiks tuleb originaal automaatsesse dokumendisööturisse asetada ülemine pool ees ja esikülg ülal. Skanneri klaasilt skannimisel tuleb originaal asetada nii, et selle ülaosa oleks vastu skanneri klaasi paremat äärt. Samuti veenduge, et dokument ei ole viltu. Lisateavet vt [Originaali asetamine klaasile](#) või [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).
 - Tarkvara ei pruugi tuvastada teksti, mis on liiga tihedalt paigutatud. Näiteks juhul, kui teksti konvertimise käigus mõni tähemärk kaob või kombineerub, võib „rn”-i asemel ilmuda „m”.
 - Tarkvara täpsus sõltub kujutise kvaliteedist, teksti suuruselt ja originaali struktuurist ning skannimistulemuse kvaliteedist. Valige töötlemiseks võimalikult hea kujutise kvaliteediga originaaldokument.
 - Värvilised taustad võivad põhjustada esiplaanil olevate kujutiste ülemäärast sulandumist.

Kuvatakse tõrketeateid

- **Unable to activate TWAIN source** (Ei saa TWAIN-i allikat aktiveerida) või **An error occurred while acquiring the image** (Kujutise hankimisel ilmnes tõrge)
 - Kui impordite kujutist mõnest muust seadmest (nt teisest skannerist), jälgige, et see oleks TWAIN-ühilduv. Need seadmed, mis pole TWAIN-ühilduvad, ei tööta printeri müügikomplektis oleva HP tarkvaraga.
 - Kui kasutate USB-ühendust, siis veenduge, et ühendasite USB-ühenduskaabli arvuti tagaküljel õigesse porti.
 - Kontrollige, kas valitud on õige TWAIN-allikas. HP tarkvara kaudu saab TWAIN-i allikat kontrollida, valides menüüs **File** (Fail) käsu **Select Scanner** (Vali skanner).



Märkus. HP skannimistarkvara ei toeta Mac OS X-iga arvutitel TWAIN- ja WIA-skannimist.

- **Reload document and then reload job (Sisestage dokument ja alustage uuesti tööd)**
Vajutage printeri juhtpaneelil valikust **OK** paremale jäävat nuppu ja sisestage ülejäänud dokumendid automaatsesse dokumendisööturisse (ADF) uuesti. Lisateavet vt jaotisest [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisööturisse \(ADF\)](#).

Skannitud pildi kvaliteet on kehv

Originaaliks on teise põlvkonna foto või pilt

Trükitud fotod (nt ajalehtede trükitud fotod) on prinditud väikeste punktidenä, mis moodustavad originaalfoto, kuid mis halvendavad kvaliteeti. Tihti peale formeerub neist

punktidest soovimatuid mustreid, mis tuvastatakse kujutise skannimisel või siis, kui kujutis ilmub ekraanil. Kui järgnevad soovitusel ei aita probleemi lahendada, peate kasutama originaali parema kvaliteediga versiooni.

- Mustrite elimineerimiseks proovige pärast skannimist kujutise suurust vähendada.
- Printige skannitud kujutis, et saaksite selle kvaliteeti hinnata.
- Veenduge, et eraldusvõime ja värvisätted on selle skannimistö tüübi jaoks õiged.
- Parimate tulemuste saamiseks kasutage automaatse dokumendisõoturi asemel skanneri klaasi.

Kahepoolse originaali tagumisel küljel olev tekst või kujutis ilmub skannitud kujutisele

Kahepoolsete originaalide puhul võib tagumisel küljel olev tekst või kujutis skannimisel "läbi kumada", kui originaal on prinditud väga õhukesele või läbipaistvale kandjale.

Skannitud kujutis on viltu

Originaal võis olla valesti sisestatud. Kui kasutate originaalide sisestamiseks automaatset dokumendisõoturit, kasutage alati kandjajuhikuid. Lisateavet leiate jaotisest [Originaali sisestamine automaatsesse dokumendisõoturisse \(ADF\)](#).

Parimate tulemuste saamiseks kasutage automaatse dokumendisõoturi asemel skanneri klaasi.

Kujutise kvaliteet on printimisel parem

Ekraanil kuvatav kujutis ei pruugi alati täpselt esitada skannitud kujutise kvaliteeti.


- Proovige oma arvuti kuvari sätteid kasutatavate värvide (või halltoonide) hulga suurendamiseks muuta. Opsüsteemiga Windows arvutites saab üldjuhul seda sätet reguleerida, kui avate Windowsi juhtpaneelil valiku **Display** (Kuva).
- Proovige reguleerida eraldusvõime ja värvi sätteid.

Skannitud kujutisel on laigud, jooned, vertikaalsed valged triibud või muud defektid

- Kui skanneri klaas on määrdunud, ei saa loodav kujutis olla optimaalse kvaliteediga. Puhastamissuunised leiate jaotisest [Printeri hooldus](#).
- Defektid võivad pärineda originaalilt ja ei pruugi olla tekkinud skannimise käigus.

Joonised erinevad originaalist

Skannige kõrgema eraldusvõimega.

 **Märkus.** Kõrgema eraldusvõimega skannimiseks kulub rohkem aega ja see võtab arvutis palju ruumi.

Parandage skannimiskvaliteeti järgmiste suuniste abil

- Kasutage skannimiseks automaatse dokumendisõoturi asemel klaasi.
- Asetage kandja õigesti. Kui kandja on asetatud skanneriklaasile valesti, võib see viltu minna ja põhjustada ebaselgeid kujutisi. Lisateavet leiate jaotisest [Originaali asetamine klaasile](#).
- Reguleerige HP tarkvara sätteid vastavalt sellele, kuidas soovite skannitud lehte edaspidi kasutada.
- Kasutage varueksemplari või tehke see originaalide kaitsmiseks.
- Puhastage skanneri klaas. Lisateavet leiate jaotisest [Skanneri klaasi ja kaane sisekülje puhastamine](#).

Skannimistulemus on ilmsete defektidega

- **Tühjad lehed**

Veenduge, et originaaldokument on õigesti asetatud. Asetage skannitav originaal lameskannerisse, esikülj allpool, nii et dokumendi ülemine vasakpoolne nurk jääks klaasi alumisse paremasse nurka.
- **Liiga hele või tume**
 - Proovige sätteid reguleerida. Kontrollige, kas kasutatav eraldusvõime ja värvisätted on õiged.
 - Originaalkujutis võib olla kas liiga hele või tume või prinditud värvilisele paberile.
- **Soovimatud jooned, mustad punktid või triibud**
 - Skanneri klaasile võib olla sattunud tinti, liimi, korrektuurivedelikku või mõnd muud soovimatut ainet, klaas on must või kriimustatud või on kaane sisekülj must. Proovige skanneri klaasi ja kaane sisekülge puhastada. Lisateavet leiate jaotisest Printeri hooldus. Kui puhastamisega probleemi lahendada ei õnnestu, tuleb skanneri klaas või kaane sisekülj välja vahetada.
 - Defektid võivad pärineda originaalilt ja ei pruugi olla tekkinud skannimise käigus.
- **Ebaselge tekst**

Proovige sätteid reguleerida. Veenduge, et eraldusvõime ja värvisätted on õiged.
- **Suurust on vähendatud**

HP tarkvara sätted võivad olla seadistatud skannitud kujutise suurust vähendama. Lisateavet sätete muutmise kohta vt HP printeri tarkvara elektroonilisest spikrist.

Faksimisprobleemide lahendamine

See jaotis sisaldab printeri faksiseadistuse tõrkeotsinguteavet. Kui printer pole faksimiseks õigesti seadistatud, võite täheldada probleeme kas faksi saatmisel, vastuvõtmisel või mõlema toimingu puhul.

Kui teil on faksimisega probleeme, saate seadme oleku kontrollimiseks printida faksitesti aruande. Test nurjub, kui printer pole faksimiseks õigesti seadistatud. Sooritage see test pärast seda, kui olete printeri faksimiseks juba seadistanud. Lisateavet leiate jaotisest Testige faksi seadistust.

Kui test nurjub, vaadake leitud probleemide lahendamiseks aruandest lisateavet. Lisateavet leiate jaotisest Faksi test nurjus.

🔗 **Nõuanne.** Vaadake HP võrgutoe veebisaiti aadressil www.hp.com/go/customer-care, et leida kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.

- Faksi test nurjus
- Näidikul on püsivalt teade Phone Off Hook (Telefonitoru on hargilt ära)
- Seadmel on probleeme fakside saatmise ja vastuvõtuiga
- Seade ei saada käsitsijuhtimisel faksi
- Seade ei saa fakse vastu võtta, kuid saab fakse saata
- Seade ei saa fakse saata, kuid saab neid vastu võtta
- Faksitoonid salvestatakse automaatvastajasse

- Seadme komplekti kuuluv telefonijuhe on liiga lühike
- Värvilisi fakse ei prindita
- Arvutist ei saa fakse vastu võtta (funktsioonid Fax to PC ja Fax to Mac)

Faksi test nurjus


Kui tegite faksitesti ja see nurjus, vaadake aruanne läbi, et tõrke kohta põhiteavet saada. Üksikasjalikuma teabe saamiseks vaadake aruandest, milline testi osa ebaõnnestus ja seejärel leidke siintoodud teemade hulgast sobiv lahendus.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- Faksi riistvara test ebaõnnestus
- Aktiivse telefoni seinakontaktiga ühendatud faksi test ebaõnnestus
- Õigesse porti ühendatud telefonikaabli test ebaõnnestus
- Faksi jaoks õiget tüüpi telefonijuhtme kasutamise test nurjus
- Tooni leidmise test ebaõnnestus
- Faksiliini seisukorra test ebaõnnestus

Faksi riistvara test ebaõnnestus

Lahendus.:

- Lülitage printer välja, vajutades juhtpaneelil  (Toide) ja eraldades seejärel seadme tagaküljelt toitejuhtme. Mõne sekundi pärast ühendage toitejuhe uuesti ja lülitage toide sisse. Käivitage test uuesti. Kui test ikka nurjub, uurige veel käesolevas jaotises leiduvat tõrkeotsinguteavet.
- Proovige saata või vastu võtta testfaksi. Kui teil õnnestub faksi saata või vastu võtta, siis võib probleem tegelikult puududa.
- Kui käivitate testi viisardist **Fax Setup Wizard** (Faksiseadistusviisard, Windows) või utiliidist **HP Setup Assistant** (HP seadistusabiline, Mac OS X), veenduge, et seade pole parajasti hõivatud mõne muu toiminguga (nt faksi vastuvõtu või paljundamisega). Kontrollige, kas ekraanil on mõni teade, mis viitaks seadme hõivatusele. Kui seade on hõivatud, oodake, kuni pooleliolev toiming lõpule jõuab, ja käivitage test siis.
- Veenduge, et kasutate seadmega kaasasolevat telefonijuhet. Kui te ei kasuta seadme telefonivõrku ühendamiseks seadmega komplektis olevat telefonijuhet, ei pruugi faksi saatmine ega vastuvõtmine õnnestuda. Kui olete seadmega kaasnenud juhtme ühendanud, käivitage test uuesti.
- Faksimisprobleeme võib põhjustada ka telefoniliinile paigaldatud jagur. (Jagur on kahe kaabli ühenduslüli, mis ühendatakse telefonivõrgu seinapistikupessa.) Proovige jagur eemaldada ja ühendage seade otse telefonivõrgu seinapistikupessa.

Kui olete mis tahes probleemi lahendanud, käivitage faksitest uuesti, et veenduda selle õnnestumises ja seadme faksimiseks valmisolekus. Kui toiming **Fax Hardware Test (Faksi riistvaratest)** endiselt nurjub ja te täheldate faksimisel probleeme, pöörduge HP klienditoe poole. Avage veebiaadress www.hp.com/go/customer-care. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist. Valige küsimisel oma riik/region ning

seejärel klõpsake nuppu **Contact HP** (HP kontakt) telefoni teel pakutava tehnilise toe kohta teabe saamiseks.

Aktiivse telefoni seinakontaktiga ühendatud faksi test ebaõnnestus


Lahendus.:

- Kontrollige telefonivõrgu seinapistikupesa ja seadme vahelist ühendust ning telefonijuhtme korrasolekut.
- Veenduge, et kasutate seadmega kaasnenud telefonijuhet. Kui te ei kasuta seadme telefonivõrku ühendamiseks seadmega komplektis olevat telefonijuhet, ei pruugi faksi saatmine ega vastuvõtmine õnnestuda. Kui olete seadmega kaasnenud juhtme ühendanud, käivitage test uuesti.
- Veenduge, et olete seadme õigesti telefoni seinakontaktiga ühendanud. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE. Lisateavet seadme häälestamise kohta faksimiseks vt Faksi täiendav seadistus.
- Faksimisprobleeme võib põhjustada ka telefoniliinile paigaldatud jagur. (Jagur on kahe kaabli ühenduslüli, mis ühendatakse telefonivõrgu seinapistikupessa.) Proovige jagur eemaldada ja ühendage seade otse telefonivõrgu seinapistikupessa.
- Proovige seadme jaoks kasutatavasse seinakontakti ühendada töötav telefon ja telefoniakaabel ning kontrollige tooni olemasolu. Kui liinil pole valimistooni, pöörduge oma piirkonna telefoniettevõtte poole ja laske neil liini kontrollida.
- Proovige saata või vastu võtta testfaksi. Kui teil õnnestub faksi saata või vastu võtta, siis võib probleemi tegelikult mitte olla.

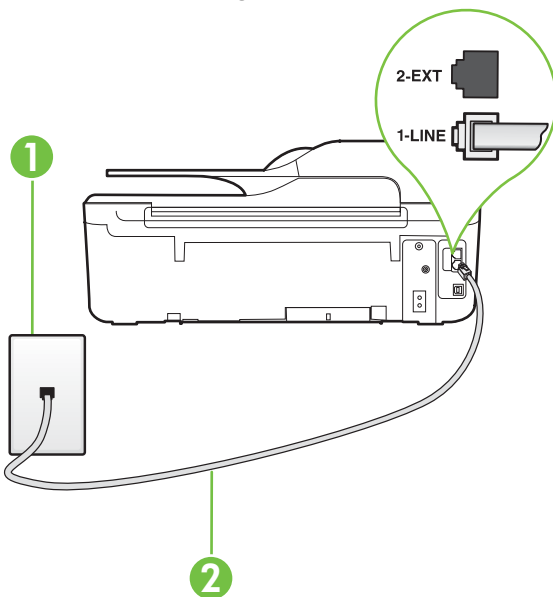
Kui olete mis tahes probleemi lahendanud, käivitage faksitest uuesti, et veenduda selle õnnestumises ja seadme faksimiseks valmisolekus.

Õigesse porti ühendatud telefonikaabli test ebaõnnestus

Lahendus.: Ühendage telefonijuhe õigesse pistikupessa.

1. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.
-
-  **Märkus.** Kui ühendate telefoniliini juhtme pessa 2-EXT, ei saa fakse saata ega vastu võtta. Port 2-EXT on mõeldud ainult lisaseadmete (nt automaatvastaja) ühendamiseks.
-

Joonis 8-1 Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Veenduge, et ühendate telefonivõrgu seinapistikupesa ja pistikupesa "1-LINE" seadme komplekti kuuluva telefonijuhtmega.

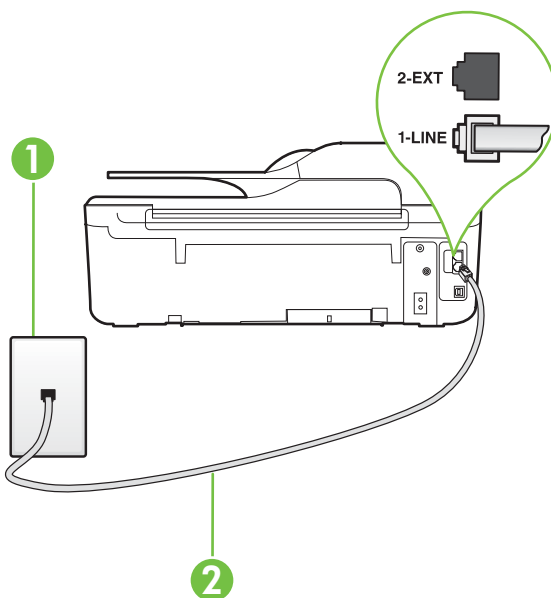
2. Kui olete telefonijuhtme ühendanud pistikupessa, mis on tähistatud sildiga 1-LINE, käivitage faksitest uuesti, et veenduda selle edukuses ja seadme valmisolekus faksimiseks.
3. Proovige saata või vastu võtta testfaksi.
 - Veenduge, et kasutate seadmega kaasnenud telefonijuhet. Kui te ei kasuta seadme telefonivõrku ühendamiseks seadmega komplektis olevat telefonijuhet, ei pruugi faksi saatmine ega vastuvõtmine õnnestuda. Kui olete seadmega kaasnenud juhtme ühendanud, käivitage test uuesti.
 - Faksimisprobleeme võib põhjustada ka telefoniliinile paigaldatud jagur. (Jagur on kahe kaabli ühendusüli, mis ühendatakse telefonivõrgu seinapistikupessa.) Proovige jagur eemaldada ja ühendage seade otse telefonivõrgu seinapistikupessa.

Faksi jaoks õiget tüüpi telefonijuhtme kasutamise test nurjus

Lahendus.:

- Veenduge, et kasutate telefonivõrgu seinapistikupesaga ühendamiseks seadme komplekti kuuluvat telefonijuhet. Telefonijuhtme üks ots tuleb ühendada seadme tagaküljel asuvasse pistikupessa, mis on tähistatud sildiga

1-LINE ja kaabli teine ots telefonivõrgu seinapistikupessa (nagu näidatud joonisel).



1	Telefonivõrgu seinapistikupessa
2	Veenduge, et ühendate telefonivõrgu seinapistikupessa ja pistikupessa "1-LINE" seadme komplekti kuuluva telefonijuhtmega.

Kui seadme komplekti kuuluv telefonijuhe on liiga lühike, saate seda ühenduslüli abil pikendada. Ühenduslüli saate osta telefonitarvikuid müüvast elektroonikapoeist. Pikendamiseks läheb vaja ka veel ühte telefonijuhet, milleks võib olla standardne telefonijuhe, mis võib kodus või kontoris juba olemas olla.

- Kontrollige telefonivõrgu seinapistikupessa ja seadme vahelist ühendust ning telefonijuhtme korrasolekut.
- Veenduge, et kasutate seadmega kaasnenud telefonijuhet. Kui te ei kasuta seadme telefonivõrku ühendamiseks seadmega komplektis olevat telefonijuhet, ei pruugi faksi saatmine ega vastuvõtmine õnnestuda. Kui olete seadmega kaasnenud juhtme ühendanud, käivitage test uuesti.
- Faksimisprobleeme võib põhjustada ka telefoniliinile paigaldatud jagur. (Jagur on kahe kaabli ühenduslüli, mis ühendatakse telefonivõrgu seinapistikupessa.) Proovige jagur eemaldada ja ühendage seade otse telefonivõrgu seinapistikupessa.

Tooni leidmise test ebaõnnestus

Lahendus.:

- Testi nurjumise võib põhjustada mõni muu, seadmega samale telefoniliinile ühendatud seade. Et kontrollida, kas probleemi põhjustab mõni muu seade, eemaldage telefoniliinilt kõik teised seadmed ja käivitage test uuesti. Kui teiste seadmeteta test **Dial Tone Detection Test (Valimistooni tuvastamise test)** õnnestub, siis põhjustab probleeme mõni teine seade; proovige neid ükshaaval tagasi ühendada ja iga kord testi uuesti sooritada, kuni tuvastate seadme, mis probleeme põhjustab.
- Proovige seadme jaoks kasutatavasse seinakontakti ühendada töötav telefon ja telefonikaabel ning kontrollige tooni olemasolu. Kui liinil pole valimistooni, pöörduge oma piirkonna telefoniettevõtte poole ja laske neil liini kontrollida.
- Veenduge, et olete seadme õigesti telefoni seinakontaktiga ühendanud. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.
- Faksimisprobleeme võib põhjustada ka telefoniliinile paigaldatud jagur. (Jagur on kahe kaabli ühenduslüli, mis ühendatakse telefonivõrgu seinapistikupessa.) Proovige jagur eemaldada ja ühendage seade otse telefonivõrgu seinapistikupessa.
- Kui teie telefonisüsteemis ei kasutata tavalist valimistooni (nt mõned PBX-süsteemid), võib see põhjustada testi nurjumist. See ei põhjusta probleeme fakside saatmisel ega vastuvõtmisel. Proovige saata või vastu võtta proovifaks.
- Veenduge, et olete määranud oma riigile/regioonile vastava riigi/regiooni sätte. Kui riigi/regiooni säte on määramata või on valesti määratud, võib test nurjuda ja fakside saatmisel ja vastuvõtmisel võib tekkida probleeme.
- Veenduge, et seade oleks ühendatud analoogtelefoniliinile. Muul juhul ei saa fakse saata ega vastu võtta. Et kontrollida, kas teie telefoniliin on digitaalne, ühendage liiniga tavaline analoogtelefoniparaat ja kuulake valimistooni. Kui liinil pole tavapärasest kuuldavast valimistooni, võib see telefoniliin olla seadistatud digiparaadi ühendamiseks. Ühendage seade analoogtelefoniliiniga ja proovige faksi saata või vastu võtta.
- Veenduge, et kasutate seadmega kaasnenud telefonijuhet. Kui te ei kasuta seadme telefonivõrku ühendamiseks seadmega komplektis olevat telefonijuhet, ei pruugi faksi saatmine ega vastuvõtmine õnnestuda. Kui olete seadmega kaasnenud juhtme ühendanud, käivitage test uuesti.

Kui olete mis tahes probleemi lahendanud, käivitage faksitest uuesti, et veenduda selle õnnestumises ja seadme faksimiseks valmisolekus. Kui test **Dial Tone Detection** ikkagi nurjub, pöörduge oma piirkonna telefoniettevõtte poole ja laske neil liini kontrollida.

Faksiliini seisukorra test ebaõnnestus

Lahendus.:

- Veenduge, et seade oleks ühendatud analoogtelefoniliinile. Muul juhul ei saa fakse saata ega vastu võtta. Et kontrollida, kas teie telefoniliin on digitaalne, ühendage liiniga tavaline analoogtelefoniaparaat ja kuulake valimistooni. Kui liinil pole tavapärasest kuuldavat valimistooni, võib see telefoniliin olla seadistatud digiaparaadi ühendamiseks. Ühendage seade analoogtelefoniliiniga ja proovige faksi saata või vastu võtta.
- Kontrollige telefonivõrgu seinapistikupesa ja seadme vahelist ühendust ning telefonijuhtme korrasolekut.
- Veenduge, et olete seadme õigesti telefoni seinakontaktiga ühendanud. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.
- Testi nurjumise võib põhjustada mõni muu, seadmega samale telefoniliinile ühendatud seade. Et kontrollida, kas probleemi põhjustab mõni muu seade, eemaldage telefoniliinilt kõik teised seadmed ja käivitage test uuesti.
 - Kui teiste seadmeteta test **Fax Line Condition Test (Faksiliini seisukorra test)** õnnestub, siis põhjustab probleeme mõni teine seade; proovige neid ükskhaaval tagasi ühendada ja iga kord testi uuesti sooritada, kuni tuvastate seadme, mis probleeme põhjustab.
 - Kui **Fax Line Condition Test (Faksiliini seisukorra test)** nurjub ka siis, kui liinil pole ühtki muud seadet, ühendage seade korras telefoniliinile ja uurige veel käesolevas jaotises toodud tõrkeotsinguteavet.
- Faksimisprobleeme võib põhjustada ka telefoniliinile paigaldatud jagur. (Jagur on kahe kaabli ühenduslüli, mis ühendatakse telefonivõrgu seinapistikupessa.) Proovige jagur eemaldada ja ühendage seade otse telefonivõrgu seinapistikupessa.
- Veenduge, et kasutate seadmega kaasnenud telefonijuhet. Kui te ei kasuta seadme telefonivõrku ühendamiseks seadmega komplektis olevat telefonijuhet, ei pruugi faksi saatmine ega vastuvõtmine õnnestuda. Kui olete seadmega kaasnenud juhtme ühendanud, käivitage test uuesti.

Kui olete mis tahes probleemi lahendanud, käivitage faksitest uuesti, et veenduda selle õnnestumises ja seadme faksimiseks valmisolekus. Kui test **Fax Line Detection** ikkagi nurjub ja faksimisega on probleeme, pöörduge oma piirkonna telefoniettevõtte poole ja laske neil liini kontrollida.


Näidikul on püsivalt teade Phone Off Hook (Telefonitoru on hargilt ära)

Lahendus.: Kasutate vale tüüpi telefonijuhet. Kontrollige, et seade oleks telefoniliiniga ühendatud kindlasti just seadme komplekti kuuluva telefonijuhtme abil! Kui seadme komplekti kuuluv telefonijuhe on liiga lühike, saate seda ühenduslüli abil pikendada. Ühenduslüli saate osta telefonitarvikuid müüvast elektroonikapoest. Pikendamiseks läheb vaja ka veel ühte telefonijuhet, milleks võib olla standardne telefonijuhe, mis võib teil kodus või kontoris juba olemas olla.

Lahendus.: Mõni teine seadmega samale liinile ühendatud seade võib olla liini hõivanud. Veenduge, et mõni paralleeltelefonidest (samal telefoniliinil, kuid mitte seadmega ühendatud telefon) või mõni teine seade ei ole liini hõivanud. Näiteks ei saa seadmega faksida, kui paralleeltelefoni toru on hargilt ära või kui kasutate arvutist e-posti saatmiseks või Internetti pääsuks sissehelistamisteenust.

Seadmel on probleeme fakside saatmise ja vastuvõtuga

Lahendus.: Veenduge, et printer on sisse lülitatud. Vaadake seadme ekraanile.

Kui näidik on tühi ja nupu  (Toide) tuli kustunud, on printer välja lülitunud. Veenduge, et toitekaabel on kindlalt printeri ja toitepistikupesaga ühendatud.

Printeri sisselülitamiseks vajutage nuppu  (Toide).

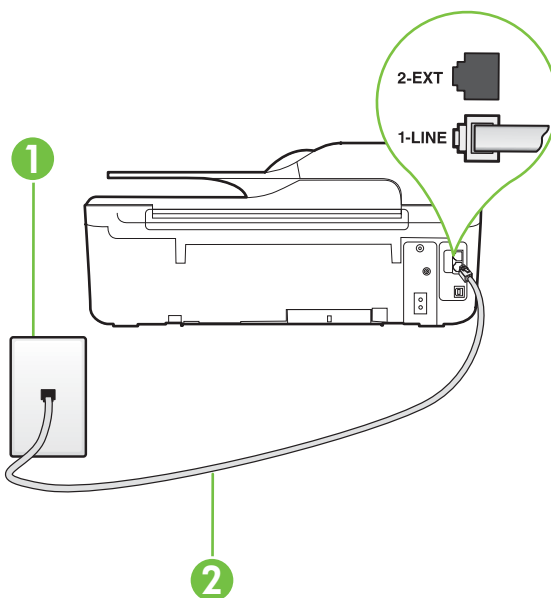
Pärast seadme sisselülitamist soovitab HP teil enne faksi saatmist või vastuvõtmist viis minutit oodata. Seade ei saa pärast sisselülitamist algväärtustamise ajal fakse saata või vastu võtta.

Lahendus.: Kui funktsioon Fax to PC (Faksi PC-sse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i) on lubatud, ei pruugi fakside saatmine ega vastuvõtmine olla võimalik, kui faksimise mälu on täis (piiratud seadme mäluga).

Lahendus.:

- Veenduge, et kasutate telefonivõrgu seinapistikupesaga ühendamiseks seadme komplekti kuuluvat telefonijuhet. Telefonijuhtme üks ots tuleb ühendada seadme tagaküljel asuvasse pistikupesasse, mis on tähistatud sildiga

1-LINE ja kaabli teine ots telefonivõrgu seinapistikupessa (nagu näidatud joonisel).



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Veenduge, et ühendate telefonivõrgu seinapistikupesa ja pistikupesa "1-LINE" seadme komplekti kuuluva telefonijuhtmega.

Kui seadme komplekti kuuluv telefonijuhe on liiga lühike, saate seda ühenduslüli abil pikendada. Ühenduslüli saate osta telefonitarvikuid müüvast elektroonikapoeist. Pikendamiseks läheb vaja ka veel ühte telefonijuhet, milleks võib olla standardne telefonijuhe, mis võib teil kodus või kontoris juba olemas olla.

- Proovige seadme jaoks kasutatavasse seinakontakti ühendada töötav telefon ja telefonikaabel ning kontrollige tooni olemasolu. Kui valimistooni pole, pöörduge kohaliku telefoniettevõtte poole ja laske liini kontrollida.
- Mõni muu, seadmega samale liinile ühendatud seade võib olla liini hõivanud. Näiteks ei saa seadmega faksida, kui paralleeltelefoni toru on hargilt ära või kui kasutate arvutist e-posti saatmiseks või Internetti pääsuks sissehelistamisteenust.
- Kontrollige, ega mõni muu toiming pole tõrget põhjustanud. Kontrollige, ega seadme näidikul või arvuti ekraanil ei ole kuvatud mõnd tõrketeadet, mis annaks teavet probleemi või sellele lahenduse leidmise kohta. Printer ei saada ega võta fakse vastu enne, kui tõrkeolukord on kõrvaldatud.

- Telefoniliinil võib olla mürahäiringud. Halva kvaliteediga telefoniliinidel, kus kõnekvaliteet on halb (esineb palju müra), võib faksimisel esineda probleeme. Kontrollige telefoniliini helikvaliteeti. Selleks ühendage seinakontakti telefon ja kuulake, kas kostub staatilist heli või muud müra. Kui kuulete müra, lülitage **Error Correction Mode (Veaparandusrežiim – ECM)** (ECM) välja ja proovige uuesti faksida. Lisateavet ECMi muutmise kohta vt jaotisest Veaparandusrežiimi seadistamine. Kui probleem ikka ei lahene, pöörduge telefoniettevotte poole.
- Kui kasutate digitaalset abonendiliini (DSL), veenduge, et liinile on ühendatud DSL-filter, vastasel juhul ei saa faksida. Lisateavet leiате jaotisest Variant B. Seadme seadistamine DSL-liinile.
- Veenduge, et seade pole ühendatud digitaaltelefonidele mõeldud telefonivõrgu seinapistikupessa. Et kontrollida, kas teie telefoniliin on digitaalne, ühendage liiniga tavaline analoogtelefoniaparaat ja kuulake valimistooni. Kui liinil pole tavapärasest kuuldavast valimistooni, võib see telefoniliin olla seadistatud digiaparaadi ühendamiseks.
- Kui kasutate kodukeskjaama (PBX) või digitaalvõrgu (ISDN) ühendusterminali, veenduge, et seade on ühendatud õigesse pistikupessa ja et ühendusterminal on seadistatud vastavalt teie riigi/regiooni sätetele (kui see on seadistatav). Lisateavet leiате jaotisest Variant C. Seadme seadistamine PBX-telefonisüsteemi või ISDN-liiniga.
- Kui seade on ühendatud DSL-modemiga samale liinile, võib DSL-modem olla jäänud õigesti maandamata. Kui DSL-modem pole õigesti maandatud, võib see telefoniliinis müra tekitada. Halva kvaliteediga telefoniliinidel, kus kõnekvaliteet on halb (esineb palju müra), võib faksimisel esineda probleeme. Võite telefoniliini helikvaliteeti kontrollida, ühendades seinakontakti telefoni ja kuulates staatilise ja muu müra olemasolu. Kui kuulete müra, lülitage oma DSL-modem välja ja eemaldage toide vähemalt 15 minutiks. Lülitage DSL-modem sisse ja kuulake uuesti valimistooni.




Märkus. Tulevikus võite telefoniliinil uuesti staatilist müra täheldada. Kui seade lakkab fakse saatmast ja vastuvõtmast, korrake kirjeldatud suuniseid.

Kui telefoniliinil on ikka müra, pöörduge oma telefonioperaatori poole. Lisateavet DSL-modemi väljalülitamise kohta saate oma DSL-teenuse pakkuvalt.

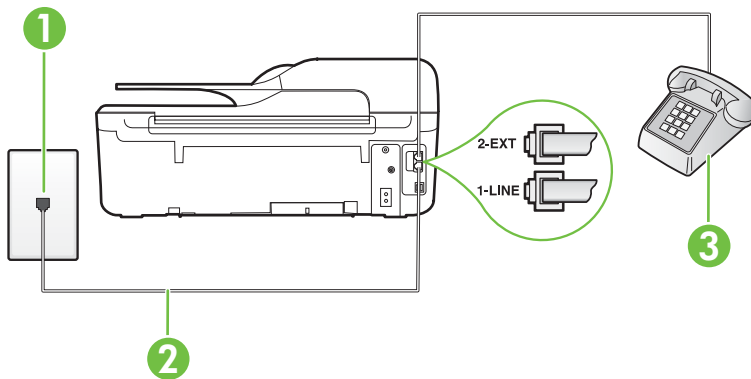
- Faksimisprobleeme võib põhjustada ka telefoniliinile paigaldatud jagur. (Jagur on kahe kaabli ühenduslüli, mis ühendatakse telefonivõrgu seinapistikupessa.) Proovige jagur eemaldada ja ühendage seade otse telefonivõrgu seinapistikupessa.
-

Seade ei saada käsitsijuhtimisel faksi

Lahendus.:


 **Märkus.** Seda võimalikku lahendust kohaldatakse ainult neis riikides/ regioonides, kus seadme komplekti pannakse kahejuhtmeline telefonikaabel, ja nendeks riikideks on muuhulgas: Argentiina, Austraalia, Brasiilia, Kanada, Tšiili, Hiina, Kolumbia, Kreeka, India, Indoneesia, Iirimaa, Jaapan, Korea, Ladina-Ameerika, Malaisia, Mehhiko, Filipiinid, Poola, Portugal, Venemaa, Saudi Araabia, Singapur, Hispaania, Taiwan, Tai, USA, Venezuela ja Vietnam.

- Veenduge, et telefon, mida faksikõne algatamiseks kasutate, oleks otse ühendatud seadmega. Faksi käsitsisaatmiseks peab telefon olema ühendatud otse printeri pistikupessa 2-EXT (nagu näidatud joonisel).



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Veenduge, et ühendate telefonivõrgu seinapistikupesa ja pistikupesa "1-LINE" seadme komplekti kuuluva telefonijuhtmega.
3	Telefon

- Kui saadate faksi käsitsi telefonilt, mis on ühendatud seadmega vahetult, peate faksi saatmiseks kasutama telefoni numbriklahve. Printeri juhtpaneeli klahvistikku ei saa kasutada.

 **Märkus.** Kui kasutate järjestikühendusega telefonisüsteemi, ühendage telefon otse seadme kaabli kohale, selle jaoks kinnitatud pistikupessa.

Seade ei saa fakse vastu võtta, kuid saab fakse saata

Lahendus.:

- Kui te ei kasuta eristava helina teenust, siis veenduge, et seadme sätte **Distinctive Ring (Eristav helin)** väärtuseks on määratud **All Rings (Kõik helinad)**. Lisateavet leiate jaotisest Eristava helina vastamise helinamustri muutmine.
- Kui **Automaatvastaja** on režiimis **Off (Väljas)**, peate faksid käsitsi vastu võtma, vastasel juhul ei saa printer fakse vastu võtta. Lisateavet fakside käsitsi vastuvõtmise kohta vt Faksi käsitsi vastuvõtmine.
- Kui samale liinile, mida kasutate faksikõnedeks, on seadistatud ka automaatvastaja kõnepostiteenus, peate fakse käsitsi vastu võtma. See tähendab, et peate sisenevatele faksikõnedele ise vastama. Teavet selle kohta, kuidas seadistada seadet juhul, kui teil on automaatvastaja kõnepostiteenus, vt teemat Variant F. Ühine telefoni-/faksiliin koos kõnepostiga. Lisateavet fakside käsitsi vastuvõtmise kohta vt Faksi käsitsi vastuvõtmine.
- Kui seadmega samale liinile on ühendatud arvuti koos sissehelistamisteenust kasutava modemiga, kontrollige, et modemiga kaasas olev tarkvara pole seadistatud fakse automaatselt vastu võtma. Automaatselt fakse vastu võtma seadistatud modemid alustavad fakside saabumisel viivitamatult nende vastuvõttu. Seetõttu ei saa seade faksikõnesid vastu võtta.
- Kui seadmega samale liinile on ühendatud automaatvastaja, võib teil tekkida mõni järgmistest probleemidest.
 - Teie automaatvastaja pole seadmega koos töötamiseks õigesti seadistatud.
 - Automaatvastajasse salvestatud tervitussõnum võib olla liiga pikk või liiga vali, mis võib takistada seadet faksitoone tuvastamast. Seetõttu võib saatja faksiaparaat ühenduse katkestada.
 - Automaatvastajasse salvestatud tervitussõnumi järel jääb seadme jaoks liiga lühike paus, et tuvastada faksitoone. See probleem on enam levinud digitaalsete automaatvastajate puhul.

Nende probleemide lahendamisel võivad aidata järgmised toimingud.

- Kui teie automaatvastaja on ühendatud samale telefoniliinile, mida kasutate faksikõnede jaoks, proovige ühendada automaatvastaja otse seadmega, nagu kirjeldatud teemas Variant I. Ühine telefoni-/faksiliin koos automaatvastajaga.
- veenduge, et seade on seatud fakse automaatselt vastu võtma; Lisateavet seadme seadistamise kohta fakside automaatseks vastuvõtmiseks vt Faksi vastuvõtmine.
- Veenduge, et sätte **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** väärtus on määratud rohkem helinaid kui automaatvastajal. Lisateavet leiate jaotisest Enne vastamist oodatavate helinate arvu seadmine.

- Lahutage automaatvastaja telefonivõrgust ja proovige faksi vastu võtta. Kui faksimine ilma automaatvastajata õnnestub, võib probleem peituda automaatvastajas.
- Ühendage automaatvastaja uuesti ja salvestage uus tervitussõnum. Salvestage sõnum, mille kestus on ligikaudu 10 sekundit. Rääkige sõnumi salvestamisel aeglaselt ja vaikselt. Jätke sõnumi lõppu vähemalt 5 sekundit vaikust. Vaikuse salvestamisel ei tohiks kosta mingit taustamüra. Proovige uuesti faksi vastu võtta.



Märkus. Teatud digitaalsed automaatvastajad ei jäta tervitussõnumi lõppu salvestatud vaikust mällu. Kuulake oma tervitussõnum üle, et veenduda selle sobivuses.

- Kui seade on ühendatud samale liinile muude telefoniseadmetega (nt automaatvastaja, arvutiga ühendatud sissehelistamismodem või mitme pistikupesaga kommutaator), võib faksisignaali tase kahaneda. Signaali taset väheneb ka siis, kui kasutate telefonikaabli pikendamiseks jagurit või lisakaableid. Vähenenud signaalitase võib faksi vastuvõtul probleeme põhjustada.
Et teha kindlaks, kas probleeme põhjustab muu seade, eemaldage telefoniliinilt kõik peale printeri ning proovige faksi vastu võtta. Kui saate fakse teiste seadmeteta edukalt vastu võtta, põhjustab probleeme mõni teine seade. Ühendage need ükshaaval tagasi ja proovige iga kord faksi vastu võtta, kuni tuvastate seadme, mis probleeme põhjustab.
 - Kui faksinumbrile on tellitud eristav helin (kasutades telefoniettevõtte pakutavat eristava helina teenust), veenduge, et funktsioon **Distinctive Ring (Eristav helin)** on seadistatud vastavalt seadme sättele. Lisateavet leiate jaotisest Eristava helina vastamise helinamustri muutmise.
-

Seade ei saa fakse saata, kuid saab neid vastu võtta

Lahendus.:

- Seade võib numbrit valida kas liiga kiiresti või liiga vara. Võimalik, et peate valitavasse numbrisse mõne pausi sisestama. Näiteks siis, kui peate enne faksinumbri valimist pääsema välisliinile, sisestage pärast liini valimisnumbrit paus. Kui peate valida numbrit 95555555 ja kui välisliinile pääsemiseks tuleb ette valida 9, peaksite pausid sisestama järgmiselt: 9-555-5555. Valitavasse faksinumbrisse pausi sisestamiseks vajutage korduvalt nuppu *, kuni ekraanil kuvatakse sidekriips (-).
Saate faksi saata ka käsitsivalimisega. Sel juhul saate numbrit valimisel kuulata, mis telefoniliinil toimub. Nii saate numbrivalimise tempot ise reguleerida ja küsimustele reageerida. Lisateavet leiab jaoisest Faksi saatmine kasutades käsitsivalimist.
 - Faksi saatmisel teie poolt sisestatud number ei ole õiges vormingus või on vastuvõtval faksiaparatuuril probleeme. Selle kontrollimiseks helistage tavalise telefoniga faksinumbrile ja kuulake faksitoone. Kui faksitoone pole kuulda, pole vastuvõttev faksiseade võib-olla sisse lülitatud või ühendatud, või põhjustab adressaadi telefoniliinil probleeme kõnepostiteenus. Võite ka paluda adressaadil kontrollida, kas vastuvõttev faksiaparatuur on töökorras.
-

Faksitoonid salvestatakse automaatvastajasse


Lahendus.:

- Kui teie automaatvastaja on ühendatud samale telefoniliinile, mida kasutate faksikõnede jaoks, proovige ühendada automaatvastaja otse seadmega, nagu kirjeldatud teemas Variant I. Ühine telefoni-/faksiliin koos automaatvastajaga. Kui te ei ühenda automaatvastajat soovitude kohaselt, võib teie automaatvastaja salvestada faksitooone.
 - Veenduge, et seade on määratud fakse automaatselt vastu võtma ja et säte **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** on õige. Seadme vastamiseni kuluvate helinate arv peaks olema suurem kui automaatvastaja vastamiseni kuluvate helinate arv. Kui automaatvastaja ja seade on seadistatud kõnele vastama võrdse helinate arvu järel, vastavad kõnele korraga mõlemad seadmed ja faksitoonid salvestatakse automaatvastajasse.
 - Seadke automaatvastaja kõnet vastu võtma mõne helina järel ja printeri maksimaalse toetatud helinate arvu järel. (Maksimaalne helinate arv on eri riikides/regioonides erinev.) Sellise seadistuse puhul vastab automaatvastaja kõnele ning seade seirab liini. Kui seade tuvastab liinil faksitoonid, võtab see faksi vastu. Kui kõne on tavakõne, salvestab automaatvastaja sissetuleva sõnumi. Lisateavet leiab jaoisest Enne vastamist oodatavate helinate arvu seadmine.
-

Seadme komplekti kuuluv telefonijuhe on liiga lühike

Lahendus.: Kui seadme komplekti kuuluv telefonijuhe on liiga lühike, saate seda ühenduslüli abil pikendada. Ühenduslüli saate osta telefonitarvikuid müüvast

elektroonikapoest. Pikendamiseks läheb vaja ka veel ühte telefonijuhet, milleks võib olla standardne telefonijuhe, mis võib teil kodus või kontoris juba olemas olla.

 **Nõuanne.** Kui printeri komplektis on kahesoone line telefonijuhtme adapter, võite seda pikendamiseks kasutada koos neljajuhtmelise telefonijuhtmega. Lisateavet kahesoone line telefonijuhtmeadapteri kohta vt adapteri dokumentatsioonist.

Telefonijuhtme pikendamine

1. Ühendage seadmega komplektis oleva telefonijuhtme üks ots ühenduslülisse ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse pistikupessa, mille kõrval on tähis 1-LINE.
 2. Ühendage teine telefonijuhe ühenduslüli ja seinakontaktiga (vt joonist allpool).
-

Värvilisi fakse ei prindita

Põhjus: Suvand Incoming Fax Printing (Sissetuleva faksi printimine) on välja lülitatud.

Lahendus: Värviliste fakside printimiseks veenduge, et suvand Incoming Fax Printing (Sissetuleva faksi printimine) seadme juhtpaneelil on sisse lülitatud.

Arvutist ei saa fakse vastu võtta (funktsioonid Fax to PC ja Fax to Mac)

Põhjus: Arvuti, mis on valitud fakse vastu võtma, on välja lülitatud.

Lahendus: Veenduge, et arvuti, mis on valitud fakse vastu võtma, on kogu aeg sisse lülitatud.

Põhjus: Erinevaid arvuteid on häälestatud seadistuseks ja fakside vastuvõtmiseks ja üks neist võib olla välja lülitatud.

Lahendus: Kui fakse vastuvõttev arvuti on erinev sellest, mida kasutatakse seadistuseks, peavad mõlemad arvutid olema kogu aeg sisse lülitatud.

Põhjus: Fax to PC (Faksi PC-sse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i) pole aktiveeritud või arvuti pole seadistatud fakse vastu võtma.

Lahendus: Aktiveerige funktsioon Fax to PC (Faksi PC-sse) või Fax to Mac (Faksi Mac-i) ja veenduge, et arvuti on seadistatud fakse vastu võtma.

Teenuse HP ePrint ja HP veebisaitide probleemide lahendamine

Sellest jaotisest leiate lahendused teenusega HP ePrint ja HP veebisaitidega seotud levinud probleemidele.

- [Teenuse HP ePrint \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\) probleemide lahendamine](#)
- [HP saitide probleemide lahendamine](#)

Teenuse HP ePrint (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series) probleemide lahendamine

Kui teil on probleeme teenuse HP ePrint kasutamisega, siis kontrollige järgmist.

- Veenduge, et printeril on traadita Interneti-ühendus.



Märkus. Neid veebifunktsioone ei saa kasutada siis, kui printer on ühendatud USB-kaabliga.

- Veenduge, et printerisse on installitud kõige viimased tooteuendused. Lisateavet leiате jaotisest Printeri uuendamine.
- Veenduge, et HP ePrint on printeris lubatud. Lisateavet leiате jaotisest Teenuse HP ePrint seadistamine printeri juhtpaneeli abil.
- Kontrollige, kas võrgujaotur, kommutaator või marsruuter on sisse lülitatud ja töötab õigesti.
- Veenduge, et traadita võrk töötab korralikult. Lisateavet leiате jaotisest Traadita ühenduse probleemide lahendamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).
- Kui kasutate teenust HP ePrint, siis kontrollige järgmist.
 - Veenduge, et printeri e-posti aadress on õige.
 - Kui väljadel "Saaja" või "Cc" on mitu e-posti aadressi, siis ePrinti server neid e-kirju prinditööna ei aktsepteeri. Sisestage väljale "Saaja" üksnes oma HP printeri e-posti aadress. Ärge sisestage teistele väljadele mingeid aadressaate.
 - Veenduge, et saadate dokumente, mis vastavad teenuse HP ePrint nõuetele. Lisateavet leiате jaotisest Teenuse HP ePrint tehnilised andmed (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).
- Kui võrk kasutab Interneti-ühenduse loomiseks proksisätteid, siis veenduge, et sisestatavad proksisätted on kehtivad.
 - Kontrollige sätteid, mis on määratud teie veebibrauserile (nt Internet Explorer, Firefox või Safari).
 - Võtke ühendust IT-administraatori või isikuga, kes seadistas teie tulemüüri. Kui tulemüüri kasutatavad proksisätted on muutunud, peate need sätteid uuendama ka printeri juhtpaneelil. Kui te neid sätteid ei uuenda, ei saa te teenust HP ePrint kasutada.
Lisateavet leiате jaotisest Teenuse HP ePrint seadistamine printeri juhtpaneeli abil.



Nõuanne. Lisateavet teenuse HP ePrint seadistamise ja kasutamise kohta leiате abikeskusest ePrintCenter (www.eprintcenter.com).

HP saitide probleemide lahendamine

Kui teil esineb arvutis probleeme HP veebisaitide kasutamisega, siis kontrollige järgmist.


- Veenduge, et teie arvutil on Interneti-ühendus.
- Veenduge, et veebibrauser vastab süsteemi miinimumnõuetele. Lisateavet leiate jaotisest [HP veebisaidi spetsifikatsioonid](#).
- Kui teie veebibrauser kasutab Interneti-ühenduse loomiseks proksisätteid, proovige nende väljalülitamist. Lisateavet vaadake oma veebibrauseriga kaasnevast dokumentatsioonist.

Traadita ühenduse probleemide lahendamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)


Sellest jaotisest leiate teavet probleemide lahendamise kohta, mis võivad tekkida printeri ühendamisel traadita võrguga.

Järgige nõuandeid õiges järjekorras, kõigepealt vaadake neid, mis on kirjas jaotises “Traadita ühenduse üldine tõrkeotsing”. Kui probleemid ikka püsivad, järgige jaotise “Traadita ühenduse täpne tõrkeotsing” nõuandeid.

- [Traadita ühenduse üldine tõrkeotsing](#)
- [Traadita ühenduse täpne tõrkeotsing](#)

 **Nõuanne.** Minge traadita ühenduse probleemide tõrkeotsingu kohta lisateabe saamiseks aadressile www.hp.com/go/wirelessprinting.

Nõuanne. Kui kasutate Windowsiga arvutit, pakub HP tööriista HP Home Network Diagnostic Utility (HP koduvõrgu diagnostika utiliit), mis võib aidata mõnede süsteemide jaoks teavet leida. Tööriista kasutamiseks külastage HP traadita printimise keskust HP Wireless Printing Center aadressil (www.hp.com/go/wirelessprinting) ja klõpsake jaotises Quick Links (Kiirlingid) valikut Network Diagnostic Utility (Võrgu diagnostikautiit). (Praegu ei pruugi see tööriist kõigis keeltes saadaval olla.)

 **Märkus.** Pärast probleemi lahendamist järgige jaotise [Pärast probleemide lahendamist](#) suuniseid.

Traadita ühenduse üldine tõrkeotsing

Sooritage järgmised toimingud näidatud järjekorras.

1. punkt - veenduge, et traadita ühenduse (802.11) tuli on sisse lülitatud

Kui printeri juures olev sinine traadita ühenduse tuli ei põle, võib traadita ühendus olla välja lülitatud. Traadita ühenduse sisselülitamiseks vajutage traadita ühenduse nuppu (¶). Kui suvandite loendis kuvatakse valik **Wireless is Off** (Traadita ühendus väljas), valige parempoolsete nuppudega Wireless Settings (Traadita ühenduse sätted) ja seejärel Wireless: **On/Off (Traadita ühendus sees/väljas) ning valige On (Sees)**.


2. punkt - tehke traadita võrku kasutatavatele seadmetele taaskäivitus

Lülitage ruuter ja printer välja ning seejärel järgmises järjekorras uuesti sisse: kõigepealt ruuter ja seejärel printer. Kui ühendus jätkuvalt ei õnnestu, lülitage ruuter,

printer ja arvuti välja. Vahel parandab võrguühenduse probleemi toite väljalülitamine ja seejärel uuesti sisselülitamine.

3. punkt - käivitage traadita ühenduse test

Traadita võrguühenduse probleemide korral käivitage Wireless Network Test (Traadita ühenduse test). Traadita ühenduse testi printimiseks vajutage traadita ühenduse nuppu (¶), liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Print Reports** (Aruannete printimine), seejärel valige **Wireless Test Report** (Traadita ühenduse test). Avastatud probleemi korral sisaldab printitud testaruanne soovitusi probleemi lahendamiseks.

 **Nõuanne.** Kui traadita ühenduse test näitab, et signaal on nõrk, asetage võimalusel printer traadita ruuterile lähemale.

Traadita ühenduse täpne tõrkeotsing

Kui järgistes jaotises Traadita ühenduse üldine tõrkeotsing esitatud nõuandeid, kuid printeri ühendamine traadita võrguga ikka ei õnnestu, järgige järgmisi nõuandeid nende esitusjärjekorras.

- 1. punkt. Kontrollige, kas arvuti on võrku ühendatud
- 2. punkt. Veenduge, et printer on võrku ühendatud
- 3. punkt. Kontrollige, ega tulemüüritarkvara ühendust ei blokeeri.
- 4. punkt. Veenduge, et printer on sidusrežiimis ja töövalmis
- 5. punkt. Veenduge, et printeri traadita versioon on seatud printeri vaikedraiveriks (ainult Windowsi puhul)
- 6. punkt. Veenduge, et arvuti on võrguga ühendatud virtuaalse eravõrgu kaudu.
- Pärast probleemide lahendamist

1. punkt. Kontrollige, kas arvuti on võrku ühendatud

Kontrollige, kas arvuti on traadita võrku ühendatud. Kui arvutil võrguühendus puudub, ei saa te printerit võrgu kaudu kasutada.

Traadita ühenduse kontrollimine

1. Veenduge, et arvuti traadita ühendus on sisse lülitatud. Lisateavet vt arvutiga kaasapandud dokumentatsioonist.
2. Kui te ei kasuta unikaalset võrgunime (SSID), on võimalik, et teie traadita arvuti on ühendatud lähedaloleva võrguga, mis ei kuulu teile.
Järgnevad sammud aitavad teil kindlaks teha, kas arvuti on võrguga ühendatud.

Windows

- a. Klõpsake **Start**, siis **Control Panel** (Juhtpaneel), siis **Network Connections** (Võrguühendused) ja seejärel valige **View Network Status** (Võrguseadete vaatamine) ja **Tasks** (Tegumid).
või
Klõpsake **Start**, valige **Settings** (Sätted), siis **Control Panel** (Juhtpaneel), topeltklõpsake **Network Connections** (Võrguühendused), klõpsake menüüd **View** (Vaade) ja valige **Details** (Üksikasjad).
Jätke järgmise sammuga jätkates võrgu dialoogiaken avatuks.
- b. Eemaldage toitejuhe traadita ruuterist. Ühenduse olekunäitaja arvutis peaks muutuma **Not Connected** (ühendamata).
- c. Ühendage traadita ruuteri toitejuhe uuesti. Ühenduse olekunäitaja peaks muutuma olekusse **Connected** (Ühendatud).

Mac OS X

- ▲ Klõpsake AirPort/Wi-Fi olekuikooni ekraani ülaosa menüüribal. Avanenud menüüst on näha, kas traadita ühendus on sisse lülitatud ja millisesse traadita võrku teie arvuti on ühendatud.



Märkus. Traadita ühenduse seadistamiseks Macintoshi arvutis klõpsake dokis valikut **System Preferences** (Süsteemi häälestus), seejärel valige **Network** (Võrk). Lisateabe jaoks klõpsake aknas Help (spikker) nuppu.

Kui teil ei õnnestu oma arvutit võrguga ühendada, võtke ühendust isikuga, kes seadistas teie võrgu, või ruuteri tootjaga, kuna põhjus võib olla ruuteris või arvutis.



Nõuanne. Kui teil on Windowsiga arvuti ja ligipääs Internetile, siis võite kasutada võrgu seadistamiseks rakendust HP Network Assistant (HP võrguabiline), mis asub aadressil www.hp.com/sbs/wireless/tools-setup.html?jumpid=reg_R1002_USEN (veebileht on saadav ainult inglise keeles).

2. punkt. Veenduge, et printer on võrku ühendatud

Kui printer ja arvuti asuvad eri võrkudes, ei saa printerit võrgu vahendusel kasutada. Järgige selle jaotise suuniseid, et teha kindlaks, kas printer on õige võrguga ühendatud.



Märkus. Kui teie traadita ruuter või baasjaam kasutab varjatud võrgunime (SSID), ei suuda printer automaatselt võrku tuvastada.

A: veenduge, et printer on võrgus

1. Kui printer on traadita võrku ühendatud, saate välja printida võrgu konfiguratsioonilehe. Lisateavet leiate jaotisest Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).
2. Pärast lehe printimist kontrollige võrgu olekut ja URL-i.

Network Status (Võrgu olek)	<ul style="list-style-type: none"> • Kui võrgu olekuks on Ready (Valmis), on printer juba aktiivselt võrguga ühendatud. • Kui võrgu olek on Offline (Ühenduseta), ei ole printer võrku ühendatud. Käivitage traadita ühenduse test (kasutades jaotise alguses esitatud suuniseid) ja järgige kõiki soovitusi.
URL	Siin näidatud URL on teie ruuteri poolt printerile määratud võrguaadress. Seda võib vaja minna sisseehitatud veebiserveriga (EWS) ühendamiseks.

Vaadake printeri traadita võrguga ühendamise kohta teabe saamiseks osa Seadme traadita sideühenduse seadistamine.

B: Kontrollige, kas pääsete ligi manus-veebiserverile (EWS)

Kui printer ja arvuti on võrku ühendatud, võite kontrollida printeri sisseehitatud veebiserveri (EWS) abil, kas nad on ühendatud samasse võrku. Lisateavet leiate jaotisest Sisseehitatud veebiserver (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).

Juurdepääs sisseehitatud veebiserverile (EWS)

1. Avage arvutis sisseehitatud veebiserver. Lisateavet leiate jaotisest Sisseehitatud veebiserver (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).



Märkus. Kui kasutate oma veebibrauseris puhverserverit, võib teil olla tarvis see sisseehitatud veebiserverile ligipääsemiseks blokeerida.

2. Kui saate avada sisseehitatud veebiserveri, proovige printerit võrgu kaudu kasutada (näiteks printimiseks), et kontrollida, kas võrgu seadistamine õnnestus.
3. Kui manus-veebiserver ei avane või printeri kasutamisel võrgu kaudu esineb tõrkeid, lugege järgmist jaotist tulemüüride kohta.

3. punkt. Kontrollige, ega tulemüür tarkvara ühendust ei blokeeri.

Kui te ei pääse sisseehitatud veebiserverisse ja olete kindel, et arvuti ja printer on mõlemad samasse võrku ühendatud, on võimalik, et tulemüüri tarkvara blokeerib ühenduse. Lülitage ajutiselt arvuti tulemüür välja ja proovige uuesti sisseehitatud veebiserverisse pääseda. Kui pääsesite sisseehitatud veebiserverisse, proovige printida.

Kui te saite sisseehitatud veebiserveri avada ja kasutada printerit väljalülitatud tulemüüriga, peate oma tulemüüri sätteid ümber konfigureerima, et arvuti ja printer saaksid võrgu kaudu sidet pidada. Lisateavet leiate jaotisest Tulemüüri konfigureerimine nii, et see töötaks printeritega.

Kui teil on juurdepääs sisseehitatud veebiserverile, kuid te ei saa printerit isegi väljalülitatud tulemüüri kasutada, siis lubage tulemüüritarkvaras printer. Lisateavet leiate tulemüüritarkvara dokumentatsioonist.

4. punkt. Veenduge, et printer on sidusrežiimis ja töövalmis

Kui olete installinud HP tarkvara, võite kontrollida printeri olekut oma arvutist, et näha, kas printer on peatatud või vallasrežiimis, mis takistab teil selle kasutamist.

Printeri oleku kontrollimiseks järgige enda opsüsteemiga seotud suuniseid.

Windows

1. Klõpsake menüü **Start** käsku **Settings** (Sätted) ja klõpsake siis linki või ikooni **Printers** (Printerid) või **Printers and Faxes** (Printerid ja faksid).
- Või -
Klõpsake menüü **Start** käsku **Control Panel** (Juhtpaneel) ja topeltklõpsake seejärel käsku **Printers** (Printerid).
2. Kui teie arvuti ei näita printereid vaates Details (Üksikasjad), siis avage menüü **View** (Vaade) ja klõpsake **Details** (Üksikasjad).
3. Olenevalt printeri olekust tehke ühte järgmistest.
 - a. Kui printer on režiimis **Offline** (Vallasrežiim), paremklõpsake printerit ja valige **Use Printer Online** (Kasuta printerit sidusrežiimis).
 - b. Kui printer on olekus **Paused** (Peatatud), paremklõpsake printerit ja valige **Resume Printing** (Jätka printimist).
4. Proovige printerit võrgus kasutada.

Mac OS X

1. Klõpsake dokis **System Preferences** (Süsteemieelistused) ja siis **Print & Fax** (Printimine ja faksimine) või **Print & Scan** (Printimine ja skannimine).
2. Valige printer ja klõpsake nuppu **Open Print Queue** (Ava printijärjekord).
3. Kui prinditöö on ootel, klõpsake valikut **Resume** (Jätka).
4. Kui printer on peatatud, klõpsake valikut **Resume Printer** (Jätka printimist).

Kui te saate pärast eelmiste suuniste täitmist printerit kasutada, kuid seadme töös tekivad uued tõrked, võib selle põhjuseks olla tulemüür. Lisateavet leiate jaotisest [Tulemüüri konfigureerimine nii, et see töötaks printeritega](#).


Kui te ei saa endiselt printerit võrgus kasutada, lugege täiendava abi saamiseks järgmist jaotist.

5. punkt. Veenduge, et printeri traadita versioon on seatud printeri vaikedraiveriks (ainult Windowsi puhul)

HP tarkvara uuesti installimisel võib installija kaustas **Printers** (Printerid) või **Printers and Faxes** (Printerid ja faksid) luua printeridraiverist teise versiooni. Kui teil esineb

printimisel või printeriga ühenduse loomisel probleeme, kontrollige, et vaikesätteks on määratud õige printeridraiveri versioon.


1. Klõpsake menüü **Start** käsku **Settings** (Sätted) ja klõpsake siis linki või ikooni **Printers** (Printerid) või **Printers and Faxes** (Printerid ja faksid).
- Või -
Klõpsake menüü **Start** käsku **Control Panel** (Juhtpaneel) ja topeltklõpsake seejärel käsku **Printers** (Printerid).
2. Tehke kindlaks, kas teie printeridraiveri versiooni kaustas **Printers** (Printerid) või **Printers and Faxes** (Printerid ja faksid) kasutatakse traadita ühendamiseks.
 - a. Paremklopsake printeriikooni ja siis valikut **Properties** (Atribuudid), **Document Defaults** (Dokumendi vaikesätted) või valikut **Printing Preferences** (Prindieelistused).
 - b. Sakil **Ports** (Pordid) otsige loendist linnukesega märgistatud porti. Traadita ühendatud printeri draiveri versioonil on **HP network re-discovery port monitor** (HP võrgu taastuvastamise pordi monitor) toodud linnukesega kõrval nagu pordi kirjelduski.
3. Paremklopsake printeril, mida kasutate traadita ühendamiseks ning valige **Set as Default Printer** (Määra vaikeprinteriks).

 **Märkus.** Kui printeri kaustas on rohkem kui üks ikoon, paremklopsake printeriikoonil, et leida printeridraiveri traadita ühenduse versioon ja valige **Set as Default Printer** (Määra vaikeprinteriks).

6. punkt. Veenduge, et arvuti on võrguga ühendatud virtuaalse eravõrgu kaudu.

Virtuaalne eravõrk on arvutivõrk, mis pakub Interneti abil ettevõtte võrgule turvalist kaugühendust. Enamik virtuaalse eravõrgu teenuseid siiski ei luba kohalikel seadmetel (nt printer) kohalikku võrku pääseda, kui arvuti on virtuaalse eravõrguga ühendatud.

Printeri ühendamiseks lülitage virtuaalne eravõrk välja.

 **Nõuanne.** Kui arvuti on virtuaalse eravõrguga ühendatud ja te soovite printerit kasutada, võite printeri arvutiga ühendada USB-kaabli abil. Printer kasutab USB- ja võrguühendust ühel ja samal ajal.

Lisateabe saamiseks võtke ühendust võrguadministraatoriga või isikuga, kes traadita võrgu seadistas.

Pärast probleemide lahendamist

Kui olete probleemid lahendanud ja printeri edukalt traadita võrguga ühendanud, järgige oma operatsioonisüsteemi jaoks järgmisi suuniseid.

Windows

1. Klõpsake töölaual nuppu **Start**, valige **Programs** (Programmide) või **All Programs** (Kõik programmid), klõpsake valikut **HP**, valige oma printeri nimi ja seejärel klõpsake valikut **Printer Setup & Software** (Printeri seadistus ja tarkvara).
2. Klõpsake valikut **Connect a new printer** (Ühenda uus printer) ja seejärel valige ühendusviis, mida soovite kasutada.

Mac OS X

1. Avage rakendus HP Utility (HP utiliit). Lisateavet leiате jaotisest [HP Utility \(Mac OS X\)](#) (HP utiliit (Mac OS X)).
2. Klõpsake tööriistaribal ikooni **Applications** (Rakendused), topeltklõpsake valikut **HP Setup Assistant** (HP seadistusabiline) ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Tulemüüri konfigureerimine nii, et see töötaks printeritega

Personaalne tulemüür, mis on teie arvutis töötav turvatarkvara, võib printeri ja arvuti vahelise võrguside blokeerida.

Esineda võivad järgmised probleemid.

- Printerit ei leitud HP tarkvara installimisel
- Printida ei saa, prinditöö on järjekorda kinni jäänud või printer lülitub välja
- Skannimisside tõrked või teated, et skanner on hõivatud
- Printeri olekut ei ole arvutis näha

Tulemüür võib takistada printerit võrgus olevaid arvuteid oma asukohast teavitamist.

Kui HP tarkvara ei leia Windowsiga arvutisse installimise ajal printerit (ja te teate, et printer on võrgus) või teil tekivad probleemid, kuigi HP tarkvara installimine on õnnestunud, toimige järgmiselt.

- Kui olete HP tarkvara äsja installinud, proovige arvuti ja printer välja ja seejärel uuesti sisse lülitada.
- Hoidke oma turbetarkvara ajakohane. Paljud turbetarkvara tarnijad pakuvad uuendusi, mis parandavad teadaolevaid probleeme ja võimaldavad värskeimat kaitset uute turbeohtude eest.
- Kui tulemüüri on sätted "Kõrge," "Keskmine" või "Madal", kasutage arvuti võrku ühendamisel sätet "Keskmine".
- Kui olete tulemüüri vaikesätteid muutnud, taastage need sätted.
- Kui tulemüüri on säte "Trusted zone" (Usaldustsoon), kasutage seda võrku ühendatud arvuti puhul.
- Kui tulemüüri on hoiatusteade mitterežiimise säte, tuleks see välja lülitada. HP tarkvara installimisel ja HP printeri kasutamisel võib tulemüür kuvada hoiatusteate valikutega "Luba," "Võimalda" või "Ära blokeeri." Peaksite lubama mis tahes HP tarkvara, mis hoiatust põhjustab. Kui hoiatusel on ka suvand „remember this action” (jätа valik meelde) või „create a rule for this” (loo selle kohta reegel), siis valige see. Sel viisil saab tulemüür teada, mida tohib teie võrgus usaldada.
- Ärge lubage oma arvutis tegutseda korraga rohkem kui ühel tulemüüri. Sellise olukorra näide on aktiveeritud Windowsi tulemüür ja täiendavalt installitud tulemüür. Kui korraga on aktiveeritud on tulemüüri, siis see ei tee arvuti kasutamist turvalisemaks, vaid põhjustab hoopis probleeme.


Lisateabe saamiseks printeri ja tulemüüritarkvara koos kasutamise kohta avage veebileht www.hp.com/go/wirelessprinting ning klõpsake alas **Need Help Troubleshooting?** (Vajate abi tõrkeotsingul?) valikut **Firewall Help** (Tulemüüri spikker).


 **Märkus.** Momendil on veebisaidi mõned osad saadaval ainult inglise keeles.

Printeri haldusprobleemide lahendamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)

Selles jaotises pakutakse lahendusi põhilistele printeri haldamist takistavatele probleemidele. See jaotis sisaldab järgmist teemat:

- Sisseehitatud veebiserverile puudub juurdepääs

 **Märkus.** Sisseehitatud veebiserveri kasutamiseks peab printer olema ühendatud traadita võrku. Te ei saa kasutada manus-veebiserverit, kui printer on ühendatud arvutiga USB-kaabli abil.

 **Nõuanne.** Vaadake HP võrgutoe veebisaiti aadressil www.hp.com/go/customer-care, et leida kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud printiprobleemide lahendamist.


Sisseehitatud veebiserverile puudub juurdepääs

Kontrollige võrguseadistust

- Veenduge, et te ei kasuta printeri ühendamiseks võrku telefoni ühendusjuhet ega ristkaablit.
- Veenduge, et printeri võrgujuhe on korralikult ühendatud.
- Kontrollige, kas võrgujaotur, kommutaator või marsruuter on sisse lülitatud ja töötab õigesti.

Kontrollige arvutit

Kontrollige, kas teie kasutuses olev arvuti on võrku ühendatud.

 **Märkus.** Sisseehitatud veebiserveri kasutamiseks peab printer olema ühendatud võrku. Te ei saa kasutada manus-veebiserverit, kui printer on ühendatud arvutiga USB-kaabli abil.

Kontrollige oma veebibrauserit

- Veenduge, et veebibrauser vastab süsteemi miinimumnõuetele. Lisateavet leiate jaotisest [Sisseehitatud veebiserveri spetsifikatsioonid](#).
- Kui teie veebibrauser kasutab Interneti-ühenduse loomiseks proksisätteid, proovige nende väljalülitamist. Lisateavet vaadake oma veebibrauseriga kaasasolevast dokumentatsioonist.
- Veenduge, et veebibrauseris on lubatud JavaScript ja küpsised. Lisateavet vaadake oma veebibrauseriga kaasasolevast dokumentatsioonist.

Kontrollige printeri IP-aadressi

- Printeri IP-aadressi kontrollimiseks tehke IP-aadress kindlaks, printides võrgukonfiguratsiooni lehe. Vajutage traadita ühenduse nuppu (¶), liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Print Reports** (Aruannete printimine), seejärel valige **Network Configuration Page** (Võrgukonfiguratsiooni leht).
- Käivitage printeri IP-aadressiga käsk PING käsuviihelt (Windows) või võrguutiliit Network Utility (Mac OS X). Võrguutiliit on kaustas **Utilities** (Utiliidid), mis asub kõvaketta ülemisel tasandil kaustas **Applications** (Rakendused).

Näiteks juhul, kui IP-aadress on 123.123.123.123, sisestage käsuviihale järgnev rida (Windows):

```
C:\>ping 123.123.123.123
```

Või

Avage Network Utility (Mac OS X), klõpsake sakk **Ping**, sisestage rida 123.123.123.123 ja seejärel klõpsake valikut **Ping**.

Kui seade vastab, on IP-aadress õige. Kui seade ei vasta (kuvatakse teade ajalõpu saabumise kohta), siis on IP-aadress vale.

-
- ☞ **Nõuanne.** Kui kasutate opsüsteemiga Windows arvutit, külastage HP võrgutoe veebisaiti aadressil www.hp.com/go/customercare. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.
-

Installimisprobleemide tõrkeotsing

Kui järgmistest teemadest pole abi, vt HP tugiteenuste kohta jaotist [HP tugi](#).

-
- ☞ **Nõuanne.** Vaadake HP võrgutoe veebisaiti aadressil www.hp.com/go/customercare, et leida kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.
-

- [Riistvarainstalli soovitus](#)
- [HP tarkvara installimisalased soovitus](#)
- [Võrguprobleemide lahendamine \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#)

Riistvarainstalli soovitus

Kontrollige printerit

- Veenduge, et nii printeri seest kui ka ümbert on eemaldatud kõik kleeplindid ja kogu pakkematerjal.
- Veenduge, et printeri paberisalves on paberit.
- Veenduge, et peale Valmis-tule (mis peaks põlema) ei põle ega vilgu ühtegi tuld. Kui NB! tuli vilgub, kontrollige printeri juhtpaneelile ilmutavaid teateid.

Kontrollige riistvaraühenduste korrasolekut

- Veenduge, et kõik kasutatavad juhtmed ja kaablid on töökorras.
- Veenduge, et toitejuhe on korralikult ühendatud nii printeri kui ka töötava pistikupesaga.

Kontrollige tindikassette

Veenduge, et kõik tindikassetid on vastavalt värvikoodile kindlalt õigesti pesadesse paigaldatud ja joondatud. Õigesti paigaldatud tindikasset ei tohi liikuda, kui seda õrnalt tõmmata. Printeri töötamiseks on vaja, et need kõik oleksid paigaldatud.

HP tarkvara installimisalased soovitusel

Kontrollige arvutit

- Veenduge, et arvutis töötab üks toetatavatest operatsioonisüsteemidest. Lisateavet leiate jaotisest [Nõuded süsteemile](#).
- Veenduge, et arvuti vastab vajalikele süsteemi miinimumnõuetele. Lisateavet leiate jaotisest [Nõuded süsteemile](#).
- Kui kasutate Windowsiga arvutit, veenduge, et Windowsi seadmehalduris pole USB-draiverid keelatud.
- Kui kasutate operatsioonisüsteemiga Windows arvutit ja arvutil ei õnnestu printerit tuvastada, käivitage printeri draiveri täielikuks desinstalliks desinstalliutiliit (util\ccc\uninstall.bat, mis asub installimise CD-l). Taaskäivitage arvuti ja installige printeri draiver uuesti.

Kontrollige, kas installi eeldused on täidetud

- Veenduge, et kasutatav installimise CD sisaldab teie arvuti operatsioonisüsteemiga ühilduvat HP tarkvara.
- Enne HP tarkvara installimist veenduge, et ülejäänud programmid on suletud.
- Kui arvuti ei suuda tuvastada teie sisestatud teed CD-seadmeni, veenduge, et olete sisestanud õige kettaseadmetähise.
- Kui arvuti ei suuda installimise CD-d seadmes tuvastada, kontrollige, kas CD pole kahjustatud. Printeridraiveri saate alla laadida HP veebisaidilt, mis asub aadressil www.hp.com/go/customercare. See veebisait sisaldab kasulikku teavet ja utiliite, mis hõlbustavad levinud prindiprobleemide lahendamist.



Märkus. Pärast mõne probleemi lahendamist käivitage installiprogramm uuesti.

Võrguprobleemide lahendamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)

Üldine võrgutõrkeotsing

- Kui te ei saa HP tarkvara installida kontrollige, kas järgnevad tingimused on täidetud.
 - Kõik kaabliühendused arvuti ja printeri vahel on kindlad ja korras.
 - Võrk on töökorras ning võrgujaotur, kommutaator või marsruuter on sisse lülitatud.
 - Kõik programmid, sealhulgas viiruse- ja nuhkvara tõrjeprogrammid ning tulemüürid on Windowsi opsüsteemiga arvutites suletud.

- Veenduge, et seade on installitud samasse alamvõrku arvutitega, mis seda kasutavad.
- Kui installiprogramm ei tunne seadet ära, printige välja võrgukonfiguratsiooni leht ja sisestage installiprogrammi käsitsi IP-aadress. Lisateavet leiate jaotisest Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).
- Kui kasutate Windowsiga arvutit, kontrollige, kas printeris loodud võrgupordid vastavad seadme IP-aadressile:
 - Printige seadme võrgukonfiguratsiooni leht. Lisateavet leiate jaotisest Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).
 - Klõpsake **Start, Printers** (Printerid) või **Printers and Faxes** (Printerid ja faksid).
 - Või -
 - Klõpsake menüü **Start** käsku **Control Panel** (Juhtpaneel) ja topeltklõpsake seejärel käsku **Printers** (Printerid).
 - Paremklõpsake printeri ikooni, käsku **Properties** (Atribuudid) ja klõpsake vahekaarti **Ports** (Pordid).
 - Valige printeri jaoks TCP/IP-port ning klõpsake käsku **Configure Port** (Konfigureeri port).
 - Vörrelge IP-aadresse ning kontrollige, kas dialoogiboksis kuvatud IP-aadress vastab võrgukonfiguratsiooni lehel olevale IP-aadressile. Kui IP-aadressid erinevad, kirjutage dialoogiboksi võrgukonfiguratsiooni lehel olev IP-aadress.
 - Sätete salvestamiseks ning dialoogibokside sulgemiseks klõpsake kaks korda nuppu **OK**.

Printeri võrgusätete lähtestamine

1. Vajutage traadita ühenduse nuppu (📶), liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Wireless Settings** (Traadita ühenduse sätted), valige **Restore Defaults** (Taasta vaikesätted), seejärel valige **Yes** (Jah). Kuvatakse teade, mis ütleb, et võrgu vaikesätted on taastatud.
2. Vajutage seadistusnuppu (🔧), liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Reports** (Aruanded) ja **Network Configuration Page** (Võrgukonfiguratsiooni leht), et printida võrgukonfiguratsiooni leht ja veenduda, et võrgusätted on lähtestatud.

Printeri olekuraporti mõistmine

Kasutage printeri olekuraportit printeri hetketeabe ja tindikasseti oleku vaatamiseks. Kasutage printeri olekuraportit ka abivahendina printeriga esinevate probleemide tõrkeotsingul.

Printeri olekuraport sisaldab ka viimaste sündmuste logi.

Kui peate helistama ettevõttesse HP, on sageli kasulik printeri olekuraport enne helistamist välja printida.

Printer Status Report

Product Information

1. Model Name: HP Officejet 4620 e-All-in-One
2. Model Number: P4120
3. Serial Number: CN1P104400001
4. Product Number: C2150A
5. Service ID: 21137
6. Printer Zone (PZ): 2
7. Firmware Version: CML2P4111040
8. FIM Patch Version: 0
9. Country/Region: US / 1
10. Diskcover: Not installed
11. ADF: Installed

Print Usage Information

12. Total Pages Printed: 6
13. Borderless Pages Printed: 7

Connectivity Settings

14. Network Status: Offline
15. Active Connection Type: None
16. URL: http://5.5.5.0
17. Hostname: HPSCM00
18. Admin Password: Not Set

Scan Settings

19. Front Panel Destinations List: 0
20. Scanner Glass Test: Not Run

Scan Usage Information

21. Pages Scanned: 0
22. Scans From ADF: 0

Fax Settings

23. Fax Speed: Medium (14400)
24. Backup/Fax Reception: On
25. Fax Forwarding: Off
26. Auto Answer: On
27. Rings to Answer: 3
28. Disturbance Ring: All Rings
29. (SCM) Error Correction Mode: On
30. Fax to PC: Off

Fax Usage Information

31. Pages Sent: 4
32. Pages Received: 13

Ink Delivery System Information

33. W. Ink

34. Ink Supply:

35. Estimated Ink Levels:

	Magenta	Cyan	Yellow	Black
36. Ink Zone	2	2	2	2
37. Ink Level	01020011	01020011	01020011	01020011
38. LWR	0	0	0	0
39. HP	1	1	1	1
40. Ink Warranty Ends	09/30/2012	09/30/2012	09/30/2012	09/30/2012
41. Ink Number	HP 9845L	HP 9845L	HP 9845L	HP 9845L

Additional Assistance

For more information about how to change settings and diagnose problems, see the user documentation for your device. This documentation is available on your computer after you install the software—either from the HP Officejet 4620 e-All-in-One Printer Software (Windows) or the Help Viewer (Mac OS).

Fax Test Setup:
To verify that your product is setup correctly for Fax, run the Fax Test. You can access this test from the device control panel or from the HP Officejet 4620 e-All-in-One Printer Software.

Wireless Network Test:
To verify your product is setup correctly for Wireless, run the Wireless Network Test. You can access this test from the device control panel.

- 1. Printer Information** (Tooteteave): näitab printeri kohta teavet (näiteks printeri nime, mudelinumbrit, seerianumbrit ja püsivara versiooninumbrit) ning prinditud lehekülgede arvu.
- 2. Ink Delivery System Information** (Tindiväljastussüsteemi teave): näitab hinnangulisi tinditasemeid (esitatuna graafilisel kujul näidikutena) ning tindikassettide osanumbreid ja garantii kehtivusaegu.



Märkus. Tinditaseme hoiatused ja näidikud annavad hinnanguid ainult planeerimiseks. Kui kuvatakse hoiatusteade madala tinditaseme kohta, arvestage, et peaksite võimalike printimisviivustuste vältimiseks varuma uue tindikasseti. Kassette ei pea asendama enne, kui prindikvaliteet muutub vastuvõetamatuks.

- 3. Additional Assistance** (Täiendav abi): annab teavet selle kohta, kust leiate nii lisateavet printeri kohta kui ka teavet faksiteksti seadistamise ja traadita ühenduse testi läbiviimise kohta.

Printeri olekuraporti printimine

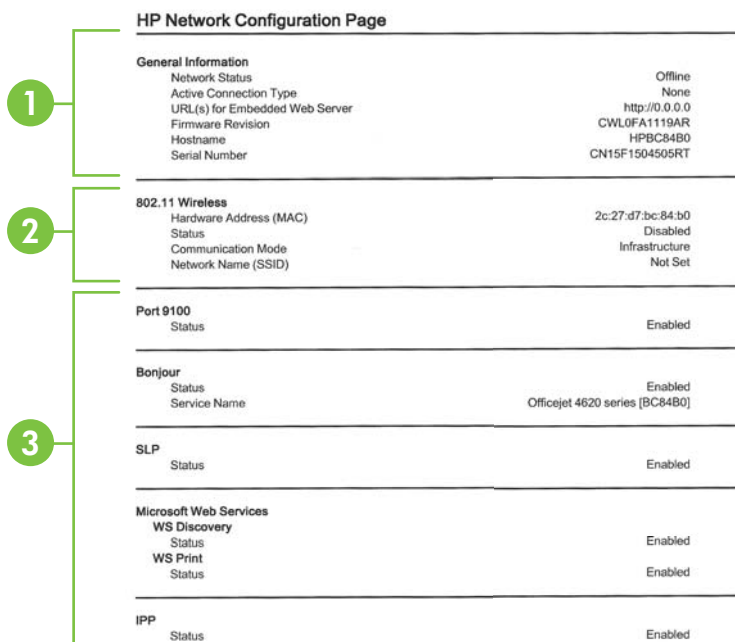
Vajutage avakuval seadistusnupp . Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Reports** (Aruanded), seejärel valige **Print Status Report** (Prindi olekuaruanne).

Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)

Kui printer on võrku ühendatud, saate printida võrgukonfiguratsiooni lehe; sellelt leiate printeri võrgusätteid. Võrgukonfiguratsiooni leht aitab leida võrguühendusprobleeme. Kui peate helistama HP tugiteenuste telefoninumbri, on tihti kasulik see leht enne välja printida.

Võrgukonfiguratsiooni lehe printimine juhtpaneelilt

Vajutage avakuval seadistusnupp . Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Reports** (Aruanded), seejärel valige **Network Configuration Page** (Võrgukonfiguratsiooni leht).



HP Network Configuration Page		
1	General Information	
	Network Status	Offline
	Active Connection Type	None
	URL(s) for Embedded Web Server	http://0.0.0.0
	Firmware Revision	CWL0FA1119AR
	Hostname	HPBC84B0
	Serial Number	CN15F1504505RT
2	802.11 Wireless	
	Hardware Address (MAC)	2c:27:d7:bc:84:b0
	Status	Disabled
	Communication Mode	Infrastructure
3	Port 9100	
	Status	Enabled
	Bonjour	
	Status	Enabled
	Service Name	Officejet 4620 series [BC84B0]
	SLP	
	Status	Enabled
	Microsoft Web Services	
	WS Discovery	
	Status	Enabled
WS Print		
Status	Enabled	
IPP		
Status	Enabled	

1. **General Information** (Üldteave): siin kuvatakse võrgu praeguse oleku ja ühendusetüübi ning muudki teavet (nt sisseehitatud veebiserveri URL).
2. **802.11 Wireless** (802.11, traadita): kuvab traadita võrguühenduse teabe (nt hostinimi, IP-aadress, alamvõrgu mask, vaikeluus ja server).
3. **Miscellaneous** (Mitmesugust): kuvab teavet täiendavate võrgusätete kohta.
 - **Port 9100**: printer toetab toorest IP-printimist TCP pordi 9100 kaudu. See HP spetsiaalne TSP/IP-port printeril on printimise vaikeport. Juurdepääs on sellele HP tarkvara kaudu (näiteks HP Standard Port).
 - **IPP**: Interneti-printimisprotokoll (IPP) on kaugprintimise standardne võrguprotokoll. Erinevalt teistest IP-kaugprotokollidest toetab IPP juurdepääsu haldust, autentimist, krüptimist ja võimaldab turvalisemat printimist.
 - **Bonjour**: Bonjour'i teenuseid (mis kasutavad mDNSi (Multicast Domain Name System)) kasutatakse tavaliselt väikeste võrkude puhul IP-aadresside ja nimede omistamiseks (UDP pordi 5353 kaudu), kus ei kasutata tavapärasest DNS serverit.
 - **SLP**: Service Location Protocol (SLP) on interneti standardprotokoll, mis võimaldab võrgurakendustel määrata võrguteenuste olemasolu, kohta ning konfiguratsiooni. See protokoll lihtsustab võrguressursside (printerid, veebiteenused, faksimasinad, videokaamerad, failisüsteemid, varundusseadmed (magnetlintsalvestid), andmebaasid, kataloogid, meiliserverid, kalendrid) avastamist ja kasutamist.
 - **Microsoft Web Services** (Microsofti veebiteenused): lubage või keelake printeri toetatud Microsofti veebiteenuste dünaamilise avastuse (WS Discovery) protokolle või Microsofti seadmete veebiteenuste (WSD) prinditeenuseid. Keelake kasutamata prinditeenused, et vältida juurdepääsu nende teenuste kaudu.



Märkus. Teenuste WS Discovery ja WSD Print kohta leiате lisateavet www.microsoft.com.

HP tarkvara desinstallimine ja uuestiinstallimine

Kui installimine jäi pooleli või kui ühendasite USB-kaabli arvuti külge enne, kui HP tarkvara installikuval seda teha paluti, tuleb printeri müügi komplekti kuuluv HP tarkvara võib-olla desinstallida ja seejärel uuesti installida. Ärge kustutage printeri programmifaile lihtsalt kõvakettalt!

Desinstallimine opsüsteemiga Windows arvutist

1. Klõpsake arvuti töölaual nupul **Start**, valige **Settings** (Sätted), klõpsake suvandil **Control Panel** (Juhtpaneel) ja seejärel **Add/Remove Programs** (Programmide lisamine või eemaldamine).
- Või -
Klõpsake menüü **Start Control Panel** (Juhtpaneel) ja topeltklõpsake seejärel **Programs and Features** (Programmid ja funktsioonid).
2. Valige printeri nimi ning klõpsake seejärel nuppu **Change/Remove** (Muuda/eemalda) või **Uninstall/Change** (Desinstalli/muuda).
Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.
3. Eraldage printer arvuti küljest.

4. Taaskäivitage oma arvuti.



Märkus. Veenduge, et printer oleks enne arvuti taaskäivitamist arvutist lahutatud. Ärge ühendage printerit arvutiga enne, kui olete HP tarkvara uuesti installimise lõpetanud.

5. Sisestage arvuti CD-seadmesse HP tarkvara CD-plaat ning käivitage seejärel seadistusprogramm.
6. Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Desinstallimine Macintosh-arvutist

1. Topeltklõpsake ikoonil **HP Uninstaller** (HP desinstallija) (asub kaustas **Hewlett-Packard**, mis asub kõvaketta ülemisel tasandil kaustas **Applications** (Rakendused)), ja klõpsake seejärel **Continue** (Jätka).
2. Kui küsitakse, sisestage õige administraatori nimi ja parool ning seejärel klõpsake nuppu **OK**.
3. Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.
4. Kui **HP Uninstaller** (HP desinstallija) lõpule jõuab, taaskäivitage arvuti.

Prindipea hooldus

Kui printimisel esineb probleeme, võib teil olla probleem prindipeaga. Järgmised toimingud on vajalikud ainult siis, kui seda prindikvaliteedi probleemide parandamiseks teha palutakse.

Ebavajalike joondamis- ja puhastamistoimingute sooritamine raiskab tinti ja lühendab kassetide kasutusaega.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Prindipea puhastamine](#)
- [Prindipea joondamine](#)
- [Prindikvaliteedi raporti printimine ja analüüs](#)

Prindipea puhastamine

Kui prinditud paberil on triibud, värvid on valed või puuduvad, peate puhastama prindipead.

Puhastamine toimub kahes etapis. Kumbki etapp kestab umbes kaks minutit, kasutab ühe lehe paberit ja suureneva koguse tinti. Pärast kumbagi etappi vaadake üle prinditud lehe kvaliteet. Puhastamise järgmise etapi peate käivitama ainult juhul, kui prindikvaliteet on kehv.


Kui prindikvaliteet on ka pärast mõlema etapi läbimist halb, proovige printerit joondada. Kui pärast puhastamist ja joondamist kvaliteediprobleemid ei kao, pöörduge HP toe poole. Lisateavet leiate jaotisest [HP tugi](#).



Märkus. Puhastamine raiskab tinti, seetõttu puhastage prindipead ainult vajadusel. Puhastustoiming kestab mõned minutid. Toimingu ajal võib printer häält teha. Enne prindipea puhastamist sisestage kindlasti paber. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).

Prindikvaliteedi probleemid võivad ilmned, kui printerit ei lülitata õigesti välja. Lisateavet leiate jaotisest [Printeri väljalülitamine](#).

Prindipea puhastamine juhtpaneelilt

1. Laadige põhilisse sisendsalve Letter-, A4- või Legal-suurusega kasutamata tavalist valget paberit. Lisateavet leiate jaotisest [Standardformaadis kandja sisestamine](#).
2. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
3. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Tools** (Tööriistad), seejärel valige **Clean Printhead** (Puhasta prindipea).

Prindipea puhastamine utiliidi Toolbox (Tööriistakast) (Windows) abil

1. Laadige põhilisse sisendsalve Letter-, A4- või Legal-suurusega kasutamata tavalist valget paberit. Lisateavet leiate jaotisest [Standardformaadis kandja sisestamine](#).
2. Avage tööriistakast. Lisateavet leiate jaotisest [Avage rakendus Toolbox \(Tööriistakast\)](#).
3. Klõpsake vahelehel **Device Services** (Seadme korrashoid) valikust **Clean Printheads** (Puhasta prindipead) vasakul olevat ikooni.
4. Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Prindipea puhastamine rakenduse HP Utility (HP utiliit) (MAC OS X) abil

1. Laadige põhilisse sisendsalve Letter-, A4- või Legal-suurusega kasutamata tavalist valget paberit. Lisateavet leiate jaotisest [Standardformaadis kandja sisestamine](#).
2. Avage HP Utility (HP utiliit). Lisateavet leiate jaotisest [HP Utility \(Mac OS X\) \(HP utiliit \(Mac OS X\)\)](#).
3. Klõpsake alas **Information And Support** (Teave ja tugi) valikut **Clean Printheads** (Puhasta prindipead).
4. Klõpsake käsku **Clean** (Puhasta) ja järgige ekraanis suuniseid.

Prindipea puhastamine sisseehitatud veebiserveri (EWS) kaudu


1. Laadige põhilisse sisendsalve Letter-, A4- või Legal-suurusega kasutamata tavalist valget paberit. Lisateavet leiate jaotisest [Standardformaadis kandja sisestamine](#).
2. Avage sisseehitatud veebiserver. Lisateavet leiate jaotisest [Sisseehitatud veebiserveri avamine](#).
3. Klõpsake sakk **Tools** (Tööriistad), valige alast **Utilities** (Utiliidid) valik **Print Quality Toolbox** (Prindikvaliteedi tööriistakast).
4. Klõpsake valikut **Clean the Printheads** (Puhasta prindipead) ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Prindipea joondamine

Esmase häälestuse ajal joondab seade prindipea automaatselt.

Võimalik, et soovite kasutada seda funktsiooni, kui printeri olekulehel esineb vööte või valgeid kriipse või muude prindikvaliteedi probleemide korral.

Prindipea joondamine juhtpaneelilt

1. Laadige põhilisse sisendsalve Letter-, A4- või Legal-suurusega kasutamata tavalist valget paberit. Lisateavet leiate jaotisest Standardformaadis kandja sisestamine.
2. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
3. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Tools** (Tööriistad), seejärel valige **Align Printer** (Joonda prindipea).

Prindipea joondamine utiliidi Toolbox (Tööriistakast) (Windows) abil

1. Laadige põhilisse sisendsalve Letter-, A4- või Legal-suurusega kasutamata tavalist valget paberit. Lisateavet leiate jaotisest Standardformaadis kandja sisestamine.
2. Avage tööriistakast. Lisateavet leiate jaotisest Avage rakendus Toolbox (Tööriistakast).
3. Klõpsake vahelehel **Device Services** (Seadme korrashoid) valikust **Align Printheads** (Joonda prindipead) vasakul olevat ikooni.
4. Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Prindipea joondamine rakenduse HP Utility (HP utiliit) (MAC OS X) abil

1. Laadige põhilisse sisendsalve Letter-, A4- või Legal-suurusega kasutamata tavalist valget paberit. Lisateavet leiate jaotisest Standardformaadis kandja sisestamine.
2. Avage HP Utility (HP utiliit). Lisateavet leiate jaotisest HP Utility (Mac OS X) (HP utiliit (Mac OS X)).
3. Klõpsake jaotises **Information And Support** (Teave ja tugi) käsul **Align Printhead** (Joonda prindipea).
4. Klõpsake käsku **Align** (Joonda) ja järgige ekraanisuuniseid.

Prindipea joondamine sisseehitatud veebiserveri kaudu

1. Laadige põhilisse sisendsalve Letter-, A4- või Legal-suurusega kasutamata tavalist valget paberit. Lisateavet leiate jaotisest Standardformaadis kandja sisestamine.
2. Avage sisseehitatud veebiserver. Lisateavet leiate jaotisest Sisseehitatud veebiserveri avamine.
3. Klõpsake sakk **Tools** (Tööriistad), valige alast **Utilities** (Utiliidid) valik **Print Quality Toolbox** (Prindikvaliteedi tööriistakast).
4. Klõpsake käsul **Align Printhead** (Joonda prindipea) ja järgige ekraanisuuniseid.


Prindikvaliteedi raporti printimine ja analüüs

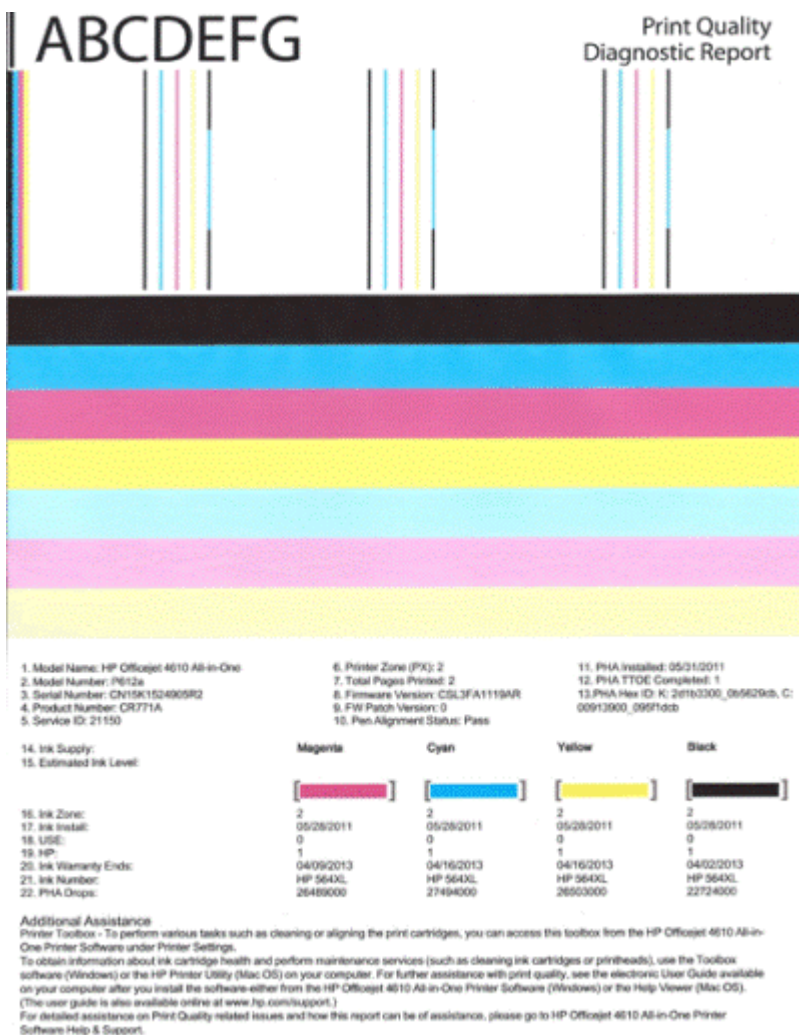
Prindikvaliteediprobleeme võivad põhjustada mitmed tegurid: tarkvarasätted, halb pildifail või printimissüsteem. Kui prindikvaliteet jätab soovida, siis prindikvaliteedi diagnostikalehe abil saate teada, kas printimissüsteem on töökorras või mitte.

See peatükk sisaldab järgmisi teemasid:

- Prindikvaliteedi aruande printimine
- Prindikvaliteedi diagnostikalehe hindamine

Prindikvaliteedi aruande printimine

- **Juhtpaneel:** vajutage avakuval seadistusnuppu . Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Reports** (Aruanded), seejärel valige **Print Quality Report** (Prindikvaliteedi aruanne).
- **Sisseehitatud veebiserver:** klõpsake vahekaarti **Tools** (Tööriistad), valige alast **Utilities** (Uutiliidid) valik **Print Quality Toolbox** (Prindikvaliteedi tööriistakast) ja seejärel klõpsake nuppu **Print Quality Report** (Prindikvaliteedi aruanne). (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)
- **Rakendus HP Utility (Mac OS X):** klõpsake alas **Information And Support** (Teave ja tugi) valikut **Print Quality Diagnostics** (Prindikvaliteedi diagnostika) ja seejärel käsku **Print** (Prindi).



Prindikvaliteedi diagnostikalehe hindamine


See peatükk sisaldab järgmisi teemasid:

- Tinditasemed
- Head värviribad
- Luitunud, narmendavate äärte või triipudega ribad
- Ühtlased valged triibud ribadel
- Riba värvid pole ühtlased
- Suures trükis musta värvi kiri
- Joondusmustrid
- Kui vigu pole näha

Tinditasemed



- ▲ Vaadake tinditasemete tähiseid. Kui ükski taseme tähis on madalale langenud, peate selle tindikasseti välja vahetama.

 **Märkus.** Tinditaseme hoiatused ja tähised pakuvad ainult planeerimishinnanguid. Kui kuvatakse tindialarmi teade, pange asenduskassett võimalike prindiviivituste vältimiseks valmis. Kassette ei pea asendama enne, kui prindikvaliteet muutub vastuvõetamatuks.

Head värviribad



Heade värviribade näide	Kõik seitse riba on ühtlased, teravate äärtega ja kogu lehe ulatuses ühesugust värvi, mis tähendab, et printer on heas töökorras.
-------------------------	---

- ▲ Vaadake lehe keskel olevaid värviribasid. Näha peaks olema seitse värviriba. Värviribadel peaks olema teravad ääred. Need peaks olema ühtlased (mitte valgete ega muud värvi triipudega). Värv peaks kogu ulatuses olema ühesugune. Ribad ühtivad tindikassettidega järgmiselt:

Number	Kasseti värv
1	Musta tindi kassett
2	Tsüaanivärvi tindi kassett
3	Magentavärvi tindi kassett
4	Kollase tindi kassett

Luitunud, narmendavate äärte või triipudega ribad



Halbade värviribade näide	Ülemine riba on narmendavate või ebaühtlaste äärtega.
---------------------------	---



Halbade värviribade näide	Ülemise musta riba üks ots on luitunud.
---------------------------	---

Kui värviriba on luitunud, narmendav või ebaühtlaste äärtega, siis on vaja läbida järgmised etapid:

1. Veenduge, et tindikassettides on tinti.
2. Eemaldage halvale ribale vastav kassett ja veenduge, et see saab piisavalt õhku. Lisateavet leiate jaotisest Tindikassettide vahetamine.
3. Paigaldage kassett uuesti ja kontrollige, et kõikide kassettide lingid on korralikult suletud. Lisateavet leiate jaotisest Tindikassettide vahetamine.
4. Puhastage prindipea. Lisateavet leiate jaotisest Prindipea puhastamine.

5. Proovige uuesti printida või printige veel kord prindikvaliteedi diagnostikaaruanne. Kui probleem on alles, aga tundub, et puhastamine aitas, siis puhastage uuesti.
6. Kui puhastamine ei lahendanud probleemi, siis vahetage halvale ribale vastav kassett välja.
7. Kui tindikasseti väljavahetamine ei aidanud, võtke printeri hooldamiseks ühenduste HP-ga. Lisateavet HP-ga ühenduse võtmise kohta leiate jaotisest HP tugi.

Probleemi vältimine, mis põhjustab prindikvaliteedi diagnostikaraportis narmendavaid ribasid:

- Ärge jätke avatud tindikassette printerist pikaks ajaks välja.
- Enne vana kasseti eemaldamist oodake, kuni uus on paigaldamisvalmis.

Ühtlased valged triibud ribadel

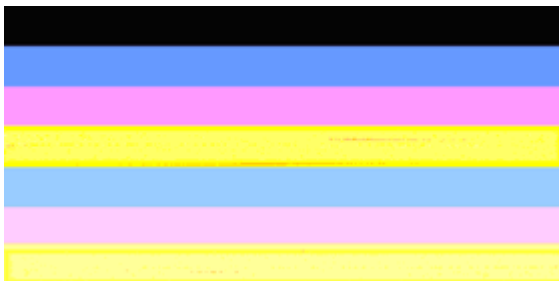
Kui värviribadel on ühtlasi valgeid triipe, siis tuleb läbida järgmised etapid.



Valged triibud	Prindikvaliteedi ribad sisaldavad valgeid triipe.
----------------	---

1. Joondage printer, kui prindikvaliteedi diagnostikaraportis on kirjas **PHA TTOE = 0**. Lisateavet leiate jaotisest Prindipea joondamine.
2. Kui PHA TTOE väärtus pole 0 või kui joondamine ei aita, siis puhastage prindipea. Lisateavet leiate jaotisest Prindipea puhastamine.
3. Printige veel üks prindikvaliteedi diagnostikaraport. Kui triibud on alles, aga neid on vähem, siis puhastage uuesti. Kui triipe on rohkem, võtke printeri hooldamiseks ühendust HP-ga. Lisateavet HP-ga ühenduse võtmise kohta leiate jaotisest HP tugi.

Riba värvid pole ühtlased



Prindikvaliteedi ribad pole ühtlased	Ribad on kohati heledamad või tumedamad.
--------------------------------------	--

Kui ribad värvid pole ühtlased, siis tuleb läbida järgmised etapid:

1. Puhastage prindipea, kui printerit transportiti hiljuti lennukis.
2. Kui printerit pole hiljuti transportitud, siis printige veel üks prindikvaliteedi diagnostikaraport. Nii kasutatakse vähem tinti kui prindipea puhastamisel, ent kui see ei anna tulemusi, siis tuleb ikkagi puhastada.
3. Printige veel üks prindikvaliteedi diagnostikaraport. Kui värvid lähevad paremaks, siis jätkake puhastamist. Kui värvid lähevad halvemaks, võtke printeri hooldamiseks ühendust HP-ga. Lisateavet HP-ga ühenduse võtmise kohta leiate jaotisest [HP tugi](#).

Suures trükis musta värvi kiri

vaadake värviplokkide kohal olevat suurekirjalist teksti. **I ABCDEFG** Tähed peavad olema teravad ja selged. Kui kiri on sakiline, siis joondage printer. Kui lehel on triipe või tindiplekke, siis puhastage prindipea. Lisateavet leiate jaotisest [Prindipea puhastamine](#).

I ABCDEFG

Hea suurekirjalise teksti näide	Tähed on teravad ja selged - printer töötab korralikult.
---------------------------------	--

I ABCDEFG

Halva suurekirjalise teksti näide	Tähed on sakilised - joondage printer.
-----------------------------------	--

I ABCDEFG

Halva suurekirjalise teksti näide	Tähed on plekilised - puhastage prindipea ja veenduge, et paber pole kooldunud. Et paber ei koolduks, hoidke seda ühtlases taassuletavas pakendis.
-----------------------------------	--

I ABCDEFG

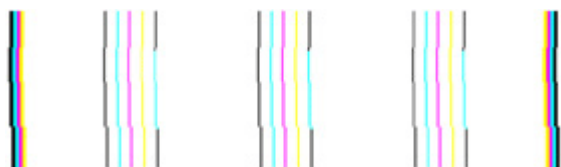
Halva suurekirjalise teksti näide	Tähed on ühelt poolt lüüdnud - puhastage prindipea. Kui see viga ilmneb kohe pärast uue kasseti paigaldamist, siis võivad printeri iseeneslikud hooldustoimingud probleemi päeva jooksul lahendada, nii kulutatakse vähem tinti kui prindipea puhastamisel.
-----------------------------------	---

Joondusmustrid

Kui värviribade ja suurekirjalise teksti testid on korras ja tindikassetid pole tühjad, siis vaadake värviribade all olevat joondusmustrit.



Näide heast joondusmustrist | Jooned on sirged.



Näited halvast joondusmustrist | Jooned on sakilised - joondage printer. Kui see ei aita, võtke ühendust ettevõttega HP. Lisateavet HP-ga ühenduse võtmise kohta leiate jaotisest [HP tugi](#).

Kui viga pole näha

Kui prindikvaliteedi raport ei näita hälbeid, töötab printimissüsteem korralikult. Puudub vajadus tarvikuid vahetada või seadet hooldada, kuna need süsteemid töötavad häireteta. Kui te pole ikkagi prindikvaliteediga rahul, kontrollige järgmist.

- Kontrollige paberit.
- Kontrollige prindisätteid.
- Veenduge, et pildi eraldustervus on piisav.
- Kui probleem on märgatav just prindi äärealadel, kasutage HP tarkvara või mõnd muud rakendust kujutise pööramiseks 180 kraadi võrra. See võib aidata probleemi lahendada.

Ummistuste eemaldamine

Kandja võib prinditöö käigus aeg-ajalt printerisse kinni jääda.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- Paberiummistuste kõrvaldamine
- Paberiummistuste vältimine

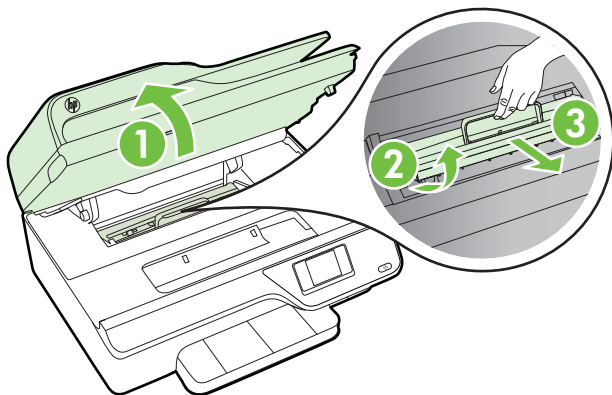
Paberiummistuste kõrvaldamine

Paberiummistused võivad tekkida printerid või automaatses dokumendisööturis.

Kasutage ummistuse kõrvaldamiseks järgmisi näpunäiteid.

Printeris tekkinud ummistuse kõrvaldamine

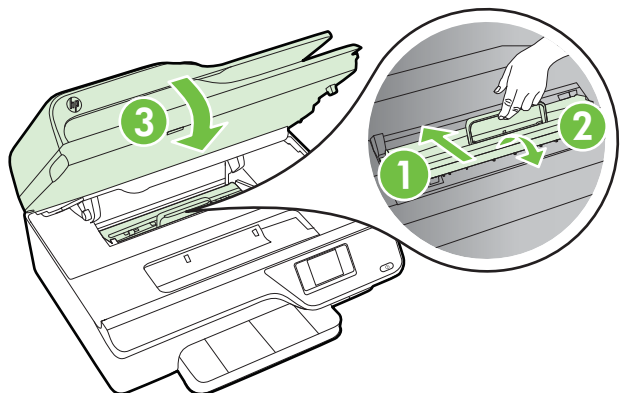
1. Eemaldage väljastussalvest kogu kandja.
2. Avage tindikassettide pääsuluuk, seejärel eraldage printerist kate.



3. Tuvastage printeri sisemusse kinnijäänud kandja, võtke sellest mõlema käega kinni ja tõmmake enda poole.

⚠ Ettevaatust. Kui rullikute vahele kiilunud paber rebeneb eemaldamisel, otsige printeri sees olevate rullikute ja rataste juurest paberitükke. Kui printerist kõiki paberitükke ei eemaldata, esineb tõenäoliselt tulevikus veel paberiummistusi.

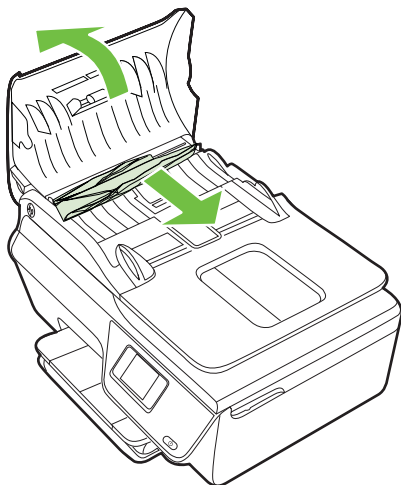
4. Pange printerisse kate tagasi ja sulgege tindikassettide pääsuluuk.



5. Lülitage printer sisse (kui selle eelnevalt välja lülitasite) ja saate printimistöö uuesti.

Automaatses dokumendisööturis tekkinud ummistuse kõrvaldamine

1. Tõstke ADF-i kaas üles.



2. Tõstke automaatse dokumendisööturi esiservas olevat saki.
3. Tõmmake paber ettevaatlikult rullide vahelt välja.

⚠ Ettevaatust. Kui rullikute vahele kiilunud paber rebeneb eemaldamisel, otsige printeri sees olevate rullikute ja rataste juurest paberitükke. Kui printerist kõiki paberitükke ei eemaldata, esineb tõenäoliselt tulevikus veel paberiummistusi.

4. Automaatse dokumendisööturi kaane sulgemiseks vajutage see alla kuni lukustumiseni.

Paberiummistuste vältimine

Paberiummistuste vältimiseks järgige alltoodud suuniseid.

- Eemaldage prinditud paberid aeg-ajalt väljastussalvest.
- Veenduge, et prindite kandjale, mis pole kaardus, voltis ega kahjustada saanud.
- Hoidke kasutamata pabereid kaardumise või kortsumise vältimiseks ühtlasel tasapinnal taassuletavas kotis.
- Ärge kasutage printeris liiga paksu või õhukest paberit.
- Veenduge, et salved on sisestatud õigesti ja pole liiga täis. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).
- Hoolitsege selle eest, et sisendsalve sisestatud paberid oleksid tasased ja nende ääred poleks murtud ega rebitud.
- Ärge asetage dokumendisööturi salve liiga palju paberit. Kui soovite teada lehekülgede suurimat lubatud arvu ADF-is, siis vt [Kandja spetsifikatsioonid](#).
- Ärge pange söotesalve korraga erinevat tüüpi ja erinevas formaadis paberit; kogu söotesalves olev paberipakk peab olema ühte tüüpi ja samas formaadis.

- Reguleerige sisendsalves olevaid laiusejuhikuid, et need paikneks korralikult kogu paberipaki vastas. Veenduge, et laiusejuhikud ei kooluta sisendsalves olevat paberit.
- Ärge suruge paberit liiga kaugele sisendsalve.
- Kasutage seadme jaoks soovitatavat tüüpi paberit. Lisateavet leiate jaotisest Kandja spetsifikatsioonid.
- Kui paber on printerist peaaegu otsas, laske sel täiesti tühjeneda ja seejärel lisage paberit. Ärge püüdke paberit lisada ajal, kui printer lehti sisse tõmbab.
- Veenduge, et printer on puhas. Lisateavet leiate jaotisest Printeri hooldus.

A Tehniline teave

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Garantiiteave](#)
- [Printeri tehnilised andmed](#)
- [Regulatiivne teave](#)
- [Keskkonnasäästlik tootmisprogramm](#)
- [Kolmandate osapoolte litsentsid](#)

Garantiiteave

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Hewlett-Packardi piiratud garantiiavaldus](#)
- [Tindikasseti garantiiteave](#)

Hewlett-Packardi piiratud garantiivaldus

HP toode	Piiratud garantii kestus
Tarkvarakandja	90 päeva
Printer	1 aasta
Prindi- või tindikassetid	Kuni kas tindi lõppemiseni HP kassetis või kassetile märgitud garantiiaja saabumiseni. Käesolev garantii ei kehti neile HP-toodetele, mis on korduvalt täidetud, ümber töödeldud, parandatud, valesti kasutatud või rikutud.
Prindipead (kehtib ainult kliendi poolt vahetatavate prindipeadega toodetele)	1 aasta
Tarvikud	1 aasta, kui pole sätestatud teisiti

A. Piiratud garantii ulatus

- Hewlett-Packard (HP) garanteerib lõppkasutajale, et ülalkirjeldatud HP toodetel ei esine ülalmainitud ajaperioodi vältel, mille algust hakatakse lugema toote ostukuupäevast, puudusi materjalide või töö kvaliteedi osas.
- Tarkvaratoodete puhul kehtib HP piiratud garantii ainult programmeerimiskäskude täitmisega seotud tõrgete osas. HP ei garanteeri mis tahes toote katkestusteta või tõrgeteta tööd.
- HP osaline garantii kehtib vaid tavakasutuse käigus ilmnenu defektide puhul ega kehti, kui tegemist on teist laadi probleemidega, sealhulgas probleemidega, mille põhjuseks on:
 - ebaõige hooldamine või modifitseerimine;
 - sellise tarkvara, kandjate või tarvikute kasutamine, mis pole HP tarnitud ega HP poolt heaks kiidetud;
 - spetsifikatsiooniväliline käitamine;
 - volitamata muutmine või mittesihipärane kasutamine.
- HP printeritoodete puhul ei mõjuta mõne muu tootja kui HP toodetud kasseti või taastäidetud kasseti kasutamine kliendile antud garantiid ega kliendiga sõlmitud mis tahes HP tugiteenuste lepinguid. Kui aga printeri tõrge või kahjustused on põhjustatud mitte-HP või taastäidetud kasseti või aegunud tindikasseti kasutamisest, esitab HP selle tõrke või rikke kõrvaldamise eest tavalise hinnakirjajärgse töö- või materjalikulu arve.
- Kui HP-le teatatakse kehtiva garantiiaja jooksul defektsest tootest, millele kehtib HP antud garantii, siis HP omal valikul kas remondib toote või asendab selle uuega.
- Kui HP ei ole võimeline defektset toodet, millele kehtib HP garantii, mõistliku aja jooksul nõuetekohaselt remontima või uuega asendama, hüvitatakse kasutajale ostu maksumus.
- HP ei ole kohustatud toodet enne remonti, asendama või ostu maksumust hüvitama, kui ostja pole defektset toodet HP-le tagastanud.
- Asendustoode võib olla täiesti uus või "nagu uus", tingimusel, et see toode on omadustelt vähemalt samaväärne tootega, mis välja vahetatakse.
- HP tooted võivad sisaldada korduvkasutatavaid osi, komponente või materjale, mis oma omadustelt ei erine uutest.
- HP piiratud garantii avaldus kehtib kõikides riikides, kus HP turustab selle garantiiga hõlmatavaid HP tooteid. Täiendavate garantiiteenuste (nt seadme kohapealne hooldus) lepinguid saate sõlmida ükskõik millises volitatud HP teeninduskeskuses neis riikides, kus toodet HP või volitatud importija poolt turustatakse.

B. Garantii kitsendus

KOHALIKU SEADUSANDLUSEGA LUBATUD MÄÄRAL EI ANNA HP EGA TEMA ALLTÖÖVÕTJAD MITTE MINGEID MUID KAUDSEID EGA OTSESEID GARANTIISID ega tingimusi TOOTE KAUBASTATAVUSE, RAHULDAVA KVALITEEDI EGA KINDLAKS OTSTARBEKS SOBIVUSE KOHTA.

C. Vastutuse piiramine

- Kohaliku seadusandlusega lubatud määral on käesolevas Garantiivalduses toodud heastamismeetmed kliendi ainsad ja eksklusiivsed heastamismeetmed.
- KOHALIKU SEADUSEGA LUBATUD ULATUSES, V A KÄESOLEVAS GARANTIIVALDUSES SPETSIAALSELT SÄTESTATUD KOHUSTUSTE OSAS, EI VASTUTA HP EGA TEMA TARNIJAD OTSESTE, KAUDSETE, SPETSIAALSETE, TAHTMATUTE JA TULENEVATE KAHJUDE EEST, MIS PÕHINEVAD LEPINGUL, ÕIGUSERIKKUMISEL VÕI MIS TAHES MUUL ÕIGUSLIKUL TEORIAL, OLENEMATA SELLEST, KAS NEID ON TEAVITATUD SELLISTE KAHJUDE VÕIMALIKKUSEST.

D. Kohalik seadusandlus

- Käesolev Garantiivaldus annab kliendile teatud seaduslikud õigused. Kliendil võib lisaks olla ka muid õigusi, mis võivad USA-s osariigiti, Kanadas provintsiiti ja mujal maailmas riigiti erineda.
- Kui käesolev Garantiivaldus satub vastuolul kohaliku seadusandlusega, on ülimalik kohalik seadusandlus. Sel juhul ei pruugi, vastavalt kohalikele seadusandlusele, käesoleva Garantiivalduse teatud punktid ja kitsendused teile rakenduda. Näiteks võivad teatud USA osariigid, samuti riigid väljaspool USA-d (näiteks Kanada provintsid):
 - välistada käesoleva Garantiivalduse teatud punktid ja kitsendused, vältimaks tarbijatele seadusega kehtestatud õiguste piiramist (nt Suurbritannia);
 - piirata muul moel tootja võimalusi selliste punktide ja kitsenduste rakendamisel;
 - anda kliendile täiendavaid garantiioigusi, määrata kaudse garantii kestust, mida tootja ei saa vaidlustada, või lubada kaudsete garantiide kestuse piiramist.
- KÄESOLEVAS GARANTIIVALDUSES ESITATUD TINGIMUSED EI VÄLISTA, PIIRA EGA MUUDA HP TOODETE SELLISTELE KLIENTIDELE MÜÜMISE SUHTES KEHTIVAD KOHUSTUSLIKKE SEADUSES ETTE NÄHTUD ÕIGUSI (VÄLJA ARVATUD JUHUL, KUI SEE ON SEADUSEGA LUBATUD), VAID TÄIENDAVAD NEID.

HP müügigarantii

Lugupeetud klient,

Lisatud on nende HP üksuste nimed ja aadressid, kes teie riigis HP müügigarantii teostavad.

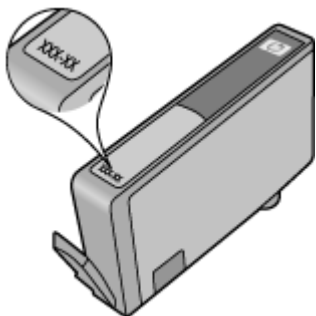
Lisaks HP müügigarantiile võib teil olla nõudeid müüja vastu seoses ostu lepingutingimustele mittevastavusega. Käesolev HP müügigarantii ei piira teie nimetatud õigusi.

Estonia: Hewlett-Packard Oy Eesti Filiaal Estonia pst. 1 EE-10143 Tallinn

Tindikasseti garantiiteave

HP-kasseti garantii rakendub, kui toodet kasutatakse selleks mõeldud HP printimisseadmes. Garantii ei kata HP tinditooteid, mida on täidetud, ümbertöödeldud, parandatud, valesti tarvitatud või rikutud.

Garantiiperioodil on toode garantiiga kaetud seni, kuni HP-tint pole otsas ja garantii kuupäev pole möödas. Garantii lõpukuupäeva vormingus AAAA/KK leiata tootelt.



Lisateavet Hewlett-Packard piiratud garantii kohta leiata jaotisest [Hewlett-Packardi piiratud garantiivaldus](#).

Printeri tehnilised andmed

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Füüsilised spetsifikatsioonid](#)
- [Toote funktsioonid ja omadused](#)
- [Protsessori ja mälu tehnilised andmed](#)
- [Nõuded süsteemile](#)
- [Võrguprotokolli spetsifikatsioonid](#)
- [Sisseehitatud veebiserveri spetsifikatsioonid](#)
- [Kandja spetsifikatsioonid](#)
- [Printimisspetsifikatsioonid](#)
- [Paljundusandmed](#)
- [Faksi tehnilised andmed](#)
- [Skannimisandmed](#)
- [Teenuse HP ePrint tehnilised andmed \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#)
- [HP veebisaidi spetsifikatsioonid](#)
- [Keskonnaalased spetsifikatsioonid](#)
- [Elektrilised andmed](#)
- [Mürasaaste andmed](#)

Füüsilised spetsifikatsioonid

Printeri suurus (laius x kõrgus x sügavus)

450 x 205 x 355 mm (17,7 x 8,1 x 14,0 tolli)

Printeri kaal (koos prinditarvikutega)

6,2 kg (13,7 lb)

Toote funktsioonid ja omadused

Funktsioon	Mahutavus
Ühenduvus	<ul style="list-style-type: none"> • USB 2.0, kiire • Traadita ühendus 802.11b/g/n ¹(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series) <p>¹ See toode toetab 802.11n 2,4 GHz sagedusriba.</p>
Tindikassetid	<p>Neli tindikasseti (must, sinine, punane ja kollane)</p> <p>Märkus. Kõik tindikassetid ei ole kõigis riikides/regioonides toetatud.</p>
Väljastusmahud	<p>Tindikassettide eeldatava tootlikkuse kohta leiate lisateavet veebilehelt www.hp.com/go/learnaboutsplies/.</p>
Printeri suhtluskeeled	HP PCL 3 GUI
Kirjatüübi tugi	USA fondid: CG Times, CG Times Italic, Universe, Universe Italic, Courier, Courier Italic, Letter Gothic, Letter Gothic Italic.

(jätkub)

Funktsioon	Mahutavus
Soovituslik koormus	Kuni 3 000 lk kuus
Printeri juhtpaneeli keeltetugi Keelte valik oleneb riigist/regioonist.	Araabia, bulgaaria, horvaadi, tšehhi, taani, hollandi, inglise, soome, prantsuse, saksa, kreeka, ungari, itaalia, jaapani, korea, norra, poola, portugali, rumeenia, vene, lihtsustatud hiina, slovaki, sloveeni, hispaania, rootsi, traditsiooniline hiina, türgi.

Protsessori ja mälu tehnilised andmed

Printeri protsessor

ARM R4

Printeri mälu

128 MB sisemist muutmälu (RAM)

Nõuded süsteemile



Märkus. Värskeimat teavet toetatud operatsioonisüsteemide ja süsteeminõuete kohta leiate veebilehelt www.hp.com/go/customercare.

Operatsioonisüsteemide ühilduvus

- Windows XP Service Pack 2 ja Service Pack 3 (32-bitine) (Professional ja Home), Windows Vista Service Pack 2 (32-bitine ja 64-bitine), Windows 7 Service Pack 0 ja Service Pack 1 (32-bitine ja 64-bitine)
- Mac OS X v10.5.8, v10.6, v10.7
- Linux (lisateavet leiate aadressilt <http://hplipopensource.com/hplip-web/index.html>.)

Süsteemi miinimumnõuded

- Microsoft® Windows® 7: 1 GHz 32-bitine (x86) või 64-bitine (x64) protsessor; 2 GB kettaruumi, CD-ROM-/DVD-draiv või Interneti-ühendus, USB-port; Microsoft® Internet Explorer
- Microsoft Windows Vista®: 800 MHz 32-bitine (x86) või 64-bitine (x64) protsessor; 2 GB kettaruumi, CD-ROM-/DVD-draiv või Interneti-ühendus, USB-port; Microsoft® Internet Explorer
- Microsoft® Windows XP hoolduspaketi Service Pack 2 või kõrgemaga (ainult 32-bitine): Mis tahes Intel Pentium II, Celeron või ühilduv protsessor; 233 MHz või parem; 750 MB kettaruumi, CD-ROM-/DVD-draiv või Interneti-ühendus, USB-port, Microsoft® Internet Explorer 6 või uuem
- Mac OS X v10.5.8, v10.6 või v10.7: PowerPC G4, G5 või Intel Core protsessor, 900 MB vaba kõvakettaruumi, CD-ROM-/DVD-draiv või Interneti-ühendus, USB-port

Võrguprotokolli spetsifikatsioonid

Ühilduvad võrguprotokollid

TCP/IP

Võrgu haldamine

Sisseehitatud veebiserverid (võimalus võrguprintereid kaugkonfigureerida ja -hallata)

Sisseehitatud veebiserveri spetsifikatsioonid

Nõuded

- TCP/IP-põhine võrk (IPX/SPX-põhiseid võrke ei toetata)
- Veebibrauser (kas Microsoft Internet Explorer 7.0, Opera 3.0, Mozilla Firefox 3.0, Safari 3.0 või nende uuemad versioonid või Google Chrome 5.0 või uuem)
- Võrguühendus (ei saa kasutada, kui printer on arvutiga ühendatud USB-kaabli abil)
- Interneti-ühendus (mõne funktsiooni kasutamiseks)



Märkus. Manus-veebiserverit saab avada ka ilma Interneti-ühenduseta. Kõik funktsioonid pole aga sel juhul saadaval.

Märkus. Sisseehitatud veebiserver peab asuma printeriga samal pool tulemüüri.

Kandja spetsifikatsioonid

Kasutage neid tabeleid, et määrata printeri jaoks sobiv kandja ja valida antud kandjaga läbiviidavad funktsioonid.

- [Toetatud kandjate spetsifikatsioonid](#)
- [Miinimumveeriste määramine](#)

Toetatud kandjate spetsifikatsioonid

Kasutage tabeleid, et määrata printeri jaoks sobiv kandja ja valida antud kandjaga läbiviidavad funktsioonid.

- [Toetatud formaatide kasutamine](#)
- [Toetatud meediakandjate tüübid ja kaal](#)

Toetatud formaatide kasutamine

Kandja formaat	Söötesalv	ADF
Kandjate standardformaadid		
U.S. Letter (216 x 279 mm; 8,5 x 11 tolli)*	✓	✓
U.S. Legal (216 x 356 mm; 8,5 x 14 tolli)	✓	✓
A4 (210 x 297 mm; 8,3 x 11,7 tolli)*	✓	✓
U.S. Executive (184 x 267 mm; 7,25 x 10,5 tolli)	✓	✓
B5 (JIS) (182 x 257 mm; 7,17 x 10,12 tolli)	✓	✓
B5 (ISO) (176 x 250 mm; 6,9 x 9,8 tolli)	✓	
A5 (148 x 210 mm; 5,8 x 8,3 tolli)	✓	✓
Cabinet (120 x 165 mm; 4,7 x 6,5 tolli)	✓	
Ümbrikud		
U.S. #10 ümbrik (105 x 241 mm; 4,12 x 9,5 tolli)	✓	
Monarch-ümbrik (98 x 191 mm; 3,88 x 7,5 tolli)	✓	
DL-ümbrik (110 x 220 mm; 4,3 x 8,7 tolli)	✓	

(jätkub)

Kandja formaat	Söötesalv	ADF
C5-ümbrik (162 x 229 mm; 6,4 x 9 tolli)	✓	
Kaardid		
Registrikaart (76,2 x 127 mm; 3 x 5 tolli)	✓	
Registrikaart (102 x 152 mm; 4 x 6 tolli)	✓	
Registrikaart (127 x 203 mm; 5 x 8 tolli)	✓	
A6-kaart (105 x 148,5 mm; 4,13 x 5,83 tolli)*	✓	
Hagaki** (100 x 148 mm; 3,9 x 5,8 tolli)	✓	
Ääristeta hagaki** (100 x 148 mm; 3,9 x 5,8 tolli)	✓	
Ofuku Hagaki** (200 x 148 mm; 7,8 x 5,8 tolli)	✓	
Fotokandja		
Fotokandja (102 x 152 mm; 4 x 6 tolli)*	✓	
Fotokandja (5 x 7 tolli)*	✓	
Fotokandja (8 x 10 tolli)*	✓	
Fotokandja (8,5 x 11 tolli)	✓	
Foto L (89 x 127 mm; 3,5 x 5 tolli)*	✓	
Foto 2L (127 x 178 mm)*	✓	
13 x 18 cm*	✓	
4 x 6 sakiga (102 x 152 mm; 4 x 6 tolli)*	✓	
10x15 cm*	✓	
10 x 15 cm sakk*	✓	
3,5 x 5 tolli*	✓	

* Neid suurusi saab kasutada ääristeta printimiseks.

** See seade sobib kasutamiseks ainult Jaapani Posti tava- ja tindiprinterihagakiga. Ei sobi kasutamiseks Jaapani Posti fotohagakiga.



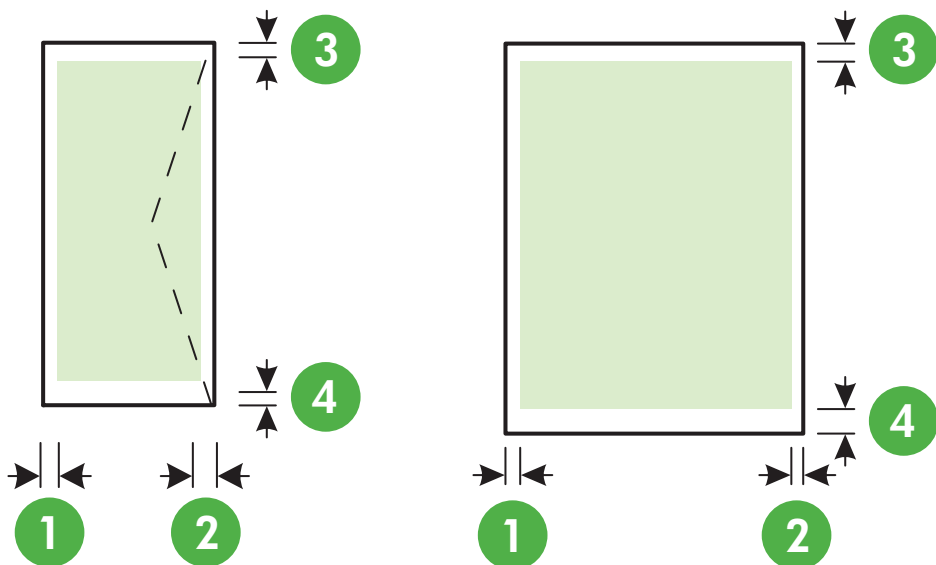
Märkus. See printer ei toeta kohandatud suurusega kandjale printimist.

Toetatud meediakandjate tüübid ja kaal


Salv	Tüüp	Kaal	Mahutavus
Söötosalv	Paber	60–105 g/m ² (16-28-naelane dokumendipaber)	Kuni 80 lehte tavapaberit (10 mm (0,39 tolli) pakk)
	Fotokandja	250 g/m ² (66 naela, dokumendipaber)	Kuni 30 lehte (10 mm (0,39 tolli) pakk)
	Kleebised		Kuni 25 lehte (10 mm (0,39 tolli) pakk)
	Ümbrikud	75–90 g/m ² (20–24 naela, dokumendipaberist ümbrikud)	Kuni 15 lehte (10 mm (0,39 tolli) pakk)
	Kaardid	kuni 200 g/m ² (110 naela, registrikaardid)	Kuni 40 kaarti (10 mm (0,39 tolli) pakk)
Väljastussalv	Kõik toetatavad kandjad		Kuni 20 lehte tavapaberit (teksti printimiseks)
ADF	Paber	60–75 g/m ² (16-20-naelane dokumendipaber)	35 lehte

Miinumveeriste määramine

Dokumendiveeriste sätted peavad vertikaalpaigutuses vastama miinumveeriste sätetele (või neid ületama).



Kandja	(1) vasak veeris	(2) parem veeris	(3) ülaveeris	(4) Alaveeris
USA Letter-formaat	3,2 mm (0,125 tolli)	3,2 mm (0,125 tolli)	3,2 mm (0,125 tolli)	3,2 mm (0,125 tolli)
USA Legal-formaat				
A4-formaat				
USA Executive-formaat				
B5-formaat				
A5-formaat				
Kaardid				
Fotokandja				
Ümbrikud	3,2 mm (0,125 tolli)	3,2 mm (0,125 tolli)	3,2 mm (0,125 tolli)	14,9 mm (0,586 tolli)

 **Märkus.** See printer ei toeta kohandatud suurusega kandjale printimist.

Printimisspetsifikatsioonid

- Printimiskiirus varieerub sõltuvalt dokumendi keerukusest.
- Eraldusvõime printimisel
 - Must prindieraldusvõime
Kuni 600 x 600 dpi pigmenteeritud musta tindiga
 - Värviline prindieraldusvõime
Kuni 4800 x 1200 dpi optimeeritud fotopaberi HP Advanced 1200 x 1200 sisenderaldusvõimega

Paljundusandmed

- Paljundamiskiirused sõltuvad mudelist ja dokumendi keerukusest.
- Digitaalne kujusetöötlus
- Originaalist kuni 99 koopiat
- Digitaalsuum: 25–400%
- Sobita lehele

Faksi tehnilised andmed

- Automaatne mustvalgete ja värviliste fakside tugi.
- Kuni 99 kiirvalimiskirjet.
- Kuni 99 lehekülge mahutav mälu (standardisel eraldusvõimel aluseks on ITU-T testkujutis #1). Keerukama kujundusega lehekülgede ja suurema eraldusvõime puhul läheb faksi saatmiseks kauem aega ja rohkem mälu.
- Faksi käsitsisaatmise ja -vastuvõtu võimalus.
- Kuni viiekordne automaatne kordusvalimine, kui liin on hõivatud (erineb riigiti).
- Automaatne mittevastava numbri kordusvalimine kuni kaks korda (erineb riigiti).
- Kinnitus- ja toiminguaruanded.
- CCITT/ITU 3. rühma faks koos veaparandusega (Error Correction Mode – ECM).
- 33,6 kbit/s sidekiirus.
- Saatmiskiirus sidekiirusel 33,6 kbit/s kuni 4 sekundit lehekülje kohta (põhineb ITU-T testkujutisel nr 1, standardse eraldusvõime juures). Keerukama kujundusega lehekülgede ja suurema eraldusvõime puhul läheb faksi saatmiseks kauem aega ja rohkem mälu.
- Helinatuvastusfunktsioon koos faksi/automaatvastaja automaatse ümberlülitamisega.

	Fine (Terav) (dpi)	Standard (Standardne) (dpi)
Mustvalge	196 x 203 (10 x 15)	98 x 203 (10 x 15)
Värviline	200 x 200 (10 x 15)	200 x 200 (10 x 15)

Funktsioonide Fax to PC (Faksi PC-sse) ja Fax to Mac (Faksi Mac-i) spetsifikatsioonid

- Toetatud failivormingud: tihendamata TIFF
- Toetatud faksitüübid: mustvalged faksid

Skannimisandmed

- Integreeritud OCR-tarkvara muundab skannitud teksti automaatselt redigeeritavaks tekstiks
- Twain-ühilduv liides (Windows) ja Image Capture-ühilduv liides (Mac OS X)
- Eraldusvõime:
 - Skanneri klaas: kuni 1200 x 1200 punkti tolli kohta
 - ADF: kuni 600 x 600 punkti tolli kohta
- Värvid: 24-bitine värviline, 8-bitine hallskaala (256 halltooni)
- Maksimaalne skannimissuurus:
 - Skanneri klaas: 216 x 297 mm (8,5 x 11,7 tolli)
 - ADF: 216 x 356 mm (8,5 x 14 tolli)

Teenuse HP ePrint tehnilised andmed (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)

- Traadita sideühendust kasutav Internet.
- E-kirja ja manuste maksimaalne maht: 5 MB
- Manuste maksimaalne maht: 10



Märkus. Kui väljadel "Saaja" või "Cc" on mitu e-posti aadressi, siis ePrinti server neid e-kirju printitööna ei aktsepteeri. Sisestage väljale "Saaja" üksnes oma HP printeri e-posti aadress. Ärge sisestage teistele väljadele mingeid aadressaate.

- Toetatud failivormingud:
 - PDF
 - HTML
 - tavapärased tekstifailivormingud
 - Microsoft Word, PowerPoint
 - pildifailid, nagu PNG, JPEG, TIFF, GIF, BMP



Märkus. võimalik, et teenusega HP ePrint saab kasutada ka teisi failivorminguid. Siiski ei saa HP anda garantiid, et need töötavad printeriga õigesti, kuna neid pole täiel määral testitud.

HP veebisaidi spetsifikatsioonid

- Veebibrauser (kas Microsoft Internet Explorer 6.0 või uuem, Mozilla Firefox 2.0 või uuem, Safari 3.2.3 või uuem või Google Chrome 3.0) koos lisandprogrammiga Adobe Flash (versioon 10 või uuem).
- Interneti-ühendus

Keskonnaalased spetsifikatsioonid

Töökeskkond

Töökoha temperatuur: 5 kuni 40 °C (41 kuni 104 °F)

Soovitavad töötingimused: 15 kuni 32 °C (59 kuni 90 °F)

Soovitav suhteline niiskus: 20 kuni 80% mittekondenseeruv

Hoiustuskeskkond

Hoiustustemperatuur: –40 kuni 60 °C (–40 kuni 140 °F)

Hoiukoha suhteline õhuniiskus: kuni 90% (mittekondenseeruv) temperatuuril kuni 60 °C (140 °F)

Elektrilised andmed

Toiteplokk

Universaalne toiteadapter (sisemine)

Toitenõuded

Sisendpinge: 100 kuni 240 V vahelduvvool, 50/60 Hz

Väljundpinge: +32 V/+12 V 313 mA/166 mA juures

Tarbitav energia

13 W kopeerimisel (tavarežiim) 15 W kopeerimisel (tavarežiim)

Mürasaaste andmed

Printimine mustandrežiimis, müra tasemed vastavalt ISO 7779-le

- Helirõhk (kõrvalseisja kohal)
LpAm 55 (dBA) (mustvalge printimine)
- Helitugevus
LwAd 6,8 (BA)

Regulatiivne teave

Printer vastab teie riigi/regiooni normatiivametite tootenõuetele.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Regulatiivne mudelinumber](#)
- [FCC teatis](#)
- [Märkus kasutajatele Koreas](#)
- [VCCI \(Class B\) teatis ühilduvuse kohta kasutajatele Jaapanis](#)
- [Teatis toitejuhtme kohta kasutajatele Jaapanis](#)
- [Müranivoo avaldus Saksamaa jaoks](#)
- [Selgitav märkus välisseadmete korpuste kohta Saksamaa jaoks](#)
- [Teave USA telefonivõrgu kasutajatele: FCC nõuded](#)
- [Teave Kanada telefonivõrgu kasutajatele](#)
- [Teave Saksamaa telefonivõrgu kasutajatele](#)
- [Teave Euroopa Majanduspiirkonnas asuvatele kasutajatele](#)
- [Austraali traatfaksiteave](#)
- [Euroopa Liidu regulatiivsed märkused](#)
- [Regulatiivsed teated traadita toodetele](#)

Regulatiivne mudelinumber

Regulatiivseks identifitseerimiseks on teie tootel regulatiivne mudelinumber. Toote regulatiivne mudelinumber on SNPRC-1102-01 või SNPRC-1102-02. Seda normatiivset mudelinumbrit et tohi segi ajada turundusnime (HP Deskjet Ink Advantage 4615 All-in-One series või HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series) ega tootenumbri (CZ283A, CZ283B, CZ283C, CZ284A, CZ284B, or CZ284C).

FCC teatis

FCC statement

The United States Federal Communications Commission (in 47 CFR 15.105) has specified that the following notice be brought to the attention of users of this product.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

For further information, contact:

Manager of Corporate Product Regulations
Hewlett-Packard Company
3000 Hanover Street
Palo Alto, Ca 94304
(650) 857-1501

Modifications (part 15.21)

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by HP may void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Märkus kasutajatele Koreas

B급 기기 (가정용 방송통신기기)	이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.
-----------------------	--

VCCI (Class B) teatis ühilduvuse kohta kasutajatele Jaapanis

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。	VCCI-B
--	--------

Teatis toitejuhtme kohta kasutajatele Jaapanis

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

Müranivoo avaldus Saksamaa jaoks

Geräuschemission

LpA < 70 dB am Arbeitsplatz im Normalbetrieb nach DIN 45635 T. 19

Selgitav märkus välisseadmete korpuste kohta Saksamaa jaoks

GS-Erklärung (Deutschland)

Das Gerät ist nicht für die Benutzung im unmittelbaren Gesichtsfeld am Bildschirmarbeitsplatz vorgesehen. Um störende Reflexionen am Bildschirmarbeitsplatz zu vermeiden, darf dieses Produkt nicht im unmittelbaren Gesichtsfeld platziert werden.

Teave USA telefonivõrgu kasutajatele: FCC nõuded

Notice to users of the U.S. telephone network: FCC requirements

This equipment complies with FCC rules, Part 68. On this equipment is a label that contains, among other information, the FCC Registration Number and Ringer Equivalent Number (REN) for this equipment. If requested, provide this information to your telephone company.

An FCC compliant telephone cord and modular plug is provided with this equipment. This equipment is designed to be connected to the telephone network or premises wiring using a compatible modular jack which is Part 68 compliant. This equipment connects to the telephone network through the following standard network interface jack: USOC RJ-11C.

The REN is useful to determine the quantity of devices you may connect to your telephone line and still have all of those devices ring when your number is called. Too many devices on one line might result in failure to ring in response to an incoming call. In most, but not all, areas the sum of the RENs of all devices should not exceed five (5). To be certain of the number of devices you may connect to your line, as determined by the REN, you should call your local telephone company to determine the maximum REN for your calling area.

If this equipment causes harm to the telephone network, your telephone company might discontinue your service temporarily. If possible, they will notify you in advance. If advance notice is not practical, you will be notified as soon as possible. You will also be advised of your right to file a complaint with the FCC. Your telephone company might make changes in its facilities, equipment, operations, or procedures that could affect the proper operation of your equipment. If they do, you will be given advance notice so you will have the opportunity to maintain uninterrupted service. If you experience trouble with this equipment, please contact the manufacturer, or look elsewhere in this manual, for warranty or repair information. Your telephone company might ask you to disconnect this equipment from the network until the problem has been corrected or until you are sure that the equipment is not malfunctioning.

This equipment may not be used on coin service provided by the telephone company.

Connection to party lines is subject to state tariffs. Contact your state public utility commission, public service commission, or corporation commission for more information.

This equipment includes automatic dialing capability. When programming and/or making test calls to emergency numbers:

- Remain on the line and explain to the dispatcher the reason for the call.
- Perform such activities in the off-peak hours, such as early morning or late evening.



Note The FCC hearing aid compatibility rules for telephones are not applicable to this equipment.

The Telephone Consumer Protection Act of 1991 makes it unlawful for any person to use a computer or other electronic device, including fax machines, to send any message unless such message clearly contains in a margin at the top or bottom of each transmitted page or on the first page of transmission, the date and time it is sent and an identification of the business, other entity, or other individual sending the message and the telephone number of the sending machine or such business, other entity, or individual. (The telephone number provided might not be a 900 number or any other number for which charges exceed local or long-distance transmission charges.) In order to program this information into your fax machine, you should complete the steps described in the software.

Teave Kanada telefonivõrgu kasutajatele

Note à l'attention des utilisateurs du réseau téléphonique canadien/Notice to users of the Canadian telephone network

Cet appareil est conforme aux spécifications techniques des équipements terminaux d'Industrie Canada. Le numéro d'enregistrement atteste de la conformité de l'appareil. L'abréviation IC qui précède le numéro d'enregistrement indique que l'enregistrement a été effectué dans le cadre d'une Déclaration de conformité stipulant que les spécifications techniques d'Industrie Canada ont été respectées. Néanmoins, cette abréviation ne signifie en aucun cas que l'appareil a été validé par Industrie Canada.

Pour leur propre sécurité, les utilisateurs doivent s'assurer que les prises électriques reliées à la terre de la source d'alimentation, des lignes téléphoniques et du circuit métallique d'alimentation en eau sont, le cas échéant, branchées les unes aux autres. Cette précaution est particulièrement importante dans les zones rurales.



Remarque Le numéro REN (Ringer Equivalence Number) attribué à chaque appareil terminal fournit une indication sur le nombre maximal de terminaux qui peuvent être connectés à une interface téléphonique. La terminaison d'une interface peut se composer de n'importe quelle combinaison d'appareils, à condition que le total des numéros REN ne dépasse pas 5.

Basé sur les résultats de tests FCC Partie 68, le numéro REN de ce produit est 0.0B.

This equipment meets the applicable Industry Canada Terminal Equipment Technical Specifications. This is confirmed by the registration number. The abbreviation IC before the registration number signifies that registration was performed based on a Declaration of Conformity indicating that Industry Canada technical specifications were met. It does not imply that Industry Canada approved the equipment.

Users should ensure for their own protection that the electrical ground connections of the power utility, telephone lines and internal metallic water pipe system, if present, are connected together. This precaution might be particularly important in rural areas.



Note The REN (Ringer Equivalence Number) assigned to each terminal device provides an indication of the maximum number of terminals allowed to be connected to a telephone interface. The termination on an interface might consist of any combination of devices subject only to the requirement that the sum of the Ringer Equivalence Numbers of all the devices does not exceed 5.

The REN for this product is 0.0B, based on FCC Part 68 test results.

Teave Saksamaa telefonivõrgu kasutajatele

Hinweis für Benutzer des deutschen Telefonnetzwerks

Dieses HP-Fax ist nur für den Anschluss eines analogen Public Switched Telephone Network (PSTN) gedacht. Schließen Sie den TAE N-Telefonstecker, der im Lieferumfang des HP All-in-One enthalten ist, an die Wandsteckdose (TAE 6) Code N an. Dieses HP-Fax kann als einzelnes Gerät und/oder in Verbindung (mit seriellen Anschluss) mit anderen zugelassenen Endgeräten verwendet werden.

Teave Euroopa Majanduspiirkonnas asuvatele kasutajatele

Notice to users in the European Economic Area

This product is designed to be connected to the analog Switched Telecommunication Networks (PSTN) of the European Economic Area (EEA) countries/regions.

Network compatibility depends on customer selected settings, which must be reset to use the equipment on a telephone network in a country/region other than where the product was purchased. Contact the vendor or Hewlett-Packard Company if additional product support is necessary.

This equipment has been certified by the manufacturer in accordance with Directive 1999/5/EC (annex II) for Pan-European single-terminal connection to the public switched telephone network (PSTN). However, due to differences between the individual PSTNs provided in different countries, the approval does not, of itself, give an unconditional assurance of successful operation on every PSTN network termination point.

In the event of problems, you should contact your equipment supplier in the first instance.

This equipment is designed for DTMF tone dialing and loop disconnect dialing. In the unlikely event of problems with loop disconnect dialing, it is recommended to use this equipment only with the DTMF tone dial setting.

Austraali traatfaksiteave

In Australia, the HP device must be connected to Telecommunication Network through a line cord which meets the requirements of the Technical Standard AS/ACIF S008.

Euroopa Liidu regulatiivsed märkused

CE-märgist kandvad tooted vastavad järgmistele Euroopa Liidu direktiividele.

- Madalpinge direktiiv 2006/95/EÜ
- EMC direktiiv 2004/108/EC
- Ökodesaini käsitlev direktiiv 2009/125/EÜ, kui on kohaldatav

Toote CE-vastavus kehtib vaid siis, kui toode saab toidet HP pakutud CE-märgistusega vahelduvvooluadapterilt.

Kui tootel on sidefunktsionaalsus, vastab see ka järgmise Euroopa Liidu direktiivi põhilistele nõuetele.

R&TTE direktiiv 1999/5/EC

Nendele direktiividele vastavus sisaldab vastavust Euroopa ühtlustatud standarditele (Euroopa normid), mis on loetletud HP poolt tootele või tooteperele antud Euroopa Liidu vastavuskinnituses ja see on saadaval (ainult inglise keeles) kas koos toote dokumentatsiooniga või järgmiselt veebilehelt: www.hp.com/go/certificates (sisestage otsinguväljale tootenumber).

Vastavust märgib üks järgmistest tootele kinnitatud vastavusmärgistest.

	Mitte-telekommunikatsioonitoodetele ja EL-i kooskõlastatud telekommunikatsioonitoodetele, nt Bluetooth® võimsusklassiga alla 10 mW.
	Euroopa Liidu mitte sidetoodetele (kui see on rakendatav, siis on CE ja ! märgi vahele sisestatud neljakohaline kerenumber).

Palun vaadake tootega kaasas käivat regulatsioonide silti.

Toote telekommunikatsiooni funktsionaalsust võib kasutada järgmistes EL-i ja EFTA riikides: Austria, Belgia, Bulgaaria, Küpros, Tšehhi, Taani, Eesti, Soome, Prantsusmaa, Saksamaa, Kreeka, Ungari, Island, Iirimaa, Itaalia, Läti, Liechtenstein, Leedu, Luksemburg, Malta, Holland, Norra, Poola, Portugal, Rumeenia, Slovakkia, Sloveenia, Hispaania, Rootsi, Šveits, Ühendatud Kuningriik.

Telefonipistik (pole saadaval kõigi toodetega) on mõeldud analoogtelefonivõrkudesse ühendamiseks.

Traadita kohtvõrguga seadmed

Mõnedes riikides võivad traadita LAN-võrkude kasutamisele kehtida teatud kohustused või erinõuded, näiteks ainult siseruumides kasutamine või piirangud saadaolevatele kanalitele. Palun veenduge, et traadita võrgu riigisätted on õiged.

Prantsusmaa

Selle toote 2,4 GHz traadita LAN-i kasutamise korral kehtivad teatud piirangud. Toodet võib kasutada siseruumides kogu sagedusriba vahemikus 2400 MHz kuni 2483,5 MHz (kanalid 1 kuni 13). Väljas tohib kasutada ainult sagedusriba vahemikku 2400 MHz kuni 2454 MHz (kanalid 1 kuni 7). Uusimaid nõudeid vaadake veebilehelt www.arcep.fr.

Regulatsioonide asjus võtke ühendust aadressil:

Hewlett-Packard GmbH, Dept./MS: HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, 71034 Boeblingen, GERMANY

Regulatiivsed teated traadita toodetele

See jaotis sisaldab järgmist traadita seadmetele kehtivat regulatiivset teavet:

- [Kokkupuude raadiosageduskiirgusega](#)
- [Teave Brasiilias asuvatele kasutajatele](#)
- [Teave Kanadas asuvatele kasutajatele](#)
- [Teave Taiwanis asuvatele kasutajatele](#)

Kokkupuude raadiosageduskiirgusega

Exposure to radio frequency radiation



Caution The radiated output power of this device is far below the FCC radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized. This product and any attached external antenna, if supported, shall be placed in such a manner to minimize the potential for human contact during normal operation. In order to avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antenna shall not be less than 20 cm (8 inches) during normal operation.

Teave Brasiilias asuvatele kasutajatele

Aviso aos usuários no Brasil

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário. (Res.ANATEL 282/2001).

Teave Kanadas asuvatele kasutajatele

Notice to users in Canada/Note à l'attention des utilisateurs canadiens

For Indoor Use. This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from the digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications. The internal wireless radio complies with RSS 210 and RSS GEN of Industry Canada.

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Utiliser à l'intérieur. Le présent appareil numérique n'émet pas de bruit radioélectrique dépassant les limites applicables aux appareils numériques de la classe B prescrites dans le Règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le ministère des Communications du Canada. Le composant RF interne est conforme à la norme RSS-210 and RSS GEN d'Industrie Canada.

Conformément au Règlement d'Industrie Canada, cet émetteur radioélectrique ne peut fonctionner qu'avec une antenne d'un type et d'un gain maximum (ou moindre) approuvé par Industrie Canada. Afin de réduire le brouillage radioélectrique potentiel pour d'autres utilisateurs, le type d'antenne et son gain doivent être choisis de manière à ce que la puissance isotrope rayonnée équivalente (p.i.r.e.) ne dépasse pas celle nécessaire à une communication réussie.

Cet appareil est conforme aux normes RSS exemptes de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement dépend des deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et (2) doit accepter toutes interférences reçues, y compris des interférences pouvant provoquer un fonctionnement non souhaité de l'appareil.

低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更設計之特性及功能。

第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫藥用電波輻射性電機設備之干擾。

Keskkonnasäästlik tootmisprogramm

Ettevõtte Hewlett-Packard eesmärk on toota kvaliteetseid tooteid keskkonnale ohutul viisil.

Seadme kavandamisel peetakse silmas, et selle osi saaks korduvkasutada. Erinevate materjalide hulk on võimalikult väike, tegemata siiski järeleandmisi seadme töökindluses või vastupidavuses. Seadme disainimisel on arvestatakse, et erinevaid materjale oleks võimalikult lihtne üksteisest eristada. Kinnitusklambreid ja muid ühendusi on lihtne üles leida ning tavatööriistade abil eemaldada. Tähtsate osade disainimisel tagatakse kiire juurdepääs, et seda efektiivselt lahti võtta ja parandada.

Lisateavet HP keskkonnavalaste põhimõtete kohta leiab veebisaidilt

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Paberikasutus](#)
- [Plastmaterjalid](#)
- [Materjalide ohutuskaardid](#)
- [Taaskäitlusprogramm](#)
- [HP Inkjet tarvikute taaskäitlusprogramm](#)
- [Erakasutuses olevate heitseteade kätlemine Euroopa Liidus](#)
- [Tarbitav energia](#)
- [Keemilised ained](#)
- [Akuteave](#)
- [Euroopa Liidu akudirektiiv](#)
- [RoHS märkused \(ainult Hiina\)](#)
- [RoHS-märkused \(ainult Ukraina\)](#)

Paberikasutus

Seadmes võib kasutada ümbertöötatud paberit vastavalt standarditele DIN 19309 ja EN 12281:2002.

Plastmaterjalid

Üle 25 grammi kaaluvad plastdetailid on tähistatud vastavalt rahvusvahelistele standarditele, mis võimaldavad toote eluea lõppemisel plastosi töötlemiseks hõlpsamini tuvastada.

Materjalide ohutuskaardid

Materjalide ohutuskaardid (MSDS – Material Safety Data Sheets) leiab HP veebisaidilt

www.hp.com/go/msds

Taaskäitlusprogramm

HP pakub paljudes riikides/regioonides üha rohkem võimalusi tooteid tagastada ja ümbertöötlusprogrammides osaleda ning teeb koostööd maailma suurimate elektroonika ümbertöötluskeskustega. HP säästab ressursse, kasutades kõige populaarsemaid tooteid uuesti. Lisateave HP toodete ümbertöötlemise kohta aadressilt

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/

HP Inkjet tarvikute taaskäitlusprogramm

HP on pühendunud keskkonnakaitsele. HP tindiprinteri tarvikute korduvkasutusprogramm (HP Inkjet Supplies Recycling Program) on kehtiv paljudes riikides ja regioonides ning võimaldab kasutatud prindi- ja tindikassette korduvkasutusse tasuta anda. Lisateavet vaadake järgmiselt veebiaadressilt

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/

Märgistusprogrammi ENERGY STAR nõuetele vastavatel pildindustarvikutel kuvatakse järgmine märk.



ENERGY STAR on U.S. EPA USA-s registreeritud kaubamärk. ENERGY STAR programmi partnerina on Hewlett-Packard Kompanii otsustanud tagada, et nende toodete kohta käivad ENERGY STAR energiasäästu juhendid.

Täiendav programmile ENERGY STAR vastavate pildindustoodete mudelite loend asub veebilehel:

www.hp.com/go/energystar

Keemilised ained

HP pühendub meie klientidele teabe jagamisele meie toodetes leiduvate keemiliste ainete kohta, et olla kooskõlas seaduslike regulatsioonidega, nagu nt REACH (*Euroopa Parlamendi ja Nõukogu regulatsioon EC nr 1907/2006*). Käesolevas tootes kasutatud keemiliste ainete raporti leiate aadressilt: www.hp.com/go/reach.


Akuteave

Printeril on sisemised akud, mis hoiavad alal printeri sätteid, kui printer on välja lülitatud. Need akud võivad vajada eritöötlust ja -käitlust.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Akude kasutusest kõrvaldamine Taiwanis](#)
- [Teave kasutajatele Californias](#)
- [Akude kasutusest kõrvaldamine Hollandis](#)


Akude kasutusest kõrvaldamine Taiwanis

	<p>廢電池請回收</p> <p>Please recycle waste batteries.</p>
---	--

Teave kasutajatele Californias

<p>California Perchlorate Material Notice</p> <p>Perchlorate material - special handling may apply. See: http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/</p> <p>This product's real-time clock battery or coin cell battery may contain perchlorate and may require special handling when recycled or disposed of in California.</p>

Akude kasutusest kõrvaldamine Hollandis

 <p>Batterij niet weggooien, maar inleveren als KCA.</p>	<p>Dit HP Product bevat een lithium-manganees-dioxide batterij. Deze bevindt zich op de hoofdprintplaat. Wanneer deze batterij leeg is, moet deze volgens de geldende regels worden afgevoerd.</p>
---	--

Europa Liidu akudirektiiv



English	<p>European Union Battery Directive This product contains a battery that is used to maintain data integrity of real time clock or product settings and is designed to last the life of the product. Any attempt to service or replace this battery should be performed by a qualified service technician.</p>
Français	<p>Directive sur les batteries de l'Union Européenne Ce produit contient une batterie qui permet de maintenir l'intégrité des données pour les paramètres du produit ou l'horloge en temps réel et qui a été conçue pour durer aussi longtemps que le produit. Toute tentative de réparation ou de remplacement de cette batterie doit être effectuée par un technicien qualifié.</p>
Deutsch	<p>Batterie-Richtlinie der Europäischen Union Dieses Produkt enthält eine Batterie, die dazu dient, die Datenintegrität der Echtzeituhr sowie der Produkteinstellungen zu erhalten, und die für die Lebensdauer des Produkts ausreicht. Im Bedarfsfall sollte das Instandhalten bzw. Austauschen der Batterie von einem qualifizierten Servicetechniker durchgeführt werden.</p>
Italiano	<p>Direttiva dell'Unione Europea relativa alla raccolta, al trattamento e allo smaltimento di batterie e accumulatori Questo prodotto contiene una batteria utilizzata per preservare l'integrità dei dati dell'orologio in tempo reale o delle impostazioni del prodotto e la sua durata si intende pari a quella del prodotto. Eventuali interventi di riparazione o sostituzione della batteria devono essere eseguiti da un tecnico dell'assistenza qualificato.</p>
Español	<p>Directiva sobre baterías de la Unión Europea Este producto contiene una batería que se utiliza para conservar la integridad de los datos del reloj de tiempo real o la configuración del producto y está diseñada para durar toda la vida útil del producto. El mantenimiento o la sustitución de dicha batería deberá realizarla un técnico de mantenimiento cualificado.</p>
Čeština	<p>Směrnice Evropské unie pro nakládání s bateriemi Tento výrobek obsahuje baterii, která slouží k uchování správných dat hodin reálného času nebo nastavení výrobku. Baterie je navržena tak, aby vydržela celou životnost výrobku. Jakýkoliv pokus o opravu nebo výměnu baterie by měl provést kvalifikovaný servisní technik.</p>
Dansk	<p>EU's batteridirektiv Produktet indeholder et batteri, som bruges til at vedligeholde dataintegriteten for realtidsur- eller produktindstillinger og er beregnet til at holde i hele produktets levetid. Service på batteriet eller udsifting bør foretages af en uddannet servicetekniker.</p>
Nederlands	<p>Richtlijn batterijen voor de Europese Unie Dit product bevat een batterij die wordt gebruikt voor een juiste tijdsaanwijzing van de klok en het behoud van de productinstellingen. Bovendien is deze ontworpen om gedurende de levensduur van het product mee te gaan. Het onderhoud of de vervanging van deze batterij moet door een gekwalificeerde onderhoudstechnicus worden uitgevoerd.</p>
Eesti	<p>Euroopa Liidu aku direktiiv Toode sisaldab akut, mida kasutatakse reaalaja kella andmeühitsuse või toote sätete säilitamiseks. Aku on valmistatud kestva toote kasutusaja. Akut hooldada või vahetada ainult kvalifitseeritud hooldustehnik.</p>
Suomi	<p>Euroopan unionin paristodirektiivi Tämä laite sisältää pariston, jota käytetään reaaliaikaisen kellon tietojen ja laitteen asetusten säilyttämiseen. Pariston on suunniteltu kestävänsä laitteen koko käyttöajan ajan. Pariston mahdollinen korjaus tai vaihto on jätettävä pätevän huoltohenkilön tehtäväksi.</p>
Ελληνικά	<p>Οδηγία της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τις ηλεκτρικές σήλες Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει μία μπαταρία, η οποία χρησιμοποιείται για τη διατήρηση της ακεραιότητας των δεδομένων ρολογιού πραγματικού χρόνου ή των ρυθμιζόμενων προϊόντος και έχει σχεδιαστεί έτσι ώστε να διαρκέσει όσο και το προϊόν. Τυχόν απόπειρες επιδιόρθωσης ή αντικατάστασης από της μπαταρίας θα πρέπει να πραγματοποιούνται από κατάλληλα εκπαιδευμένο τεχνικό.</p>
Magyar	<p>Az Európai unió telepek és akkumulátorok direktívája A termék tartalmaz egy elemet, melynek feladata az, hogy biztosítsa a valós idejű óra vagy a termék beállításainak adatintegritását. Az elem úgy van tervezve, hogy végig kitartson a termék használatá során. Az elem bármilyen javítását vagy cseréjét csak képzett szakember végezheti el.</p>
Latviski	<p>Eiropas Savienības Bateriju direktīva Produktam ir baterija, ko izmanto reāla laika pulksteņa vai produkta iestatījumu datu integritātes saglabāšanai, un tā ir paredzēta visam produkta dzīves ciklam. Jebkura arkope vai baterijas nomaiņa ir jāveic atbilstoši kvalificētam darbiniekam.</p>
Lietuviški	<p>Eiropos Sąjungos baterijų ir akumuliatorių direktyva Šiame gaminyje yra baterija, kuri naudojama, kad būtų galima prižiūrėti realaus laiko laikrodžio veikimą arba gaminio nuostatas; ji skirta veikti visą gaminio eksploatavimo laiką. Bet kokius šios baterijos aptarnavimo arba keitimo darbus turi atlikti kvalifikuotas aptarnavimo technikas.</p>
Polski	<p>Dyrektywa Unii Europejskiej w sprawie baterii i akumulatorów Produkt zawiera baterię wykorzystywaną do zachowania integralności danych zegara czasu rzeczywistego lub ustawień produktu, która podtrzymuje działanie produktu. Przegląd lub wymiana baterii powinny być wykonywane wyłącznie przez uprawnionego technika serwisu.</p>
Português	<p>Directiva sobre baterías da União Européia Este produto contém uma bateria que é usada para manter a integridade dos dados do relógio em tempo real ou das configurações do produto e é projetada para ter a mesma duração que este. Qualquer tentativa de consertar ou substituir essa bateria deve ser realizada por um técnico qualificado.</p>
Slovenščina	<p>Smernica Európskej unie pre zaobchádzanie s batériami Tento výrobok obsahuje bateriu, ktorá slúži na uchovanie správnych údajov hodin reálneho času alebo nastavení výrobku. Batéria je skonštruovaná tak, aby vydržala celú životnosť výrobku. Akýkoľvek pokus o opravu alebo výmenu batérie by mal vykonať kvalifikovaný servisný technik.</p>
Slovenščina	<p>Directiva Evropske unije o baterijah in akumulatorjih V tem izdelku je baterija, ki zagotavlja natančnost podatkov ure v realnem času ali nastavitev izdelka v celotni življenjski dobi izdelka. Kakršno koli popravilo ali zamenjavo te baterije lahko izvede le pooblaščen tehnik.</p>
Svenska	<p>EU:s batteridirektiv Produkten innehåller ett batteri som används för att upprätthålla data i realtidsklockan och produktinställningarna. Batteriet ska räkna produktens hela livslängd. Endast kvalificerade servicetekniker får utföra service på batteriet och byta ut det.</p>
Български	<p>Директива за батерии на Европейския съюз Този продукт съдържа батерия, която се използва за поддържане на целостта на данните на часовника в реално време или настройките за продукта, създадена на издръжки през целия живот на продукта. Сервизът или замяната на батерията трябва да се извършва от квалифициран техник.</p>
Română	<p>Directiva Uniunii Europene referitoare la baterii Acest produs conține o baterie care este utilizată pentru a menține integritatea datelor ceasului de timp real sau setărilor produsului și care este proiectată să funcționeze pe întreaga durată de viață a produsului. Orice lucrare de service sau de înlocuire a acestei baterii trebuie efectuată de un tehnician de service calificat.</p>

RoHS märkused (ainult Hiina)

Mürgiste ja ohtlike ainete tabel

有毒有害物质表						
根据中国《电子信息产品污染控制管理办法》						
零件描述	有毒有害物质和元素					
	铅	汞	镉	六价铬	多溴联苯	多溴联苯醚
外壳和托盘*	0	0	0	0	0	0
电线*	0	0	0	0	0	0
印刷电路板*	X	0	0	0	0	0
打印系统*	X	0	0	0	0	0
显示器*	X	0	0	0	0	0
喷墨打印机墨盒*	0	0	0	0	0	0
驱动光盘*	X	0	0	0	0	0
扫描仪*	X	X	0	0	0	0
网络配件*	X	0	0	0	0	0
电池板*	X	0	0	0	0	0
自动双面打印系统*	0	0	0	0	0	0
外部电源*	X	0	0	0	0	0

0: 指此部件的所有均一材质中包含的这种有毒有害物质, 含量低于SJ/T11363-2006 的限制
X: 指此部件使用的均一材质中至少有一种包含的这种有毒有害物质, 含量高于SJ/T11363-2006 的限制
注: 环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件
*以上只适用于使用这些部件的产品

RoHS-märkused (ainult Ukraina)

Технічний регламент щодо обмеження використання небезпечних речовин (Україна)

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 грудня 2008 № 1057

Kolmandate osapoolte litsentsid

LICENSE.aes-pubdom--crypto

/* rijndael-alg-fst.c

*

* @version 3.0 (December 2000)

*

* Optimised ANSI C code for the Rijndael cipher (now AES)

*

* @author Vincent Rijmen <vincent.rijmen@esat.kuleuven.ac.be>

* @author Antoon Bosselaers <antoon.bosselaers@esat.kuleuven.ac.be>

* @author Paulo Barreto <paulo.barreto@terra.com.br>

*

* This code is hereby placed in the public domain.

*

* THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE AUTHORS "AS IS" AND ANY EXPRESS
* OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED
* WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE
* ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE AUTHORS OR CONTRIBUTORS BE
* LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR
* CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF
* SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR
* BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY,
* WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE
* OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE,
* EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

*/

LICENSE.expatsmit--expat

Copyright (c) 1998, 1999, 2000 Thai Open Source Software Center Ltd

Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of this software and associated documentation files (the "Software"), to deal in the Software without restriction, including without limitation the rights to use, copy, modify, merge, publish, distribute, sublicense, and/or sell copies of the Software, and to permit persons to whom the Software is furnished to do so, subject to the following conditions:

The above copyright notice and this permission notice shall be included in all copies or substantial portions of the Software.

THE SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT. IN NO EVENT SHALL THE AUTHORS OR COPYRIGHT HOLDERS BE LIABLE FOR ANY CLAIM, DAMAGES OR OTHER LIABILITY, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, ARISING FROM, OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE SOFTWARE OR THE USE OR OTHER DEALINGS IN THE SOFTWARE.

LICENSE.hmac-sha2-bsd--nos_crypto

/* HMAC-SHA-224/256/384/512 implementation

* Last update: 06/15/2005

* Issue date: 06/15/2005

*

* Copyright (C) 2005 Olivier Gay <olivier.gay@a3.epfl.ch>

* All rights reserved.

*

* Redistribution and use in source and binary forms, with or without

* modification, are permitted provided that the following conditions

* are met:

* 1. Redistributions of source code must retain the above copyright

* notice, this list of conditions and the following disclaimer.

* 2. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright

* notice, this list of conditions and the following disclaimer in the

* documentation and/or other materials provided with the distribution.

* 3. Neither the name of the project nor the names of its contributors

* may be used to endorse or promote products derived from this software

* without specific prior written permission.

*

* THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE PROJECT AND CONTRIBUTORS ``AS IS" AND

* ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE

* IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR

* PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE PROJECT OR CONTRIBUTORS

* BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR

* CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF

* SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR

* BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY,

* WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR

* OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF

* ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

*/

LICENSE.open_ssl--open_ssl

Copyright (C) 1995-1998 Eric Young (eay@cryptsoft.com)

All rights reserved.

This package is an SSL implementation written by Eric Young (eay@cryptsoft.com). The implementation was written so as to conform with Netscapes SSL.

This library is free for commercial and non-commercial use as long as the following conditions are aheared to. The following conditions apply to all code found in this distribution, be it the RC4, RSA, lhash, DES, etc., code; not just the SSL code. The SSL documentation included with this distribution is covered by the same copyright terms except that the holder is Tim Hudson (tjh@cryptsoft.com).

Copyright remains Eric Young's, and as such any Copyright notices in the code are not to be removed.

If this package is used in a product, Eric Young should be given attribution as the author of the parts of the library used.

This can be in the form of a textual message at program startup or in documentation (online or textual) provided with the package.

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

1. Redistributions of source code must retain the copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
2. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
3. All advertising materials mentioning features or use of this software must display the following acknowledgement:

"This product includes cryptographic software written by Eric Young (eay@cryptsoft.com)"

The word 'cryptographic' can be left out if the rouines from the library being used are not cryptographic related :-).

4. If you include any Windows specific code (or a derivative thereof) from the apps directory (application code) you must include an acknowledgement: "This product includes software written by Tim Hudson (tjh@cryptsoft.com)"

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY ERIC YOUNG ``AS IS'' AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE AUTHOR OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE)

ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

The licence and distribution terms for any publically available version or derivative of this code cannot be changed. i.e. this code cannot simply be copied and put under another distribution licence [including the GNU Public Licence.]

=====
Copyright (c) 1998-2001 The OpenSSL Project. All rights reserved.

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

1. Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
2. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
3. All advertising materials mentioning features or use of this software must display the following acknowledgment:
"This product includes software developed by the OpenSSL Project for use in the OpenSSL Toolkit. (<http://www.openssl.org/>)"
4. The names "OpenSSL Toolkit" and "OpenSSL Project" must not be used to endorse or promote products derived from this software without prior written permission. For written permission, please contact openssl-core@openssl.org.
5. Products derived from this software may not be called "OpenSSL" nor may "OpenSSL" appear in their names without prior written permission of the OpenSSL Project.
6. Redistributions of any form whatsoever must retain the following acknowledgment:
"This product includes software developed by the OpenSSL Project for use in the OpenSSL Toolkit (<http://www.openssl.org/>)"

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE OpenSSL PROJECT "AS IS" AND ANY EXPRESSED OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE OpenSSL PROJECT OR

ITS CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

=====

This product includes cryptographic software written by Eric Young (eay@cryptsoft.com). This product includes software written by Tim Hudson (tjh@cryptsoft.com).

=====

Copyright (c) 1998-2006 The OpenSSL Project. All rights reserved.

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

1. Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
2. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
3. All advertising materials mentioning features or use of this software must display the following acknowledgment:
"This product includes software developed by the OpenSSL Project for use in the OpenSSL Toolkit. (<http://www.openssl.org/>)"
4. The names "OpenSSL Toolkit" and "OpenSSL Project" must not be used to endorse or promote products derived from this software without prior written permission. For written permission, please contact openssl-core@openssl.org.
5. Products derived from this software may not be called "OpenSSL" nor may "OpenSSL" appear in their names without prior written permission of the OpenSSL Project.
6. Redistributions of any form whatsoever must retain the following acknowledgment:

"This product includes software developed by the OpenSSL Project for use in the OpenSSL Toolkit (<http://www.openssl.org/>)"

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE OpenSSL PROJECT ``AS IS'' AND ANY EXPRESSED OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE OpenSSL PROJECT OR ITS CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

=====

This product includes cryptographic software written by Eric Young (eay@cryptsoft.com). This product includes software written by Tim Hudson (tjh@cryptsoft.com).

=====

Copyright 2002 Sun Microsystems, Inc. ALL RIGHTS RESERVED.
ECC cipher suite support in OpenSSL originally developed by SUN MICROSYSTEMS, INC., and contributed to the OpenSSL project.

LICENSE.sha2-bsd--nos_crypto

/* FIPS 180-2 SHA-224/256/384/512 implementation
* Last update: 02/02/2007
* Issue date: 04/30/2005
*
* Copyright (C) 2005, 2007 Olivier Gay <olivier.gay@a3.epfl.ch>
* All rights reserved.
*
* Redistribution and use in source and binary forms, with or without
* modification, are permitted provided that the following conditions
* are met:
* 1. Redistributions of source code must retain the above copyright
* notice, this list of conditions and the following disclaimer.
* 2. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright
* notice, this list of conditions and the following disclaimer in the
* documentation and/or other materials provided with the distribution.
* 3. Neither the name of the project nor the names of its contributors

* may be used to endorse or promote products derived from this software
* without specific prior written permission.

*

* THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE PROJECT AND CONTRIBUTORS ``AS IS" AND
* ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE
* IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR
* PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE PROJECT OR CONTRIBUTORS
* BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR
* CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF
* SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS
* INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN
* CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE)
* ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF
* THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

*/

LICENSE.zlib--zlib

zlib.h -- interface of the 'zlib' general purpose compression library
version 1.2.3, July 18th, 2005

Copyright (C) 1995-2005 Jean-loup Gailly and Mark Adler

This software is provided 'as-is', without any express or implied
warranty. In no event will the authors be held liable for any damages
arising from the use of this software.

Permission is granted to anyone to use this software for any purpose,
including commercial applications, and to alter it and redistribute it
freely, subject to the following restrictions:


1. The origin of this software must not be misrepresented; you must not
claim that you wrote the original software. If you use this software
in a product, an acknowledgment in the product documentation would be
appreciated but is not required.
2. Altered source versions must be plainly marked as such, and must not be
misrepresented as being the original software.
3. This notice may not be removed or altered from any source distribution.

Jean-loup Gailly Mark Adler
jloup@gzip.org madler@alumni.caltech.edu

The data format used by the zlib library is described by RFCs (Request for
Comments) 1950 to 1952 in the files <http://www.ietf.org/rfc/rfc1950.txt>
(zlib format), rfc1951.txt (deflate format) and rfc1952.txt (gzip format).

B HP tarvikud ja lisaseadmed

Käesolevast jaotisest leiате teavet HP tarvikute ja selle seadme jaoks sobivate lisaseadmete kohta. Seda teavet võidakse muuta. Värskeima teabe leiate HP veebisaidilt (www.hpshopping.com). Veebisaidi kaudu saate tarvikuid ja lisaseadmeid ka osta.

 **Märkus.** Kõik tindikassetid ei ole kõigis riikides/regioonides saadaval.


See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Prinditarvikute ostmise võrgus](#)
- [Tarvikud](#)

Prinditarvikute ostmise võrgus

Tarvikute tellimiseks Interneti vahendusel või prinditava ostunimekirja koostamiseks avage printeriga kaasas olnud HP tarkvara ja klõpsake valikut **Shopping** (Pood). Valige **Shop for Supplies Online** (Osta tarvikuid veebist). HP tarkvara laadib teie loal üles printeri üksikasjaliku teabe (sh mudelinumber, seerianumber ja tindikogus kassetides). Teie printeriga sobivad HP tarvikud on juba eelvalitud. Võite muuta kauba kogust, lisada või eemaldada esemeid, loendi printida või HP poes või teistes veebipoodides oste sooritada (võimalused sõltuvad riigist/piirkonnast). Kassetiandmed ja veebipoodide lingid kuvatakse ka tindialarmi teadetes.

E-poest saate tellida ka siis, kui külastate veebisaiti www.hp.com/buy/supplies. Kui teilt seda küsitakse, valige oma riik/piirkond, järgige oma printeri ja tarvikute valimisel kuvatavaid suuniseid.

 **Märkus.** Tindikassetide võrgust tellimist ei toetata kõigis riikides/regioonides. Paljudes riikides jagatakse teavet telefoniga tellimise, kohaliku poe asukoha ja ostunimekirja printimise kohta. Lisaks saate valida suvandi 'How to Buy' (Kuidas osta) leheküljele www.hp.com/buy/supplies ülasast, et saada teavet oma riigist HP-toodete ostmise kohta.

Tarvikud


- [Tindikassetid](#)
- [HP prindikandjad](#)


Tindikassetid

Tindikassetide võrgust tellimist ei toetata kõigis riikides/regioonides. Paljudes riikides jagatakse teavet telefoniga tellimise, kohaliku poe asukoha ja ostunimekirja printimise kohta. Lisaks saate veebilehe www.hp.com/buy/supplies ülaservas valida suvandi How to Buy ja hankida teavet HP toodete ostmise kohta teie riigis.

Kasutage ainult selliseid vahetuskassette, mille kassetinumber vastab väljavahetatava tindikasseti numbrile. Kassetinumbrile leiate järgmistest kohtadest:

- Manus-veebiserveris, klõpsates vahekaardil **Tools** (Tööriistad) ja seejärel jaotise **Product Information** (Tooteteave) all suvandil **Ink Gauge** (Tindimõõtur). Lisateavet leiate jaotisest [Sisseehitatud veebiserver \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#).
- Printeri olekuraportil (vaadake [Printeri olekuraporti mõistmine](#)).
- Väljavahetatava tindikasseti kleebisel.
Printeri sees oleval kleebisel.

 **Ettevaatus.** Printeriga kaasasolev tindikassett **Setup** (Seadistus) ei ole eraldi ostmiseks saadaval. Kontrollige kasseti numbril õigsust EWS-i abil, printeri olekuraportilt või printeri sees olevalt kleebiselt.

 **Märkus.** Tinditaseme hoiatused ja näidikud annavad hinnanguid ainult planeerimiseks. Kui kuvatakse hoiatusteade madala tinditaseme kohta, arvestage, et peaksite võimalike printimisviivituste vältimiseks varuma uue tindikasseti. Kasette ei pea asendama enne, kui prindikvaliteet muutub vastuvõetamatuks.

HP prindikandjad

Prindikandjate (nt HP Premium Paper) tellimiseks minge veebisaidile www.hp.com.




HP soovib tavaliste dokumentide printimiseks ja paljundamiseks kasutada ColorLoki logoga tavapaberit. Kõiki ColorLoki logoga pabereid on eraldi testitud, et nende usaldusväärsus ja printimiskvaliteet vastaksid kõrgetele standarditele ning et printida täpseid, erksavärvilisi ja tugevalt mustade toonidega dokumente, mis kuivavad kiiremini kui tavapaber. Küsige suurematelt paberitootjatelt ColorLoki logoga pabereid, mis on saadaval erineva suuruse ja kaaluga.

C Faksi täiendav seadistus

Kui olete täitnud kõik häälestusjuhendis toodud suunised, siis järgige faksi seadistamise lõpuleviimiseks käesolevas jaotises sisalduvaid suuniseid. Hoidke häälestusjuhend hilisemaks kasutamiseks alles.

Käesolevas jaotises antakse näpunäiteid, kuidas printerit seadistada faksimiseks nii, et see toimiks edukalt koos võimalike seadmega samale telefoniliinile ühendatud seadmete või tellitud teenustega.

 **Nõuanne.** Teatud olulisemate faksisätete (vastamisrežiim ja faksipäises sisalduv teave) määramiseks saate kasutada faksiseadistusviisardit (Fax Setup Wizard, Windows) või HP seadistusabilist (HP Setup Assistant, Mac OS X). Pääsete neile tööriistadele ligi seadmega installitud HP tarkvara kaudu. Pärast nende tööriistade käivitamist järgige faksi seadistuse lõpetamiseks selles jaotises olevaid suuniseid.


See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Fakside seadistamine \(paralleeltüüpi telefonisüsteemid\)](#)
- [Jadatüüpi faksi seadistamine](#)
- [Testige faksi seadistust](#)

Fakside seadistamine (paralleeltüüpi telefonisüsteemid)


Enne seadme faksimiseks seadistamise alustamist uurige välja, millist tüüpi telefonisüsteemi teie riigis/regioonis kasutatakse. Faksi seadistamise suunised erinevad olenevalt sellest, kas kasutatakse järjestik- või paralleelühendust.

- Kui te tabeli loetelust oma riiki/regiooni ei leia, on teil tõenäoliselt järjestiktüüpi telefonisüsteem. Järjestiktüüpi telefonisüsteemi puhul ei võimalda seadme pistikupesa "2-EXT" paralleelsete telefoniseadmete (modemite, telefonide ja automaatvastajate) füüsilist ühendamist. Selle asemel tuleb kõik seadmed ühendada telefonivõrgu pistikupessa.

 **Märkus.** Teatud riikides/regioonides, kus kasutatakse järjestiktüüpi telefonisüsteeme, võib seadmega komplekti kuuluvale telefonijuhtmele olla lisatud spetsiaalne seinapistik. Selle abil saate telefonivõrgu seinapistikupessa ühendada muid telefoniseadmeid, kui olete seadme telefonivõrku ühendanud.

Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

- Kui teie riik/regioon on tabelis toodud, on teil tõenäoliselt paralleel-tüüpi telefonisüsteem. Paralleel-tüüpi telefonisüsteemis saate telefoniseadmeid liinile ühendada seadme tagaküljel asuva pordi "2-EXT" kaudu.

 **Märkus.** Kui kasutate paralleeltelefonisüsteemi, soovib HP seadme ühendamiseks telefonivõrgu seinapistikupessa kasutada kahesooneelist, seadme komplekti kuuluvat juhet.

Tabel C-1 Paralleeltüüpi telefonisüsteemiga riigid/regioonid

Argentina	Austraalia	Brasiilia
Kanada	Tšiili	Hiina
Kolumbia	Kreeka	India

Paralleeltüüpi telefonisüsteemiga riigid/regioonid (jätkub)

Indoneesia	lirimaa	Jaapan
Korea	Ladina-Ameerika	Malaisia
Mehhiko	Filipiinid	Poola
Portugal	Venemaa	Saudi Araabia
Singapur	Hispaania	Taiwan
Tai	USA	Venezuela
Vietnam		

Kui te pole kindel, milline telefonisüsteem (järjestikune või paralleelne) teil on, küsige seda oma piirkonna telefoniettevõttelt.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:


- [Valige oma kodu või kontori jaoks õige faksiseadistus](#)
- [Variant A. Eraldi faksiliin \(telefonikõnesid ei saada\)](#)
- [Variant B. Seadme seadistamine DSL-liinile](#)
- [Variant C. Seadme seadistamine PBX-telefonisüsteemi või ISDN-liiniga](#)
- [Variant D. Faks koos samal liinil oleva eristavate helinate teenusega](#)
- [Variant E. Jagatud telefoni-/faksiliin](#)
- [Variant F. Ühine telefoni-/faksiliin koos kõnepostiga](#)
- [Variant G. Ühine faksiliin arvutimodemiga \(telefonikõnesid vastu ei võeta\)](#)
- [Variant H. Ühine telefoni-/faksiliin koos arvutimodemiga](#)
- [Variant I. Ühine telefoni-/faksiliin koos automaatvastajaga](#)
- [Variant J. Ühine telefoni-/faksiliin koos arvutimodemi ja automaatvastajaga](#)
- [Variant K. Arvuti sissehelistamismodemiga, kõnepostiga ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin](#)

Valige oma kodu või kontori jaoks õige faksiseadistus

Et saaksite probleemideta faksida, peate esmalt teadma, millist tüüpi seadmed ja teenused (kui neid on) seadmega samale liinile on ühendatud. See teave on oluline seetõttu, et teatud osa oma kontoritehnikast tuleb võib-olla ühendada otse seadmega. Olenevalt sellest on tarvis muuta ka faksi seadistust, et saaksite probleemideta faksida.

1. Tehke kindlaks, kas teie telefonisüsteem on jadatüüpi või paralleelne. Vaadake [Fakside seadistamine \(paralleeltüüpi telefonisüsteemid\)](#).
 - a. Jadatüüpi telefonisüsteem — vaadake [Jadatüüpi faksi seadistamine](#).
 - b. Paralleeltüüpi telefonisüsteem — jätkake punktiga 2.
2. Valige liini jagavate seadmete ja teenuste kombinatsioon.
 - DSL: digitaalne abonentliiniteenus (DSL) telefoniettevõttelt. (DSL-teenust võidakse teie riigis/regioonis nimetada ka ADSL-teenuseks.)
 - PBX. kodukeskjaamaga (PBX) telefonisüsteem või ISDN-süsteem.
 - Eristava helina teenus: telefoniettevõttelt tellitud eristava helina teenus annab teile mitu erinevate helinamustritega erinevat telefoninumbrit.
 - Tavakõned: tavakõned võetakse vastu samal liinil, mida kasutatakse faksikõnede vastuvõtuks.

- Arvuti sissehelistamismodem: arvuti sissehelistamismodem on ühendatud seadmega samale liinile. Kui vastate mis tahes küsimusele järgmistest jaatavalt, kasutate arvutiga ühendatud modermiga sissehelistamisteenust.
 - Kas saadate ja võtate fakse vastu otse arvuti tarkvara abil sissehelistamisteenuse kaudu?
 - Kas saadate ja võtate oma arvutis e-posti teateid vastu sissehelistamisteenuse kaudu?
 - Kas teil on sissehelistamisteenuse kaudu juurdepääs Internetile?
 - Automaatvastaja: seade, mis vastab tavakõnedele ja on faksiaparaadiga samal liinil.
 - Kõnepostiteenus: telefoniettevõtte kõnepostiteenus, mis kasutab faksiaparaadiga sama liini.
3. Valige järgmisest tabelist oma kodu- või kontorihäälestusele vastav seadmete ja teenuste kombinatsioon. Seejärel otsige üles soovitatav faksiseadistus. Sammsammulised suunised iga juhtumi jaoks leiате käesolevas jaotises tagapool.

 **Märkus.** Kui teile sobivat kodu- või kontoriseadistust ei ole selles jaotises kirjeldatud, seadistage seade nii, nagu oleks tegemist tavalise analoogliiniga. Ühendage seadme kompleksis oleva telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapistikupessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse pistikupessa, mille kõrval on tähis 1-LINE. Kui kasutate mõnd muud ühendusjuhет, võib teil tekkida probleem fakside saatmise ja vastuvõtmisega.

Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Teie faksiliinil töötavad muud seadmed või teenused							Soovitatav faksiseadistus
DSL	PBX	Eristav a helina teenus	Tavakõned	Arvuti sissehelistamismodem	Automaatvastaja	Kõnepostiteenus	
							<u>Variant A. Eraldi faksiliin (telefonikõnesid ei saada)</u>
✓							<u>Variant B. Seadme seadistamine DSL-liinile</u>
	✓						<u>Variant C. Seadme seadistamine PBX-telefonisüsteemi või ISDN-liiniga</u>
		✓					<u>Variant D. Faks koos samal liinil oleva eristavate helinate teenusega</u>
			✓				<u>Variant E. Jagatud telefoni-/faksiliin</u>
			✓			✓	<u>Variant F. Ühine telefoni-/faksiliin koos kõnepostiga</u>
				✓			<u>Variant G. Ühine faksiliin</u>

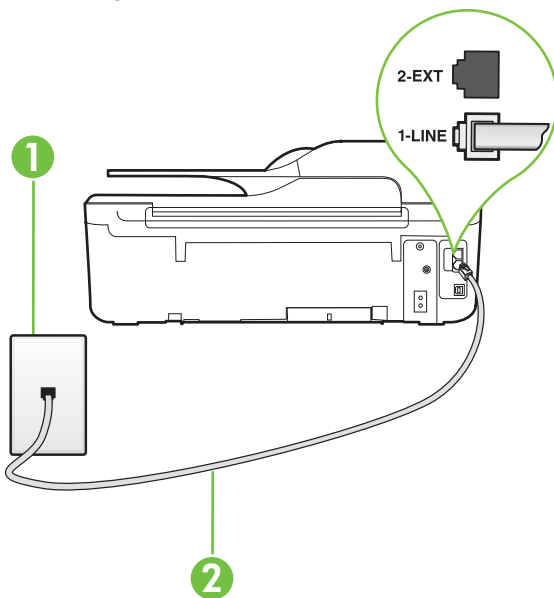
(jätkub)

Teie faksiliinil töötavad muud seadmed või teenused							Soovitav faksiseadistus
DSL	PBX	Eristava helina teenus	Tavakõned	Arvuti sissehelistamismodem	Automaatvastaja	Kõnepostiteenus	
							arvutimodemiga (telefonikõnesid vastu ei võeta)
			✓	✓			Variant H. Ühine telefoni-/faksiliin koos arvutimodemiga
			✓		✓		Variant I. Ühine telefoni-/faksiliin koos automaatvastajaga
			✓	✓	✓		Variant J. Ühine telefoni-/faksiliin koos arvutimodemi ja automaatvastajaga
			✓	✓		✓	Variant K. Arvuti sissehelistamismodemiga, kõnepostiga ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin

Variant A. Eraldi faksiliin (telefonikõnesid ei saada)

Kui teil on eraldi telefoniliin, millelt te tavakõnesid vastu ei võta ja kui sellele liinile pole ühendatud ka muid seadmeid, seadistage seade vastavalt selles jaotises antud suunistele.

Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Seadme liidesesse 1-LINE ühendage seadmega kaasa pandud telefonikaabel. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Seadme seadistamine eraldi faksiliinile

1. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.



Märkus. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.


Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrgu seadmega komplektis olevat ühendusjuhet, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

2. Lülitage säte **Automaatvastaja** sisse.
3. (Valikuline) Määrake funktsiooni **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** sätte väärtuseks väikseim võimalik väärtus (kaks helinat).
4. Käivitage faksitest.

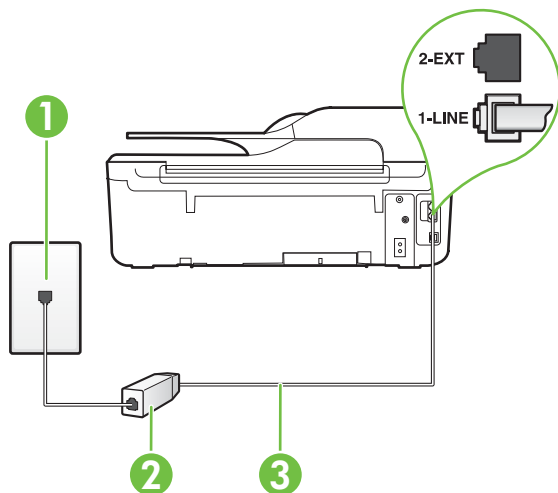
Kui telefon heliseb, vastab seade kõnele automaatselt pärast funktsiooni **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** sättega määratud helinate arvu möödumist. Seejärel saadab seade saatja faksiaparaadile vastuvõtutoonid ja võtab faksi vastu.

Variant B. Seadme seadistamine DSL-liinile

Kui teil on telefoniettevõttelt tellitud ADSL-teenus ja seadmega pole ühendatud mitte mingisugust varustust, ühendage käesolevas jaotises leiduvate suuniste järgi telefoniliini pistikupesa ja seadme vahele DSL-filtri. DSL-filtri eemaldab liinilt digisignaali, mis võib seadme tööd häirida. Teisisõnu saab seade filtriga eraldatud telefoniliini kaudu kindlalt sideühendust. (DSL-teenust võidakse teie riigis/regioonis nimetada ka ADSL-teenuseks.)

 **Märkus.** Kui teil on DSL-liin, kuid te ei ühenda sellele DSL-filtrit, ei saa seadmega fakse saata ega vastu võtta.

Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	DSL-filtri (või ADSL-filtri) ja teie DSL-teenusepakkuja antud ühendusjuhe
3	Seadme liidesesse 1-LINE ühendage seadmega kaasa pandud telefonikaabel. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Seadme seadistamine DSL-liinile

1. Hankige oma DSL-teenusepakkuja DSL-filtri.
2. Ühendage seadmega komplektis oleva telefonikaabli üks ots DSL-filtri vabasse liidesesse ning seejärel teine ots tähisega 1-LINE liidesesse seadme tagaküljel.



Märkus. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühenduskaablit, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

Kui komplektis on ainult üks telefonijuhe, peate selle seadistuse tarvis lisajuhtme hankima.

3. Ühendage DSL-filtri lisakaabel telefonivõrgu seinapistikupessa.
4. Käivitage faksitest.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Variant C. Seadme seadistamine PBX-telefonisüsteemi või ISDN-liiniga

Kui kasutate PBX-telefonisüsteemi või ISDN-ühendusterminali, veenduge, et teeksite järgmist.

- Kui kasutate PBX-i või ISDN-muundurit/adapterit, ühendage seade spetsiaalselt faksi ja telefoni ühendamiseks ettenähtud porti. Samuti kontrollige võimalusel, et terminal-muunduris oleksid teie regiooniga jaoks õiged kommutaatoritüübi sätted.



Märkus. Teatud ISDN-süsteemides saate konfigurierida porte telefonivõrku ühendatavate eriseadmete jaoks. Näiteks saate ühe porti määrata telefonile ja 3. grupi faksile ning teise porti mitmeotstarbeliseks. Kui probleemid faksi/telefoni ühendamisel ISDN-porti jätkuvad, üritage kasutada mitmeks otstarbeks mõeldud porti. See võib olla märgitud tähisega "multi-combi" vms.

- Kui kasutate PBX-telefonisüsteemi, lülitage kõneootetoon olekusse "välja".



Märkus. Teatud PBX-süsteemides on kasutusel kõneootetoon, mis on vaikimisi sisse lülitatud. Kõneootetoon segab faksiedastust, mistõttu ei saa seadmega fakse saata ega vastu võtta. Kõneootetooni väljalülitamiseks vajalikud suunised leiab oma PBX-süsteemiga kaasas olevast dokumentatsioonist.

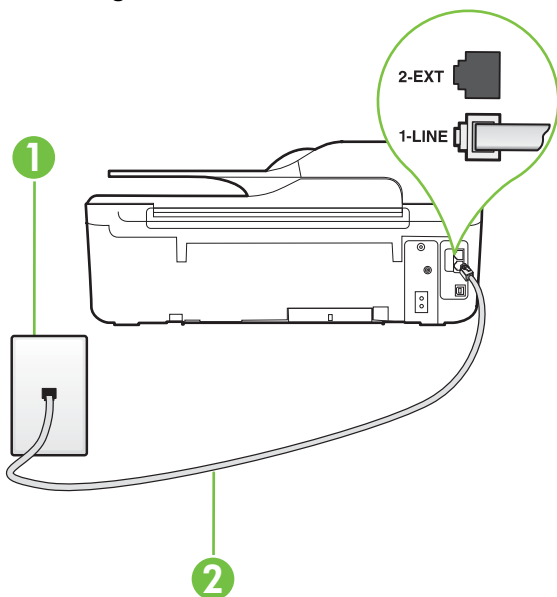
- Kui kasutate PBX-telefonisüsteemi, valige enne faksinumbri valimist välisliini number.
- Veenduge, et kasutate telefonivõrgu seinapistikupesa ja seadme ühendamiseks komplekti kuuluvat ühendusjuhet. Kui kasutate mõnd muud juhet, võib juhtuda, et te ei saa faksida. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla. Kui komplekti kuuluv juhe on lühike, saate seda pikendada, kui ostate kohalikust elektroonikatarvete kauplusest ühenduslüli. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Variand D. Faks koos samal liinil oleva eristavate helinate teenusega

Kui olete (oma telefoniettevõttelt) tellinud eristava helina teenuse, mis võimaldab samal liinil töötada mitme telefoninumbriga (igal numbril on erinev helin), seadistage seade selles jaotises antud suuniste kohaselt.


Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Seadme liidesesse 1-LINE ühendage seadmega kaasatud telefonikaabel. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Seadme seadistamine eristava helina teenusega liinile


1. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.


 **Märkus.** Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühendusjuhett, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

2. Lülitage säte **Automaatvastaja** sisse.

3. Määrake funktsiooni **Distinctive Ring (Eristav helin)** sätted nii, et need vastaksid teile telefoniettevõttest eraldatud faksinumbriile.

 **Märkus.** Vaikimisi on seade häälestatud vastama kõigile helinamustritele. Kui jätate funktsiooni **Distinctive Ring (Eristav helin)** sätte teie faksinumbriile eraldatud helinamustriga kooskõlastamata, vastab seade kas nii tava- kui ka faksikõnedele või ei vasta ühelegi kõnele.

 **Nõuanne.** Samuti võite printeri juhtpaneelil funktsiooni Ring Pattern Detection (Helinamustri tuvastamine) abil määrata iseloomuliku helina. Selle funktsiooniga tunneb ja salvestab printer sissetuleva kõne helinamustri ning selle kõne põhjal määrab faksikõnedele automaatselt teie telefoniettevõtte määratud eristava helinamustri. Lisateavet leiate jaotisest Eristava helina vastamise helinamustri muutmise.

4. (Valikuline) Määrake funktsiooni **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** sätte väärtuseks väikseim võimalik väärtus (kaks helinat).

5. Käivitage faksitest.

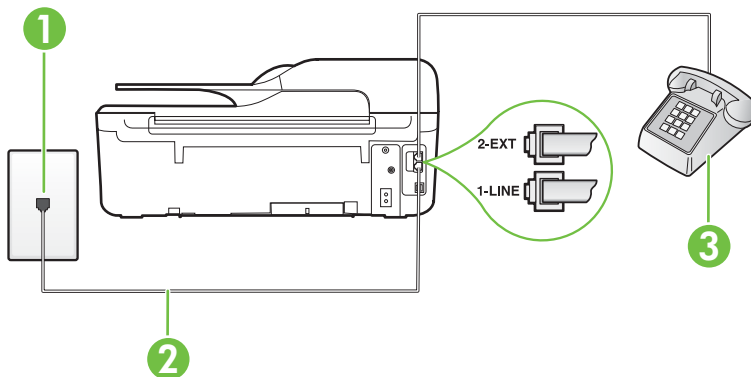
Seade vastab valitud helinamustriga (funktsiooni **Distinctive Ring (Eristav helin)** väärtusega määratud) helinate puhul pärast teie (funktsiooni **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** väärtusega) määratud helinate arvu möödumist sissetulevatele kõnedele automaatselt. Seejärel saadab seade saatja faksiaparaadile vastuvõtutoonid ja võtab faksi vastu.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Variant E. Jagatud telefoni-/faksiliin

Kui võtate samal telefoninumbriil vastu nii tavakõnesid kui ka fakse ja kui teil pole samale telefoniliinile ühendatud muid kontoritehnikaseadmeid (ega kõnepostiteenust), seadistage seade vastavalt järgmises jaotises antud suunistele.

Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Seadme liidesesse 1-LINE ühendage seadmega kaasa pandud telefonikaabel. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.
3	Telefon (pole kohustuslik)

Seadme seadistamine tava- ja faksikõnede jaoks ühiskasutatavale liinile

1. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.



Märkus. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühendusjuhet, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

2. Tehke ühte järgmistest toimingutest.
 - Kui teil on paralleeltüüpi telefonisüsteem, eemaldage seadme tagaküljel asuvalt pistikupesalt tähisega 2-EXT valge kork ja ühendage oma telefon sellesse pistikupesasse.
 - Kui kasutate järjestikühendusega telefonisüsteemi, ühendage oma telefon otse seadme kaabli peale kinnitatud pistikupesasse.
3. Nüüd peate otsustama kas tahate, et seade vastaks kõnedele automaatselt või käsitsi.
 - Kui seadistate seadme kõnedele vastama **automaatselt**, vastab see kõigile sissetulevatele kõnedele ja võtab faksid vastu. Sel juhul ei saa printer faksikõnedele ja häälkõnedele vahet teha; kui arvate, et saabuv kõne on häälkõne, peate sellele vastama enne, kui seda teeb printer. Seadme seadistamiseks kõnede automaatse vastamise režiimi lülitage sisse säte **Automaatvastaja**.
 - Kui olete seadme faksid vastuvõtu seadnud **käsitsirežiimi**, peate sisenevatele faksikõnedele ise vastama. Muidu jätab seade faksid vastu võtmata. Seadme seadistamiseks kõnede käsijuhtimisel vastamise režiimi lülitage säte **Automaatvastaja** välja.
4. Käivitage faksitist.

Kui tõstate toru hargilt enne, kui seade vastab kõnele ja tuvastab faksi saatva seadme faksitoonid, peate faksikõnele käsijuhtimisel vastama.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

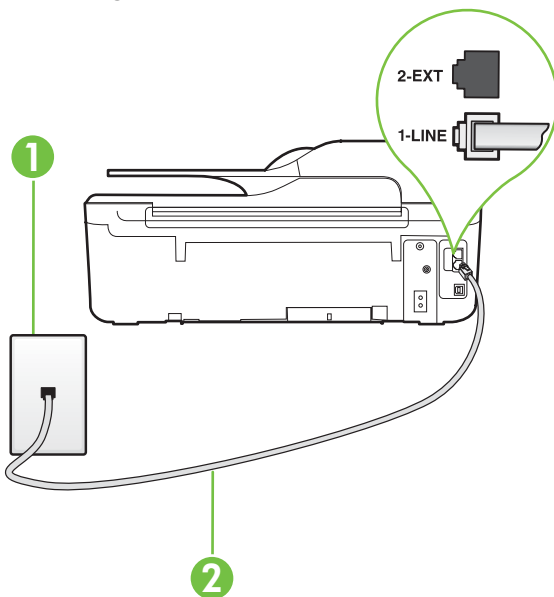
Variante F. Ühine telefoni-/faksiliin koos kõnepostiga

Kui võtate samal telefoninumbri vastu nii tavakõnesid kui ka fakse ja kui olete samale telefoniliinile tellinud ka kõnepostiteenus, seadistage seade vastavalt järgmises jaotises antud suunistele.



Märkus. Kui teil on samale telefoninumbri, millelt võtate vastu fakse, tellitud ka kõnepostiteenus, ei saa te fakse automaatselt vastu võtta. Te peate faksid käsitsi vastu võtma; See tähendab, et peate sisenevatele faksikõnedele ise vastama. Kui soovite fakse selle asemel automaatselt vastu võtta, pöörduge telefoniteenust pakkuva ettevõtte poole palvega lülitada sisse eristava helina teenus või paigaldada eraldi faksiliin.

Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Kasutage pordiga 1-LINE ühenduse loomiseks printeriga kaasasolnud karbis olevat telefonikaablit. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Seadme seadistamine kõnepostiteenusega liinile

- Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.
Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.



Märkus. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrgu seadmega komplektis olevat ühendusjuhet, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

- Lülitage säte **Automaatvastaja** välja.


- Käivitage faksitest.

Sissetulevate faksikõnede vastuvõtmiseks peate ise kohal olema; seade ei võta muidu fakse vastu. Peate käivitama faksi käsitsi enne, kui kõnepost kõnele vastab.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Variant G. Ühine faksiliin arvutimodemiga (telefonikõnesid vastu ei võeta)

Kui teil on faksiliin, millel te telefonikõnesid vastu ei võta, ning teil on samale liinile ühendatud arvutimodem, häälestage seade nagu käesolevas jaotises kirjeldatud.

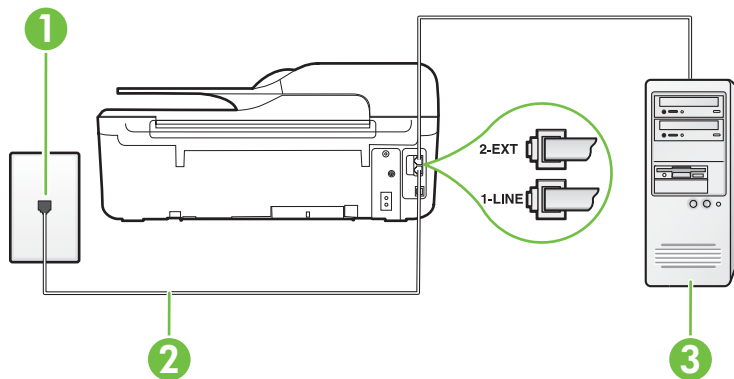
 **Märkus.** Kui teil on sissehelistamismodem, jagab see liini seadmega. Modemit ja seadet ei saa samaaegselt kasutada. Näiteks ei saa seadmega faksida siis, kui kasutate arvutist e-posti saatmiseks või Internetti pääsuks modemi kaudu sissehelistamise teenust.

- Seadme seadistamine arvuti sissehelistamismodemiga ühiskasutatavale liinile
- Seadme seadistamine arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatavale liinile

Seadme seadistamine arvuti sissehelistamismodemiga ühiskasutatavale liinile

Kui kasutate fakside saatmiseks ja Internetti sissehelistamiseks sama telefoniliini, järgige seadme seadistamisel järgmisi suuniseid.


Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Kasutage pordiga 1-LINE ühenduse loomiseks printeriga kaasasolnud karbis olevat telefonikaablit. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.
3	Modemiga arvuti

Seadme seadistamine arvuti sissehelistamismodemiga ühiskasutatavale liinile

1. Eemaldage seadme pordist, mille juures on tähis 2-EXT, valge pistik.
2. Leidke arvuti tagaküljelt arvutit (sissehelistamiseks tarvitatavat modemit) ja telefonivõrgu seinapistikupesa ühendav telefonikaabel. Lahutage see kaabel telefonivõrgu seinapistikupesast ja ühendage seadme sellesse pistikupessa, mille juures on tähis 2-EXT.
3. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.

 **Märkus.** Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühendusjuhet, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

4. Kui teie modemi tarkvara on seadistatud fakse arvutisse vastu võtma automaatselt, lülitage vastav säte välja.



Märkus. Kui te ei lülita modemi tarkvara automaatset faksi vastuvõtu sätet välja, ei saa seade fakse vastu võtta.

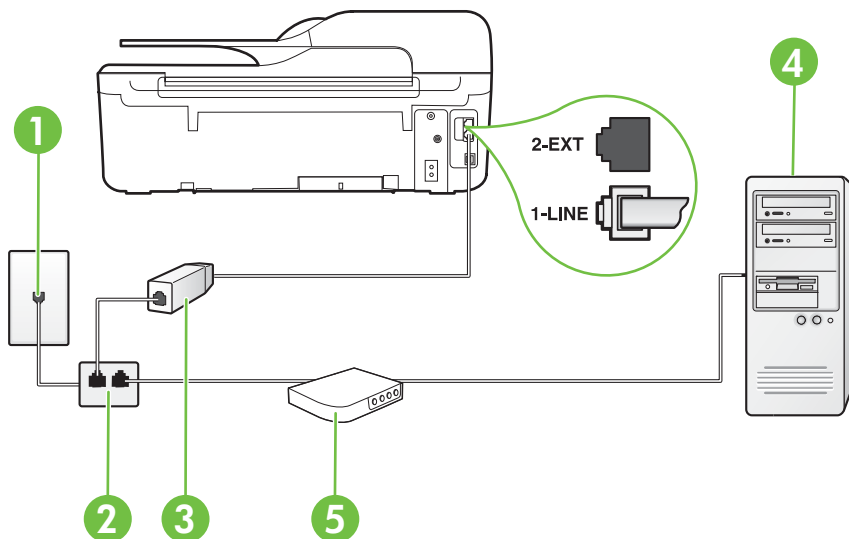
5. Lülitage säte **Automaatvastaja** sisse.
6. (Valikuline) Määrake funktsiooni **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** sätte väärtuseks väikseim võimalik väärtus (kaks helinat).
7. Käivitage faksitest.

Kui telefon heliseb, vastab seade automaatselt pärast funktsiooni **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** sättega määratud helinate arvu möödumist. Seejärel saadab seade saatja faksiaparaadile vastuvõtutoonid ja võtab faksi vastu.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.


Seadme seadistamine arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatavale liinile

Kui teil on DSL-liin, mida kasutatakse fakside saatmiseks, järgige faksi seadistamisel järgmisi suuniseid.



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Paralleeljaagur
3	DSL/ADSL-filtri Ühendage üks seadmega komplektis olev ja seadme tagaküljel asuva 1-LINE-liidesega ühendamiseks ette nähtud telefoni kaabel pistikupessa. Ühendage kaabli teine ots DSL/ADSL-filtri. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefoni kaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobilikult adapteriga ühendada.
4	Arvuti


5	Arvuti DSL/ADSL-modem
---	-----------------------

 **Märkus.** Peate ostma paralleeljaguri. Paralleeljaguri esiküljel on üks RJ-11-tüüpi telefonipistikupesa ja tagaküljel kaks RJ-11-tüüpi pesa. Ärge kasutage kahejuhtmelist jagurit, järjestikjagurit ega sellist paralleeljagurit, mille esiküljel on kaks RJ-11-liidest ja tagaküljel pistik.



Seadme seadistamine arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatavale liinile

1. Hankige oma DSL-teenusepakkuvalt DSL-filtri.
2. Ühendage seadmega komplektis oleva telefonijuhtme üks ots DSL-filtriga ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse pistikupessa, mille kõrval on tähis 1-LINE.

 **Märkus.** Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefoniakaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks DSL-filtriga seadmega komplektis olevat ühendusjuhet, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.


3. Ühendage DSL-filtri paralleeljaguriga.
4. Ühendage DSL-modemi paralleeljaguriga.
5. Ühendage paralleeljaguri seinapistikupesaga.
6. Käivitage faksitesti.

Kui telefon heliseb, vastab seade automaatselt pärast funktsiooni **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** sättega määratud helinate arvu möödumist. Seejärel saadab seade saatja faksiaparaadile vastuvõtutoonid ja võtab faksi vastu.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Variant H. Ühine telefoni-/faksiliin koos arvutimodemiga

Seadme ühendamiseks on olenevalt teie arvuti küljes olevate telefonipistikupesade arvust kaks võimalust. Enne alustamist kontrollige, kas arvutil on üks või mitu telefonipistikupesa.

 **Märkus.** Kui teie arvutil on ainult üks telefonipistikupesa, peate soetama paralleeljaguri (nimetatakse ka ühenduslüliks või hargmikuks) (vt joonist). (Paralleeljaguri esiküljel on üks RJ-11 telefonipistikupesa ja tagaküljel kaks RJ-11 pesa.) Ärge kasutage kahe liiniga telefonijagurit, järjestikjagurit ega sellist paralleeljagurit, mille esiküljel on kaks RJ-11-liidest ja tagaküljel pistik.)

- [Arvuti sissehelistamismodemiga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin](#)
- [Arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin](#)

Arvuti sissehelistamismodemiga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin

Kui kasutate telefoniliini nii tavakõnedeks kui fakside vastuvõtmiseks, järgige faksi häälestamisel neid suuniseid.

Seadme ühendamiseks on olenevalt teie arvuti küljes olevate telefonipistikupesade arvust kaks võimalust. Enne alustamist kontrollige, kas arvutil on üks või mitu telefonipistikupesa.

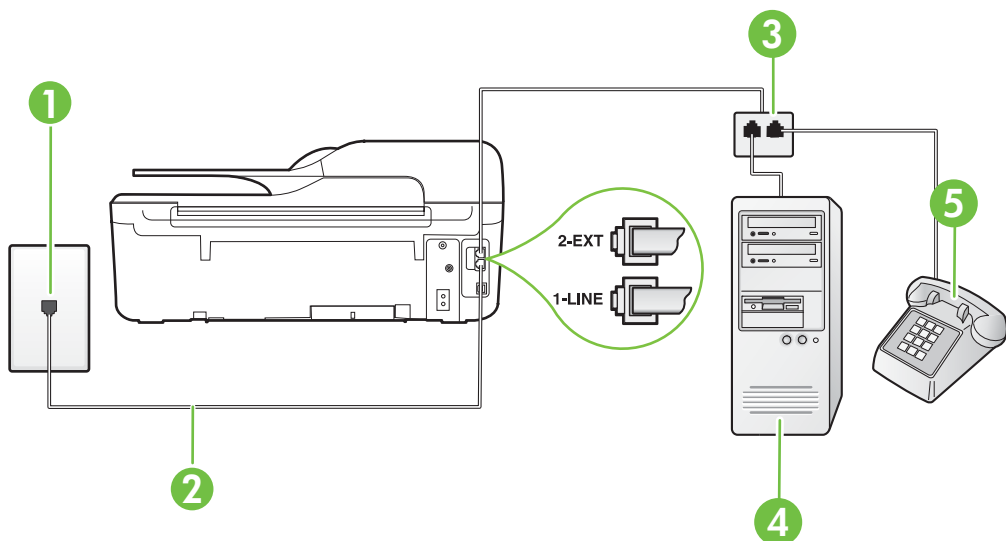
Märkus. Kui teie arvutil on ainult üks telefonipistikupesa, peate soetama paralleeljaguri (nimetatakse ka ühendusülüks või hargmikuks) (vt joonist). (Paralleeljaguri esiküljel on üks RJ-11 telefonipistikupesa ja tagaküljel kaks RJ-11 pesa.) Ärge kasutage kahe liiniga telefonijagurit, järjestikjagurit ega sellist paralleeljagurit, mille esiküljel on kaks RJ-11-liidest ja tagaküljel pistik.)

Paralleeljaguri näide



Seadme seadistamine samale liinile arvutiga, millel on kaks telefonipistikupesa


Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Seadme liidesesse 1-LINE ühendage seadmega kaasa pandud telefonikaabel.
3	Paralleeljagur
4	Modemiga arvuti
5	Telefon


1. Eemaldage seadme pordist, mille juures on tähis 2-EXT, valge pistik.
2. Leidke arvuti tagaküljelt arvutit (sissehelistamiseks tarvitatavat modemit) ja telefonivõrgu seinapistikupesa ühendav telefonikaabel. Lahutage see kaabel telefonivõrgu seinapistikupesast ja ühendage seadme sellesse pistikupessa, mille juures on tähis 2-EXT.
3. Ühendage telefon arvuti tagaküljel asuvasse telefonipistikupessa "OUT".

4. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhntme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.

 **Märkus.** Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühendusjuhset, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhntmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

5. Kui teie modemi tarkvara on seadistatud fakse arvutisse vastu võtma automaatselt, lülitage vastav säte välja.

 **Märkus.** Kui te ei lülita modemi tarkvara automaatset faksi vastuvõtu sätet välja, ei saa seade fakse vastu võtta.

6. Nüüd peate otsustama kas tahate, et seade vastaks kõnedele automaatselt või käsitsi.

- Kui seadistate seadme kõnedele vastama **automaatselt**, vastab see kõigile sissetulevatele kõnedele ja võtab faksid vastu. Sel juhul ei saa printer faksikõnedel ja häälkõnedel vahet teha; kui arvate, et saabuv kõne on häälkõne, peate sellele vastama enne, kui seda teeb printer. Seadme seadistamiseks kõnede automaatse vastamise režiimi lülitage sisse säte **Automaatvastaja**.
- Kui olete seadme fakside vastuvõtu seadnud **käsitseirežiimi**, peate sisenevatele faksikõnedele ise vastama. Muidu jätab seade faksid vastu võtmata. Printeri seadistamiseks kõnede käsijuhtimisel vastamise režiimi, lülitage säte **Automaatvastaja** välja.

7. Käivitage faksitest.

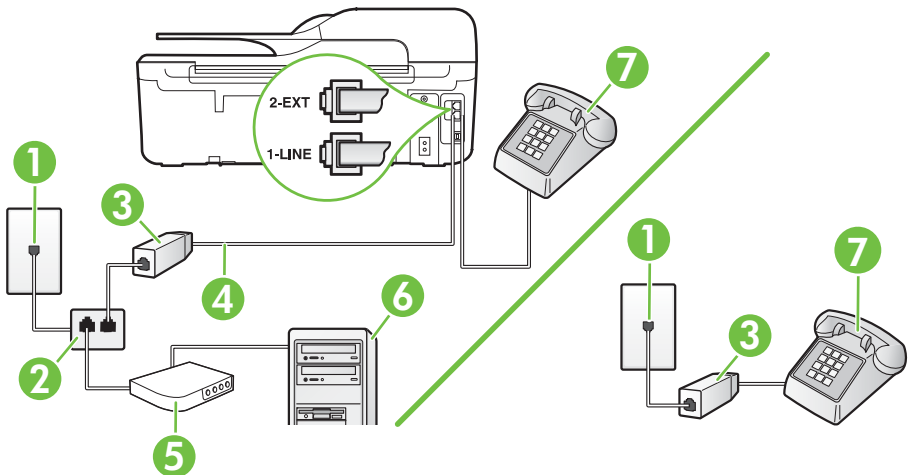
Kui tõstate toru hargilt enne, kui seade vastab kõnele ja tuvastab faksi saatva seadme faksitoonid, peate faksikõnele käsijuhtimisel vastama.

Kui jagate telefoniliini tavakõnede, faksi ja sissehelistamismodemi vahel, järgige faksi seadistamiseks järgmisi suuniseid.


Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin

Kui teie arvutil on DSL/ADSL-modem, järgige neid suuniseid.




1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Paralleeljagur
3	DSL/ADSL-filiter
4	Kasutage printeri tagaküljel oleva pordiga 1-LINE ühenduse loomiseks seadmega kaasasolevat telefonikaablit. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.
5	DSL/ADSL-modem
6	Arvuti
7	Telefon

 **Märkus.** Peate ostma paralleeljaguri. Paralleeljaguri esiküljel on üks RJ-11-tüüpi telefonipistikupesa ja tagaküljel kaks RJ-11-tüüpi pesa. Ärge kasutage kahejuhtmelist jagurit, järjestikjagurit ega sellist paralleeljagurit, mille esiküljel on kaks RJ-11-liidest ja tagaküljel pistik.




Seadme seadistamine arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatavale liinile

1. Hankige oma DSL-teenusepakkuvalt DSL-filiter.

 **Märkus.** Mujal kodus või kontoris kasutatavad DSL-teenusega ühiskasutuses oleva telefoninumbriga telefonid tuleb ühendada lisa-DSL-filtritega, et vältida müra tekkimist tavakõnede ajal.

2. Ühendage seadmega kaasasoleva oleva telefonikaabli üks ots DSL-filtriga ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.

 **Märkus.** Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühenduskaablit, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonikaabel erineb teistest telefonikaablitest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

3. Kui teil on paralleeltüüpi telefonisüsteem, eemaldage seadme tagaküljel asuvalt pistikupesalt tähisega 2-EXT valge kork ja ühendage oma telefon sellesse pistikupesaga.
4. Ühendage DSL-filiter paralleeljaguriga.
5. Ühendage DSL-modem paralleeljaguriga.
6. Ühendage paralleeljagur seinapistikupesaga.
7. Käivitage faksitest.

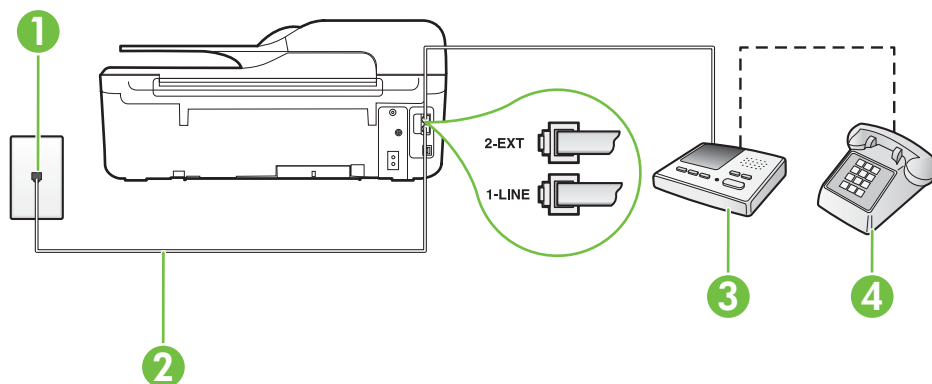
Kui telefon heliseb, vastab seade automaatselt pärast funktsiooni **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** sättega määratud helinate arvu möödumist. Seejärel saadab seade saatja faksiaparaadile vastuvõtutoonid ja võtab faksi vastu.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Variant I. Ühine telefoni-/faksiliin koos automaatvastajaga

Kui võtate samal telefoninumbri vastu nii tavakõnesid kui ka fakse ja kui teil on samale telefoniliinile ühendatud automaatvastaja, mis vastab samal numbril tavakõnedele, häälestage seade vastavalt järgmises jaotises antud suunistele.


Printeri tagantvaade




1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Kasutage seadme tagaküljel oleva pordiga 1-LINE ühendamiseks seadmega kaasasolevat telefonikaablit Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.
3	Automaatvastaja
4	Telefon (pole kohustuslik)

Seadme seadistamine tavakõnede ja faksi ühiskasutusega liinile koos automaatvastajaga

1. Eemaldage seadme pordist, mille juures on tähis 2-EXT, valge pistik.
2. Lahutage oma automaatvastaja telefonivõrgu seinapistikupesast ja ühendage seadme sellesse pistikupessa, mille juures on tähis 2-EXT.


 **Märkus.** Kui te ei ühenda automaatvastamismasinat otse seadmega, võib vastamismasin salvestada saatva faksimasinaks faksitoonid ning te ei saa seadmega fakse vastu võtta.

3. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.

 **Märkus.** Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühendusjuhett, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

4. (Valikuline) Kui teie automaatvastajal ei ole sisseehitatud telefoni, võite mugavuse huvides ühendada oma telefoniaparaadi automaatvastaja tagaküljele telefonipistikupessa "OUT".

 **Märkus.** Kui teie automaatvastajal pole võimalust lisatelefoni ühendamiseks, saate nii automaatvastaja kui ka lisatelefoni ühendamiseks seadmega osta ja ühendada paralleeljaguri (nimetatakse ka ühendusüliliks). Nende ühenduste tegemiseks saate kasutada standardseid telefonijuhtmeid.


5. Lülitage säte **Automaatvastaja** sisse.
 6. Seadke automaatvastaja kõnele vastama väikese arvu helinate järel.
 7. Valige seadme sätte **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** väärtuseks maksimaalne seadme toetatav helinate arv. (Maksimaalne helinate arv on eri riikides/regioonides erinev.)
 8. Käivitage faksitest.

Kui telefon heliseb, vastab automaatvastaja pärast teie poolt määratud helinate arvu ning mängib ette teie salvestatud tervituse. Samal ajal seade seirab kõnet, "kuulates", ega liinil pole faksitoone. Kui tuvastatakse saabuva faksi toonid, toob seade kuuldavale faksi vastuvõtutoonid ning võtab faksi vastu; kui faksitoone ei ole, lõpetab seade kõne jälgimise ning teie automaatvastaja saab häälsõnumi salvestada.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Variant J. Ühine telefoni-/faksiliin koos arvutimodemi ja automaatvastajaga


Kui võtate samal telefoninumbri vastu nii tavakõnesid kui ka fakse ja kui teil on samale telefoniliinile ühendatud arvutimodem ja automaatvastaja, seadistage seade vastavalt järgmises jaotises antud suunistele.

 **Märkus.** Kuna teil on arvuti sissehelistamismodem ja seade samal telefoniliinil, ei saa te modemit ja seadet samaaegselt kasutada. Näiteks ei saa seadmega faksida siis, kui kasutate arvutit e-posti saatmiseks või Internetti pääsuks modemi kaudu sissehelistamise teenust.

- [Arvuti sissehelistamismodemiga ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin](#)
- [Arvuti DSL/ADSL-modemi ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin](#)

Arvuti sissehelistamismodemiga ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin

Seadme ühendamiseks on olenevalt teie arvuti küljes olevate telefonipistikupesade arvust kaks võimalust. Enne alustamist kontrollige, kas arvutil on üks või mitu telefonipistikupesa.

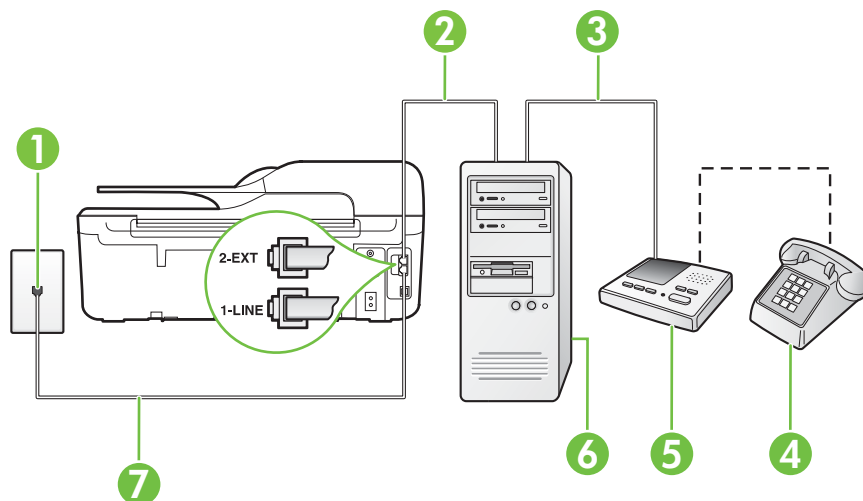
 **Märkus.** Kui teie arvutil on ainult üks telefonipistikupesa, peate soetama paralleeljaguri (nimetatakse ka ühendusüliliks või hargmikuks) (vt joonist). (Paralleeljaguri esiküljel on üks RJ-11 telefonipistikupesa ja tagaküljel kaks RJ-11 pesa.) Ärge kasutage kahe liiniga telefonijagurit, järjestikjagurit ega sellist paralleeljagurit, mille esiküljel on kaks RJ-11-liidest ja tagaküljel pistik.)

Paralleeljaguri näide



Seadme seadistamine samale liinile arvutiga, millel on kaks telefonipistikupesa

Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Telefonipistikupesa "IN" teie arvutil
3	Telefonipistikupesa "OUT" teie arvutil
4	Telefon (pole kohustuslik)
5	Automaatvastaja
6	Modemiga arvuti
7	Seadme liidesse 1-LINE ühendage seadmega kaasa pandud telefonikaabel. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobilikku adapteriga ühendada.

1. Eemaldage seadme pordist, mille juures on tähis 2-EXT, valge pistik.
2. Leidke arvuti tagaküljelt arvuti (sissehelistamiseks tarvitavat modemit) ja telefonivõrgu seinapistikupesa ühendav telefonikaabel. Lahutage see kaabel telefonivõrgu seinapistikupesast ja ühendage seadme sellesse pistikupessa, mille juures on tähis 2-EXT.
3. Lahutage automaatvastaja seinakontaktist ning ühendage see oma arvuti taga olevasse "OUT"-porti (sissehelistamiseks tarvitav modem).

4. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.



Märkus. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühendusjuhset, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

5. (Valikuline) Kui teie automaatvastajal ei ole sisseehitatud telefoni, võite mugavuse huvides ühendada oma telefoniaparaadi automaatvastaja tagaküljele telefonipistikupessa "OUT".



Märkus. Kui teie automaatvastajal pole võimalust lisatelefoni ühendamiseks, saate nii automaatvastaja kui ka lisatelefoni ühendamiseks seadmega osta ja ühendada paralleeljaguri (nimetatakse ka ühendusüliliks). Nende ühenduste tegemiseks saate kasutada standardseid telefonijuhtmeid.

6. Kui teie modemi tarkvara on seadistatud fakse arvutisse vastu võtma automaatselt, lülitage vastav säte välja.



Märkus. Kui te ei lülita modemi tarkvara automaatset faksi vastuvõtu sätet välja, ei saa seade fakse vastu võtta.

7. Lülitage säte **Automaatvastaja** sisse.

8. Seadke automaatvastaja kõnele vastama väikese arvu helinate järel.

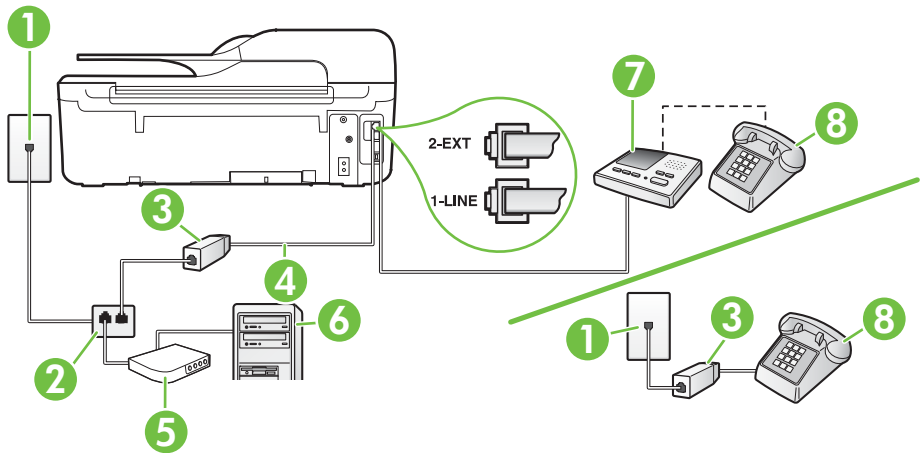
9. Määrake seadme sätte **Rings to Answer** (Helinaid vastamiseni) väärtuseks suurim, mida seade võimaldab. (Maksimaalne helinate arv on eri riikides/regioonides erinev.)

10. Käivitage faksitest.


Kui telefon heliseb, vastab automaatvastaja pärast teie poolt määratud helinate arvu ning mängib ette teie salvestatud tervituse. Samal ajal seade seirab kõnet, "kuulates", ega liinil pole faksitoone. Kui tuvastatakse saabuva faksi toonid, toob seade kuuldavale faksi vastuvõtutoonid ning võtab faksi vastu; kui faksitööne ei ole, lõpetab seade kõne jälgimise ning teie automaatvastaja saab häälsõnumi salvestada.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Arvuti DSL/ADSL-modemi ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin




1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Paralleeljagur
3	DSL/ADSL-filter
4	Seadme tagaküljel olevasse porti 1-LINE ühendatud seadmega komplektis olev juhe Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.
5	DSL/ADSL-modem
6	Arvuti
7	Automaatvastaja
8	Telefon (pole kohustuslik)

 **Märkus.** Peate ostma paralleeljaguri. Paralleeljaguri esiküljel on üks RJ-11-tüüpi telefonipistikupesa ja tagaküljel kaks RJ-11-tüüpi pesa. Ärge kasutage kahejuhtmelist jagurit, järjestikjagurit ega sellist paralleeljagurit, mille esiküljel on kaks RJ-11-liidest ja tagaküljel pistik.




Seadme seadistamine arvuti DSL/ADSL-modemiga ühiskasutatavale liinile

1. Hankige oma DSL/ADSL-teenusepakkuvalt DSL/ADSL-filtri.


 **Märkus.** Mujal kodus/kontoris kasutatavad DSL/ADSL-teenusega ühiskasutuses oleva telefoninumbriga telefonid tuleb ühendada lisa-DSL/ADSL-filtritega, et vältida müra tekkimist tavakõnede ajal.

2. Ühendage seadmega komplektis oleva telefonijuhtme üks ots DSL/ADSL-filtriga ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse pistikupessa, mille kõrval on tähis 1-LINE.


 **Märkus.** Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrku seadmega komplektis olevat ühendusjuhet, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

3. Ühendage DSL/ADSL-filtri jaguriga.
4. Lahutage oma automaatvastaja telefonivõrgu seinapistikupesast ja ühendage seadme sellesse pistikupessa, mille juures on tähis 2-EXT.

 **Märkus.** Kui te ei ühenda automaatvastamismasinat otse seadmega, võib vastamismasin salvestada saatva faksimasinaga faksitoonid ning te ei saa seadmega fakse vastu võtta.

5. Ühendage DSL-modem paralleeljaguriga.
6. Ühendage paralleeljagur seinapistikupesaga.
7. Seadke automaatvastaja kõnele vastama väikese arvu helinate järel.
8. Valige seadme sätte **Rings to Answer (Helinaid vastamiseni)** väärtuseks maksimaalne seadme toetatav helinate arv.

 **Märkus.** Maksimaalne helinate arv võib riigiti/regiooniti olla erinev.

9. Käivitage faksitest.


Kui telefon heliseb, vastab automaatvastaja pärast teie poolt määratud helinate arvu ning mängib ette teie salvestatud tervituse. Samal ajal seirab seade kõnet, "kuulates", ega liinil pole faksitööne. Kui tuvastatakse saabuvat faksi toonid, toob seade kuuldavale faksi vastuvõtutoonid ning võtab faksi vastu; kui faksitööne ei ole, lõpetab seade kõne jälgimise ning teie automaatvastaja saab häälsõnumi salvestada.

Kui jagate telefoniliini tavakõnede, faksi ja arvuti DSL-modemi vahel, järgige faksi seadistamiseks järgmisi suuniseid.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Variant K. Arvuti sissehelistamismodemiga, kõnepostiga ja automaatvastajaga ühiskasutatav tavakõne-/faksiliin

Kui võtate samal telefoninumbril vastu nii tavakõnesid kui ka fakse ja kui olete samale telefoniliinile ühendanud arvuti sissehelistamismodemi ning tellinud ka kõnepostiteenus, seadistage seade vastavalt järgmises jaotises antud suunistele.

 **Märkus.** Kui teil on samale telefoninumbrile, millelt võtate vastu fakse, tellitud ka kõnepostiteenus, ei saa te fakse automaatselt vastu võtta. Te peate faksid käsitsi vastu võtma; See tähendab, et peate sisenevatele faksikõnedele ise vastama. Kui soovite fakse selle asemel automaatselt vastu võtta, pöörduge telefoniteenust pakkuva ettevõtte poole palvega lülitada sisse eristava helina teenus või paigaldada eraldi faksiliin.

Kuna teil on arvuti sissehelistamismodem ja seade samal telefoniliinil, ei saa te modemit ja seadet samaaegselt kasutada. Näiteks ei saa seadmega faksida siis, kui kasutate arvutist e-posti saatmiseks või Internetti pääsuks modemi kaudu sissehelistamise teenust.

Seadme ühendamiseks on olenevalt teie arvuti küljes olevate telefonipistikupesade arvust kaks võimalust. Enne alustamist kontrollige, kas arvutil on üks või mitu telefonipistikupesa.

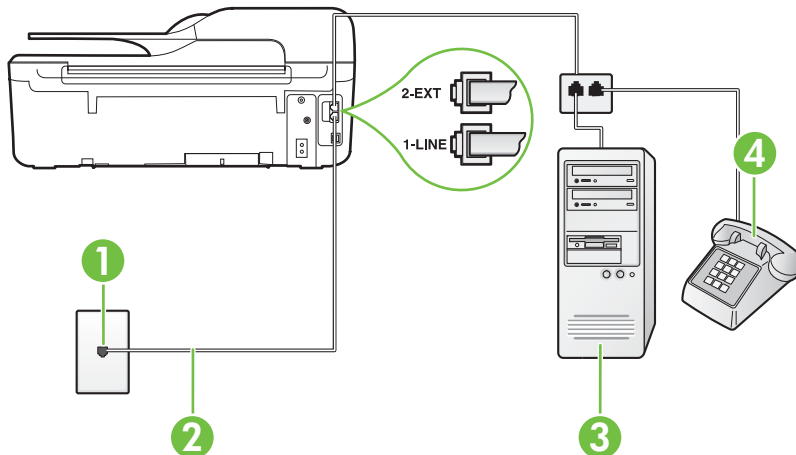
- Kui teie arvutil on ainult üks telefonipistikupesa, peate soetama paralleeljaguri (nimetatakse ka ühenduslüliks või hargmikuks) (vt joonist). (Paralleeljaguri esiküljel on üks RJ-11 telefonipistikupesa ja tagaküljel kaks RJ-11 pesa.) Ärge kasutage kahe liiniga telefonijagurit, järjestikjagurit ega sellist paralleeljagurit, mille esiküljel on kaks RJ-11-liidest ja tagaküljel pistik.)

Paralleeljaguri näide



- Kui teie arvutil on kaks telefonipistikupesa, seadistage seade järgnevalt.

Printeri tagantvaade



1	Telefonivõrgu seinapistikupesa
2	Seadme liidesesse 1-LINE ühendage seadmega kaasa pandud telefonikaabel. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/ piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.
3	Modemiga arvuti
4	Telefon

Seadme seadistamine samale liinile arvutiga, millel on kaks telefonipistikupesa

1. Eemaldage seadme pordist, mille juures on tähis 2-EXT, valge pistik.
2. Leidke arvuti tagaküljelt arvutit (sissehelistamiseks tarvitavat modemit) ja telefonivõrgu seinapistikupesa ühendav telefonikaabel. Lahutage see kaabel telefonivõrgu seinapistikupesast ja ühendage seadme sellesse pistikupessa, mille juures on tähis 2-EXT.

3. Ühendage telefon arvuti tagaküljel asuvasse telefonipistikupessa "OUT".
4. Ühendage seadmega kaasnenud telefonijuhtme üks ots telefonivõrgu seinapessa ja teine ots seadme tagaküljel asuvasse porti, mille kõrval on tähis 1-LINE.



Märkus. Võimalik, et teil tuleb komplekti kuuluv telefonikaabel oma riigi/piirkonna jaoks sobiliku adapteriga ühendada.

Kui te ei kasuta seadme ühendamiseks telefonivõrgu seadmega komplektis olevat ühendusjuhet, ei pruugi faksi saatmine õnnestuda. Komplekti kuuluv spetsiaalne telefonijuhe erineb muudest telefonijuhtmetest, mis teil juba kodus või kontoris olemas võivad olla.

5. Kui teie modemi tarkvara on seadistatud fakse arvutisse vastu võtma automaatselt, lülitage vastav säte välja.



Märkus. Kui te ei lülita modemi tarkvara automaatset faksi vastuvõtu sätet välja, ei saa seade fakse vastu võtta.

6. Lülitage säte **Automaatvastaja** välja.

7. Käivitage faksitest.

Sissetulevate faksikõnede vastuvõtmiseks peate ise kohal olema; seade ei võta muidu fakse vastu.

Võtke ühendust teenusepakkuja või tarnijaga, kui teil on probleeme seadme ja valikulise lisatarviku kasutamisega.

Jadatüüpi faksi seadistamine

Teavet printeri faksi seadistamise kohta, mis kasutab jadatüüpi telefonisüsteemi, vaadake oma riigi/regiooni jaoks ette nähtud veebilehelt (Fax Configuration Web site).

Austria	www.hp.com/at/faxconfig
Saksamaa	www.hp.com/de/faxconfig
Šveits (prantsuskeelne)	www.hp.com/ch/fr/faxconfig
Šveits (saksakeelne)	www.hp.com/ch/de/faxconfig
Ühendkuningriik	www.hp.com/uk/faxconfig
Soome	www.hp.fi/faxconfig
Taani	www.hp.dk/faxconfig
Rootsi	www.hp.se/faxconfig
Norra	www.hp.no/faxconfig
Holland	www.hp.nl/faxconfig
Belgia (hollandikeelne)	www.hp.be/nl/faxconfig
Belgia (prantsuskeelne)	www.hp.be/fr/faxconfig
Portugal	www.hp.pt/faxconfig
Hispaania	www.hp.es/faxconfig
Prantsusmaa	www.hp.com/fr/faxconfig
Iirimaa	www.hp.com/ie/faxconfig


Testige faksi seadistust

Võiksite testida faksi seadistust, et kontrollida seadme seisukorda ja veenduda, et seade on faksimiseks õigesti seadistatud. Sooritage see test pärast seda, kui olete printeri faksimiseks juba seadistanud. Test teeb järgmist.

- kontrollib faksiaparaadi riistvara;
- kontrollib, kas seadmega on ühendatud õiget tüüpi telefonikaabel;
- kontrollib, kas telefonikaabel on ühendatud õigesti telefonipistikupessa;
- Kontrollib tooni olemasolu;
- kontrollib aktiivse telefoniliini olemasolu;
- testib telefoniliini ühenduse olekut.

Seade prindib testitulemuste aruande. Testi ebaõnnestumisel vaadake aruannet, et leida probleemi kõrvaldamise kohta lisasuuniseid ja korrake testi.

Faksi seadistuse testimine juhtpaneelilt

1. Seadistage seade faksimiseks vastavalt konkreetsetele kodu- või kontoriseadistussuunistele.
2. Enne testi alustamist veenduge, et tindikassetid on paigaldatud ja et söötesalve on sisestatud formaadile vastavat paberit.
3. Vajutage avakuval seadistusnuppu .
4. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Tools** (Tööriistad), seejärel valige **Run Fax Test** (Käivita faksitest).

Seadme näidikul kuvatakse testi olek ja seade prindib aruande.

5. Vaadake aruanne läbi.
 - Kui test ebaõnnestub ja teil on jätkuvalt probleeme faksimise, kontrollige aruandes näidatud faksisätete õigsust. Vääruseta või vale faksisäte võib tekitada faksimisel probleeme.
 - Kui test ebaõnnestub, vaadake aruannet, et leida tuvastatud probleemide kõrvaldamiseks lisasuuniseid.

D Võrgu seadistamine (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)

Seadme võrgusätteid saab hallata seadme juhtpaneeli kaudu vastavalt järgmises jaotises toodud kirjeldusele. Täpsemad lisasätted on saadaval sisseehitatud veebiserveri kaudu konfigureerimis- ja olekutööriista vahendusel, millele pääsete juurde veebibrauseri ja seadme olemasoleva võrguühenduse kaudu. Lisateavet leiate jaotisest [Sisseehitatud veebiserver \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#).

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:


- [Seadme traadita sideühenduse seadistamine](#)
- [Võrgu põhisätete muutmine](#)
- [Täpsemate võrgusätete muutmine](#)


Seadme traadita sideühenduse seadistamine

Võite printeri seadistada traadita sideühenduseks.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Enne alustamist](#)
- [Seadistage printer oma traadita võrgus](#)
- [Printeri seadistamine HP printeri tarkvara abil \(soovitav\)](#)
- [Seadme ühendamine funktsiooni WiFi Protected Setup \(WiFi kaitstud seadistus\) kaudu](#)
- [Printeri seadistamine sisseehitatud veebiserveri kaudu](#)
- [Ühendusviisi muutmine](#)
- [Traadita ühenduse testimine](#)
- [Suunised traadita võrgu turvalisuse tagamiseks](#)
- [Suunised traadita võrkude häirete vähendamiseks](#)

 **Märkus.** Kui printeri ühenduse loomisel esineb probleeme, vaadake jaotist [Traadita ühenduse probleemide lahendamine \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#).

 **Nõuanne.** Lisateavet printeri traadita ühenduse seadistamise ja kasutamise kohta leiate HP traadita printimise keskusest [HP Wireless Printing Center \(www.hp.com/go/wirelessprinting\)](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

Enne alustamist

Enne traadita ühenduse seadistamist kontrollige järgmist.


- Traadita võrk on õigesti seadistatud ja toimib õigesti.
- Printer ja printerit kasutavad arvutid on samas võrgus (alamvõrk).

Printeri ühendamise ajal palutakse teil võib-olla sisestada traadita võrgu nimi (SSID) ja traadita võrgu parool.

- Traadita võrgu nimi on teie traadita võrgu nimi.
- Traadita võrgu parool on vajalik selleks, et teised inimesed ei saaks teie traadita võrguga ilma teie loata ühendust luua. Olenevalt vajalikust turvasemest võib teie traadita võrk kasutada kas WEP-võtit või WEP-parooli.

Kui te pole pärast traadita võrgu seadistamist võrgu nime ega pääsukoodi muutnud, võite need leida traadita ruuteri tagaosast või küljelt.


Kui te võrgu nime ega pääsukoodi ei leia või olete need unustanud, vaadake arvutiga või traadita ruuteriga kaasnenud dokumentatsiooni. Kui te ikka neid andmeid ei leia, võtke ühendust oma võrguadministraatori või isikuga, kes traadita võrgu seadistas.

 **Nõuanne.** Kui kasutate Windowsiga arvutit, pakub HP tööriista HP Home Network Diagnostic Utility (HP koduvõrgu diagnostika utiliit), mis võib aidata mõnede süsteemide jaoks teavet leida. Tööriista kasutamiseks külastage HP traadita printimise keskust HP Wireless Printing Center aadressil (www.hp.com/go/wirelessprinting) ja klõpsake jaotises **Quick Links** (Kiirlingid) valikut **Network Diagnostic Utility** (Võrgu diagnostikautiliit). (Praegu ei pruugi see tööriist kõigis keeltes saadaval olla.)

Seadistage printer oma traadita võrgus

Printeri seadistamiseks traadita võrgus toimige järgmiselt.

- Printeri seadistamine HP printeri tarkvara abil (soovitatav)
- Seadme ühendamine funktsiooni WiFi Protected Setup (WiFi kaitstud seadistus) kaudu
- Printeri seadistamine sisseehitatud veebiserveri kaudu

 **Märkus.** Kui olete printerit juba eri ühendustega (nt USB-ühendus) kasutanud, järgige jaotises Ühendusviisi muutmine olevaid suuniseid, et printerit traadita võrgus seadistada.


Printeri seadistamine HP printeri tarkvara abil (soovitatav)

Printeriga kaasnenud HP printeri tarkvara võib peale põhifunktsioonide lubamise kasutada ka traadita ühenduse seadistamiseks.

Kui olete printerit juba eri ühendustega (nt USB-ühendus) kasutanud, järgige jaotises Ühendusviisi muutmine olevaid suuniseid, et printerit traadita võrgus seadistada.

Seadme ühendamine funktsiooni WiFi Protected Setup (WiFi kaitstud seadistus) kaudu

Wi-Fi kaitstud seadistuse (WPS) abil saate printeri kiiresti traadita võrgus seadistada, ilma et peaksite sisestama traadita võrgu nime (SSID), traadita võrgu parooli (WPA-parool, WEP-võti) ja muid traadita võrgu sätteid.


 **Märkus.** Seadistage traadita ühendus WPS-i abil ainult siis, kui teie traadita võrk kasutab WPA-andmete krüptimist. Kui traadita võrk kasutab WEP-i või ei kasuta ühtegi krüptimisviisi, järgige printeri seadistamiseks traadita võrgus üht järgmises jaotises esitatud moodust.

Märkus. WPS 2.0 ei toeta protokolle WEP, WPA ja TKIP.


Märkus. Kui kasutate WPS-i, veenduge, et traadita ruuter või traadita side pääsupunkt

toetab WPS-i. WPS-i toetavatel ruuteritel on sageli nupp  (WPS) või nupp sildiga "WPS".

Printeri seadistamiseks WPS-i abil võite kasutada üht järgmist meetodit.

- Nupumeetod  Kasutage WPS-i nuppu, kui see on teie ruuteril olemas.
- PIN-koodi meetod Sisestage ruuteri konfiguratsiooni tarkvaras printeri loodud PIN-kood.

Printeri ühendamine nupumeetodiga

1. Vajutage printeri juhtpaneelil traadita ühenduse nuppu , seejärel liikuga parempoolsete nuppudega ja valige **Wireless Settings** (Traadita ühenduse sätted).
2. Valige **Wi-Fi Protected Setup** (Wi-Fi kaitstud seadistus) ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

3. Vastava korralduse ilmumisel valige **Push Button** (Nupp)
4. Hoidke traadita ruuteril või traadita side pääsupunktis WPS-i nuppu 3 sekundit all. Oodake umbes 2 minutit. Kui printeri ühendamine õnnestus, siis traadita ühenduse tuli enam ei vilgu, vaid jääb põlema.

Printeri ühendamine PIN-koodi meetodiga

1. Vajutage printeri juhtpaneelil traadita ühenduse nuppu (¶), seejärel liikuga parempoolsete nuppudega ja valige **Wireless Settings** (Traadita ühenduse sätted).
2. Valige **Wi-Fi Protected Setup** (Wi-Fi kaitstud seadistus) ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.
3. Vastava korralduse ilmumisel valige **PIN**. WPS-i PIN-kood kuvatakse ekraanil.
4. Avage traadita ruuteri või pääsupunkti konfiguratsiooniutiliit ja sisestage WPS-i PIN-kood.



Märkus. Konfiguratsiooniutiliidi kohta leiate lisateavet ruuteri või traadita side pääsupunktiga kaasnenud dokumentatsioonist. Oodake umbes 2 minutit. Kui printeri ühendamine õnnestus, siis traadita ühenduse tuli enam ei vilgu, vaid jääb põlema.

Printeri seadistamine sisseehitatud veebiserveri kaudu

Kui printer on võrguga ühendatud, võite traadita ühenduse loomiseks kasutada printeri sisseehitatud serverit.

1. Avage sisseehitatud veebiserver. Lisateavet leiate jaotisest [Sisseehitatud veebiserveri avamine](#).
2. Klõpsake vahekaardi **Home** (Avaleht) aknas **Setup** (Seadistus) valikut **Wireless Setup Wizard** (Traadita seadistuse viisard).
3. Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.



Nõuanne. Traadita sideühenduse seadistamiseks võite sisestada ka individuaalsed traadita ühenduse sätted või neid muuta. Nende sätete muutmiseks klõpsake vahekaardi **Network** (Võrk) vasakul olevas alas **Wireless** (802.11) (Traadita ühendus, 802.11) valikut **Advanced** (Täpsem), muutke traadita ühenduse sätteid ja seejärel klõpsake käsku **Apply** (Rakenda).

Ühendusviisi muutmine

Kui olete HP tarkvara installinud ja printeri arvuti või võrguga ühendanud, võite HP tarkvara abil ühendusviisi muuta (nt USB-ühenduse traadita ühenduseks).



Märkus. Seadistustoimingu ajal võidakse teil paluda ajutiselt ühendada USB-kaabel.

USB-ühenduselt võrguühendusele lülitumine

Järgige kasutatava operatsioonisüsteemi suuniseid.

Windows

1. Klõpsake töölaual nuppu **Start**, valige **Programs** (Programmide) või **All Programs** (Kõik programmid), klõpsake valikut **HP**, valige oma printeri nimi ja seejärel klõpsake valikut **Printer Setup & Software** (Printeri seadistus ja tarkvara).
2. Klõpsake **Convert a USB connected printer to wireless** (USB-ühendusega printerile traadita ühenduse määramine).
3. Installimiseks järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Mac OS X

1. Avage rakendus HP Utility (HP utiliit). Lisateavet leiате jaotisest [Rakenduse HP Utility avamine](#).
2. Klõpsake HP utiliidi tööriistaribal olevat valikut **Applications** (Rakendused).
3. Topeltklõpsake ikooni **HP Setup Assistant** (HP seadistusabiline) ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

Traadita ühenduselt USB-ühendusele lülitumine

Traadita ühenduselt USB-ühendusele lülitamiseks ühendage USB-kaabel printeriga.



Märkus. Kui teie arvutis töötab Mac OS X, lisage printer prindijärjekorda. Klõpsake dokis valikut **System Preferences** (Süsteemieelistused), seejärel klõpsake jaotises **Hardware** (Riistvara) valikut **Print & Fax** (Printimine ja faksimine) või **Print & Scan** (Printimine ja skannimine) klõpsake märki **+** ja valige printer.

Traadita ühenduse testimine

Printige traadita ühenduse testlehekülge, mis sisaldab teavet printeri traadita ühenduse kohta. Traadita ühenduse testlehel on teave seadme oleku, MAC-aadressi ja IP-aadressi kohta. Kui seade on ühendatud võrguga, printitakse testlehele andmed võrgusätete kohta.

Traadita võrgu testilehe printimine

1. Vajutage printeri juhtpaneelil traadita ühenduse nuppu (⌘).
2. Liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Print Reports** (Aruannete printimine), seejärel valige **Wireless Test Report** (Traadita ühenduse test).

Suunised traadita võrgu turvalisuse tagamiseks

Järgnev teave aitab teil oma traadita võrku ja traadita võrgu printerit volitamata kasutamise eest kaitsta.

Lisateavet leiате veebisaidilt www.hp.com/go/wirelessprinting.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Turvasätete ülevaade](#)
- [Riistvara aadresside lisamine traadita ruuterisse \(MAC-aadresside filter\)](#)
- [Muud traadita side turvalisuse suunised](#)

Turvasätete ülevaade


Traadita võrgu turvalisuse suurendamiseks ja volitamata kasutamise vältimiseks toetab printer paljusid levinud võrgu autentimise viise, sh WEP, WPA ja WPA2.

- WEP: pakub turvalisust raadioliidese kaudu ühest traadita võrgu seadmest teise traadita võrgu seadmesse ülekantavate andmete krüptimise teel. Võrgus, kus WEP on aktiveeritud, kasutavad seadmed andmete krüptimiseks WEP-võtmeid. Kui teie võrgus on WEP aktiveeritud, peate WEP-võtit (või võtmeid) teadma.
- WPA: tõhustab olemasolevates ja tulevikus loodavates traadita võrkudes raadioliidese kaudu saadetavate andmete kaitset ja juurdepääsu kontrolli. See kõrvaldab kõik teadaolevad WEP-turbe (algselt standardisse 802.11 kavandatud turbemehhanism) nõrgad küljed. WPA kasutab krüptimiseks protokollit Temporal Key Integrity Protocol (TKIP) ja 802.1X-autentimist koos ühega käesoleval ajal saadavalolevatest standardi Extensible Authentication Protocol (EAP) tüüpidest.
- WPA2: garanteerib traadita äri- ja eravõrkude kasutajatele, et ainult volitatud kasutajad saavad nende traadita võrkudesse pääseda. WPA2 vastab standardile Advanced Encryption Standard (Täiustatud krüptimise standard). Täiustatud krüptimise standard on määratletud kui loenduriga šifriplokkide jadarežiim (CCM), standard toetab sõltumatut põhiteenuste paketti (IBBS), et tagada turvalisus klienttööjaamade vahelises töös, kui need on omavahel traadita ühenduses ilma traadita ruuteri (nt traadita ruuter Linksys või tugijaam Apple Base Station) abita.

Riistvara aadresside lisamine traadita ruuterisse (MAC-aadresside filter)

MAC-aadresside filter on turbefunktsioon, mille kohaselt traadita ruuteris või traadita side pääsupunktis määratakse nende seadmete riistvara-aadresside (nimetatakse ka MAC-aadressideks) loend, millel on lubatud ruuteri kaudu võrku pääseda.

Kui ruuter filtreerib riistvara-aadresse, peab printeri riistvara-aadress olema lisatud ruuteri lubatud riistvara-aadresside loendisse. Kui ruuteris pole võrku pääseda prooviva printeri riistvara-aadressi märgitud, keelab ruuter printeri pääsu võrku.

 **Ettevaatust.** See meetod ei ole siiski soovitatav, sest teie MAC-aadresse on võrguvälistel soovimatutel kasutajatel lihtne lugeda ja võltsida.

Riistvara-aadresside lisamine traadita ruuterisse või traadita side pääsupunkti

1. Printige võrgukonfiguratsiooni leht ja leidke printeri riistvara-aadress. Lisateavet leiate jaotisest Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series).



Märkus. Printer säilitab traadita ühenduse jaoks eraldi riistvara-aadressi. Riistvara-aadress on kirjas printeri võrgukonfiguratsiooni lehel.

2. Avage traadita ruuteri või traadita side pääsupunkti jaoks konfiguratsiooniutiliit ja lisage printeri riistvara-aadress lubatud riistvara-aadresside loendisse.



Märkus. Konfiguratsiooniutiliidi kohta leiate lisateavet ruuteri või traadita side pääsupunktiga kaasnenud dokumentatsioonist.

Muud traadita side turvalisuse suunised

Raadiovõrgu turvalisuse hoidmise huvides järgige alltoodud näpunäiteid:

- Kasutage traadita ühenduse parooli, milles on vähemalt 20 juhuslikult valitud tähemärki. Te saate WPA traadita ühenduse paroolis kasutada kuni 64 tähemärki.
- Hoiduge traadita ühenduse paroolides kasutamast levinud sõnu või fraase, lihtsaid tähemärkide järjestusi (näiteks kõik ühed) ja isikutuvastust võimaldavat teavet. Kasutage alati juhuslikult koostatud stringe, mis koosnevad suur- ja väiketähtedest, numbritest ja (kui see on lubatud) erimärkidest (näiteks kirjavahemärgid).
- Muutke ära pääsupunktile või traadita võrgu marsruuterile administraatorile juurdepääsuks tootja määratud traadita ühenduse vaikeparool. Teatud marsruuterite puhul on võimalik ära muuta ka ülema nimi.
- Kui võimalik, lülitage välja ülema õigustes juurdepääs raadioliidese kaudu. Kui nii teete, tuleb konfiguratsiooni muudatuste tegemiseks marsruuteriga ühendus luua traadiga võrgu kaudu.
- Kui võimalik, lülitage välja ülema õigustes juurdepääs Interneti kaudu. Saate Interneti ühendatud arvutist luua krüpteeritud ühenduse, logides kaugtöölaua Remote Desktop abil sisse marsruuteri taga asuvas võrgus olevasse arvutisse ja tehes vajalikud marsruuteri konfiguratsiooni muudatused sealtkaudu.
- Võõraste traadita võrku juhusliku ühenduse loomise vältimiseks lülitage välja säte, mis lubab automaatset ühendumist mitte-eelistatud võrkudesse. Opsüsteemis Windows XP on see funktsioon vaikimisi välja lülitatud.

Suunised traadita võrkude häirete vähendamiseks

Järgnevatest nõuannetest võib abi olla raadiovõrgus tekkida võivate häiringute vähendamiseks.

- Paigutage raadioseadmed suuremõõtmelistest metallobjektidest (nt metallkappidest) ja muudest elektromagnetilist kiirgust emiteerivatest seadmetest (nt mikrolaineahjud, traadita telefonid) eemale, kuna need objektid võivad raadiosignaali vastuvõttu segada.
- Paigutage traadita võrguseadmed massiivsetest telliskivi- või muudest ehituskonstruktsioonidest kaugemale, sest need objektid summutavad raadiosignaale ja vähendavad signaalitugevust.

- Paigutage pääsupunkt või traadita ruuter võrgu traadita seadmete paiknemisala keskele, kus on otsenähtavus.
- Püüdke tagada, et kõik raadiovõrgu klientseadmed jääksid üksteise suhtes leviulatusse.

Võrgu põhisätete muutmine

Seadme juhtpaneeli valikute abil saate traadita võrguühendust häälestada ja hallata ning sooritada mitmesuguseid võrguhaldustoiminguid. Need tegevused on võrgusätete vaatamine, võrgu vaikesätete taastamine, traadita võrgu raadioliidese sisse- ja väljalülitamine ja võrgusätete muutmine.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Võrgusätete vaatamine ja printimine](#)
- [Traadita võrgu saatja sisse- ja väljalülitamine](#)

Võrgusätete vaatamine ja printimine

Võite printeri juhtpaneelilt või printeri HP tarkvara kaudu kuvada võrgusätete kokkuvõtte. Te saate printida veelgi detailsema võrgukonfiguratsioonilehe, kus loetletakse kõik olulised võrgusätted (nt IP-aadress, võrguühenduse kiirus, DNS ja mDNS). Lisateavet leiате jaotisest [Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#).

Traadita võrgu saatja sisse- ja väljalülitamine

Traadita ühenduse saatja/vastuvõtja on vaikimisi sisselülitatud; seda näitab sinine tuli seadme esiküljel. Traadita võrguga ühenduse hoidmiseks peab saatja/vastuvõtja olema sisse lülitatud. Kui teil aga on USB-ühendus, siis saatjat/vastuvõtjat ei kasutata. Sellisel juhul võite saatja/vastuvõtja välja lülitada.

1. Vajutage traadita ühenduse nuppu (⌘), liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Wireless Settings** (Traadita ühenduse seaded).
2. Valige **Wireless: On/Off (Traadita ühendus: sees/väljas)**, seejärel valige raadioside sisselülitamiseks **On (Sees)**, väljalülitamiseks valige **Off (Väljas)**.

Täpsemate võrgusätete muutmine

⚠ Ettevaatus. Võrgusätted on mõeldud seadistusvõimaluste laiendamiseks. Samas pole tavakasutajal soovitatav mõnda neist sätetest muuta (näiteks ühenduskiirust, IP-seadeid, vaikelüüsi ja tule müüri sätteid).

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [IP-sätete vaatamine](#)
- [IP-sätete muutmine](#)
- [Võrgusätete lähtestamine](#)


IP-sätete vaatamine


Seadme IP-aadressi vaatamine:

- Printige võrgukonfiguratsiooni leht. Lisateavet leiате jaotisest [Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#).
- Avage HP tarkvara (Windows), topeltklõpsake **Estimated Ink Levels** (Hinnangulised tinditasemed) ja klõpsake sakk **Device Information** (Seadme teave). IP-aadress on toodud osas **Network Information** (Teave võrgu kohta).

IP-sätete muutmine


IP-sätete vaikeväärtuseks on **Automatic** (Automaatne). Selle valiku puhul määratakse IP-sätted automaatselt. Kui teate võrgundusest rohkem, saate vajadusel ka nt IP-aadressi, alamvõrgumaski või vaikelüüsi käsitsi muuta.

 **Ettevaatust.** Olge IP-aadressi käsitsi määramisel ettevaatlik. Kui sisestate installi ajal vale IP-aadressi, ei saa võrguseadmed printeriga ühendust.

1. Vajutage printeri juhtpaneelil traadita ühenduse nuppu .
2. Sirvige parempoolsete nuppudega ja valige **Advanced Setup** (Täiustatud seadistamine) ning **IP Settings** (IP-seaded).
3. Kuvatakse teade, mis hoiatab, et IP-aadressi muutmisel eemaldatakse printer võrgust. Jätkamiseks vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.
4. Vaikimisi on valitud säte **Automatic** (Automaatne). Sätete käsitsi muutmiseks valige **Manual** (Käsitsi) ja sisestage järgmiste sätete parameetrid.
 - **IP Address (IP-aadress)**
 - **Subnet Mask (Võrgumask)**
 - **Default Gateway (Vaikelüüs)**
 - **DNS Address (IP-aadress)**
5. Sisestage muudatused ning vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Võrgusätete lähtestamine

Administraatori parooli ja võrgusätete lähtestamiseks vajutage traadita ühenduse nuppu , liikuge parempoolsete nuppudega ja valige **Wireless Settings** (Traadita ühenduse seaded), **Restore Defaults** (Taasta vaikeseaded), seejärel valige **Yes** (Jah). Kuvatakse teade, mis ütleb, et võrgu vaikesätted on taastatud.

 **Märkus.** Printige võrgukonfiguratsiooni leht ning veenduge, et võrgusätted on taastatud. Lisateavet leiate jaotisest [Võrgukonfiguratsiooni lehe sisu \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#).


E Printeri haldamisvahendid

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Toolbox \(Windows\)](#)
- [HP Utility \(Mac OS X\) \(HP utilitit \(Mac OS X\)\)](#)
- [Sisseehitatud veebiserver \(HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series\)](#)

Toolbox (Windows)

Tööriistakast Toolbox pakub printeri hooldusteavet.


 **Märkus.** Tööriistakasti Toolbox saab installida HP tarkvara CD-lt, kui arvuti vastab süsteeminõuetele.

Avage rakendus Toolbox (Tööriistakast)

1. Klõpsake arvuti töölaual valikut **Start**, valige **Programs** (Programmid) või **All Programs** (Kõik programmid), valige suvand **HP**, siis oma printeri kaust ja seejärel valige oma printeri nimega ikoon.
2. Valige avanenud aknast valik **Print, Scan & Fax** (Printimine, skannimine, faksimine) ja siis menüüst **Print** (Printimine) valik **Maintain Your Printer** (Printeri korrashoid).

HP Utility (Mac OS X) (HP utilitit (Mac OS X))

Rakendus HP Utility sisaldab tööriistu prindisätete konfigureerimiseks, printeri kalibreerimiseks, tarvikute tellimiseks võrgus ja tugiteabe leidmiseks veebisaidilt.


 **Märkus.** HP Utility funktsioonid võivad olla erinevad ja sõltuvad valitud printerist. Tinditaseme hoiatused ja näidikud annavad hinnanguid ainult planeerimiseks. Kui kuvatakse hoiatusteade madala tinditaseme kohta, arvestage, et peaksite võimalike printimisviivituste vältimiseks varuma uue tindikasseti. Kassette ei pea asendama enne, kui prindikvaliteet muutub vastuvõetamatuks.

Rakenduse HP Utility avamine

Topeltklõpsake ikoonil HP Utility (HP utilitit). See ikoon asub kaustas **Hewlett-Packard**, mis asub kõvaketta ülemisel tasandil kaustas **Applications** (Rakendused).

Sisseehitatud veebiserver (HP Deskjet Ink Advantage 4625 e-All-in-One series)

Kui printer on võrku ühendatud, saate kasutada printeri kodulehte (manus-veebiserverit või EWS-i) olekuandmete vaatamiseks, sätete muutmiseks ja printeri arvutist haldamiseks.

 **Märkus.** Sisseehitatud veebiserveri süsteeminõuded on toodud jaotises [Sisseehitatud veebiserveri spetsifikatsioonid](#).

Mõnede sätete vaatamiseks ja muutmiseks võite vajada parooli.

Manus-veebiserverit saab avada ja kasutada ka ilma Interneti-ühenduseta. Kõik funktsioonid pole aga sel juhul saadaval.

See jaotis sisaldab järgmisi teemasid:

- [Teave präänikute \(cookies\) kohta](#)
- [Sisseehitatud veebiserveri avamine](#)

Teave präänikute (cookies) kohta

Manus-veebiserver tekitab lehitsemise ajal arvuti kõvakettale väga väikesed tekstifailid (küpsised). Need failid võimaldavad järgmise külastuse ajal sisseehitatud veebiserveril teie arvuti ära tunda. Näiteks kui olete määranud sisseehitatud veebiserverile keele, võimaldab väike tekstifail (nn. präänik) seda keelt meeles pidada, nii et järgmine kord, kui sisseehitatud veebiserverit kasutate, kuvatakse lehed selles keeles. Mõned präänikud (näiteks sellised, mis salvestavad keelevalikuid) kustutatakse iga seansi järel, teised (näiteks sellised, mis salvestavad kliendi eelistusi) salvestatakse arvutisse, kuni nad käsitsi eemaldatakse.

Veebilehitsejat on võimalik seadistada nii, et see lubab kõiki präänikuid, kuid ka nii, et see teavitab iga kord pakutavatest präänikutest ning kasutajal on võimalus iga kord valida, milliseid ta lubab ja milliseid mitte. Veebilehitseja abil on võimalik soovimatutest präänikutest vabaneda.




Märkus. Sõltuvalt printerist võib präänikute keelamisel kaduda üks või enam järgmistest funktsioonidest:

- Töö jätkamine samast kohast (eriti kasulik seadistusviisardi puhul)
- Sisseehitatud veebiserveri suhtluskeele salvestamine
- EWS-i avakuva isikupärastamine

Lisateavet privaatsussätete ning küpsiste seadistamise ja lubamise kohta leiate veebibrauseri abimaterjalidest.

Sisseehitatud veebiserveri avamine

1. Hankige printeri IP-aadress või hostinimi.
 - a. Vajutage printeri juhtpaneelil nuppu  (Traadita ühendus).
 - b. Valige parempoolsete nuppudega valik **View Wireless Summary** (Traadita ühenduse ülevaade).
2. Sisestage oma arvutis toetatud veebibrauserisse printerile määratud IP-aadress või hostinimi. Näiteks siis, kui teie seadme IP-aadress on 123.123.123.123, tippige veebibrauserisse järgmine aadress: `http://123.123.123.123`



Nõuanne. Pärast sisseehitatud veebiserveri avalehe avamist võite selle jaoks järjehoidja salvestada, et saaksite lehe edaspidi kiiresti avada.

Nõuanne. Kui kasutate Mac OS X-is Safari veebibrauserit, võite manus-veebiserveri avamiseks ilma IP-aadressi sisestamata kasutada ka järjehoidjat Bonjour. Järjehoidja Bonjour kasutamiseks avage Safari ja seejärel klõpsake **Safari** menüüs suvandil **Preferences** (Eelistused). Valige vahekaardi **Bookmarks** (Järjehoidjad) jaotisest **Bookmarks bar** (Järjehoidjariba) suvand **Include Bonjour** (Lisa Bonjour) ja seejärel sulgege aken. Klõpsake järjehoidjal **Bonjour** ja seejärel valige manus-veebiserveri avamiseks oma võrguprinter.

F Kuidas seda teha?

- Alustamine
- Printimine
- Skannimine
- Paljudamine
- Faks
- Töö tindikassettidega
- Probleemi lahendamine

G Tõrked (Windows)

Fax memory full (Faksi mälu on täis)

Kui lubatud on funktsioonid Backup Fax Reception (Vastuvõetud fakside varundamine) või HP Digital Fax (Fax to PC või Fax to Mac) (Faksi arvutisse või Faksi Maci) ning printeril esineb probleem (näiteks paberiummistus), salvestab printer sissetulevad faksid mällu, kuni probleem lahendatakse. Siiski võib printeri mälu täituda faksidega, mida pole veel printitud või arvutisse edastatud.

Selle probleemi lahendamiseks lahendage teised printeriprobleemid.


Lisateavet leiате jaotisest [Faksimisprobleemide lahendamine](#).

Unable to communicate with printer (Printer ei vasta)

Arvuti ei saa printeriga ühendust, kuna on juhtunud üks järgmistest.

- Printer on välja lülitatud.
- Printeri ühenduskaabel (näiteks USB-kaabel) on lahti ühendatud.
- Kui printer on ühendatud traadita võrguga, on traadita ühendus katkenud.

Selle probleemi lahendamiseks proovige järgmist.

- Veenduge, et printer on sisse lülitatud ning märgutuli  (Toide) põleb.
- Veenduge, et toitejuhe ja muud kaablid on korras ja printeriga korralikult ühendatud.
- Kontrollige, kas toitejuhe on korralikult ühendatud töötavasse vahelduvvooluvõrgu pistikupesasse.


Low on ink (Tint on otsakorral)

Teatel nimetatud tindikasseti tinditase on madal.

Tinditaseme hoiatused ja näidikud annavad hinnanguid ainult planeerimiseks. Kui kuvatakse hoiatuseteade madala tinditaseme kohta, arvestage, et peaksite võimalike printimisviivituste vältimiseks varuma uue tindikasseti. Kassette ei pea asendama enne, kui printikvaliteet muutub vastuvõetamatuks.


Lisateavet tindikassettide asendamise kohta leiате jaotisest [Tindikassettide vahetamine](#).

Lisateavet tindikassettide tellimise kohta leiате jaotisest [Prinditarvikute ostmise võrgus](#). Lisateavet kasutatud tindivarude taaskäitluse kohta leiате jaotisest [HP Inkjet tarvikute taaskäitlusprogramm](#).

 **Märkus.** Kassettide tinti kasutatakse printimisprotsessil erinevatel viisidel, kaasa arvatud lähtestamisel, mille käigus printer ja kassetid printimiseks ette valmistatakse. Lisaks sellele jääb kassetti pärast selle kasutamist tindijääk. Lisateavet vt www.hp.com/go/inkusage.

Cartridge Problem (Probleem kassetiga)

Teates määratud tindikassett puudub, on kahjustatud, ei ole ühilduv või on sisestatud printeri valesse pesse.

 **Märkus.** Kui teates määratud kassett ei ole ühilduv, vaadake printerile kassettide hankimise kohta teabe saamiseks [Prinditarvikute ostmise võrgus](#).

Selle probleemi lahendamiseks proovige järgmist. Lahendused on loetletud järjekorras. Kõige esimesena on näidatud kõige tõenäolisem lahendus. Kui esimene lahendus probleemi ei kõrvalda, jätkake järgmistega, kuni probleem on lahendatud.

Lahendus 1. Lülitage printer välja ja uuesti sisse

Lülitage printer välja ja seejärel uuesti sisse.

Kui probleem püsib, proovige järgmist lahendust.


Lahendus 2. Paigaldage tindikassetid õigesti

Veenduge, et kõik tindikassetid on õigesti paigaldatud.

1. Tõmmake tindikasseti juurdepääsuluuk ettevaatlikult lahti.
2. Eemaldage tindikassett seda vabastamiseks sissepoole lükates, pärast seda tõmmake kassetti kindlalt enda suunas.
3. Sisestage kassett pessa. Suruge kassetti tugevalt, et tagada selle kontaktide kindel ühendus.
4. Sulgege prindikasseti juurdepääsuluuk ja veenduge, et veateade on kadunud.

Replace the ink cartridge (Vahetage tindikassett välja)

Vahetage vilkuvale tulele vastav prindikassett välja. Lisateavet leiate jaotisest [Tindikassetide vahetamine](#).

 **Märkus.** Kui teie kassetil on kehtiv garantii, võtke ühendust HP toega, et kassetti hooldada või ümber vahetada. Lisateavet tindikassetide garantii kohta vt [Tindikasseti garantiiteave](#). Kui probleem püsib pärast kasseti asendamist, võtke ühendust HP klienditoega. Lisateavet leiate jaotisest [HP tugi](#).

Incompatible older generation cartridge installed (Vanema põlvkonna kassett, mis ei ühildu printeriga)

Kasutage kasseti uuemat versiooni. Üldjuhul on uuematele kassetidele trükitud vastav teave. Otsige üles garantii lõppkuupäev.




Kui kuupäevast veidi paremal on "v1", siis on tegemist uuendatud versiooniga.

[Klõpsake siin Internetist lisateabe saamiseks.](#)

Paper Mismatch (Paberi sobimatus)

Printeri draiveris valitud paberi formaat või tüüp ei vasta seadmesse sisestatud paberile.

Veenduge, et printeris on õige paber ja printige siis dokument uuesti. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).

 **Märkus.** Kui printerisse sisestatud paber on õiges suuruses, muutke prinditarkvaras valitud paberiformaati ning proovige dokument uuesti printida.

Paper too short (Paber on liiga lühike)


Printer ei toeta seda paberiformaati.

Lisateavet toetatavate paberiformaatide kohta vt jaotisest [Toetatud formaatide kasutamine](#).

Täiendavat teavet kandjate sisestamise kohta vt jaotisest [Kandjate sisestamine](#).

The cartridge cradle cannot move (Kassetipesa ei liigu)

Miski takistab tindikasseti pesamooduli (printeri osa, milles on tindikassetid) liikumist.

Takistuse eemaldamiseks vajutage  (Toide), et lülitada printer välja, seejärel kontrollige, kas printeris on ummistus.

Lisateavet leiate jaotisest [Ummistuste eemaldamine](#).

Paper Jam (Paberiummistus)

Printeris on paberiummistus.

Enne ummistuse eemaldamist kontrollige järgmist.

- Veenduge, et olete sisestanud paberi, mis vastab nõuetele ega ole kortsuline, voldiline ega kahjustatud. Lisateavet leiate jaotisest [Kandja spetsifikatsioonid](#).
- Veenduge, et printer on puhas. Lisateavet leiate jaotisest [Printeri hooldus](#).
- Veenduge, et salved on sisestatud õigesti ja pole liiga täis. Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).

Ummistuste eemaldamise ning ennetamise alast teavet leiate jaotisest [Ummistuste eemaldamine](#).

The printer is out of paper (Printeris on paber otsa saanud)

Vaikesalv on tühi.

Laadige rohkem paberit ning vajutage valikust **OK** paremale jäävat nuppu.

Lisateavet leiate jaotisest [Kandjate sisestamine](#).

Printer Offline (Printer on vallasrežiimis)

Printer pole parajasti võrgus. Kui printer pole võrgus, ei saa seda kasutada.

Printeri oleku muutmiseks toimige järgmiselt.

1. Klõpsake menüü **Start** käsku **Settings** (Sätted) ja klõpsake siis linki või ikooni **Printers** (Printerid) või **Printers and Faxes** (Printerid ja faksid).
- Või -
Klõpsake menüü **Start** käsku **Control Panel** (Juhtpaneel) ja topeltklõpsake seejärel käsku **Printers** (Printerid).
2. Kui dialoogiaknas loetletud printereid vaates Details (Detailid) ei kuvata, klõpsake menüül **View** (Vaade) ja seejärel suvandil **Details** (Detailid).
3. Kui printer on vallasrežiimis (Offline), paremklõpsake printeril ja klõpsake käsul **Use Printer Online** (Kasuta printerit sidusrežiimis).
4. Proovige printerit uuesti kasutada.

Printer Paused (Printeri töö peatatud)

Printer on parajasti peatatud. Peatatud olekus lisatakse uued tööd järjekorda, kuid neid ei prindita.

Printeri oleku muutmiseks tehke järgmist.

1. Klõpsake menüü **Start** käsku **Settings** (Sätted) ja klõpsake siis linki või ikooni **Printers** (Printerid) või **Printers and Faxes** (Printerid ja faksid).
- Või -
Klõpsake menüü **Start** käsku **Control Panel** (Juhtpaneel) ja topeltklõpsake seejärel käsku **Printers** (Printerid).
2. Kui dialoogiaknas loetletud printereid vaates Details (Detailid) ei kuvata, klõpsake menüül **View** (Vaade) ja seejärel suvandil **Details** (Detailid).

3. Kui printer on peatatud, paremklõpsake printeril ja klõpsake käsul **Resume Printing** (Jätka printimist).
4. Proovige printerit uuesti kasutada.



Document failed to print (Dokumendi printimine ebaõnnestus)

Printer ei saanud dokumenti printida, kuna printimissüsteemis ilmnes probleem.

Teavet printiprobleemide lahendamise kohta leiate jaotisest [Printeri probleemide lahendamine](#).

Printer failure (Printeri rike)


Printeris esineb probleem. Tavaliselt saate selliseid probleeme järgmiselt toimides lahendada.

1. Printeri väljalülitamiseks vajutage nuppu  (Toide).
2. Ühendage lahti seadme toitejuhe ja seejärel taasühendage see.
3. Printeri sisselülitamiseks vajutage  (Toide).

Kui see probleem püsib, kirjutage teates kuvatud veakood üles ja võtke ühendust HP klienditoega. HP klienditoega ühendust võtmise kohta saate lisateavet jaotisest [HP tugi](#).

Door or cover open (Luuk või kate on avatud)

Enne dokumentide printimist peavad kõik luugid ja kaaned olema suletud.

 **Nõuanne.** Täielikult suletuna fikseerub enamik uksi paigale.


Kui probleemid jäävad kestma ka pärast kõikide uste ja katete sulgemist, siis võtke ühendust HP tugiteenusega. Lisateavet leiate jaotisest [HP tugi](#).

Previously used ink cartridge installed (Paigaldatud on viimati kasutatud tindikasseti)

Teatel nimetatud tindikasseti on viimati kasutatud teises printeris.

Te saate tindikasseti kasutada eri printerites, aga kui kasseti on pikemat aega printerist väljas olnud, siis printimiskvaliteet võib halveneda. Samuti võib eelnevalt teises printeris olnud tindikasseti kasutamisel tinditaseme indikaator ebatäpselt näidata.

Kui printimiskvaliteet teid ei rahulda, siis proovige printipäid puhastada.

 **Märkus.** Tindikassetides olevat tinti kasutatakse printimistoimingutes mitmel viisil, nt toimingu lähtestamisel, mille käigus valmistatakse seade ja tindikassetid printimiseks ette, ja printipea hooldamisel, et hoida tindipihustid puhtana ja et tint voolaks ühtlaselt. Lisaks sellele jääb kasseti pärast selle kasutamist tindijääk. Lisateavet vt www.hp.com/go/inkusage.

Lisateavet tindikassetide hoiustamise kohta vt jaotisest [Tarvikud](#).

Ink cartridges depleted (Tindikassetid on tühjad)

Printimise jätkamiseks tuleb asendada teates loetletud kassetid. HP soovib tindikasseti mitte eemaldada enne, kui asenduskasseti on paigaldamiseks valmis.

Lisateavet leiate jaotisest [Tindikassetide vahetamine](#).

Ink cartridge failure (Tindikasseti tõrge)

Teates loetletud kassetid on kahjustatud või talitusrikkega.

Vaadake [Tindikassetide vahetamine](#).

Printhead failure (Prindipea tõrge)

Prindipea probleem. Pöörduge abi saamiseks HP klienditeenindusse. HP klienditoega ühendust võtmise kohta saate lisateavet jaotisest [HP tugi](#).

Printer supply upgrade (Printeri tarvikute täiendamine)

Teates loetletud kasseti saab kasutada ainult ühe printeri täiendamiseks. Klõpsake kasseti kasutamiseks selles printeris suvandil OK. Kui te ei soovi selle printeri tarvikute täiendamisega jätkata, klõpsake käsul Cancel Print (Tühista printimine) ja seejärel eemaldage kasseti.

Printer supply upgrade successful (Printeri tarvikute täiendamine õnnestunud)

Tarvikute täiendamine oli edukas. Nüüd saab printeris kasutada teates loetletud kassette.

Printer supply upgrade problem (Probleem printeri tarvikute täiendamisel)

Printer peaks tindivaru täiendamise kasseti ära tundma

1. Eemaldage tindivaru täiendamise kasseti.
2. Sisestage prindikelku originaalkasseti.
3. Sulgege ligipääsuluuk ja oodake, kuni kelk lõpetab liikumise.
4. Eemaldage originaalkasseti ja asendage see tindivaru täiendamise kassetiga.
5. Sulgege ligipääsuluuk ja oodake, kuni kelk lõpetab liikumise.

Kui printer annab ikkagi tindivaru täiendamise tõrketeate, võtke ühendust HP toega. HP klienditoega ühendust võtmise kohta saate lisateavet jaotisest [HP tugi](#).

Non-HP ink cartridges installed (Paigaldatud on mitte-HP tindikassetid)

HP ei saa anda garantiid teiste tootjate tarvikute kvaliteedile ega töökindlusele. Garantii ei kata mitte-HP tarvikute kasutamisest tingitud printeri hooldus- ja parandustöid. Kui usute, et olete ostnud ehtsa HP tindikasseti, külastage lisateabe saamiseks või pettuskahtlusest teatamiseks ettevõtet HP aadressil www.hp.com/go/anticounterfeit.

Using Genuine HP Cartridges has its Rewards (HP originaalkassetide kasutamise preemiad)

HP premeerib lojaalseid kliente HP originaaltarvikute kasutamise eest. Klõpsake teate all olevat nupul, et külastada preemiate veebilehte Rewards. Preemia ei pruugi olla saadaval kõigis piirkondades.

Counterfeit Cartridge Advisory (Teave võltsitud kassetide kohta)

Paigaldatud kasseti ei ole uus HP originaalkasseti. Võtke ühendust kauplusega, kust see kasseti osteti. Külastage pettuskahtlusest teatamiseks ettevõtet HP aadressil www.hp.com/go/anticounterfeit. Klõpsake kasseti kasutamise jätkamiseks Continue (Jätka).

Used, Refilled or Counterfeit Cartridge Detected (Tuvastatud on kasutatud, taastäidetud või võltsitud kassett)

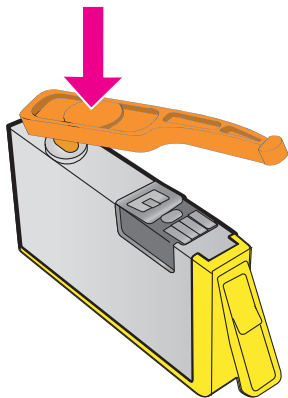
HP originaaltint on kassetis otsa saanud. Antud probleemi lahenduseks on tindikasseti asendamine või kasseti kasutamise jätkamiseks OK klõpsamine. Vaadake kasseti asendamise kohta lisateabe saamiseks osa [Tindikassettide vahetamine](#). HP premeerib lojaalseid kliente HP originaaltarvikute kasutamise eest. Klõpsake teate all oleval nupul, et külastada preemiade veebilehte Rewards. Preemiad ei pruugi olla saadaval kõigis piirkondades.

⚠ Hoiatus! HP tindikasseti garantii ei kata teiste tootjate tinti või kassette. HP printeri garantii ei kata parandus- või hooldustöid, mis on tingitud teiste tootjate kassettide või tindi kasutamisest. HP ei garanteeri teiste tootjate tindi kvaliteeti ega usaldusväärsust. Teave tinditasemetega kohta pole saadaval.

Use SETUP cartridges (Seadistuskassettide SETUP kasutamine)

Printeri esmakordsel seadistamisel tuleb paigaldada printerikarpi lisatud kassetid. Neil on silt SETUP ning neid kasutatakse printeri prindieelseks kalibreerimiseks. Kui te printeri algseadistamisel neid SETUP-sildiga kassette ei paigalda, tekitab see seadme tõrke. Kui teil paigaldatud tavaliste kassettide komplekti, eemaldage need ja sisestage SETUP-kassetid, et seadistus lõpule viia. Kui seadistus on lõpule viidud, võite kasutada tavalisi kassette.

⚠ Hoiatus! Välja võetud tavalistele kassettidele pange tagasi peale oranž kork, muidu kuivavad need ära. Ärge eemaldage pakendit ega korki enne, kui olete kasseti paigaldamiseks valmis. Korgi jätmine kassetile aeglustab tindi aurustumist. Kui vaja, võite kasutada ka SETUP-kassettide oranži korki.



[Klõpsake siin Internetist lisateabe saamiseks.](#)

Do not use SETUP cartridges (Ärge kasutage seadistuskassette SETUP)

Pärast seadme algväärtustamist ei tohi seadistuskassette SETUP kasutada. Eemaldage seadistuskassett SETUP ja paigaldage teine kassett. Lisateavet leiate jaotisest [Tindikassettide vahetamine](#).

Not enough ink at startup (Alustamiseks on tinti liiga vähe)

Teates loetletud kasutatud kassetidel ei pruugi olla ühekordse käivitusprotsessi lõpetamiseks piisavalt tinti.

Lahendus: paigaldage uued kassetid või klõpsake paigaldatud kasutatud kassetide kasutamiseks **OK**.


Kui käivitusprotsessi lõpetamine ei ole paigaldatud kassetidega võimalik, on vaja uusi kassette. Vaadake uute kassetide paigaldamise kohta teabe saamiseks [Tindikassettide vahetamine](#).

Use black ink only? (Kas soovite kasutada ainult musta tinti?)

Teates loetletud kassetide tint on otsas.

Lahendused: asendage värviliselt printimiseks tühjad kassetid. Vaadake uute kassetide paigaldamise kohta teabe saamiseks [Tindikassettide vahetamine](#).

Klõpsake ajutiselt üksnes musta tindiga printimiseks **Use Black Only** (Kasuta ainult musta). Printer asendab värvid hallskaalaga. Tühjad kassetid tuleb peatselt asendada.


 **Ettevaatust. ÄRGE** eemaldage tühja värvikassetti režiimis **Use Black Only** (Kasuta ainult musta) printimiseks.

Use color ink only? (Kas soovite kasutada ainult värvilist tinti?)

Musta kasseti tint on otsas.

Lahendused: klõpsake ajutiselt musta tindiga värvilise asemel **Use Color Only** (Kasuta ainult värvilist). Must värvus simuleeritakse. Teksti ja fotode kvaliteet erineb kõigi kassetide kasutamisega printimise kvaliteedist. Must kassett tuleb peatselt asendada.

Asendage musta tindiga printimiseks must tindikassett. Vaadake uute kassetide paigaldamise kohta teabe saamiseks [Tindikassettide vahetamine](#).

 **Ettevaatust. ÄRGE** eemaldage tühja musta tindiga kasseti režiimis **Use Color Only** (Kasuta ainult värvilist) printimiseks.

Incompatible ink cartridges (Ühildumatud tindikassetid)

Tindikassett ei ühildu teie printeriga.

Lahendus: eemaldage see kassett koheselt ja asendage ühilduva tindikasseti. Vaadake uute kassetide paigaldamise kohta teabe saamiseks [Tindikassettide vahetamine](#).

Ink sensor warning (Tindi anduri hoiatus)

Tindi andur annab signaali ootamatu seisundi kohta. Seda võib põhjustada kassett või on tegu anduri rikkega. Kui andur on nurjunud, ei taju see enam, kas kassetides on tint otsas. Tühja kassetiga printimine laseb õhul siseneda tindisüsteemi, mis põhjustab madalat printikvaliteeti. Sellest seisundist taastumiseks kulutatakse märkimisväärne kogus tinti, mis vähendab oluliselt kõigi kassetide tindivaru.

Lahendus: klõpsake printimise jätkamiseks **OK** või asendage kassett. Vaadake uute kassetide paigaldamise kohta teabe saamiseks [Tindikassettide vahetamine](#).

Problem with printer preparation (Probleem printeri ettevalmistusel)

Printeri kellal on talitlusrike ja tindi ettevalmistus ei pruugi olla täielik. Hinnangulise tinditaseme mõõtur ei pruugi olla täpne.

Lahendus: kontrollige printimistöö prindikvaliteeti. Kui see ei ole rahuldav, võib kvaliteeti parandada prindipea puhastusprotseduuri käivitamine. Lisateavet leiate jaotisest [Prindipea puhastamine](#).

Color cartridge out of ink (Värvilise kasseti tint on otsas)

Teates loetletud kassettide tint on otsas.

Lahendused: asendage värviliselt printimiseks tühjad kassetid. Vaadake uute kassettide paigaldamise kohta teabe saamiseks [Tindikassettide vahetamine](#).

Klõpsake ajutiselt üksnes musta tindiga printimiseks käsul Cancel Print (Tühista printimine) ja seejärel saatke printimistöö uuesti. Enne töö printimist kuvatakse teade **Use black ink only?** (Kas soovite kasutada ainult musta tinti?). Tühjad kassetid tuleb peatselt asendada.

⚠ Ettevaatust. ÄRGE eemaldage tühja värvikassetti režiimis **Use Black Only** (Kasuta ainult musta) printimiseks.

Black cartridge out of ink (Musta kasseti tint on otsas)

Musta kasseti tint on otsas.

Lahendused: vahetage must tindikassett välja. Vaadake uute kassettide paigaldamise kohta teabe saamiseks [Tindikassettide vahetamine](#).

⚠ Ettevaatust. ÄRGE eemaldage tühja musta tindi kasseti režiimis **Use Color Only** (Kasuta ainult värvilist) printimiseks.

Klõpsake musta tindi ajutiselt värvilisega asendamiseks käsul Cancel Print (Tühista printimine) ja seejärel saatke printimistöö uuesti. Enne töö printimist kuvatakse teade **Use color ink only?** (Kas soovite kasutada ainult värvilist tinti?). Must kassett tuleb peatselt asendada.

ADF cover open (ADF-i kaas on avatud)

Sulgege ADF-i kaas.

Problem with ink system (Tindisüsteemi probleemid)

Eemaldage tindikassetid ja veenduge, et need ei leki. Kui mõni kassett lekitab, võtke ühendust HP-ga. Lisateavet HP-ga ühenduse võtmise kohta leiate jaotisest [HP tugi](#). Ärge kasutage lekkivaid kassette.

Kui leke puudub, pange kassetid tagasi ja sulgege printeri kate. Lülitage printer välja ja seejärel uuesti sisse. Kui teade kuvatakse uuesti, võtke ühendust HP-ga. Lisateavet HP-ga ühenduse võtmise kohta leiate jaotisest [HP tugi](#).

Tähestikuline register

- A**
ADF (automaatne dokumendisõõtur) originaalide sisestamine 19
toetatud kandjaformaadid 146
ADSL, faksi seadistamine paralleeltüüpi telefonisüsteemid 183
akustilised emissioonid 152
aruanded
diagnostika 90, 131
faksi test ebaõnnestus 100
kinnitus, faks 67
prindikvaliteet 90, 131
prindipea 129
tõrge, faks 68
arvutimodem
faksiga jagatud (paralleeltelefonisüsteem) 188
jagatud faksi ja automaatvastajaga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 196
jagatud faksi ja kõnepostiga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 200
jagatud faksi ja telefoniliiniga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 191
asukoha tingimuste nõuded 151
automaatne dokumendisõõtur (ADF) originaalide sisestamine 19
puhastamine 27
sõõtmisprobleemid, tõrkeotsing 27
toetatud kandjaformaadid 146
- automaatvastaja faksiga seadistamine (paralleeltelefonisüsteem) 195
faksitoonide salvestamine 112
seadistamine koos faksi ja modemiga 196
- B**
blokeeritud faksinumbriid häälestus 55
Brošüüride printimine printimine 32
- D**
diagnostikaleht 90, 131
draiver
garantii 142
DSL, faksi seadistamine paralleeltüüpi telefonisüsteemid 183
- E**
ECM. vt. veaparandusrežiim elektrialased nõuded 151
eristav helin
muutmine 62
paralleeltüüpi telefonisüsteemid 185
EWS. vt. sisseehitatud veebiserver
- F**
faks
ajastamine 47
aruanded 67
automaatvastaja, seadistamine (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 195
automaatvastaja ja modem, jagatud (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 196
- automaatvastaja tõrkeotsing 112
automaatvastuvõtt 62
DSL, seadistamine (paralleeltelefonisüsteem) 183
edastamine 54
eraldi liini seadistus (paralleeltelefonisüsteemid) 182
eristava helina seadistamine (paralleeltelefonisüsteem) 185
eristav helin, helinamustri muutmine 62
helinaid vastamiseni 62
helitugevus 65
häälestuse testimine 203
Interneti protokoll 66
ISDN-liin, seadistamine (paralleeltelefonisüsteem) 184
jagatud telefoniliini seadistamine (paralleeltelefonisüsteemid) 186
kiirus 64
kinnitusaruanded 67
kordusvalimise valikud 63
korduvprintimine 53
kõnepost, seadistamine (paralleeltelefonisüsteem) 187
käsiitsivalimine 46, 49
käsiitsi vastu võtmine 51
liiga lühike telefonijuhe 112
liini seisukorra test, nurjus 105
logi, printimine 69
logi, tühendamise 66
modem, jagatud (paralleeltelefonisüsteem) 188

- modem ja automaatvastaja, jagatud (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 196
- modem ja kõnepost, jagatud (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 200
- modem ja telefoniliin, jagatud (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 191
- numbrite blokeerimine 55
- paberi formaat 54
- paralleeltüüpi telefonisüsteemid 178
- PBX-süsteem, seadistamine (paralleeltelefonisüsteem) 184
- päis 61
- saatmine 45
- saatmine, tõrkeotsing 106, 109, 112
- seadistustüübid 179
- seinakontakti test, nurjus 101
- sätted, muutmine 61
- tehnilised andmed 150
- telefonijuhtme tüübitest, nurjus 102
- telefonijuhtme ühendustest, nurjus 101
- test ebaõnnestus 100
- tõrkearuanded 68
- tõrkeotsing 99
- valimistooni test, nurjus 104
- valimistüüp, seadistamine 63
- varufaks 52
- vastuvõtmine 51
- vastuvõtmine, tõrkeotsing 106, 110
- vastuvõtmine pollimisega 53
- vastuvõtturežiim 62
- veaparandusrežiim 65
- viimase toimingu üksikasjade printimine 69
- vähendamine 55
- faksi ajastamine 47
- faksi automaatne vähendamine 55
- fakside edastamine 54
- fakside saatmine ajastamine 47
- juhtpaneeli kasutamine 45
- käsitsi 50
- käsitsivalimine 46, 49
- lihtne faks 46
- mälust 47
- tõrkeotsing 106, 109, 112
- fakside vastuvõtmine automaatne 51
- automaatvastuvõtturežiim 62
- edastamine 54
- helinaid vastamiseni 62
- käsitsi 51
- numbrite blokeerimine 55
- pollimine 53
- tõrkeotsing 106, 110
- faksi vastuvõtmine pollimisega 53
- faksi vähendamine 55
- FoIP 66
- Fotode printimine Mac OS 35
- Windows 34
- fotokandja toetatud formaadid 147
- G**
- garantii 142
- H**
- heledad alad või triibud, tõrkeotsing
- koopiad 93, 94
- skannimine 98
- heledad kujutised, tõrkeotsing
- koopiad 93
- skannimine 99
- helinaid vastamiseni 62
- helina tüüp vastamisel
- muutmine 62
- paralleeltüüpi telefonisüsteemid 185
- helirõhk 152
- helitugevus
- faksi helid 65
- Hewlett-Packard Company teated 3
- hoiustuskeskkonna spetsifikatsioonid 151
- hooldamine
- prindipea 129
- hooldus
- diagnostikaleht 90, 131
- joondamine, prindipea 130
- prindikvaliteedi raport 90, 131
- prindipea 129
- prindipea puhastamine 129
- tindikassettide vahetamine 75
- tinditasemete kontrollimine 75
- HP Utility (Mac OS X) (HP utilitid (Mac OS X))
- avamine 211
- hõlbustusfunktsioonid 3, 9
- I**
- impulssvalimine 63
- Interneti protokoll
- faks, kasutamine 66
- IP-aadress
- printeri kontrollimine 123
- IP Settings (IP-sätted) 209, 210
- ISDN-liin, seadistamine koos faksiga
- paralleeltüüpi telefonisüsteemid 184
- J**
- joondamine, prindipea 130
- jooned
- koopiad, tõrkeotsing 93
- skannimine, tõrkeotsing 98, 99
- jooned, tõrkeotsing
- koopiad 93
- skannimine 99
- joonised
- ebatäielik koopias 94
- näeb originaalist erinev välja 98
- juhtpaneel
- nupud 13
- tuled 13
- järjestiktelefonisüsteemid riigid/regioonid ja 178
- seadistustüübid 179

- K**
- kaardid
 - salv 148
 - toetatud formaadid 147
 - kaartide sisestamine 23
 - kandja
 - etteandmise tõrkeotsing 91
 - HP, tellimine 177
 - sisendsalv 20
 - tehnilised andmed 146
 - toetatud formaadid 146
 - toetatud kandjate tüübid ja kaal 148
 - ummistuste eemaldamine 137
 - valimine 18
 - viltused lehed 91
 - kandja sisestamine 20
 - kassetid. vt. tindikassetid
 - katkestamine
 - ajastatud faks 48
 - keel, printer 144, 145
 - keskkonnasäästlikkuse programm 162
 - kiirus
 - skanneri tõrkeotsing 95
 - kiirus boodides 64
 - kiirvalimine
 - faksi saatmine 46
 - kinnitusaruanded, faks 67
 - klaas, skanner
 - asukoht 11
 - originaalide sisestamine 18
 - puhastamine 25
 - klienditugi
 - elektroonilised 80
 - Konfigureerimine
 - tulemüür 121
 - kopeerimine
 - kvaliteet 93
 - sätteid 43
 - tehnilised andmed 150
 - tõrkeotsing 92
 - kopeerimise sätteid
 - kopeerimine 44
 - kordusvalimise valikud, seadistamine 63
 - korduvprintimine
 - fakside mälust kustutamine 53
 - kvaliteet, tõrkeotsing
 - kopeerimine 93
 - skannimine 97
 - kõnepost
 - faksiga seadistamine (paralleeltelefonisüsteem) 187
 - faksi ja arvutimodemiga seadistamine (paralleeltelefonisüsteemi) 200
 - käsitsi faksimine
 - saatmine 46, 50
 - vastuvõtmine 51
 - käsitsivalimine 46, 49
- L**
- lehte kuus (soovituslik koormus) 145
 - levifaks
 - saatmine 49
 - liini seisukorra test, faks 105
 - logi, faks
 - printimine 69
- M**
- Mac OS
 - Fotode printimine 35
 - printisätteid 31
 - Ääristeta printimine 36
 - Mac OS X
 - HP Utility (HP utiliit) 211
 - mahutavus
 - salved 148
 - mitu lehte, tõrkeotsing 91
 - modem
 - faksiga jagatud (paralleeltelefonisüsteem) 188
 - jagatud faksi ja automaatvastajaga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 196
 - jagatud faksi ja kõnepostiga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 200
 - jagatud faksi ja telefoniliiniga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 191
 - modelinumber 126
 - mustad punktid või jooned, tõrkeotsing
 - koopriad 93
 - skannimine 99
 - mustvalged lehed
 - faks 45
 - kopeerimine 43
 - mälu
 - fakside korduvprintimine 53
 - fakside salvestamine 52
 - tehnilised andmed 145
 - müra teave 152
- N**
- niiskuse nõuded 151
 - nupud, juhtpaneel 13
- O**
- OCR
 - skannitud dokumentide redigeerimine 40
 - tõrkeotsing 96
 - olek
 - printerile olekuraport 126
 - võrgukonfiguratsiooni leht 127
 - originaalid
 - skannimine 38
- P**
- paber
 - suurus, seadmine faksimiseks 54
 - ummistused 138, 139
 - paberi etteandmisprobleemid, tõrkeotsing 90
 - paigaldamine
 - HP tarkvara installimisalased soovitusel 124
 - probleemide tõrkeotsing 123
 - riistvarainstalli soovitusel 123
 - paralleeltüüpi telefonisüsteemid
 - automaatvastaja seadistamine 195
 - DSL, seadistamine 183
 - eraldi liini seadistus 182
 - eritava helina seadistamine 185

Tähestikuline register

- ISDN, seadistamine 184
- jagatud liini seadistamine 186
- modemi ja automaatvastaja seadistus 196
- modemi ja kõneposti seadistamine 200
- modemi seadistamine 188
- PBX, seadistamine 184
- riigid/regioonid ja 178
- seadistustüübid 179
- telefoniliiniga jagatud modemi seadistamine 191
- PBX-süsteem, seadistamine koos faksiga paralleeltüüpi telefonisüsteemid 184
- PCL 3 GUI tugi 144
- pea 129
- pinge nõuded 151
- pordid, tehnilised andmed 144
- printikvaliteedi raport 90, 131
- prindipea puhastamine 129
- prindipea, joondamine 130
- prindipead ostmine võrgus 176
- prindisätted printikvaliteet 88
- printerit juhtpaneel asukoht 11
- faksid saatmine 46
- skannimisviisid 38
- võrgusätted 209
- printerit olekuraport printimine 126
- teave 125
- printerit tarkvara (Windows) avamine 211
- tiitelandmed 211
- printimine aeglane, tõrkeotsing 85
- diagnostikaleht 90, 131
- faksiaruanded 67
- faksid 53
- faksi logid 69
- printikvaliteedi raport 90, 131
- printerit olekuraport 126
- tõrkeotsing 83
- viimase faksi üksikasjad 69
- printimisdraiver garantii 142
- protssessori tehnilised andmed 145
- puhastamine automaatne dokumendisöötur 27
- prindipea 129
- skanneri klaas 25
- välispinnad 26
- punktid, tõrkeotsing skannimine 99
- punktid või jooned, tõrkeotsing koopiad 93
- puudev või vale teave, tõrkeotsing 86
- päis, faks 61
- pärast teenindusperioodi lõppemist 83
- R**
- raadiohäired regulatiivne teave 159
- vähendamine 208
- redigeerimine tekst OCR-programmis 40
- regulatiivne mudelinumber 153
- regulatiivne teave 153, 159
- riistvara, faksi häälestamistest 100
- rämpsfaksirežiim 55
- S**
- saatja, väljalülitamine 209
- salv 2 mahutavus 148
- toetatud kandjaformaadid 146
- toetatud prindikandjate tüübid ja kaal 148
- salved asukoht 11
- etteandmise tõrkeotsing 91
- kandja sisestamine 20
- mahud 148
- paberijuhikute illustatsioon 11
- toetatud kandjaformaadid 146
- toetatud prindikandjate tüübid ja kaal 148
- ummistuste eemaldamine 137
- salvestamine faksid mälus 52
- seadistamine arvutimodem (paralleeltelefonisüsteem) 188
- arvutimodem ja automaatvastaja (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 196
- arvutimodem ja kõnepost (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 200
- arvutimodem ja telefoniliin (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 191
- automaatvastaja (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 195
- automaatvastaja ja modem (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 196
- DSL (paralleeltelefonisüsteemid) 183
- eraldi faksiliin (paralleeltelefonisüsteemid) 182
- eristav helin 62
- eristav helin (paralleeltelefonisüsteem) 185
- faks, paralleeltüüpi telefonisüsteemid 178
- faksi stsenaariumid 179
- faksi testimine 203
- ISDN-liin (paralleeltelefonisüsteemid) 184
- jagatud telefoniliin (paralleeltelefonisüsteemid) 186
- kõnepost (paralleeltelefonisüsteemid) 187

- kõnepost ja arvutimodem (paralleeltelefonisüsteemi d) 200
- PBX-süsteem (paralleeltelefonisüsteemi d) 184
- seerianumber 126
- seinakontakti test, faks 101
- sisendsalv
 - mahutavus 148
 - toetatud kandjaformaadid 146
 - toetatud prindikandjate tüübid ja kaal 148
- sisestamine
 - foto 23
 - salv 20, 22
- sisseehitatud veebiserver
 - avamine 212
 - süsteeminõuded 145
 - tiitelandmed 211
 - törkeotsing,
 - juurdepääsuprobleemi d 122
 - Webscan 39
- sissehelistamismodem
 - faksiga jagatud (paralleeltelefonisüsteem) 188
 - jagatud faksi ja automaatvastajaga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 196
 - jagatud faksi ja kõnepostiga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 200
 - jagatud faksi ja telefoniliiniga (paralleeltüüpi telefonisüsteemid) 191
- skanneri klaas
 - asukoht 11
 - originaalide sisestamine 18
 - puhastamine 25
- skannimine
 - aeglane 95
 - funkttsiooni Webscan abil 39
 - kvaliteet 97
 - OCR 40
 - seadme juhtpaneelilt 38
 - skannimisandmed 150
- törkeotsing 94
- törketeated 97
- skannimistöde saatmine
 - OCR-programmi 40
 - törkeotsing 94
- soovituslik koormus 145
- suurus
 - kopeerimise törkeotsing 93
 - skannimine, törkeotsing 99
- sätted
 - helitugevus, faks 65
 - kiirus, faks 64
 - kopeerimine 43
 - võrk 209
- süsteeminõuded 145
- T**
- taaskäitlus
 - prindikassetid 162
- tarkvara
 - garantii 142
 - OCR 40
 - Webscan 39
- tarvikud
 - garantii 142
 - ostmine võrgus 176
 - printeri olekuraport 126
 - väljastusmahud 144
- tehniline informatsioon
 - faksi tehnilised andmed 150
 - paljundusandmed 150
 - skannimisandmed 150
- tehnilised andmed
 - akustilised emissioonid 152
 - elektriline 151
 - hoiustuskeskkond 151
 - kandja 146
 - möödud 144
 - protsessor ja mälu 145
 - süsteeminõuded 145
 - töökeskkond 151
 - võrguprotokollid 145
- tekst
 - ebaselge skannimistö 99
 - ebaselge tekst koopiatel, törkeotsing 94
 - ebatäielik koopia 94
 - ei saa pärast skannimist muuta, törkeotsing 96
- laigud koopial 94
- puudub skannitud dokumendil, törkeotsing 96
- törkeotsing 87
- telefonijuhe
 - pikendus 112
 - õige pordi test nurjus 101
 - õige tüübi test nurjus 102
- telefoniliin, helina tüüp
 - vastamisel 62
- telefonilt faksi saatmine
 - saatmine 50
 - saatmine, 50
 - vastuvõtmine 51
- telefoni seinakontakt, faks 101
- telefoni teel osutatava teeninduse periood
 - tugiteenuse kestus 81
- telefoni teel osutatav
 - teenindus 80
- tellijä identifitseerimiskood 61
- temperatuuri nõuded 151
- teralised või valged ribad
 - koopial, törkeotsing 94
- testid, faks
 - faksijuhtme tüübitest nurjus 102
 - faksiliini seisukord 105
 - nurjunud 100
 - poridiühendus, nurjus 101
 - riistvara, nurjus 100
 - seadistamine 203
 - telefoni seinakontakt 101
 - valimistsoon, nurjus 104
- tindikassetid
 - asukoht 12
 - garantii 142
 - garantii kehtivusajad 126
 - näpunäited 74
 - olek 126
 - osa numbrid 126, 176
 - ostmine võrgus 176
 - tinditasemete
 - kontrollimine 75
 - vahetamine 75
 - väljastusmahud 144
 - ühilduvad 144
- tindikassettide ligipääsuluuk,
 - asukoht 12
- tindikassettide vahetamine 75
- tinditasemed, kontrollimine 75

Tähestikuline register

- toetatavad
 operatsioonisüsteemid 145
toetusega kirjatüübid 144
toide
 tehnilised andmed 151
 törkeotsing 84
toitesisend, asukoht 12
tooni test, ebaõnnestumine 104
toonvalimine 63
tootetugi 79
traadita side
 häirete vähendamine 208
 häälestus 204
 regulatiivne teave 159
 saatja, väljalülitamine 209
 traadita ühenduse täpne
 törkeotsing 116
 traadita ühenduse üldine
 törkeotsing 115
triibud skannitud dokumentidel,
 törkeotsing 98
tuled, juhtpaneel 13
Tulemüür
 konfigureerimine 121
tulemüürid, törkeotsing 85
tumedad kujutised, törkeotsing
 koopiad 93
 skannimine 99
TWAIN
 allikat ei saa aktiveerida 97
törkearuanded, faks 68
törkeotsing
 automaatvastajad 112
 faks 99
 fakside saatmine 106,
 109, 112
 fakside vastuvõtmine 106,
 110
 faksijuhtme tüübitest
 nurjus 102
 faksijuhtme ühendustest
 nurjus 101
 faksiliini test nurjus 105
 faksi riistvaratest
 ebaõnnestus 100
 faksi seinakontakti test,
 nurjus 101
 faksitestid 100
 faksi valimistooni test
 nurjus 104
- HP tarkvara
 installimisalased
 soovitused 124
 installimisprobleemid 123
 kopeerimine 92
 kopeerimise kvaliteet 93
 korruga haarati mitu lehte 91
 midagi ei prindita 84
 näpunäited 83
 paberi
 etteandmisprobleemid 90
 printerilekuraport 125
 printimine 83
 puuduv või vale teave 86
 riistvarainstalli soovitused 123
 salvest ei tömmata
 andmekandjat sisse 91
 sisseehitatud veebiserver 122
 skannimine 94
 skannimise kvaliteet 97
 toide 84
 traadita ühenduse
 probleemid 115
 tulemüürid 85
 tühja lehe printimine 86
 ummistused, paber 139
 viltused koopiad 94
 viltused lehed 91
 võrgukonfiguratsiooni leht 127
 võrguprobleemide
 lahendamine 124
 ära lõigatud lehed, teksti või
 jooniste vale paigutus 87
- törketeated
 TWAIN-i allikat ei saa
 aktiveerida 97
töökeskkonna
 spetsifikatsioonid 151
Tühistusnupp 13
tühjad lehed, törkeotsing
 kopeerimine 92
 printimine 86
 skannimine 99
tühjendamine
 faksi logid 66
- U**
ummistused
 mittesoovitatavad
 kandjad 18
 paber 138, 139
 tühjendamine 137
USB-ühendus
 port, asukoht 11, 12
 tehnilised andmed 144
- V**
vaatamine
 võrgusätted 209
vaikesätted
 kopeerimine 44
valimistüüp, seadistamine 63
varufaks 52
veaparandusrežiim 65
veebisaidid
 hõlbustusfunktsioonide
 teave 3, 9
 keskkonnaprogrammid 162
 klienditugi 80
 tarvikute ja lisaseadmete
 tellimine 176
 väljastusmahu andmeleht 144
veerised
 säte, spetsifikatsioonid 149
vertikaalsed triibud koopial,
 törkeotsing 93
viltu, törkeotsing
 kopeerimine 94
 printimine 91
 skannimine 98
võrgud
 IP Settings (IP-sätted) 209, 210
 probleemide lahendamine 124
 sätete vaatamine ja
 printimine 209
 sätted, muutmine 209
 süsteeminõuded 145
 toetusega protokollid 145
 traadita side
 seadistamine 204
 traadita võrgu sätted 127
 tulemüürid, törkeotsing 85
 täpsemad sätted 209
 ühenduspesade joonis 12

väljastussalv
 asukoht 11
 toetatud kandja 148
värviline koopia 43
värviline tekst ja OCR 40

W

Webscan 39
Windows
 brošüüride printimine 32
 Fotode printimine 34
 prindisätted 30
 süsteeminõuded 145
 ääristeta 36

Õ

õige pordi test, faks 101

Ä

ähmased triibud koopial,
 tõrkeotsing 93
ära lõigatud lehed,
 tõrkeotsing 87
Ääristeta printimine
 Mac OS 36
 Windows 36

Ü

ühenduspesad, asukoht 12
Ümbrike printimine
 Mac OS 34
ümbrikud
 salv 148
 toetatud formaadid 146
Ümbrikule printimine 33
ümbrikute sisestamine 22

© 2012 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

www.hp.com/go/customer-care